

# Bajtek

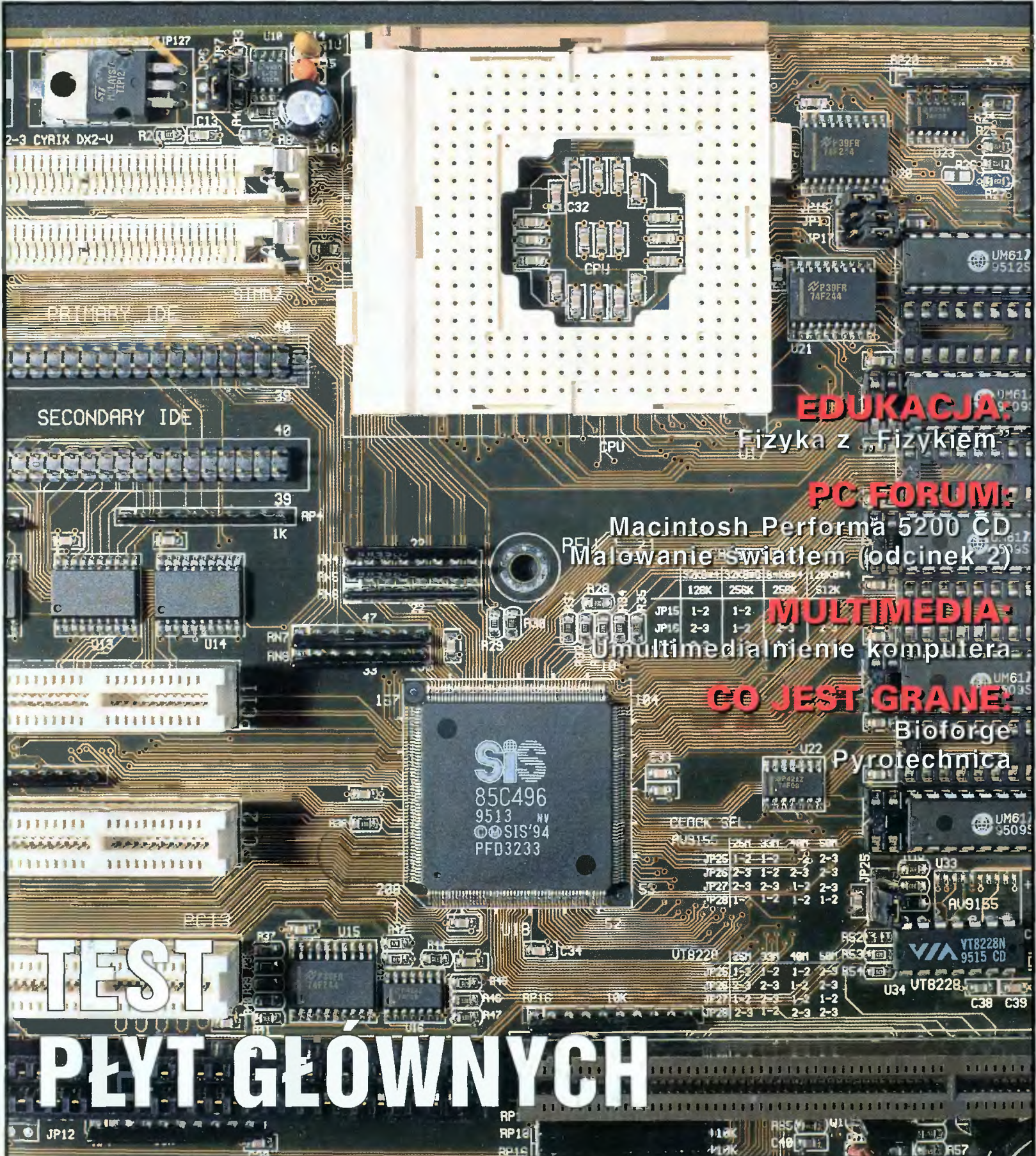
# 8'95

## MAGAZYN KOMPUTEROWY

ROK ZAŁOŻENIA 1985

Nr 8 (120) / 95

CENA 2,80 zł (28000 zł)



**EDUKACJA:**  
Fizyka z „Fizykiem”

**PC FORUM:**  
Macintosh Performa 5200 CD  
Malowanie światłem (odcinek 2)

**MULTIMEDIA:**  
Multimedialnienie komputera

**CO JEST GRANE:**  
Bioforge  
Pyrotechnica

# TEST PŁYT GŁÓWNYCH

# Napędy CD-ROM Plextor 6PLEX i 4PLEX

Ogromne ilości zdjęć, grafik i rysunków na kompaktach wymagają od napędu CD jak największej prędkości transmisji i najkrótszego czasu dostępu. Jeśli przeszukiwanie baz danych, encyklopedii multimedialnych czy wspaniałych bibliotek zdjęć, jak np. Corel Photo Gallery, trwa zbyt długo, to jedynym rozwiązaniem są napędy o sześciokrotnej prędkości obrotowej. Również idealne odtwarzanie filmów AVI, QuickTime i MPEG razem z dźwiękiem wymaga odpowiednio wysokiej prędkości. Plextor 6PLEX to pierwszy napęd CD czytający 922 kB/s!



Plextor 6PLEX PX-63CS: Złącze SCSI, transfer 922 KB/s, czas dostępu 145 ms, bufor 256 KB, caddy standardy CD-ROM, CD-DA, CD-XA, CD-I, Video-CD (MPEG), PhotoCD; Novell Approved



Plextor 4PLEX PX-43CS: Złącze SCSI, transfer 614 KB/s, czas dostępu 160 ms, bufor 256 KB, caddy  
Plextor 4PLEX PX-43CH: Złącze SCSI, transfer 614 KB/s, czas dostępu 220 ms, bufor 1 MB, caddy standardy CD-ROM, CD-DA, CD-XA, CD-I, Video-CD (MPEG), PhotoCD



# WACOM ArtPad



Czuły na nacisk miniaturowy digitizer to wymarzone narzędzie dla każdego artysty grafika, projektanta, ilustratora. Lekkim bezprzewodowym piórkem można malować i rysować tak, jak zwykłym ołówkiem, flamastrem czy pędzlem w programach graficznych Photoshop, Fractal Design Painter, Picture Publisher, FreeHand, PhotoStyler. Zajmuje na biurku mniejszą powierzchnię niż podkładka pod mysz, a całe pole pracy jest w zasięgu ruchu nadgarstka. Dzięki czułości rzędu setnych milimetra i 256 poziomom siły nacisku, idealnie oddaje subtelne ruchy ręki artysty. Zastępuje myszkę pod każdym względem ale może też działać z nią równolegle. Wacom ArtPad jest dostępny w wersjach dla PC/Windows oraz Macintosh.



### 4 MIKROMAGAZYN

8 Rzecz o wykupieniu  
Lotusa przez IBM

9 Moja Droga przyjaciółko...

### EDUKACJA

10 Grawitacja

11 Fizyka z fizykiem

12 Dziejnia Podstawowa

13 Gramatyka języka polskiego

### PC FORUM

14 Beta kameleon (Windows '95)

18 Malowane światłem (2)

20 Testujemy płyty główne

27 CD - ROMY - co nowego?

28 Macintosh Performa 5200CD

39 Stary dobry RS232

40 Programy komunikacyjne

42 Wszystko o kablach

### PC SHAREWARE

31 Pół na pół

### KLUB EL-MUZYKI

33 Sekrety kuchni kompozytorskich

35 Płyty

### MULTIMEDIA

36 Opowieść dla tych, którzy przespalili  
rewolucję

45 HYDE PARK

### CO JEST GRANE

46 Advanced Dungeons & Dragons

47 Na rynku

50 World Cup Year '94

51 NBA '95

52 Wing Commander 3

53 Bioforge

54 DROGI BAJTKU

56 RECENZJE

63 KONKURS 7 PYTAŃ

65 GIEŁDA

66 KUPIĘ, SPRZEDAM...

Jeśli dziesięć lat temu przemysł informatyczny próbował oświecić ludzi w dziedzinie komputerów, to dzisiaj trzeba ucztowić o programowanie. Takie są wnioski z szerokich badań Instytutu Gallupa w Europie. Co to oznacza? Nie trzeba ugryzać się w tajniki konstrukcji sprzętu i niuanse funkcjonowania aplikacji, aby efektywnie pracować z maszynami cyfrowymi. Po prostu, zamiast komputeryzować człowieka wystarczy ucztowić komputer. Taka tendencja, widoczna już od kilku lat, spowodowała, że 75% Europejczyków deklaruje brak lęku przed komputerami i wierzy, że opanowanie techniki informatycznej zapewni im przewagę w życiu. Taki optymizm, w chwili gdy nowe technologie wprowadzają całe społeczeństwa w Wiek Informacji, jest być może konieczny, aby bez stresów pokonać szereg niebezpiecznych barier.

O zmianie pierwszych stereotypowych zachowań świadczy opinia Francuzów, z których 22% woli spędzić dodatkową, wolną godzinę w ciągu dnia przy komputerze niż z kochanką! Zadziwiające, lecz prawdziwe, jak bardzo technologia informatyczna ukracza w intymne, domowe sfery życia Europejczyków. Prezes Instytutu Gallupa stwierdził niedawno, że komputer osobisty podbił serca i umysły obywateli Europy Zachodniej, a jego popularność wygląda tak, jakby ludzie odkryli w tym sprzęcie obiekt nowego kultu religijnego.

O komputerach myśli się już od najmłodszych lat. Oczywiście, to jasne, że ponad 40% dzieci woli korzystać z komputera niż rysować, odrabiać lekcje lub iść po zakupy. Ale jednocześnie ponad 80% młodzieży uważa, że znajomość techniki komputerowej ma istotne znaczenie przy staraniu się o dobrą pracę. Komputer jest postrzegany jako stymulator rozwoju osobistego, gdyż 30% dzieci uważa, że ich rówieśnicy korzystający z komputerów otrzymują o wiele lepsze oceny. Jako pozytywny fakt można odnotować przekonanie ponad 60% nauczycieli, że komputery podniosły poziom edukacji.

Sondaż opinii publicznej w Europie Zachodniej przyniósł wiele ciekawych spostrzeżeń. Oczywiście, wieczni niedowiarkowie będą kręcić nosami i mówić o niemiarodajności wyników. Jeśli jednak poważnie potraktować profesjonalnie przeprowadzone badania, to widać jak niedaleko „Staremu Kontynentowi” do miana „Kontynentu Informacji”. Może jeszcze nie pod względem nasycenia technologicznego ale już w przeświadczeniu o nieuchronności zmian, które stało się wyraźnie widoczne w opiniach obywateli Zjednoczonej Europy. Może już w tym roku, a może w przyszłym, wejdziemy w Wiek Informacji. Oby był to złoty wiek dla nas wszystkich...

*Tomasz Grochowski*

**WYDARZENIA MIESIACA**

**ABC DATA**

- dostarcza pakiety MOLP dla Petrochemii Plockiej S.A.
- organizuje w Ryni nad Zalewem Zegrzyńskim seminarium Novell NetWare 4.1 NDS dla dealerów oprogramowania sieciowego tej firmy.
- udostępnia poprzez sieć dealerów specjalne wersje pokazowe pakietów Windows 95.
- zapowiada prezentację najnowszych beta-wersji 32 bitowych aplikacji dla Windows 95: Excela, Worda, FoxPro i Publishera.
- zostaje autoryzowanym dystrybutorem Allied Telesyn, firmy będącej dostawcą oprzyrządowania sieciowego.

**AMERICAN POWER CONVERSION**

- prezentuje nową generację zasilaczy awaryjnych SmartUPS, wyposażonych w wewnętrzne gniazdo SmartSlot, przeznaczone do podłączenia dodatkowych akcesoriów.
- przedstawia nową rodzinę urządzeń o nazwie ProtectNet, służących do ochrony sieci LAN, komputerów PC i domowych urządzeń elektronicznych przed przepięciami.

**ATM**

- informuje o otwarciu Biura Łącznikowego Silicon Graphics w Polsce. Jego dyrektorem został dotychczasowy dyrektor działu Silicon Graphics w ATM, dr Paweł Sobkowicz.
- podpisuje kontrakt na system "Środowisko" z Ministerstwem Ochrony Środowiska, Zasobów Naturalnych i Leśnictwa. System ten obejmuje pełne, skomputeryzowane zarządzanie, a finanse na jego budowę napłyną z kredytów Banku Światowego.
- podaje, że Silicon Graphics zajmuje pierwsze miejsce na liście instalacji superkomputerów w ostatnim roku, wyprzedzając Cray Research i IBM. Natomiast na liście 500 najszybszych komputerów świata znalazł się Poznański Power Challenge z Centrum Superkomputerowo-Sieciowego.
- uruchamia pierwszą w Polsce sieć standardu ATM (Asynchronous Transfer Mode) w warszawskiej Szkole Głównej Handlowej. SGH dysponuje obecnie najnowocześniejszym systemem sieciowym w Polsce, obejmującym 1000 stanowisk i zapewniającym transfer z szybkością 155 Mbit/s.

**AUTODESK**

- informuje o zainstalowaniu własnego serwera WWW w sieci Internet pod adresem <http://www.autodesk.com>.
- współuczestniczy przy tworzeniu profesjonalnych efektów filmowych przy produkcji nowej pozycji kinematograficznej "Johny Mnemonic". Najdłuższe ujęcie liczy 2400 klatek i trwa 80 sekund.

**BUSINESS POWER SYSTEMS**

- wraz z firmami: Microsoft, Radio Katowice i Agora Gazeta S.A., spon-

**Pentium OverDrive**

Niewiele osób wie, że Intel produkuje procesory Penium skonstruowane w taki sposób aby można je włożyć w gniazda dla popularnych 486. Pomimo pracy w układzie z 32-bitową szyną danych (płyty dla Pentium powinny posiadać szynę 64-bitową) wydajność tych układów nie jest dużo niższa od oryginalnych z uwagi na 32 KB zintegrowanej pamięci cache (Pentium ma tylko 16 KB) i specjalną optymalizację jej fun-

kcji. Układ zwielokrotniania częstotliwości zegara mnoży częstość płyty głównej przez 2,5. Pentium OverDrive będzie więc pracować z częstotliwością 83 MHz na płycie 33 MHz, zaś 63 MHz na płycie 25 MHz. Porównanie szybkości procesora 63/25 MHz z wyjściowym 486DX2 50/25 MHz i oryginalnym Pentium 90 MHz wskazuje, że rozwiązanie to przy obecnych cenach szybkich procesorów jest opłacalne. Pentium OverDrive kosztuje około 400 funtów szterlingów.

Szybkość pracy	486DX2 50/25	Pentium OverDrive 63/25	Pentium 90
Operacje stałoprzecinkowe	0.216	0.704	1
Operacje zmiennoprzecinkowe	0.135	0.618	1

**WWW dla Newtona**

Apple Newton, znany na całym świecie cyfrowy asystent osobisty, doczekał się w dobie powszechnego sieciowania programu do przeglądania informacji na stronach World Wide Web. Naukowcy z niemieckiego Uniwersytetu w Karlsruhe opracowali odpowiednie oprogramowanie, zarówno dla samego Newtona jak i kontaktującej się z nim roboczej stacji UNIX-owej. Aplikacja dla Apple MessagePad w wersji 100 lub nowszej, zajmuje jedynie 120 KB pamięci i pozwala na przeglądanie tekstu oraz grafiki. Newton kontaktuje się ze stac-

ją roboczą za pomocą złącza szeregowego lub modemu. Obecnie rozwijane jest oprogramowanie dla telefonów komórkowych i łączy ISDN. Niestety, autorzy przeglądarki WWW sugerują, że są ograniczeni szybkością i wielkością pamięci Newtona, które uniemożliwiają wprowadzenie efektywniejszego oprogramowania.

Zainteresowani mogą sprowadzić komplet aplikacji za pośrednictwem sieci Internet z serwera FTP: **TK.TELEMATIC.INFORMATIK.UNI-KARLSLUHE.DE**. Plik [pda\\_browser.tar.gz](http://pda_browser.tar.gz) znajduje się w katalogu [/pub/newton/pda-www](http://pub/newton/pda-www).

**Tabliczka do głaskania zamiast myszki**

Czego to ludzie nie wymyślą! Zamiast myszki lub trackballa firma Alps Electric proponuje dotykową tabliczkę GlidePoint. Jest to urządzenie przypominające miniaturowy ekran dotykowy. Każdy kontakt z GlidePointem powoduje przestawienie kursora w odpowiednie miejsce ekranu monitora. Oczywiście, zaimplementowano tradycyjne podwójne kliknięcie oraz zapewniono tradycyjne przyciski: lewy, prawy i środkowy, który jest programowalny. Rozdzielczość tabliczki dotykowej wynosi 400 dpi, a brak praktycznie wszystkich części ruchomych zapewnia długowieczność. GlidePoint można łączyć z portem szeregowym, PS/2 i Macintoshem.



*GlidePoint czyli zastępująca myszkę tabliczka czuła na dotyk.*

**Nowy komputerowy aparat fotograficzny Logitecha**

Niecały rok temu opisywaliśmy w Bajtku cyfrowy aparat fotograficzny Logitech FotoMan Plus. Obecnie nie jest on już produkowany, zaś jego miejsce zajmuje FotoMan Pixtura. Jest to urządzenie do fotografii barwnej (24-bitowy kolor), wykonujące zdjęcia w rozdzielczościach: 768x512 i 384x256 pikseli. W pamięci stałej operacyjnej mieści się 48 zdjęć o wysokiej lub 144 o niskiej rozdzielczości. Obraz można przesłać do komputera IBM PC poprzez zwykły port szeregowy. Jedna bateria wystarcza na wykonanie 800-1000 fotografii, a Logitech zapewnia dodatkowe wyposażenie optyczne. Jediną wadą cyfrowego aparatu fotograficznego FotoMan Pixtura jest jego cena, która wynosi około 1000 funtów szterlingów.



*Nowy cyfrowy aparat fotograficzny Logitech FotoMan Pixtura*

## Superkomputer Fujitsu

Nie wszyscy wiedzą, że firma znana u nas przede wszystkim z drukarek laserowych produkuje również komputery. A jeszcze mniej osób przypuszcza, że Fujitsu produkuje superkomputery. Najnowszym dzieckiem Fujitsu Systems Europe jest cała linia równoległych superkomputerów wektorowych VX i VP300. Są to maszyny dla korporacji i przedsiębiorstw o niezbyt dużych rozmiarach. Ich głównym atutem jest cena, nie przekraczająca 130000 funtów na jeden GigaFlop wydajności obliczeniowej. Superkomputery Fujitsu pracują w systemie UNIX, są rozbudowywane przez dostawianie kolejnych modułów na magistrali o przepustowości 18 GB/s i posiadają pamięć o efektywnym zapisie danych wynoszącym prawie

20 GB/s. Najtańsza maszyna tej serii kosztuje „tylko” 300 tysięcy funtów szterlingów. Już biegnę kuć – toż to okazja...



Ta szafa to właśnie superkomputer Fujitsu

## Zdalne wskazanie

Bezprzewodowe urządzenia wskazujące nie przydają się specjalnie w praktyce domowej. Nie ma powodu aby poruszać kursorem myszki stojąc w przeciwległym kącie pokoju. Natomiast gdy mamy do przeprowadzenia prezentację komputerową, wtedy bezprzewodowe urządzenie wskazujące oddaje nieocenione usługi. Można stanąć przed ekranem, z dala od komputera i prowadzić prelekcję.

Właśnie do takich celów skonstruowano RemotePoint – radiowy trackball o zasięgu 12 metrów. Może on być stosowany z aplikacjami wielu plat-

form sprzętowych i programowych: DOS, Windows, OS/2 i Mac OS. Odbiornik fal radiowych włączany jest do portu szeregowego, myszki typu PS/2 lub Apple ADB.



RemotePoint do zdalnego sterowania kursorem myszki

## Nowy system operacyjny Apple'a



System operacyjny zastosowany w pierwszych Power Macintoshach był przeniesiony wprost z platformy 680x0, a emulacja procesora Motoroli wykonywana była na poziomie sprzętowym. Obecnie mamy już System 7.5 dla Power Macintosh, lecz wszyscy czekają na wersję 8.0 zwaną roboczo Copland. Sytuacja przypomina oczekiwanie na Windows 95, gdyż Copland ma być rewolucyjnym krokiem naprzód w świecie „jabłuszek”.

Przede wszystkim należy uspokoić posiadaczy starszych wersji programów: aplikacje dla platformy 680x0 będą działały w symulowanej przestrze-

ni procesora PowerPC. Do nowości można zaliczyć obsługę dysków o pojemności do 256 TB (1 TB = 1024 GB) i plików do 2 GB. Cały system operacyjny umieszczony jest w plikach dyskowych zamiast w pamięci stałej ROM. Copland jest przygotowany dla platformy CHRP (Common Hardware Reference Platform) zaproponowanej przez IBM, Apple i Motorolę dla komputerów opartych na procesorze PowerPC. Podobno IBM rezygnuje z rozwoju systemu OS/2 w tym kierunku pozostawiając pole dla firmy Apple. Już dziś wiadomo, że następca Coplanda ma nazywać się Gershwin.

## W świecie PDA

PDA czyli Personal Digital Assistant jest podręcznym, miniaturowym komputerem, noszonym bez przerwy przy sobie i spełniającym rolę elektronicznego notesu, bazy danych, arkusza kalkulacyjnego, terminarza itp. Część z tych urządzeń nie posiada nawet klawiatury a przystosowana jest do rozpoznawania pisma, które użytkownik umieszcza na ciekłokrystalicznym wyświetlaczu. Po porażce konstrukcji Apple MessagePad 100 (pierwsza wersja znanego Newtona) nie zaprzestano prac nad tymi konstrukcjami. Już nie tylko Apple lecz i Casio, Sony, Sharp, Fujitsu i Motorola oferują własne konstrukcje. Podstawowymi zaletami współczesnych cyfrowych asystentów osobistych są rozbudowane możliwości komunikacyjne. Powsechnie stosuje się modemy (wbudowane lub

na kartach PCMCIA), porty szeregowy i co najciekawsze – szybkie kanały komunikacyjne na podczerwień. Dzięki takim możliwościom wymiany danych urządzenia te mają szansę na stałe zadowolić się w teczkach i kieszeniach szerokiej rzeszy użytkowników.



Apple Newton MessagePad 120 – przykład urządzenia typu PDA

## Bojtek Wydarzenia Miesiąca

soruje konkurs informatyczny. Pierwszą nagrodą był zasilacz PowerRite Plus o mocy 400 VA, zaś drugą PowerRite Plus 250 VA.

- informuje o wakacyjnej obniżce cen na zasilacze awaryjne firmy Fiskars Power Systems, która obowiązywać będzie w miesiącach: lipcu i sierpniu.

### COMPAQ

- zawiera kontrakt na dostawę serwerów sieciowych dla policji.
- oferuje nowy serwer aplikacji dorównujący wydajnością komputerom klasy Mainframe. Compaq ProLiant 4500 może być wyposażony w cztery procesory Pentium 100 MHz.

### COMPUTERLAND

- informuje, że ComputerLand Corporation USA (obecnie VANSTAR Inc.) zdobył pierwsze miejsce w rankingu integratorów systemów komputerowych miesięcznika „LAN The Network Solution Magazine”.

### EMULEX

- wprowadza do sprzedaży swój najnowszy produkt Connect Plus LT Remote Access, który umożliwia dostęp do sieci komputerowej za pomocą łącz telefonicznych.

### EUROPEJCZYCY

- według badań Gallupa w 75% nie boją się komputerów i wierzą, że opanowanie techniki komputerowej zapewni im przewagę w życiu.

### FUJITSU

- prezentuje nową drukarkę laserową klasy „heavy duty”, PrintPartner 30. Urządzenie to jest przeznaczone do pracy jako wysokowydajny serwer wydruków oraz kserokopiarka. PrintPartner 30 posiada wydajność 30 stron na minutę i rozdzielczość druku dwustronnego 600 dpi.

### HEWLETT-PACKARD

- opracowuje własne akceleratory graficzne dla stacji roboczych HP 9000 serii 700, ściśle dostosowane do procesorów PA RISC.
- nawiązuje długofalowe porozumienie z firmą Division Inc., która produkuje na rynku sprzętu dla rzeczywistości wirtualnej.
- prezentuje program PE/WorkManager dla ME10, kompletny system zarządzania danymi dla grup roboczych CAD.
- stosuje system STEP w programie PE/SolidDesigner, dzięki czemu możliwa jest wymiana danych o modelach z innymi aplikacjami ACIS.
- publikuje HP Precision Engineering/ME10 dla Windows, 32 bitową aplikację CAD dla Windows 3.1, 4.0 (Windows 95) i Windows NT.

### IBM

- wspólnie z władzami szwajcarskiego miasta Vevey funduje nagrody dla młodych artystów działających w dziedzinie multimedialnych. Jury przyznało nagrodę specjalną czterastoletniemu Łukaszowi Razmukowi z Jeleniej góry za zestaw projektów

**Wydarzenia Miesiąca**

do realizacji w przyszłości.

- wprowadza nowe rozwiązania sprzętowe do linii AS/400 oparte na 64 bitowych procesorach PowerPC.
- bierze od 27 lat udział w przeprowadzaniu wyborów parlamentarnych w Belgii.
- informuje o sprzedaży już ponad 400 sztuk systemów komputerowych Scalable POWERparallel System SP2.

**ICL**

- zawiera kontrakt o wartości 10 milionów funtów szterlingów na dostarczenie komputerowych systemów przekazywania głosu i danych na lotnisku w Hong Kongu.

**INTEL**

- wprowadza na rynek pierwszą "inteligentną" kartę sieciową serwera dla standardu Fast Ethernet.
- informuje o seryjnej produkcji najszybszego procesora linii Pentium, czyli Pentium 133 MHz, którego wydajność ponad dwukrotnie przekracza podobne parametry Pentium 60 MHz.

**MICROSOFT**

- ujawnia kierunek rozwoju techniki OLE, która zmierza w kierunku integracji danych, zarządzania transakcjami, pracy zespołowej i obsługi rozproszonej.
- zajmuje jednoznaczne stanowisko w sprawie systemu rejestracyjnego On-Line w Windows 95. Microsoft zapewnia, że usługa ta w żaden sposób nie narusza prywatności użytkowników.
- organizuje doroczną sesję naukową Microsoft Foundation Classes Developers Conference, w której udział wzięło ponad 2 tysiące programistów. Celem zjazdu była pomoc w udoskonaleniu umiejętności obsługi interfejsu MFC.
- podpisuje list intencyjny z Simens Nixdorf dotyczący rozwijania produktów i usług obu firm m.in. sprzedaży stacji roboczych i serwerów RM200/RM400 z systemem operacyjnym Windows NT.
- planuje zawarcie nowego porozumienia z Novell Inc. dotyczącego współpracy i wzajemnej pomocy dla użytkowników konstruujących systemy komputerowe przy pomocy produktów obu firm.

**MINOLTA**

- prezentuje kompaktową drukarkę laserową SP 1000L, posiadającą wbudowany mikroprocesor RISC Am 29200, korzystającą z toneru mikro-robinowego i pracującą w technice podwyższania rozdzielczości Fine ART. Szybkość druku wynosi 5 stron na minutę zaś rozdzielczość 300 dpi.

**SONY**

- potwierdza słuszność decyzji o otwarciu biura Sony Broadcast & Professional w Warszawie, dzięki czemu wzrosły obroty handlowe oraz jakość i zakres usług.
- zapowiada innowacje w technologii

**Multimedialna klawiatura**

Wielomedialne szaleństwo trwa – producenci akcesoriów komputerowych prześcigają się w coraz to nowych pomysłach. Tym razem jest to klawiatura wyposażona w mikrofon, 16 watówych głośniki, gniazdo mini-jack dla słuchawek i regulację głośności. Jest to produkt firmy SC&T International, a nazywa się Platinum Sound Multimedia Audio and Stereo Keyboard. Za jedyne 130 funtów szterlingów możemy zafundować sobie taką przyjemność.



Komputerowa klawiatura z wyposażeniem dźwiękowym

**Corbis – co to jest?**

Wyobraźmy sobie, że istnieje przedsiębiorstwo które przez sześć lat kupowało prawa do publikacji najwspanialszych dzieł malarskich i prac fotograficznych. To właśnie Corbis (po łacinie koszyk). Teraz działanie tej firmy polega na udostępnianiu elektronicznej grafiki dla największych profesjonalistów oraz oferowaniu bibliotek dzieł sztuki w systemach sieciowych. Pierwszym wydaniem na dysku kompaktowym 300 prac znanych malarzy Corbis zdobył sobie uznanie w Wielkiej Brytanii. Posmaku sensacji dodaje fakt, że kolekcja prezentowana na CD ROM-ie była dotychczas nieopublikowana w żadnej formie, gdyż przed

okiem widzów ukrywał ją ekscentryczny milioner podpisujący się Dr Barnes.



Jeden z ukrytych przed światem obrazów Cezanne'a

**Różowy Minitel**

Wbrew utartym opiniom, to nie amerykański CompuServe jest najpopularniejszą siecią serwisową on-line lecz francuski Minitel: 25 tysięcy rozmaitych serwisów, 6,5 miliona terminali, 600 tysięcy połączeń z komputerami osobistymi (PC i Macintosh) oraz 20 milionów użytkowników, Dzisiaj można połączyć się z Minitelom za pośrednictwem Internetu, lecz pamiętajmy – większość serwisów informacyjnych jest płatna, a najdroższe są te, które dotyczą towarzyskich rozmów o podtekście seksualnym. Dla zainteresowanych podaję bazowy adres: [HTTP://WWW.MINITEL.FR](http://www.minitel.fr).



Tak zgłasza się Minitel w sieci Internet

**Iomega Zip drive**

Iomega, firma znana z napędów dysków wymiennych typu Bernoulli, oferuje teraz napę Zip drive. Konstrukcja jest niezwykle tania, gdyż opiera się na klasycznych głowicach dysków twardej. Wymienne dyski (może dyskietki?) osiągają pojemność 25 lub 100 MB. Średni czas dostępu wynosi 30 ms zaś transfer danych nie przekracza 120 KB/s. Cena napędu Zip drive nie przekracza 150 funtów szterlingów zaś wymiennych dysków: 15 (za 100 MB) i 10 funtów (za 25 MB). Iomega wprowadzeniem nowej konstrukcji może spowodować rewolucję cenową wśród takich proucentów jak Syquest lub Compaq.



Najnowszy napęd dysko-dyskietek firmy iomega

**Uwaga na nowe ZIP-y**

Ostrzegamy wszystkich czytelników, że pliki popularnego pakietu kompresującego dane PKZ300B.EXE i PKZ300B.ZIP nie są oryginalnym oprogramowaniem. Wszystkie EXE-ki z pakietu

będą próbowały skasować zawartość twardego dysku! Przypominamy, że ostatnią wersją PKZIP-a jest 2.04G.

## Apple 9500

Przyzwyczailiśmy się już do procesorów PowerPC, lecz do komputerów w nie wyposażonych należą praktycznie tylko Power Macintosh. Najszybszym reprezentantem tej linii był dotychczas Power Mac 8100 z procesorem PowerPC 601 110 MHz. Dziś mamy już Power Macintosh 9500 z nowym procesorem PowerPC 604 120 MHz. PowerPC 604 jest o 50% szybszy niż tak samo takowany PowerPC 601. Procesor ten posiada 32 KB wewnętrznej pamięci cache i może pracować z podwajaniem lub potrajaniem częstotliwości płyty głównej. Skonstruowany jest z 3,6 miliona tranzystorów (Intel P6 z 5,5 miliona) w technologii 0,5 mikrona.

Sam komputer, Power Mac 9500 jest standardowo wyposażony w 16 MB RAM (rozszerzalny do 768 MB), posia-

da 512 KB pamięci cache level 2, może pracować z częstotliwościami: 120, 132 i 150 MHz (oczywiście dla CPU) i oparty jest na magistrali PCI.



Apple Power Macintosh 9500

## Podrabiane procesory Intela

W Wielkiej Brytanii wykryto serię podrabianych procesorów Intela 486. Były to stare układy AMD, głównie przeznaczone do pracy z częstotliwością 50 MHz, na których wytarto lo-

go AMD a umieszczono napis Intel. Ponieważ „przemalowano” je na DX2 66 MHz więc przegrywają się i potrzebują sporego radiatora lub wentylatora. Nie wiadomo jaka jest skala fałszerstwa, gdyż dopiero wnikliwe oględziny i porównanie numerów seryjnych pozwalają wykryć ślady podrabiania.

## Najszybsza pamięć

Firmy IBM, Siemens i Toshiba ogłosiły wprowadzenie do sprzedaży najszybszych obecnie układów pamięci DRAM o czasie dostępu 26 nanosekund. Rekordowa jest nie tylko szybkość, lecz także pojemność (256 Mbit) i rozmiar (13% mniejsze niż dotychczas) układu. Jedna „kość” tej pamięci pomieści może 12 tysięcy stron maszynopisu. Nad konstrukcją tego układu pracował zespół złożony z najlepszych naukowców, badaczy i inżynierów, jaki dotychczas udało się zebrać trzem firmom: IBM, Siemens i Toshiba.



Najszybszy i najgęściej upakowany układ pamięci DRAM na świecie

## CorelDRAW! 6.0

Wraz z systemem Windows 95 oczekiwana jest szósta wersja pakietu CorelDRAW! Zapowiadany program ma być już aplikacją napisaną w 32-bitowym kodzie, która nie będzie pracować w środowisku Windows 3.x. Po raz pierwszy od chwili rozpoczęcia sprzedaży wersji 2.0 (pierwsza jaką pamiętam) zmniejszono liczbę programów w pakiecie. Przede wszystkim – Corel Ventura będzie sprzedawana oddzielnie, a także połączono: Chart, Show i Move w CorelPRESENTS. W module DRAW dodano możliwość jednoczesnego otwarcia wielu plików graficznych, a PhotoPaint rozszerzono liczbę efektów specjalnych do 600. Z uwagi na przygotowanie aplikacji dla nowego systemu operacyjnego, Corel zamierza dołączać do pakietu DRAW! instalacyjną wersję Windows 95.



## WYDARZENIA MIESIACA

profesjonalnych, ośmiomilimetro-  
wych taśm wideo, zmierzające do cał-  
kowitej eliminacji luk w nośniku na  
powierzchni taśmy.

- informuje o akceptacji firmy Nokia Consumer Electronic dla nowego formatu multimedialnego CD (MMCD) proponowanego przez Sony i Philips.
- zamierza wraz z Tektronix Inc. kontynuować pracę nad płaskim ekranem telewizyjnym o wysokiej rozdzielczości i dużej przekątnej, działającym w technologii PALC (Plasma Addressed Liquid Crystal).

### STRATUS

● oferuje Optibase MPEG Lab Suite, w pełni zautomatyzowany system do kompresji dźwięku i obrazu w standardzie ISO MPEG. Składa się z dwóch 16 bitowych kart rozszerzenia: CODEC i PC Motion Pro, a umożliwia generowanie obrazu w rozdzielczościach: 352x288 (PAL) i 352x240 (NTSC).

● rozpoczyna współpracę z amerykańską firmą Bentley, wiodącym producentem oprogramowania CAD, którego przykładem jest MicroStation.

● informuje, że Creative Labs zaprzestaje produkcji 8 bitowych kart dźwiękowych Sound Blaster, zaś nowe modele mają posiadać interfejs IDE pozwalający na podłączenie dysku twardego lub napędu CD-ROM. Pakiet Sound Blaster Home 4X IDE umożliwia podłączenie dwóch dysków twardych i napędu CD-ROM bez konieczności instalowania sterownika Enhanced IDE. Oprócz samej karty dźwiękowej w skład pakietu wchodzi czytnik CD-ROM, głośniki stereofoniczne oraz mikrofon.

● nagrywa płytę CD-ROM w standardzie Video CD.

### SUPERMEMO

● informuje o sprzedaży 28 tysięcy pakietów programu (nie licząc upgrade'ów).

● stwierdza, że większość użytkowników oprogramowania firmowego to osoby z wyższym wykształceniem i studenci, zaś średni wiek wynosi 29 lat.

### UNI-NET

● firma zajmująca się radiotelekomunikacją trunkingową ma od 18 lipca nowego dyrektora, którym jest Tomasz Niesłuchowski. Zmienił się także akcjonariusz, którym jest teraz Motorola.

### VULCAN

● informuje o nowym produkcie firmowym, którym jest "Informacja Prawna", wchodząca w skład kompleksowego systemu zarządzania szkołą "Vulcan Plan".

### WESTERN DIGITAL

● rozpoczyna produkcję 3,5" dysków twardych Caviar AC31600 o pojemności 1,6 GB w standardzie Enhanced IDE.

Koniec kłopotów z oprogramowaniem dla OS/2?

# Rzecz o wykupieniu Lotusa przez IBM

**■ Każdy wie, że nawet najlepszy system operacyjny jest bezużyteczny pod nieobecność oprogramowania użytkowego. Przecież to właśnie ono jest podstawą funkcjonalności pracy dla użytkowników. Właśnie na taką bolączkę choruje IBM-owski OS/2. To właśnie dlatego do OS/2 Warp włączono biblioteki kodu umożliwiającego uruchamianie programów dla Windows 3.1.**

Jedną z firm, które nie opuściły „błękitnego giganta” był Lotus Development. Lotus wspierał na płaszczyźnie PC system OS/2 właśnie przez produkcję oprogramowania. Oczywiście, sztandarowym produktem ostatniego roku był Lotus Notes, zaawansowany system pracy grupowej, który jednak nie przyniósł oczekiwanych korzyści. Także pakiet SmartSuite dla Windows, w skład którego wchodzi: arkusz kalkulacyjny 1-2-3, edytor AmiPro, program grafiki prezentacyjnej Freelance, baza danych Approach, Organizer, aplikacja pocztowa cc:Mail i ScreenCam – program do zapisywania w formie filmu czynności wykonywanych na ekranie, nie przyniósł Lotusowi wystarczających profitów. Firma znalazła się w kłopotach finansowych...

Dlatego też 11 czerwca International Business Machines i Lotus Development Corporation podpisały ostateczne porozumienie dotyczące wykupienia akcji Lotusa przez IBM. Ten drugi partner zapłacił 64 dolary za jedną akcję pierwszego, co oznaczało inwestycję 3,5 miliarda dolarów. Prezes IBM, Louis Ger-

stner powiedział, że połączenie sił oznacza przybliżenie mechanizmów pracy zespołowej do rzeczywistości oczekujących na nie użytkowników. Jim Manzi, dotychczasowy prezes Lotusa, został starszym wiceprezesem IBM-a i będzie ściśle współpracował z Johnem Thompsonem, także starszym wiceprezesem, szefem IBM Software Group.

Jak wskazują oświadczenia, opublikowane w czasie procesu włączenia Lotusa do IBM, główny nacisk zostanie położony na Lotus Notes, a dopiero później na cały pakiet

biurowych programów użytkowych. Stwierdzono także konieczność kontynuowania prac w zakresie arkuszy kalkulacyjnych, co oznacza rozwój Lotus 1-2-3.

W swoim przemówieniu na konferencji 12 czerwca, Jim Manzi powiedział, że jego myślą przewodnią była troska o pracowników, akcjonariuszy i klientów. Skoro zadbano o nich, nadszedł czas aby zadbać o firmę Microsoft, gdyż gdy obudzą się raniem na wybrzeżu Pacyfiku zadadzą sobie słynne pytanie „Where do you want to go today?”.

Być może ta transakcja wprowadzi nowe aplikacje w świat OS/2, który jak dotychczas nie może przebić się przez Microsoftowe „okna”. Nawet na płaszczyźnie PowerPC, IBM zastanawia się, czy rozwijać własny system, jeśli Apple ma już prawie gotowy Copland, czyli System 8.0. A może rozwinię się konkurencja w świecie Windows (już dzisiaj trzeba myśleć o Windows 95)? Perspektywy przed firmą IBM-Lotus są szerokie i od inicjatywy ich szefów zależy ich wykorzystanie.

Oczywiście, sama transakcja nie odbyła się bez finansowych

podchodów. IBM proponował cenę 60 dolarów za 1 akcję Lotusa. Lotus kokietował AT&T, IBM zabezpieczał się w Amerykańskiej Komisji Handlowej przed tzw. trującą pigułką, czyli emisją dodatkowych akcji na kilka dni przed wykupieniem Lotusa itd. Koniec końców fakt przeszedł do historii i nie ma już niezależnej firmy Lotus, znanej powszechnie ze swego arkusza kalkulacyjnego 1-2-3. Dysonans do tej sielanki może wprowadzić tylko opinia szefa jednej z konkurencyjnych firm: „Połączenie systemu operacyjnego, którego nikt nie chce stosować, z aplikacjami, których nikt nie chce kupować, brzmi w moich uszach jak najpiękniejsza muzyka.”

Jak wskazuje tendencja rozwoju w świecie informatyki, nadeszła pora konsolidacji przedsiębiorstw. Novell i WordPerfect, Adobe i Aldus, Symantec i Central Point, a teraz IBM i Lotus. Być może za kilka lat sprawdzi się przepowiednia jednego z pracowników Microsoftu, że na rynku pozostaną tylko trzy duże firmy programistyczne i niewiele mniejszych producentów specjalizowanego oprogramowania. Czy będzie to dobrze, czy źle dla końcowego użytkownika, pokaże dopiero czas.

**Tomasz GROCHOWSKI**



Jim Manzi (Lotus)  
i Leo Gestner (IBM)



Czyżby Amiga wracała na europejski rynek komputerowy?

# Moja Droga Przyjaciółko...

**■ Niecały rok temu świat obiegła hiobowa nowina – historia komputerów marki Commodore została zakończona. Po wielu hm... machinacjach finansowych, na rynku pozostał jedynie brytyjski oddział Commodore UK, szukający rozpaczliwie wyjścia z kłopotliwej sytuacji. Całe szczęście dla świata informatyki – dzieje Amigi nie zostały definitywnie przerwane!**

Pierwszy etap operacji zmierzającej do rekonstrukcji „przyjaciółek” odbył się trzydziestego maja we frankfurckim hotelu Park Hotel. Niemiecka firma komputerowa ESCOM AG ogłosiła powołanie nowego przedsiębiorstwa pod nazwą Amiga Technologies GmbH. Tym samym jasne się stało, że Commodore UK został przez ESCOM wykupiony. Co najciekawsze – postanowiono rozdzielić nazwę Commodore od Amigi, zarówno formalnie jak i rzeczywiście. Do władz Amiga Technologies nie powołano niko-

go z dawnego Commodore UK a logo tej firmy zaczęło się pojawiać na komputerach klasy IBM PC z procesorem Pentium 75 i 100 MHz, które są produkowane przez ESCOM. Zaprojektowano też nowy znak firmowy dla komputerów Amiga! Być może ma to symbolizować zerwanie ze złymi doświadczeniami przeszłości? A być może wzięto pod uwagę fakt, że 90% użytkowników komputerów PC rozpoznaje jeszcze logo Commodore?

Pierwszym zamiarem Amiga Technologies jest wznowienie produkcji A1200 tak szybko jak to będzie możliwe, co realnie oznacza wrzesień bieżącego roku. Przy okazji zdemontowano pogłoski o istnieniu zapasów sprzętu gotowych do wysłania dealerom. ESCOM zamierza wprowadzić w Wielkiej Brytanii sieć sklepów firmowych wyłącznie dla komputerów marki Amiga, gdyż nie chce łączyć sprzedaży „przyjaciółek” z dystrybucją firmowych PeCetów. Jak

Tak ma wyglądać Amiga 4000T



Powraca stary, dobry Commodore C-64

dotychczas wydatki ESCOM-u na własną reklamę wynoszą 6 milionów funtów szterlingów rocznie, więc można się spodziewać także agresywnej akcji promocyjnej „zmartwychwstałej” Amigi.

Oprócz kontynuacji produkcji dotychczasowego modelu A1200 zostanie wprowadzony model Amigi 1200 z procesorem 68EC030. Pierwsza partia nowych komputerów ma obejmować 100 tysięcy sztuk. Do każdej Amigi 1200 będzie dołączany pakiet multimedialny Scala MM300, a posiadaczom komputerów bez twardych dysków będzie oferowany tani upgrade. Nowym komputerem będzie też Amiga 4000T, na który już złożono 20-25 tysięcy zamówień. Jego procesorem ma być nowy układ Motorola – 68060. Wszystkie nowe Amigi mają posiadać system operacyjny AmigaDOS 3.1 i zmodyfikowane obudowy.

ESCOM zamierza również kontynuować produkcję konsoli CD32, która ma stanowić tanie rozwiązanie dla telewizji interaktywnej. Dość zaskakująca jest zapowiedź wznowienia produkcji tanich komputerów A600 i C64. Zwłaszcza ten niemal historyczny ośmiobitowiec może wywołać konsternację. Firma chce sprzedać go po niskich cenach na rynkach Europy Wschodniej, gdzie zasobność portfeli odgrywa zasadniczą rolę w podejmowaniu zakupów. Ciekawe, czy rzeczywiście nowe „stare” komodoroki znajdą się i u nas, nad Wisłą?

Nic nie wiadomo, czy do wnętrza Amigi zawitają procesory typu RISC. ESCOM nie podał, czy decyduje się na PowerPC czy na PA RISC Hewletta-Packarda. Udzielono również licencji na produkcję i sprzedaż komputerów dalekowschodnim „tygrysom” elektroniki.

Ponieważ technologia multimedialna firmy Commodore była

wysoko zaawansowana i równie wysoko ceniona, ESCOM położył również nacisk na tę stronę zastosowań Amigi. Być może chodzi o integrację dwóch platform sprzętowych: Amigi i PC, aby można było niezależnie od posiadanego sprzętu korzystać z najnowszych osiągnięć. Prawdopodobnie użytkownicy PeCetów będą mogli w najbliższej przyszłości kupić kartę rozszerzenia pozwalającą korzystać z Amigowskich gier, nagrań dźwiękowych, grafiki i cyfrowych filmów. Dzięki zakupieniu patentów i technologii firmy Commodore, ESCOM jest teraz jednym z wiodących potencjalnych producentów techniki multimedialnej w Europie.

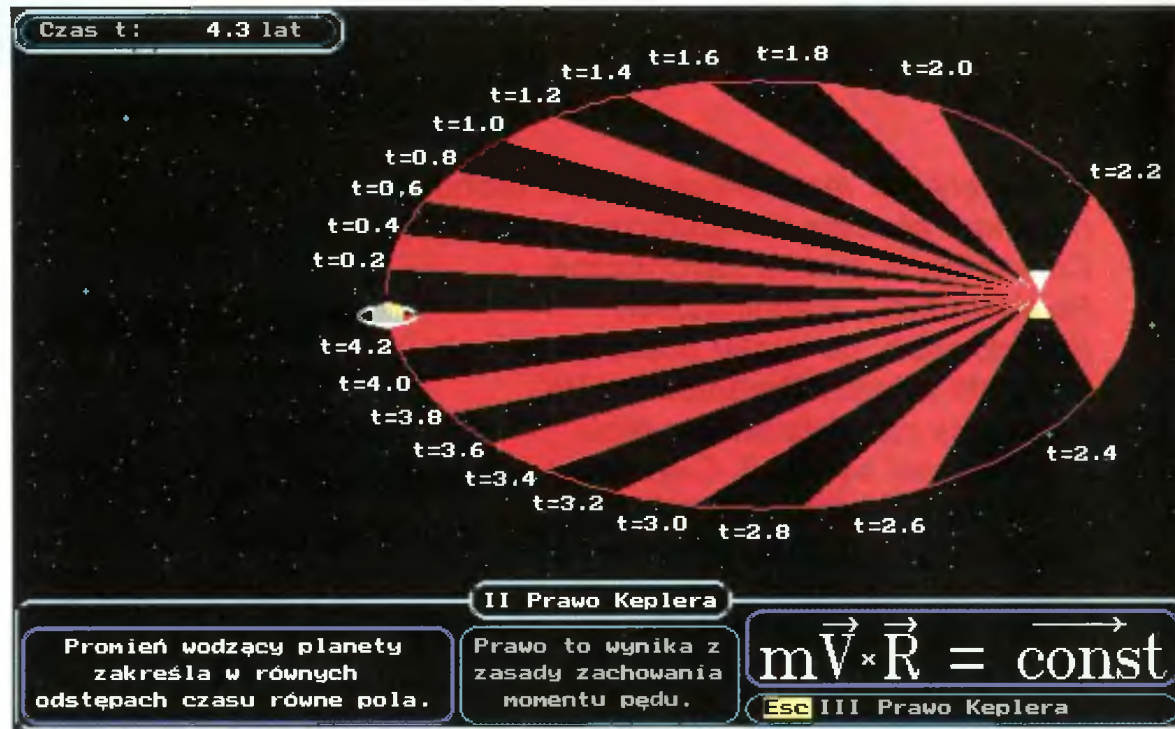
Pierwszym znakiem powracającej „przyjaciółki” będą napewno berlińskie targi Internationale Funk Ausstellung, odbywające się w dniach 26 sierpień – 3 wrzesień. Organizatorzy tej imprezy o ukierunkowaniu multimedialnym, liczą na przybycie prawie pół miliona zwiedzających. Oficjalna prezentacja Amiga Technologies odbędzie się na targach Cologne Fair, w dniach 10-12 listopada.

Przyszłość Amigi wydaje się bardziej optymistyczna niż pół roku temu, gdy syndrom firmy Commodore, zawieszony w próżni, stawał się już przysłowiowy. Jest to szczególnie ważne dla producentów oprogramowania (szczególnie gier), dla których istotna jest przyszłość sprzętu, dla którego tworzony jest nowy software. Ciekawe, czy będzie można w najbliższej przyszłości zagrać na Amidze w Dark Forces, Doom-a II lub Virtual Pool?

**Na podstawie materiałów z Amiga Action i Amiga Format, opracował Tomasz GROCHOWSKI**

# GRAWITACJA

■ **Fizyka** to przedmiot sprawiający wiele trudności uczniom. Dlatego z zadowoleniem powinni oni powitać niewielki aczkolwiek bardzo dobrze zrobiony program, poświęcony właśnie tej nauce. Co prawda jego zakres ograniczony jest tylko do praw grawitacji, czyli tematu względnie prostego, niemniej jednak z pewnością pomoże on w zrozumieniu prezentowanych zagadnień.



Ilustracja graficzna do II prawa Keplera

Program podzielono na poszczególne zagadnienia. Pierwszym, od którego warto rozpocząć naukę to

## SIŁY GRAWITACJI

Do naszej dyspozycji oddano pojazd kosmiczny, umieszczony między Ziemią i Księżycem. Za pomocą klawiszy ze strzałkami możemy go przemieszczać, a zabawa ta służyć ma zaznajomieniu z działającymi na statek i każdy inny obiekt siłami, przedstawionymi tutaj w postaci wektorów, których długość jest proporcjonalna do wielkości działających sił.

Przechodząc do następnego zagadnienia natknijemy się na

## PRACĘ W POLU GRAWITACYJNYM

Tym razem mamy aż trzy statki, przemieszczające się w polu grawitacyjnym Ziemi. Poruszają się one po różnych torach, zaś w niewielkim okienku, w trakcie ich ruchu graficznie prezentowana jest praca jaką wykonują siły grawitacyjne, działające na każdy z pojazdów.

O ile w poprzednim ćwiczeniu mieliśmy do czynienia tylko z prezentacją, o tyle w następnym na rozwiązanie czeka już problem. Mowa o



Główne menu „Grawitacji”



Sztuczny satelita Ziemi na ekranie

Producent: „Mavis i P.K.T.S.”  
„MAVIS”  
ul. Piękna 11/17  
00-549 Warszawa  
„P.K.T.S.”  
ul. Królewska 43/25  
00-103 Warszawa  
Cena: 20 zł

### WYMAGANIA

- dowolny komputer PC
- dowolna karta grafiki

## LOCIE PIONOWYM

Na wyznaczenie czeka prędkość, z jaką powinien poruszać się statek kosmiczny startujący z powierzchni Ziemi, by doleciał do oddalonej od planety o 24 tys. km stacji kosmicznej. Oczywiście prędkość musi być tak dobrana, by pojazd nie rozbił się o nią. Można ten problem rozwiązać eksperymentalnie, nieszczęście wiele statków, jednak zawarta ściągą wyraźnie sugeruje, jakimi metodami należy dojść do poprawnego wyniku. Gdy przebrniemy przez ten problem czeka na nas pokaz dotyczący

## ODKRYCIE NEWTONA

O spadającym jabłku słyszeli chyba wszyscy, ci zaś którzy byli tego świadkami mają szansę zobaczyć to jeszcze raz, tym razem na ekranie monitora. Po odkryciu Newtona zapoznamy się z

## PRAWAMI KEPLERA

podanymi również w formie pokazu. Trzy animacje odpowiadające trzem prawom Keplera zostały zilustrowane odpowiednimi wzorami. Przy prezentowaniu pierwszego i drugiego prawa obserwujemy planetę, krążącą po eliptycznej orbicie wokół Słońca. Trzecie z praw zilustrowano ruchem Jowisza, Saturna i Urana.

## TORY RUCHU

Z kolei ten pokaz ma za zadanie uświadomić nam, jak muszą zachowywać się poruszające się obiekty materialne, jeśli dostaną się w zasięg sił pola grawitacyjnego.

## I PRĘDKOŚĆ KOSMICZNA

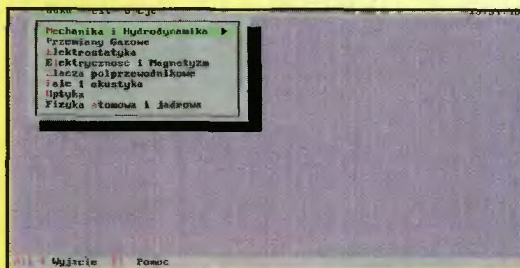
Naszym zadaniem jest wyznaczenie takiej prędkości, by statek, który mamy wprawić w ruch poruszał się po orbicie. Prędkość możemy zmieniać na dwa sposoby. Jednym z nich jest bezpośrednio wpisanie wartości, drugą korzystanie z klawiszy oznaczonych strzałkami. W ten sam sposób dokonuje się zmiany prędkości w innych ćwiczeniach jak chociażby w

## LOCIE PO ELIPSIE

w którym to ćwiczeniu mamy ustalić prędkość, jaka jest konieczna, by znajdujący się na pewnej wysokości nad Ziemią statek kosmiczny doleciał do stacji orbitalnej. Jest to ostatnie nasze zadanie, gdyż pod klawiszem F9 (notabene ostatnim) kryje się dobra zabawa połączona z nauką. Polega ona na dowolnym ustalaniu warunków początkowych dla pojazdu kosmicznego (którego kształt wskazuje na nieziemskie pochodzenie). Zmieniać możemy takie parametry jak: odległość od Ziemi, kąt między wektorem położenia a osią OX (poziomą na ekranie), prędkość, itd. W trakcie lotu rysowany jest wektor prędkości pojazdu, ponadto otrzymujemy informacje o takich wartościach jak energia kinetyczna, mechaniczna czy odległość statku od Ziemi.

Jak wspominałem program jest niewielki, jednak bardzo przydatny. Pobudza nie tylko szare komórki do myślenia, lecz także budzi żylkę badacza, a w programach edukacyjnych to istotna zaleta.

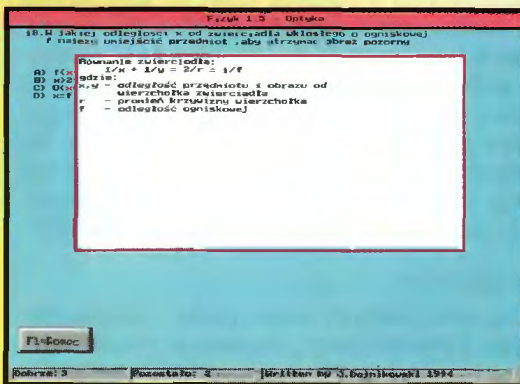
Piotr PERKA



Pierwsze pytanie i prawidłowa odpowiedź



Niektóre pytanie zilustrowane są wykresami



Czasem warto skorzystać z podpowiedzi

Zglądając do menu, podzielonego na naukę i testy, zobaczymy znany z podręczników podział na typowe działy fizyki. Najwięcej pytań autorzy przygotowali z „Przemian gazowych i termodynamiki” (40), najmniej, bo tylko 7, znajdziemy w „Złączach półprzewodnikowych”. Jak na testy przystało odpowiedzi są oceniane, w zależności od ilości poprawnych odpowiedzi w stosunku do ogólnej liczby zadanych pytań. Liczbę uzyskanych punktów obniża każdorazowe skorzystanie z podpowiedzi, jeżeli problem na jaki się natknijemy sprawia zbyt dużo trudności.

Rozwiązywanie tak specyficznych zadań jakimi są testy prowokuje czasami do zgadywania poprawnej odpowiedzi. Rzecz jasna, że w ten sposób efekty korzystania z programu będą znikome i po części zależą od szczęścia. Warto o tym pamiętać, tym bardziej, że w końcu nie jest to prawdziwy egzamin, choć pytania zostały wzięte właśnie z egzaminów na wyższe uczelnie. Od oryginału różnią się jedynie tym, że liczbę odpowiedzi z trzech zwiększono do czterech.

Oprócz plusów, do których należy bez wątpienia oprawa graficzna, zaintrygowało mnie *de facto* zdublowanie opcji „Nauka” w „Testach”, czy też może na odwrót. Różnice między nimi są w moim odczuciu na tyle nieistotne, że taki podział wydaje mi się zbędny (to w zasadzie pomnożenie). Może zamiast tego zamieścić podręcznik z animacjami i prostą, „fizyczną” grę.

Piotr PERKA

# FIZYKA Z FIZYKIEM

■ Tytuł mówi sam za siebie. Program do nauki fizyki. Jednak korzystając z niego nie natknijemy się na teorię i pokazy jak w opisywanej obok „Grawitacji”, gdyż są to... testy. I to testy mające pomóc w przygotowaniach na wyższą uczelnię.

Producent: „MAVIS”  
ul. Piękna 11/17  
00-549 Warszawa  
Dystrybutor: „P.K.T.S.”  
ul. Królewska 43/25  
00-103 Warszawa  
Cena: 20 zł

### WYMAGANIA

- komputer klasy PC
- 640 KB RAM
- dowolna karta graficzna

# Co się wtedy działo czyli Dziejnia Podstawowa

■ **Pomimo wakacji warto chyba zaprezentować najnowsze programy pomagające w uczeniu się. Przecież za pół miesiąca do szkoły, a może ktoś ma, tfu... na psa urok, poprawkę z historii?**

Program: Dziejnia Podstawowa  
 Autorzy: Bogdan Janik (program)  
 Antoni Dudek (testy)  
 Wydawca: Nahlik Soft  
 ul. Brożka 24/53  
 30-405 Kraków  
 tel./fax (012) 669352

## WYMAGANIA

- komputer IBM PC
- napęd dyskietek 3,5"
- karta grafiki EGA, VGA, SVGA, Hercules

## ZALETY

- + duży zasób materiału historycznego
- + dobrze opracowany system pomocy
- + dobra obsługa myszki
- + możliwość ustalenia zestawu barw dla monitora mono VGA
- + dołączony program do generowania polskich znaków
- + dwa standardy polskich znaków: Latin 2 i Mazowia

## WADY

- mało atrakcyjna praca w trybie tekstowym
- brak wyświetlania polskich znaków na karcie Hercules

*Poprawna odpowiedź nagradzana jest punktami i pochwałą.*



Sześć rodzajów testów Dziejnia i czerwona ramka z podręcznymi objaśnieniami.



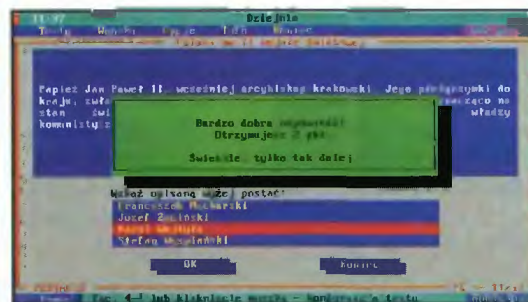
Brak wiedzy jest bezlitośnie ganiony.

Firma Nahlik Soft, znana przede wszystkim z serii programów do nauki języków obcych (eTeacherów) i programów matematycznych z serii  $\pi$ tagoras, rozszerza ofertę edukacyjną. Do naszej redakcji dotarł program o dość nietypowej nazwie: Dziejnia Podstawowa. Jest to działający po systemie DOS elektroniczny test historyczny. Zakres materiału jest przygotowany dla uczniów ze szkół podstawowych a obejmuje czasy od starożytności do dziejów nam współczesnych. Nie jest to podręcznik, lecz oprogramowanie sprawdzające nabytą wcześniej wiedzę. Dziejnia proponuje szereg testów tematycznych, w których można stosować wybór jednej poprawnej odpowiedzi z zestawu lub wpisywać odręcznie własną odpowiedź. Ta druga opcja jest rzecz jasna bardziej skomplikowana, więc została opatrzona stopniem trudności „Mistrz”.

## Na ekranie

nie widać żadnych „wodotrysków”. Dziejnia pracuje w trybie tekstowym, korzystając z myszki, stosując rozwijane menu ekranowe, okienka dialogowe i system objaśnień pomocniczych dostępnych pod prawym klawiszem urządzenia wskazującego. Ponoć to właśnie ten element, czyli pomocniczy opis elementów ekranu po cyknięciu prawym klawiszem myszy, opóźnił edycję programu. Dostępna jest także pomoc kontekstowa, tradycyjnie wyświetlana po wciśnięciu F1. Dziejnia Podstawowa, pomimo niezbyt atrakcyjnej szaty graficznej, jest programem dopracowanym. Nie znalazłem żadnych usterek funkcjonalnych, a pracuje się z nim nadzwyczaj prosto.

Piętnastostronicowa instrukcja nie jest właściwie potrzebna, gdyż program można uruchamiać wprost z dyskietki instalacyjnej (zajmuje niecałe 700 KB), zaś oczywiste polecenie INSTALUJ przenosi go na twardy dysk. Wraz z Dziejnią do użytkownika docierają EGAPL i KEYBPL, dwa programy do definiowania polskich liter i klawiatury (standard Latin 2 i Mazowia).



## Od strony merytorycznej

oceniam program bardzo dobrze. Cały materiał został podzielony na pięć zasadniczych działów: Starożytność, Średniowiecze, Epokę nowożytną, Wiek XIX i Wiek XX. Do każdego działu mamy zagadnienia szczegółowe, w sumie 25 tematów. Do każdego z kolei tematu program oferuje 6 rodzajów testów: Nazwy i wydarzenia, Daty i wydarzenia, Pojęcia, Postacie, Powtórka oraz Test ogólny. W sumie 150 testów dla każdego z dwóch poziomów, co daje 300 sprawdzianów. W materiale testowym dominuje Historia Polski, gdy tak przecież jest ustawiony program nauczania w szkole podstawowej.

Mechanizm punktowania sprawdzianów jest prosty. Na początku Dziejnia wyświetla maksymalną punktację testu, w trakcie pracy dopisuje 2 (poziom „Nowicjusz”) lub 4 (poziom „Mistrz”) punkty za każdą dobrą odpowiedź. Autorzy programu przewidzieli po dwie szanse dla każdego pytania, lecz poprawkowa odpowiedź jest punktowana dwukrotnie niżej. Dziejnia reaguje też na zbyt długi czas zastanawiania się, automatycznie obniżając punktację. Dodatkową atrakcją są komunikaty, chwalące lub ganiące użytkownika po udzieleniu dobrej lub złej odpowiedzi.

Muszę przyznać, że sprawdziłem swoją wiedzę historyczną i nie byłam specjalnie zachwycony jej stanem. Co prawda ani razu nie spadłem poniżej połowy maksymalnej punktacji, lecz jedynie co czwarty test kończyłem osiągając górny pułap. Cóż, może nadszedł czas na powrót do książek?

## Porównując

Dziejnią Podstawową z opisywanym w Bajtku 6/95 programem Historia, muszę przyznać że pod względem merytorycznym jest ona zasobniejsza. Ponadto, oferuje wybór odpowiedzi spośród minimum 4 możliwości (Historia – spośród 3), dzieli materiał na bardziej szczegółowe okresy i pozwala wybrać różne typy testów. Poziom „mistrzowski” umożliwia własnoręczne wpisywanie odpowiedzi, których forma nie musi być ściśle zgodna z wzorcem (np. alfabet jest synonimem pisma alfabetycznego itp.). Historia jest natomiast programem wykorzystującym tryb graficzny, lecz tylko jako ilustrację epoki, gdyż nie zastosowano w niej np. map poglądowych bądź planów bitew. Wiadomo już, że programiści z firmy Nahlik Soft pracują nad wprowadzeniem oprogramowania edukacyjnego pod Windows i zastosowanie w nich wspomnianych przed chwilą ilustracji.

Pomimo prostej formy Dziejnia Podstawowa spełnia należycie swoje funkcje. Jest to niezły zestaw testów z podstawowego kursu historii, który może sprawić kłopoty także obywatelom uważającym się za wyedukowanych. Może czasem warto zrewidować mniemanie o sobie i wspomagając się komputerem przejść doszkolenie?

**Tomasz GROCHOWSKI**

■ **Język polski nie należy do łatwych. Przekonują się o tym obcokrajowcy, próbujący go opanować. Pomijając negdotyczne już kłopoty z wymawianiem wyrazów (Któż nie pamięta Jerzego Brzeczyszczkiewicza z „Jak rozpętałem II wojnę światową?”), wiele kłopotów sprawia gramatyka języka polskiego. Niestety, także wielu Polaków ma poważne problemy z poprawnym wysławianiem się w ojczystym języku. W takim wypadku pomocą służyć może firmowana przez „MAVIS & P.K.T.S.” „Gramatyka języka polskiego”.**

# Gramatyka języka polskiego

Jest to kolejny program z edukacyjnej serii stołecznych firm. Zasadniczo adresowany jest do uczniów szkół podstawowych i średnich. Jak piszą autorzy, elastyczna konstrukcja pakietu sprawia, że nadaje się on zarówno dla czwartoklasistów jak i dla maturzystów.

Przed przystąpieniem do nauki radziłbym przede wszystkim zapoznać się ze „Ściągą z gramatyki”. Znajdziemy tam, krótki wykład z gramatyki, a zawarte w nim informacje pogrupowano na „Części mowy” i „Części zdania”, „Grupę podmiotu” i „Grupę orzeczenia”. Znajdziemy także takie pozycje jak „Rozbiór zdań”, ich typy, deklinację i koniugację. Krótko mówiąc podział ten ma ułatwić zapoznanie się z problemami, jakie napotkamy w trakcie samej nauki, rozwiązując przykładowe zadania. Forma hipertekstu, w której przygotowano „Ściągę” ułatwia poruszanie się po całości i zdecydowanie sprawia, że nauka staje się bardziej efektywna.

Spośród innych opcji, umieszczonych w dolnym menu, możemy posłużyć się odwołującym się do tego samego tekstu „Indeksem”, skontrolować postępy w nauce (do tego służy klawisz F8) oraz przejść do menu głównego. Zamieszczone tam opcje pozwalają przystąpić do właściwej nauki. Zanim jednak do tego dojdzie, należy ustawić stopień trudności, co w programie umożliwia pozycja „Konfiguracja” a konkretniej jej podmenu – „Zakres”. Służy ono do określania typów zdań, z jakimi zetkniemy się w trakcie nauki. Nasz wybór ogranicza się do dowolnej kombinacji czterech zdań: pojedynczych, podrzędnie złożonych, współrzędnie złożonych i wielokrotnie złożonych. Oprócz tego możemy wybrać taktykę nauki, decydując się na jedną z dwu opcji: „Losowo” i „Sekwencja”. Gdy już to uczynimy, w okienku „Plik startowy” ustalimy nazwę pliku, zawierającego przygotowany wcześniej materiał do ćwiczeń.

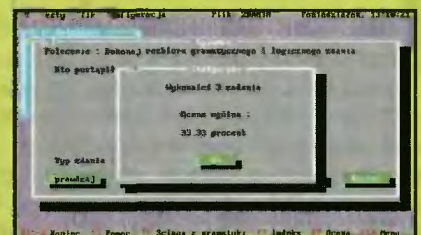
Po takich ustaleniach przystępujemy do pracy. Otwieramy okienko zatytułowane „Zadania”. Spośród występujących tutaj opcji pierwsze trzy – „Części mowy”, „Części zdania” i „Typy zdań” służą prostym ćwiczeniom, mającym za zadanie umożliwić skupienie się na wybranym gramatycznym problemie. Następną pozycją – „Rozbiór zdania” niejako sumuje wiadomości rozdzielone w poprzednich ćwicze-

niach i zmusza do kompleksowego wykorzystania nabytej już wiedzy. Mamy więc do czynienia z logicznym i gramatycznym rozbiorem zdania, a także mamy szansę osiągnąć umiejętność rozróżniania grup podmiotu i orzeczenia. Cechą charakterystyczną zebranych w tym podpunkcie ćwiczeń, jest możliwość skontrolowania poprawności udzielonych odpowiedzi. Jest to więc jeszcze faza przygotowań do finałowego starcia, kryjącego się pod nazwą „Egzamin”. Tutaj komputer już nie podpowiada, którą z poszczególnych odpowiedzi należy jeszcze raz przemyśleć ani nie udziela poprawnych odpowiedzi. O postępach informuje tylko procentowy wynik, dostępny po uruchomieniu klawisza F8. Co zaś robić w przypadku udzielania błędnych odpowiedzi? Pozostaje odwoływanie się do poprzednich ćwiczeń i ponowne analizowanie udzielonych odpowiedzi pod kątem ich poprawności.

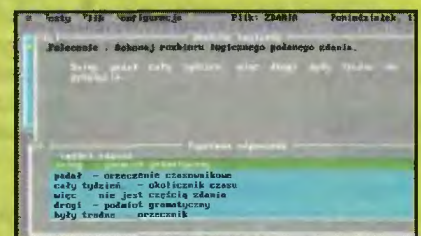
„Gramatyka języka polskiego” jest pierwszym tego typu programem poświęconym problemom naszego ojczystego języka. Według mnie chociażby z tego względu zasługuje na uwagę, tym bardziej, że koncepcja nauczania została dobrana właściwie. Jak mówi przysłowie ćwiczenia czynią mistrza, i tylko duża ich ilość może skutecznie nauczyć rozróżniania przydawek i okoliczników, rzeczowników i przymiotników, części mowy i zdania zarówno tych odmiennych jak i nieodmiennych. Temu służą przykłady dostarczone wraz z programem, które notabene można edytować i modyfikować, korzystając z oddzielnego programu, zamieszczonego na dyskietce.

Jak zwykle wymagania sprzętowe nie są duże, i korzystając z „Gramatyki...” można już na XT z Herculesem bez myszki. Cechą charakterystyczną programu jest to, iż nie da się uruchomić z twardego dysku, o ile w napędzie nie znajduje się oryginalna, dostarczona przez producenta dyskietka. Oprócz tego program zabezpieczony jest licbowym kodem, który należy wprowadzić przy każdorazowym korzystaniu z programu.

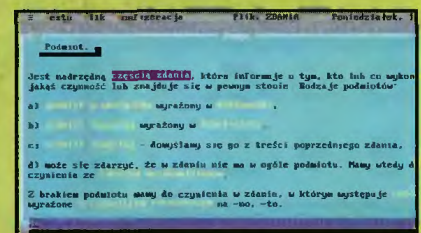
Piotr PERKA



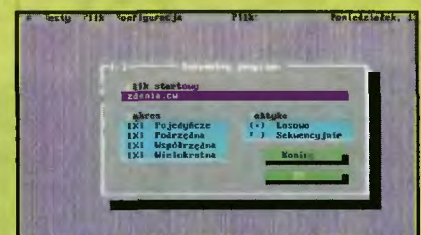
Kontrola postępów w trakcie pracy.



Rozbiór logiczny zdania. W przypadku trudności możemy odwołać się do poprawnej odpowiedzi.



Pomoc w postaci hipertekstu – zawsze pod ręką.



To tutaj ustalamy stopień trudności.

## WYMAGANIA

- dowolny komputer PC
- dowolna karta grafiki

„Gramatyka języka polskiego”  
Producent: „Mavis i P.K.T.S.”  
**„MAVIS”**  
ul. Piękna 11/17  
00-549 Warszawa  
**„P.K.T.S.”**  
ul. Królewska 43/25  
00-103 Warszawa  
Cena: 19 zł

**Wszyscy czekają zdenerwowani. Pokaże się, czy się nie pokaże? Czas mija, napięcie rośnie. Jedni stają na palcach, niecierpliwie wypatrując JEGO nadejścia, inni opowiadają o NIM niestworzone historie. Już tak niewiele zostało czasu... aż pokaże się ON – Windows 95.**

# Beta

**W**iele osób zna już nowe dziecko Microsoftu z kolejnych beta (czyli „niedotartych”) wersji, służących do wyłapania istniejących błędów systemu. Również w nasze ręce wpadło pudełko z garścią dyskietek, dokumentacją i... płytą CD. Nowy system składa się bowiem z co najmniej 13 dyskietek (format 1.8 MB); dużo prościej i szybciej instaluje się więc ze srebrnej płyty.

## Mac OS/2? SunOS?

Program instalacyjny pracuje sprawnie i nie zadaje zbędnych pytań. Sam rozpoznaje typ komputera i wetknięte karty (niestety

na emeryturę). Następne będą już dużo krótsze. Po pewnym czasie ukazuje nam się *desktop* (pulpit) z kilkoma ikonkami, a na dole – szara linijka z guzikiem (ten guzik wysłał *Program Managera* w ślad za DOS-em).

I co widzimy? Coś pośredniego między Systemem Mac'a a X-Windows, z lekką domieszką starych „okienek”. Zniknęły grupy aplikacji i menu. Pojawił się kosz na śmieci i ikonka *My Computer*, będąca furką do wszystkich zasobów systemu. Kliknijmy dwukrotnie w tę ikonkę. Pokaże nam się grupa (o, przepraszam – *folder*, czyli teczka) z ikonami symbolizującymi kolejne dyski (i napędy dyskie-

w środku. To jest to! Zamiast LIST\_CIO.TXT napiszemy: *List do Ciotki* (bywa to często powodem złego działania aplikacji 16-bitowych, tzn. dla Windows 3.1,

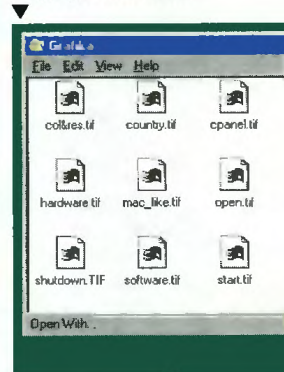
ła znacznie ulepszona w stosunku do Windows 3.1.

Nic nie stoi na przeszkodzie, żeby pogrzebać sobie w śmietniku (fel). Jeśli klikniemy dwukrotnie w jego wize-



▲ Guzik START – od tego się wszystko zaczyna...

Pod prawym kawiszem myszy ukrywa się lista dostępnych komend

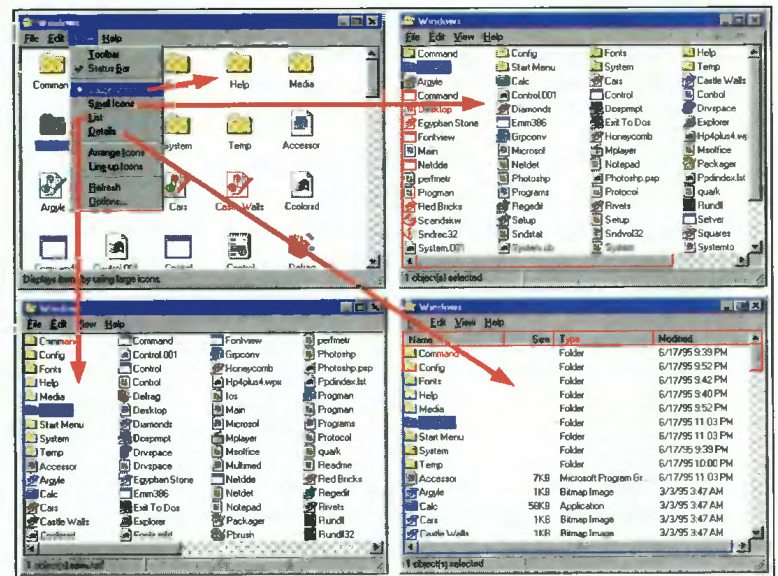


▲ Po drobnym retuszu w programie graficznym, widok Windows 95 bardzo przypomina Macintosha

nie wszystkie jest w stanie poprawnie zidentyfikować). Pierwsze wrażenie to nowy, estetyczny, przejrzysty interfejs graficzny: czytelne okienka z plastikowymi ramkami, „wypukłe” guziki, wszystko pod ręką.

Po instalacji system wykonuje swój pierwszy, nadzwyczaj dłuuuuuugi start (DOS poszedł już

tek), *Control Panel* (zaraz, zaraz, ja już to gdzieś...) i *Printers* (drukarki). Kliknijmy dwukrotnie w obrazek podpisany jako (C:) – otwiera nam się okienko ze spisem zawartości dysku C:. Pliki, *foldery* (symbolizujące podkatalogi), opatrzone kolorowymi ikonkami. Niektóre z nich mają dość długie nazwy, ze spacjami



▲ Cztery sposoby reprezentacji plików w oknie, które są wybierane z menu View

w nowym środowisku). Jakiś plik nie jest już potrzebny? Najedźmy na niego kursorem, naciskamy guzik myszki (lewy), i „wlecmy” ikonkę do śmietnika. Ta technika (pochwycenie, wleczenie, upuszczenie) nazywana jest *drag and drop* i zosta-

runek, otworzy się okienko ze spisem plików, które ostatnio skasowaliśmy.

## CO NOWEGO?

Windows 95 to system 32-bitowy, co jest prawdziwym skokiem jakościowym względem

# KAMELEON

Windows 3.1. Drugą niespodzianką jest brak konieczności ładowania systemu DOS **przed** Windows. Rozwiązanie to jest już znane z innych systemów: OS/2 i MS Windows NT. W każdej chwili dostępny jest *DOS prompt*, możemy się także przełączyć w *DOS mode* – Windows 95 „zwinie się” w odległe zakamarki dysku, zostawiając nam

dynamiczna – obraz jest odświeżany co kilka sekund (im szybszy procesor, tym częściej). W wersji, którą zainstalowałem, nie wszystkie programy (czytaj: gry) dały się odpalić w okienku.

32-bitowy system operacyjny umożliwia uruchamianie 32-bitowych aplikacji. Dla Windows 95 jest ich jeszcze mało, na szczęście można korzystać z aplikacji

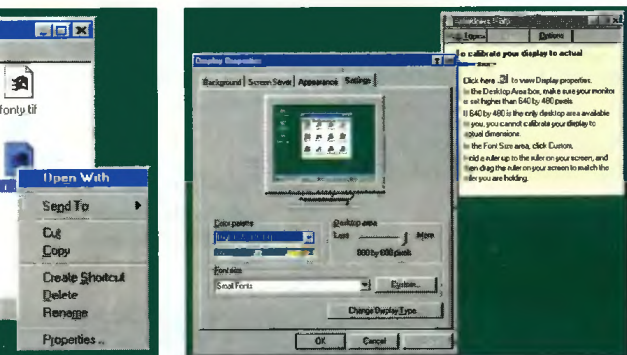
uruchomić. Żadnych problemów nie sprawił mi CorelDRAW! w wersji 4.0, Aldus PhotoStyler 1.1 oraz Adobe PhotoShop 2.5.

## KTO UKRADŁ WRITE'A?

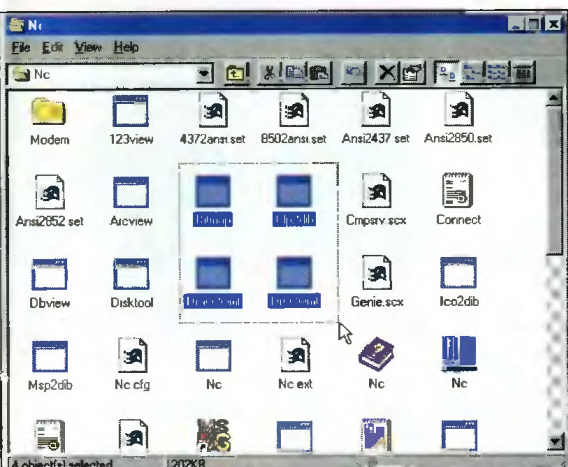
Znany wszystkim użytkownikom Windows 3.1 edytor *Write* podzielił los *Program Mana-*

(wziął rozwód ze szczotką?). Dodano kilka bajerów, np. transfer wczytanego obrazka na tapetę (ang. *wallpaper*).

Część aplikacji nie jest kopiowana z dyskietek, gdy instalujemy system na czysty dysk (*Character Map*, *Clipboard viewer*). W przypadku, gdy robimy upgra-



▲ Za pomocą myszki można wybierać (zaznaczać) kilka ikon, rysując prostokątny blok



wszystkie zasoby: pamięć, cały czas procesora, dźwięk i grafikę. Ten tryb zapewnia możliwość uruchamiania programów DOS-owych bez żadnych problemów.

Innowacją jest również opcja uruchamiania aplikacji DOS-owych (np. gier) w okienku (!). Nie polecam jednak tego sposobu, gdyż animacja będzie mało

gą powodować niespodziewane „pady” systemu lub komunikaty o nielegalnych operacjach. Kłopotliwe okazują się wszelkie „protezy” dla *Program Managera* – *Super Bar*, *Plug In* itp. Nic dziwnego, przecież *Program Managera* już nie ma. Również niektóre z dużych, bardzo zaawansowanych programów nie dadzą się

▲ Help pozwala szybko uruchomić aplikację, którą opisuje



▲ W sposób prosty, łatwy i przyjemny zmienia się rozdzielczość obrazu i liczbę kolorów – zwykle nie trzeba przekładać żadnych dyskietek, czasem też nie trzeba restartować systemu

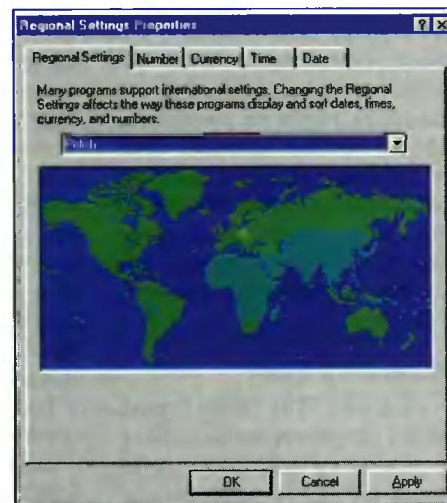


▲ Control Panel – klucz do komputera

pisanych dla Windows 3.1. Jednak niektóre z nich mogą powodować niespodziewane „pady” systemu lub komunikaty o nielegalnych operacjach. Kłopotliwe okazują się wszelkie „protezy” dla *Program Managera* – *Super Bar*, *Plug In* itp. Nic dziwnego, przecież *Program Managera* już nie ma. Również niektóre z dużych, bardzo zaawansowanych programów nie dadzą się

genera. Zamiast niego otrzymujemy *MS WordPad*, „miniaturkę” *MS Word* 6.0. Nowy edytor potrafi dokładnie tyle co *Write*, jednak obsługuje pliki tekstowe, *Write* oraz *MS Word* 6.0 (występują problemy z przenoszeniem grafiki).

*Paintbrush* został przechrzczony na *Paint*



▲ Palcem po mapie i już wiadomo, gdzie jesteśmy i która jest u nas godzina

de (mamy zainstalowane Windows 3.1 i przerabiamy je na Windows 95), aplikacje te są i można z nich korzystać. To jedna z niekonsekwencji charakterystycznych dla wersji beta.

Instalacja czcionek (oczywiście *TrueType*) jest teraz bardzo prosta. Kroje liter można przegłądać na ekranie i drukować, co pozwala stworzyć papierową bibliotekę posiadanych fontów.

**HELP NAREZCIE POMAGA!**

Pomoc (*Help*) została rozbudowana o bardzo cenny dodatek. Powiedzmy, że szukamy informacji, jak do edytowanego tekstu wstawić znaczki niedostępne z klawiatury. Otwieramy *Help* i szukamy słowa *character* (znak). Wybieramy hasło *inserting character...* i czytamy:

sprawdzania, czy inna karta nie „wisi” na tym samym przerwaniu. Windows 95 jest świetnie dopasowany do tej ideologii: sam rozpoznaje dołączone urządzenia i wyszukuje potrzebne *drivery*. Doszło już nawet do tego, że możemy zmieniać rozdzielczość grafiki na ekranie i nie musimy restartować systemu! (pod warunkiem, że nie zmieni się liczby dostępnych kolorów). Można zapomnieć o przerwaniach, adresach portów i kanałach DMA. Urząd-

zanie po niej ślad, a system będzie działał poprawnie.

**PO POLSKU**

Są ogonki! Po ustawieniu, w jakim kraju żyjemy, włączany jest odpowiedni *driver* klawiatury, przestawiany jest czas i sposób zapisu daty, ułamków, symboli waluty itp. Przyjęta została koncepcja, znana z polskiej edycji Windows 3.1: dwa, dowolnie wybrane standardy klawiatury są przełączane kombinacją klawiszy. Wszystkie czcionki mają już ogonki, nie ma więc problemu z wyświetlaniem polskiego tekstu. Jedynym utrudnieniem są zmienione nazwy polskich czcionek *TrueType* – np. *Arial CE* nazywa się *Arial (Central European)*. To wystarczy, by przy wczytywaniu tekstu, zapisanego pod Windows 3.1, narobić bigosu.

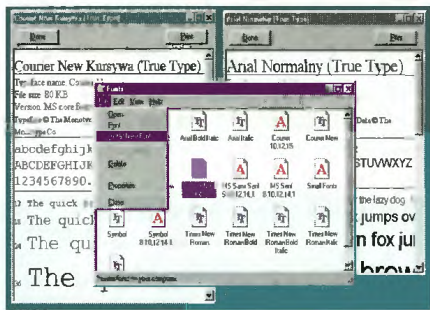
z pewnych względów nie mogły wystartować pod Windows.

Podobny efekt można otrzymać w *DOS Prompt*, ustawiając w jego własnościach (*properties*) tryb *DOS Mode*. Dodatkowo można zdefiniować sobie pliki *CONFIG.SYS* i *AUTOEXEC.BAT*, obowiązujące tylko dla danego *DOS Promptu*.

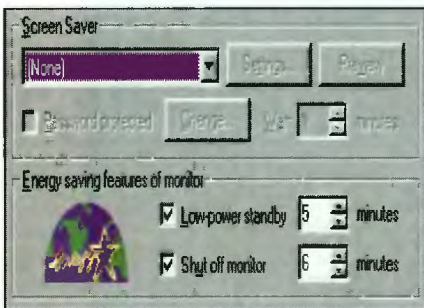
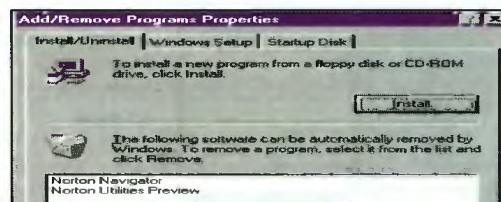
**DLA SPRAWNYCH INACZEJ**

Windows 95 pozwala zmieniać niemal wszystko. Można zmieniać nie tylko kolorystykę i ikony. Mamy również wpływ na wielkość liter na ekranie (w bardzo szerokim zakresie), wielkość guzików, suwaków itp. Pozwala to na korzystanie z komputera osobom słabo widzącym. Dla tych, którzy nie mogą nacisnąć kilku klawiszy jednocześnie istnieje możliwość wpisywania kombinacji poprzez pojedyncze naciśnięcia.

◀ **Równie proste jest instalowanie lub usuwanie aplikacji**



▲ Zarządzanie czcionkami zmieniło się z horroru w zabawę



▲ **Screen saver to nie tylko rybki na czarnym ekranie, może to być sposób na oszczędzanie energii i monitora**



▲ Instalacja driverów do nowej karty jest banalnie prosta

aby wpisać nietypowy znaczek, kliknij na guzik (w tym miejscu jest guziczek ze strzałką). Naciskamy i... otwiera się *Control Panel*, w którym możemy, posługując się cały czas widoczną pomocą, wybrać żądany znak. Odpada konieczność uczenia się kawałków *Helpa* na pamięć, by później wywołać aplikację, dojsz do żądanego okienka i z pamięci odtworzyć czynności. Nie trzeba też poszukiwać przykrytego czymś okienka pomocy, gdy chcemy się przełączyć z aplikacji do *Helpa*.

**PLUG AND PLAY**

*Plug and Play* (włóż i graj), wbrew zgrzyliwej opinii malkontentów (*plug and pray* – włóż i módl się), jakoś działa i o wiele prościej konfiguruje się karty w standardzie PCI, niż np. VLB. Żadnego ustawiania jumperów,

dzenia instalujemy (programowo) przez wybranie ich nazwy i typu. Tak samo definiuje się monitor – podajemy typ, a komputer sam zadba, aby nie przekroczyć maksymalnej, dostępnej rozdzielczości, albo żeby korzystać z oszczędzania energii w standardzie VESA DPMS (*screen saver* powoduje, że monitor przechodzi w tryb „czuwania”).

Tak samo prosto instaluje się nowe programy lub fragmenty systemu Windows 95. Okienka dosłownie „prowadzą za rączkę”. Aplikację (projektowaną dla Windows 95) można w dowolnej chwili wyinstalować. Nie pozos-

**PRZEPRASZAM, JAK SIĘ Z TEGO WYCHODZI?**

Z tym pytaniem spotkałem się już parokrotnie: Jak wyjść z tych okienek, żeby przejść do DOS-u? Ale DOS-u nie ma! Spod guzika *START* wybiera się opcję *Shut Down*, a po wyświetleniu stosownego komunikatu komputer jest gotowy do **wyłączenia**. Można też zrestartować komputer w *DOS Mode*, który zachowuje się jak DOS (o numerze 7.0), lecz w rzeczywistości jest protezą, potrzebną tym, którzy nie potrafią przyzwyczać się do Windows. Tryb ten pozwala też uruchamiać różne DOS-owe programy, które



▲ **DOOM w okienku powinien teoretycznie działać**

Myszkę można zasymulować klawiaturą numeryczną. Nie jest problemem ustawienie parametrów obrazu w ten sposób, aby osiągnąć największy kontrast (bez manipulowania pokrętkami monitora). Takich udogodnień jest sporo, a wszystkie pomagają pracować na komputerze osobom, które dotychczas mogły



o tym tylko pomarzyć lub wymagało to od nich dużego wysiłku.

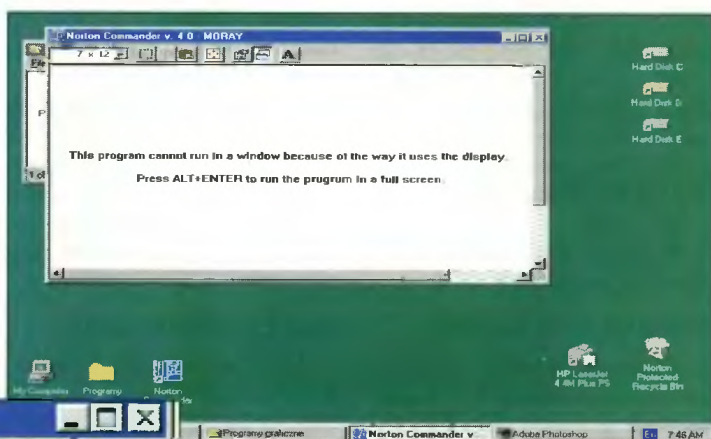
### BŁĘDY, BŁĘDY, BŁĘDY!!!

Nie jest zbyt dobrze. Gdy się zacznie „brykać” w Windows 95 (w jednej sesji DOS-u ładujemy DOOM-a, w drugiej go pakujemy, w trzeciej oglądamy rzuty ekranu z tejże gry a „w tle” inny program formatuje dyskietkę) często zdarzają się „pady”. Nie ujrzymy co prawda klasycznego komunikatu GPF (*General Protection Fault*), lecz jego odpowiednik – komunikat o próbie wykonania niedozwolonej operacji. Taki sam efekt dają niektó-

Jedna rzecz jest wspaniała: jeśli jakaś aplikacja się „posypie”, pozostawiając po sobie odpowiednik GPF-a, nie tracimy zasobów (zjawisko nagminne w Windows 3.1). Procentowy wskaźnik zasobów można odczytać, wybierając opcję *About* z menu *Help* dowolnego okienka. Jeśli liczba ta spadnie poniżej 20%, grozi nam kompletne „zatkanie” systemu – zjawisko bardzo częste w Windows 3.1, gdy parokrotnie „padnie” nam jakaś aplikacja. Windows 95 elegancko rozwiązuje ten problem metodą śledzenia zasobów (*Resource tracking*).

Wiele aplikacji 16-bitowych (dla Windows 3.1) nie będzie działało poprawnie, zwykle koń-

A ten program nie chce działać w oknie (MORAY)



re aplikacje z Windows 95, np. *Explorer* – następcza *File Managera*. Czasami wszystko się „sypie”, i to do tego stopnia, że jedynym wyjściem jest guzik z napisem RESET. W skrajnych sytuacjach system proponuje restart w trybie bezpiecznym (*safe mode*), bez ładowania żadnych sterowników. Pozwala to często naprawić błędy w konfiguracji systemu (np. zły *driver* do karty graficznej).

cząc pracę komunikatem o błędzie naruszenia ochrony. Niektóre z nich są w stanie „namieszać” coś na dysku. Dlatego warto co pewien czas sprawdzać kondycję dysku, traktując go dołączonym programem diagnostycznym. Można też postawić się pakietem *Norton Utilities for Windows 95* (działa wyśmienicie!), nie należy natomiast stosować żadnych



▲ Tak kończy się praca w Windows



◀ O! DOS-owy program (Auto TRAX) działa w trybie graficznym w okienku! (aie strasznie wolno...)

▲ Można wyłączyć komputer i iść spać

programów tego typu napisanych dla DOS-u lub innych wersji Windows. Można stracić wszystkie dane na dysku!

### UFF!

Trochę dużo niespodzianek, jak na jeden dzień. A ten system ma ich jeszcze dużo więcej, jak np. współpraca z siecią komputerów, obsługa modemu, zabezpieczanie obszarów dysku has-

tem itp. Wszystkim miłośnikom komputerów PC polecam zabawę w penetrowaniu nowego, niezbadanego systemu. Podam jedynie minimalne wymagania sprzętowe do uruchomienia Windows 95: procesor 386, 4 MB RAM (lepiej mieć 8 MB), około 35 MB wolnej przestrzeni na dysku, karta VGA lub lepsza, no i warto mieć myszkę (nie jest jednak konieczna).

Windows 95 jest systemem tak ciekawym, że jeszcze niejednokrotnie będziemy o nim pisać. Miejmy nadzieję, że będzie dla niego powstawać multum ciekawych aplikacji.

Jacek TROJAŃSKI

# MALOWANIE ŚWIATŁEM



## odcinek 2

W poprzednim odcinku udało nam się namalować sześcian, co okazało się względnie proste. Biblioteka programu POV-Ray zawiera jeszcze więcej gotowych figur, które można narysować pojedynczą instrukcją. Są one nazywane **prymitywami** (figurami podstawowymi). Każdą inną bryłę można rozłożyć na pojedyncze prymitywy.

### FIGURY PODSTAWOWE SKOŃCZONE (ZAMKNIĘTE)

Jest to chyba najczęściej używana grupa figur. Najprostszą bryłą jest **kula**, po angielsku zwana – chyba dla zmylenia przeciwnika – *sphere*. Jak wszystkie prymitywy, kula posiada „wnętrze” – przecięta na pół nadal będzie zamkniętą bryłą.

Kulę definiuje się poprzez podanie **środk**a oraz **promienia**:

```
sphere { <środek>, promień }
```



Słowo *sphere* jest wyróżnione, gdyż należy do biblioteki **instrukcji** programu POV-Ray. Spacje w wyrażeniach można wstawiać bez ograniczeń, o ile tylko nie „przetnie” się słowa kluczowego lub liczby.

Narysujmy kulę. Przy okazji zdefiniujemy położenie źródła światła i kamery, które dla uproszczenia będą wykorzystane w następujących przykładach.

Zmieniana w nich będzie jedynie bryła:

```
#include "colors.inc"
#include "shapes.inc"
#include "textures.inc"
camera {
  location <10, 5, -10> // położenie
  look at <0, 0, 0> // skierowana na
  środek
}

light_source { <12, 12, -12> color White }
// białe światło

// bryła
sphere { <0, 0, 0>, 5
  // niebieska kula
  pigment [Blue]
}
```

Jak widać z listingu, kula została umieszczona w środku układu współrzędnych i ma promień 5 jednostek. Każdy obiekt, żeby był widoczny, musi być jeszcze obdarzony parametrem określającym rodzaj jego powierzchni. W najprostszym przypadku jest to tylko barwa (*pigment*).

Do wizualizacji scen warto napisać sobie dwa pliki wsadowe (*batche*): jeden do „zgrubnego”, szybkiego podglądania, drugi – do finalnego *tracingu*. Pierwszy z nich może wyglądać np. tak (cały *batch* powinien być zapisany w **jednej** linii):

```
d:\povray\povray +ld:\povray\include +00
-F +I%1 +d0H +P +X +H120 +W160 %2 %3 %4 %5 %6
```

Plik może mieć nazwę np. V.BAT. Podane parametry ustawiają generowanie obrazu najprostszego, bez uwzględniania materiałów pokrywających figury, światła itp. Opcje +H i +W określają rozdzielczość; można je zmienić, lecz żeby otrzymać poprawne proporcje obrazu, stosunek wysokości do szerokości musi wynosić 3:4. Żeby obejrzeć obrazek, należy wpisać:

```
v nazwa_pliku.pov
```

Drugi *batch* (R.BAT) może mieć postać:

```
d:\grafika\povray\povray +ld:\grafika\povray\include +I%1 +d0H +A +W640
+H480 %2 %3 %4 %5 %6
```

Tym razem otrzymamy obrazek wysokiej jakości,

jednak proces rysowania będzie znacznie wolniejszy.

Parametr +d określa sposób wyświetlania obrazu na ekranie. Jeśli mamy kartę VGA *HiColor* lub *true color*, można spróbować zamienić +d0H na +dGH lub +dGT. Lista kart „kompatybilnych” znajduje się w dokumentacji do programu POV-Ray.

Żeby otrzymać obrazek wysokiej jakości, wpisujemy:

```
r nazwa_pliku.pov
```

W efekcie otrzymamy plik DATA.TGA, zawierający obraz.

### PROSTOPADŁOŚCIAN

Kolejną bryłą podstawową jest poznany już wcześniej *box*, który może być sześcianem, a ogólniej – jest to prostopadłościan. Ściany tej figury są równoległe do osi układu współrzędnych (istnieją oddzielne instrukcje do przesuwania, obracania i skalowania figur). Prostopadłościan definiujemy podając współrzędne dwóch, przeciwległych wierzchołków:

```
box { <wierzchołek1>, <wierzchołek 2> }
```

Spróbujmy narysować prostopadłościan o bokach równych 10 (wzdłuż osi OX), 8 (wzdłuż OY) i 5 (wzdłuż OZ). Umieścimy go tak, by jego środek pokrywał się z punktem <0,0,0>:

```
// #include, camera i light_source
// jak poprzednio

box { <-5, -4, -2.5>, <5, 4, 2.5>
  pigment [LightGreen]
}
```

Bryła została obdarzona odcieniem zieleni z odrobiną żółci – kolor niedojrzałej cytryny. Nazwy wszystkich predefiniowanych ko-



lorów znajdują się w pliku COLORS.INC w katalogu POV-Ray\INCLUDE. Są one ustalane za pomocą trójki liczb, charakteryzujących zawartość trzech kolorów składowych w danej barwie: czerwonego (*red*), zielonego (*green*) i niebieskiego (*blue*).

Otrzymany prostopadłościan (rys. 2) wydaje się krzywy, ale taka jest właśnie perspektywa, gdy kamera znajduje się blisko przedmiotu. Taki sam efekt otrzymamy, robiąc aparatem zdjęcie z niewielkiej odległości.

### WALEC (CYLINDER)

Walec jest opisywany poprzez podanie współrzędnych środków obu podstaw, oraz promienia bryły (jest to przy okazji promień obu podstaw). Podstawy są prostopadłe do powierzchni



bocznej. Składnia jest następująca:

```
cylinder { <Środek1>, <Środek2>, promień }
```

Opcjonalnie po promieniu można dodać jeszcze słowo *open*, powodujące, że bryła będzie otwarta („kawalek rury”). Narysujmy walec, umieszczony w środku układu współrzędnych:

```
// #include, camera i light_source jak poprzednio
cylinder { <0, 0, 5>, <0, 0, -5>, 4
  pigment [Turquoise]
}
```

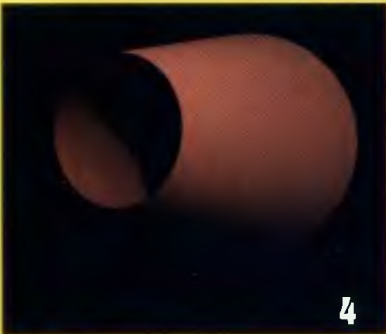
Rysunek trzeci przedstawia efekt końcowy. Podstawą, którą

widzimy, jest podstawa zdefiniowana położeniem jej środka  $\langle 0, 0, -5 \rangle$ .

## STOŻEK I STOŻEK ŚCIĘTY

Jeżeli jedna z podstaw walca będzie miała inny promień niż druga, to otrzymamy **stożek ścięty**. W przypadku, gdy jeden z promieni będzie równy zero – otrzymamy **stożek**. Definicja stożków jest więc podobna do definicji walca:

```
cone { <Środek1>, promień1, <Środek2>,
promień2 }
```



Dla przykładu zdefiniujemy stożek ścięty, o promieniu dolnej podstawy równym 6, a górnej podstawy 2. Przy okazji zobrazujemy działanie parametru *open*, powodującego, że nie będą rysowane podstawy, a figura będzie „pusta w środku”:

```
// #include, camera i light_source jak poprzednio
cone { <0, 0, 5>, 6, <3, 3, -5>, 2
open
pigment {MandarinOrange}
}
```

Powinniśmy zobaczyć scenę z rysunku 4.

## TORUS

Nazwa ta nie ma dobrego polskiego tłumaczenia, najlepszym odpowiednikiem jest chyba pierścień.



Torus jest charakteryzowany za pomocą dwóch promieni: dużego (jest to promień pierścienia) i małego (promień walca, z którego zwinięto torus).

Jest to pierwsza figura, dla której nie podaje się położenia – znajduje się ona zawsze w środku układu współrzędnych, „owijając się” wokół osi OY:

```
torus { promień_duży, promień_mały }
```

Rysunek 5 przedstawia efekt *tracingu* następującego torusa:

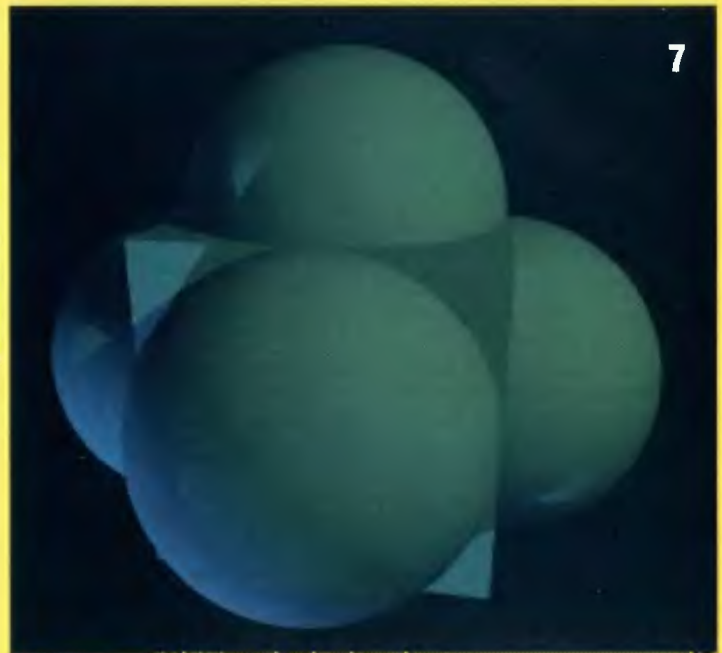
```
// #include, camera i light_source jak poprzednio
torus { 6, 1.5
pigment {BrightGold}
}
```

## BLOB

Jest to bardzo zawiły obiekt, a własnościach podobnych do kropli – poszczególne niby-sfery, zdefiniowane wewnątrz *bloba*, zlewają się ze sobą, tworząc ciągłą figurę. *Blob* ma dość duże możliwości; pokażemy jeden przykład:

```
// #include, camera i light_source jak poprzednio
blob {
threshold 0.7
component 1, 4, <0, 2.88, 0>
component 1, 4, <-2.5, -1.44, 0>
component 1, 4, <2.5, -1.44, 0>
pigment {NeonBlue}
}
```

Poszczególne składniki (*components*) posiadają trzy parametry: siłę pola (w tym wypadku równą 1), promień oddziaływania (równy 4) oraz położenie środka. Im dalej od środka składnika, tym siła pola mniejsza. Poza promieniem pole jest równe zero. Wartość *threshold* określa, od jakiej wartości pola punkty w przestrzeni będą należały do „wspólnej” bryły (rys. 6).



## HEIGHT FIELD

„Mapa wysokości”, albo mapa plastyczna, to krajobraz, powstały poprzez „wypuklenie” obrazka rastrowego w formacie GIF lub TGA: w zależności od jasności poszczególnych punktów, są one „wypychane” na odpowiednią wysokość. Ten rodzaj brył będzie opisany później.

Na zakończenie tego odcinka jeszcze mały eksperyment: co się stanie, jeśli dwie figury będą tak umiejscowione, że będą na siebie „wchodzić”? Proponuję przepisać następujący przykład (rys. 7):

```
#include "colors.inc"
#include "shapes.inc"
#include "textures.inc"
camera {
location <3, 7, -17>
look_at <0, 1.3, 0>
}
light_source { <12, 12, -12> color Yellow}
light_source { <-12, -12, -12> color White}
box { <-4, -4, -4>, <4, 4, 4>
pigment {SkyBlue}
}
sphere { <-4, 0, 0>, 4
pigment {SkyBlue}
}
sphere { <4, 0, 0>, 4
pigment {SkyBlue}
}
sphere { <0, 4, 0>, 4
pigment {SkyBlue}
}
sphere { <0, 0, -4>, 4
pigment {SkyBlue}
}
```

Jacek TROJAŃSKI

# TESTUJEMY PŁYTY GŁÓWNE

■ **Najważniejszą częścią komputera PC jest płyta główna. To w nią wkłada się procesor, moduły pamięci i karty graficzne, wejścia/wyjścia itp. Jej jakość ma kolosalny wpływ na komfort pracy na komputerze.**

Co tu dużo mówić – postanowiliśmy zdobyć kilka bardziej popularnych płyt i porównać je. Z pomocą przyszło nam kilka dużych firm komputerowych, oferujących takie płyty w sprzedaży detalicznej (TCH Components, Elbatex-Pol, Cieślakowski i sp., Baza).

Jakże to zatem cudna płyta doznała zaszczytu dotknięcia przez nasze złote rączki? Było ich aż dziesięć. Wszystkie cechowały nowoczesne rozwiązania:

- możliwość instalacji procesorów 486DX, DX/2, DX/4, pochodzących od różnych producentów (Intel, AMD, Cyrix, UMC);
- przystosowanie do pracy z procesorami o obniżonym napięciu (płyty „trzyvoltowe”);
- stosowanie ZIF socket, czyli podstawki nie wymagającej „wciśnięcia” ani „wyluskiwania” procesora;
- gniazda pamięci DRAM w standardzie PS/2;
- zainstalowana zewnętrzna pamięć cache (tzw. cache level 2).

Mile widziane były funkcje obniżania poboru mocy (*green*) oraz zintegrowany sterownik dysków Enhanced IDE.

Oddzielną kategorię stanowią płyty dla procesorów Pentium, notabene też bardzo nowoczesne. Zdając sobie sprawę, że jeszcze mało kto kupuje sobie do domu szalenie kosztowny komputer

z procesorem Pentium, zdecydowaliśmy się na wspólne potraktowanie tych płyt razem z tymi dla 486. Przyczyna jest prosta: procesory tanieją. Dwa lata temu Intel DX2/66 kosztował ponad 10 milionów złotych! Być może już za parę miesięcy większym popitem będą się cieszyły „pentiumki” niż poczciwe 486. Polecamy zatem uwadze dalekowzrocznych Czytelników także i płyty dla procesorów Pentium.

## SLÓWKO O KONFIGURACJI

Do testów postaraliśmy się o wyposażenie, które zapewni największe możliwości porównania otrzymanych wyników. Innymi słowy, oprócz programów testujących potrzebowaliśmy trochę „złomu”. Ponieważ cztery z badanych płyt miały złącza VLB (*Vesa Local Bus*), a pozostałe – PCI (*Peripheral Component Interface*), konieczne okazało się zdobycie dwóch kart graficznych, zbudowanych z tych samych układów, jednak dla dwóch wspomnianych architektur.

Wybór padł na bardzo szybkie i względnie tanie (ok. 300 zł) karty z układem S3 Vision864. Układ ten to 64-bitowy sterownik graficzny z funkcjami akceleratora. Zapewnia on przyzwoite częstotliwości odświeżania obrazu (do 75 Hz) oraz ciekawe tryby (np. 800x600 *true color*, 1024x768 *Hicolor*, oba przy 2 MB DRAM na karcie). Vision864 nieźle współpracuje z 32-bitowymi złączami (VLB i PCI). Wersja dla VLB była firmowana przez Genoa Systems i dlatego karta ta oznaczona była jako Phantom 64. Obie karty używały tych samych *driverów* pod Windows 3.1, a wszystko to w celu zapewnienia podobnych warunków pracy poszczególnych płyt. Jedną z płyt miała zarówno złącza PCI, jak i VLB, dlatego przetestowaliśmy ją kolejno z obiema kartami graficznymi.

## CZYM?

Dokonywaliśmy testów szybkości działania za pomocą programów:

1. **Sysinfo** z pakietu Norton Utilities v.8.0 for DOS;
2. **WinTach** – program do testowania szybkości aplikacji pod Windows;
3. **WinCheckIt** – program testujący szybkość procesora głównego, koprocessora i grafiki (pod Windows).

Najbardziej stabilne dane uzyskać można dzięki nortonowskiemu Sysinfo. Program ten precyzyjnie wylicza czas wykonywania ustalonego zestawu rozkazów, o ile tylko „w tle” nie pracują jakieś inne programy (np. PRINT.EXE lub Windows). WinCheckIt wykonuje podobne operacje, jednak w środowisku Windows. Wyniki są w dużym stopniu powtarzalne, co ułatwia późniejsze porównywanie płyt. WinTach (*Windows Tachometer*) symuluje cztery aplikacje pod Windows – edytor tekstu, arkusz kalkulacyjny, program CAD (do projektowania) oraz program „malarski”. Z pewnych przyczyn (m.in. „losowego” przepisywania bloków pamięci wirtualnej) liczby produkowane przez WinTacha mogą się różnić nawet o kilka procent, w zależności od kaprysu programu lub komputera. WinTach jest bardzo uczulony na szybkość karty graficznej – zmiana karty na szybszą poprawia rezultaty skuteczniej, niż wymiana procesora. Efekty pomiarów tym programem odnoszą się więc bardziej do szybkości grafiki niż całego komputera.

Nie należy więc traktować wyników jako wyrocznię, lecz raczej jako dane orientacyjne. Poza tym spore zmiany w szybkości działania programów może przynieść „grzebanie” w SETUP-ie (należy jednak zachować ostrożność, gdyż zbyt „wyzylowany” sprzęt może się zachowywać nieco dziwnie, np. będzie się wieszać, Windows będzie częściej „padał”). Na wyniki pomiarów może też mieć wpływ liczba jednocześnie uruchomionych aplikacji, czy też tryb działania programów buforujących operacje dyskowe, typu *Smartdrive*. Z przedstawionych danych wynika, że szybkość wykonywania obliczeń przez komputer w niewielkim stopniu zależy od płyty głównej. Współczynnik Sysinfo dla danego typu procesora waha się w granicach jednego procenta, w wyjątkowych przypadkach przekraczając granicę 4%. W normalnych zastosowaniach te różnice prędkości są niezauważalne. Niewiele większe wahania mamy w odniesieniu do wyników testu koprocessora arytmetycznego. Średnio, płyta może zwolnić lub przyspieszyć wy-

konywanie obliczeń zmiennoprzecinkowych na poziomie ok. 2,6%. Największe jest różnicowanie szybkości w pracy z grafiką komputerową – różnice osiągają wartość od kilku do ponad 30%. Uwidacznia się to szczególnie podczas pracy z programami typu CAD. Jeśli chodzi o porównanie płyt i procesorów Pentium w stosunku do 486, to widać wyraźnie, że mimo ponad dwukrotnie większej wydajności obliczeniowej procesora Pentium 90 niż 486DX2/66, szybkość działania programów windowsowych wzrasta średnio tylko o 25% (najwięcej w przypadku programów graficznych – do 40%, a najmniej w odniesieniu do arkuszy kalkulacyjnych i edytorów tekstu – o ok. 8,5%). Wynika stąd, że: **po pierwsze**, do pisania tekstów czy użytkownika arkusza kalkulacyjnego nie są potrzebne superszybkie procesory i płyty, a **po drugie** – na szybkość wykonywania programów mają wpływ nie tylko procesor i płyta, lecz także ich współpraca z pozostałymi zainstalowanymi urządzeniami – kartą grafiki, pamięcią RAM, dyskiem itd. Dlatego w przypadku szybkich procesorów szczególnie ważne jest odpowiednie dobranie ustawień w SETUP-ie. Może się bowiem zdarzyć, że dzięki lepszemu skonfigurowaniu parametrów współpracy z układami pamięci SIMM, cache, dyskiem oraz dzięki zainstalowaniu odpowiednich *driverów* do urządzeń zewnętrznych można z tego samego hardware'u uzyskać wzrost wydajności nawet o kilkadziesiąt procent.

Jeśli chodzi o porównanie między *Vesa Local Bus* a PCI, to z naszych testów wynika, że nie ma istotnych różnic w szybkości działania komputerów zawierających te typy złącz. Co prawda w wintachowych testach aplikacji Windows szala przechyliła się na stronę VLB, to jednak testy NU Sysinfo i WinCheckIt dawały wyniki na zbliżonym poziomie. Inną sprawą jest natomiast przyszłość obu tych standardów – widać, że wszystkie nowoczesne płyty (np. wszystkie pentiumowe) oparte są na złączach PCI. O przesądzonej już właściwie zwycięstwie tego standardu zadecydowała lepsza konfiguracja i możliwości rozbudowy, niż w przypadku VLB (podłączenie jednocześnie więcej niż dwóch urządzeń VLB stanowi problem nie lada). Na pociechę wielbiciele Local Busa dodać można, że zintegrowane kontrolery zainstalowane na płytach „PCI-owych” często są „local busowe”.

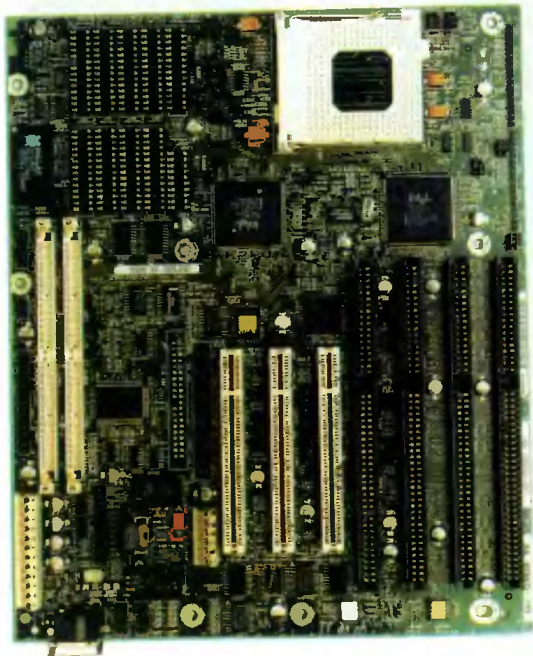
## Intel "Ninja" 486

Jest to płyta w standardzie PCI. Przystosowana jest do pracy wyłącznie z procesorami Intel 486 z częstotliwościami od 25 MHz do 100 MHz (DX4). Posiada wbudowany sterownik dysków Enhanced IDE (podłączony do szyny lokalnej procesora), sterownik napędów dyskietek oraz porty I/O. Pamięć RAM może zostać rozbudowana do maksymalnie 64MB (według producenta), pamięć cache może osiągnąć pojemność 256 KB. Płyta posiada funkcje *green* – APM (*Power Management*).

Tak, jak i inne płyty Intela, także i ta jest dostarczana w wielkim tekturowym pudle zabezpieczającym przed uszkodzeniem w trakcie transportu. W pudle oprócz zasadniczego towaru znajdują się instrukcja i taśmy połączeniowe.

AMI BIOS płyty posiada funkcję autodetekcji dysków twardych, przy czym przy inicjacji systemu wypisywane są nazwy zamontowanych dysków. Pewne kłopoty sprawiają jednak dyski, które były sformatowane (*low level*) z nietypowymi parametrami. W tym przypadku funkcja autodetekcji zawodzi, kłopoty mogą też wystąpić przy podłączaniu wiekowych „twardzieli”.

Testy procesora i grafiki plasują tę płytę na dobrym średnim poziomie, choć wyniki działania aplikacji Windows są raczej słabe. Jeszcze raz okazało się, że konkurencja bywa lepsza od pierwowzoru, jednak Intel to renoma, gwarancja niezawodności.



### Dystrybutor:

Elbatex-Pol Sp. z o.o.  
00-679 Warszawa  
ul. Wilcza 50/52  
tel. 6217122, 6254877  
fax 6230605

**Cena:** 883 zł (z procesorem  
i486DX2/66, wliczono VAT)

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 PCI,  
i486DX2/66:

SI	144,3
WinCheckIt	
CPU	131
NPU	132
Grafika	138
WinTach	
Tekst	32
CAD	73
Arkusze	40
Malowanie	58
Średnia	50

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, 3-5 V,  
Intel 486 SX/DX/DX2/DX4,  
25/33/50/66/100 MHz  
**Cache:**  
0 KB (maksymalnie 256 KB)  
**BIOS:** AMI, autodetekcja dys-  
ków twardych  
**Sloty:** 4xISA, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:**  
4xPS/2, 1-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:**  
sterownik IDE, Multi I/O

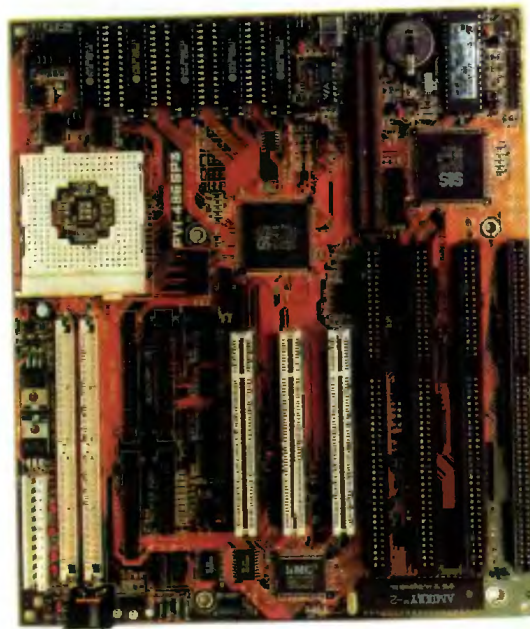
## Asus PVI-486SP3

Jest jedna z nielicznych płyt zawierająca zarówno złącze VL Bus, jak też i PCI. Dzięki temu mogliśmy przetestować jedną i drugą konfigurację, a później porównać oba standardy.

Płyta akceptuje wszystkie procesory 486 (również 3-woltowe), jest wyposażona w Award BIOS, zapewniający autodetekcję i obsługę 4 dysków twardych o pojemnościach powyżej 528MB (w tej chwili takie wyposażenie to już standard). Poza tym mamy tu jeszcze zintegrowane z płytą: 32-bitowy local busowy kontroler EIDE, kontroler do stacji dyskietek, 2 porty szeregowy i 1 port równoległy. Obsługiwane są funkcje *green* – nihi novi. Do zestawu dołączono dyskietkę z *Flash Memory Writer BIOS* (płyta posiada Flash BIOS, czyli taki, do którego można zapisywać) i *drivers* kontrolera EIDE dla DOS, Windows, Netware, Windows NT i OS/2.

Płytę można wyposażyć w 256 KB pamięci *cache* oraz do 128 MB RAM (2 gniazda PS/2). Płyta posiada tylko jedno gniazdo VLB i trzy PCI. Jak widać, jest ona pomyślana jako rozwiązanie pośrednie przy przechodzeniu ze standardu VLB na PCI: w pierwszym kroku nie musimy się pozbywać posiadanych kart VLB, ale można już sobie kupić karty PCI. Sprytne i wygodne.

Szybkość tej płyty jest duża. Wraz z CH471-A jest to najszybsza z płyt 486.



### Dystrybutor:

TCH Components Sp. z o.o.  
02-593 Warszawa  
ul. Rostafińskich 4  
tel. 487172, fax 481206

**Cena:**  
525 zł (z VAT)

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 PCI,  
i486DX2/66:

SI	144
WinCheckIt	
CPU	131
NPU	134
Grafika	133
WinTach	
Tekst	34
CAD	90
Arkusze	42
Malowanie	68
Średnia	59

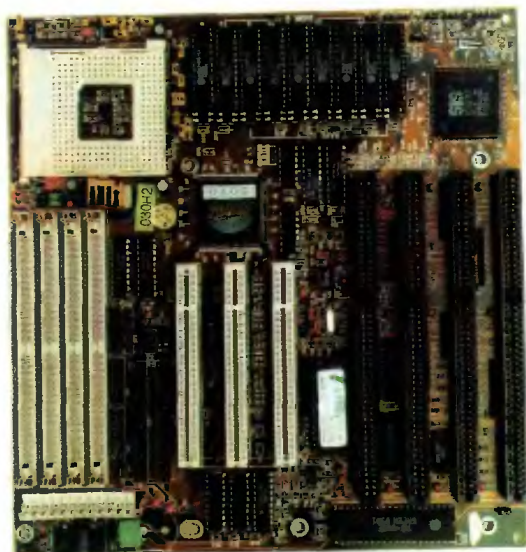
### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, 3-5 V,  
AMD/Cyrix/Intel 486  
SX/DX/DX2/DX4,  
25/33/40/50/66/80/100 MHz  
**Cache:** 256 KB  
**BIOS:** Award, autodetekcja  
4 dysków twardych, Flash BIOS  
**Sloty:** 4xISA, 1xVLB, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:**  
2xPS/2, 1-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:**  
sterownik EIDE, Multi I/O

## SOYO SY 30H2

Namęczyliśmy się z tą płytą niewąsko, gdyż ilość umieszczonych na niej *jumperów* przerasta zdecydowanie to, co spotkaliśmy u pozostałych testowanych płyt. Początkowo próbowaliśmy wystartować (przez niedopatrzenie) procesor 5-woltowy przy ustawieniu płyty na 3V i... zadziałało?!... Jednak przy następnym uruchomieniu – płyta milczała. I była dalej głucha i ślepa, mimo wielokrotnych restartów, próśb, zaklęć, grózb i przemawiania do zdrowego rozsądku... Dopiero po dokładnym przestudiowaniu gąszczu *jumperowej* dżungli udało się odkryć przyczynę naszych niepowodzeń. Po zmianie ustawienia 3V na 5V - poszło już gładko.

Płyta Soyo zbudowana jest w oparciu o układy firmy SIS. Działa z wszystkimi procesorami, do DX4 włącznie; posiada funkcje *green*, wbudowany kontroler EIDE (dołączony do szyny lokalnej) i dyskiętkę z *driverem* do sterownika. Pamięć *cache* może zostać rozbudowana do 1 MB, RAM do 128 MB (4 gniazda PS/2). Z pozostałych zalet płyty wymienić można nowoczesny Award BIOS oraz... ładne różnokolorowe *jumperki* (a co? Popatrzeć też czasem warto). Jeden kolor oznacza zworki do ustawiania napięcia procesora, inny kolor określa typ procesora, jeszcze inny – częstotliwość zegara. Proste, praktyczne, skuteczne.

**Dystrybutor:**

TCH Components Sp. z o.o.  
02-593 Warszawa  
ul. Rostafińskich 4  
tel. 487172, fax 481206

**Cena:**

390 zł (wliczono VAT)

## PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, 3-5 V, AMD/Cyrix/Intel 486 SX/DX/DX2/DX4, 25/33/40/50/66/80/100 MHz  
**Cache:** 256 KB  
**BIOS:** Award, autodetekcja 2 dysków twardych  
**Sloty:** 4xISA, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 1-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** sterownik IDE, dyskiętkę z *driverem* do sterownika NCR 810 PCI SCSI

## WYNIKI TESTÓW

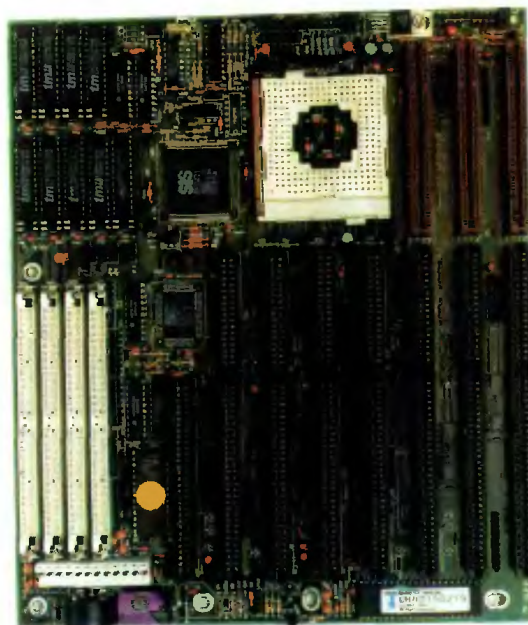
8 MB RAM, S3 Vision864 PCI, i486DX2/66:

<b>SI</b>	143,3
<b>WinCheckit</b>	
CPU	130
NPU	124
Grafika	137
<b>WinTach</b>	
Tekst	34
CAD	80
Arkusz	42
Malowanie	62
Średnia	54

## Chicony CH-471A

Jest to dość nowoczesna konstrukcja, zaopatrzona w trzy gniazda *Vesa Local Bus*. Została zbudowana w oparciu o układy scalone (*chipseł*) firmy SIS. Płyta przyjmuje wszystkie rodzaje procesorów 486, do DX4/100 włącznie. Obsługuje częstotliwości 25/33/40/50 MHz. Oczywiście jest wyposażona w *ZIF Socket*, co stało się już standardem. Pamięć RAM (gniazda w standardzie PS/2) może mieć od 1 do 128 MB. W płytach 486 z gniazdami tego typu wystarczy włożyć jeden moduł pamięci (SIMM), by całość zaczęła działać. Pamięci *cache* można zainstalować od 32KB do 1MB. Płyta jest wyposażona w funkcje *Green: HDD standby, Monitor standby, CPU stop clock* (0 MHz) – dla procesorów *green* i (8MHz) dla niektórych innych procesorów.

Do wad należy zaliczyć słabą dokumentację; poza tym trzeba się było sporo napracować, zanim parametry szybkościowe płyty osiągnęły w miarę przyzwoite wartości, gdyż BIOS-owe ustawienia typu *default* (domyślne) dawały mizerne wyniki. Wyniki testów plasują tą płytę na bardzo dobrej pozycji.

**Dystrybutor:**

BAZA Sp. z o.o.  
02-920 Warszawa  
ul. Powsińska 22a  
tel. 6421944, 6422540  
fax 6420716

**Cena:** 280 zł (wliczono VAT)

## PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, 3-5 V, AMD/Cyrix/Intel 486 SX/DX/DX2/DX4, 25/33/40/50/66/80/100 MHz  
**Cache:** 32 KB ±1 MB  
**BIOS:** Award, autodetekcja 2 dysków twardych  
**Sloty:** 7xISA, 3xVLB  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 1-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** brak

## WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 VLB, i486DX2/66:

<b>SI</b>	139,4
<b>WinCheckit</b>	
CPU	131
NPU	132
Grafika	132
<b>WinTach</b>	
Tekst	36
CAD	103
Arkusz	45
Malowanie	81
Średnia	66

## IBM Cobalt AT

Tę płytę testowaliśmy już w „Bajtku” 2/95. Dla przypomnienia: jest to płyta w standardzie VLB, z wbudowanym procesorem **IBM 486 Blue Lightning 75** (można by go określić jako 486SX3/75). Płyta ma ponadto zintegrowany sterownik dysków twardych IDE, dołączony do szyny lokalnej, oraz Multi I/O, czyli złącze dla napędów dyskietek, dwa porty szeregowy i jeden równoległy.

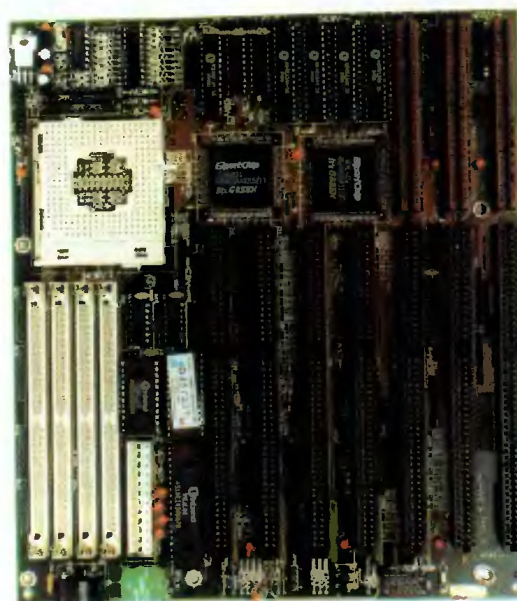
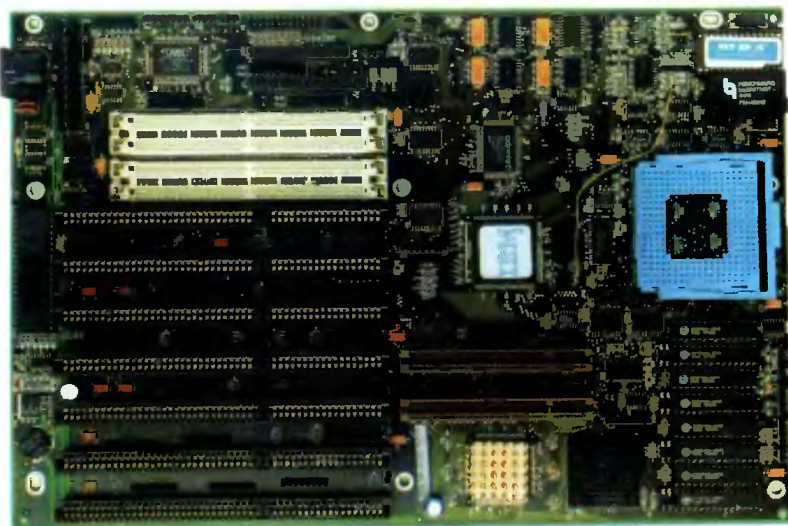
Płyta może zawierać jeden z dwóch BIOS-ów – AMI BIOS lub MR (Microid Research) BIOS. My otrzymaliśmy tę drugą wersję. Posiada od 256KB do 512KB pamięci *cache write back* (czyli ten lepszy rodzaj), możliwość zainstalowania pamięci RAM od 1 do 128 MB w czterech gniazdach PS/2. Co prawda producent podaje górną granicę 64 MB, dokumentacja jest jednak starsza niż moduły SIMM o pojemności 32 MB.

Jest to dość nietypowa płyta, po pierwsze z racji tego, że jest sprzedawana z zainstalowanym przez producenta procesorem 486 25/75 *Blue Lightning* i miejscem na włożenie koprocatora arytmetycznego. Płytkę testowaliśmy ją w dwóch konfiguracjach – raz z fabrycznie zamontowanym *Blue Lightning* i koprocetorem ULSI, a później z procesorem i486DX2/66 (zewnątrzni koprocetor trzeba wtedy odłączyć i dodać dwie zworki, których nie ma na wyposażeniu płyty). Jak widać z testów, lepsze osiągi uzyskaliśmy z procesorem Intel'a (trzeci wynik wśród płyt 486), choć w takim przypadku ekonomiczny sens zakupu płyty wydaje się mocno dyskusyjny, gdyż cena zestawu zwiększa się o koszt procesora.

## EXPERTBOARD 4045 (DATAEXPERT)

Jest to płyta tania i całkiem niezła. DataExpert jest producentem bardzo popularnym na naszym rynku, głównie za sprawą konkurencyjnych cen. Co ciekawe, ważniejsze układy scalone (*chipset*) też są opisane „firmowo”, co prawdopodobnie oznacza, że firma wykorzystuje własne konstrukcje układów. Inni producenci (może z wyjątkiem Intel'a) korzysta zwykle ze znanych i wypróbowanych *chipsetów*, np. większość z testowanych płyt posiada układy firmy SIS.

Płytkę można wyposażyć w prawie wszystkie rodzaje procesorów 486 Intel'a, AMD i Cyrixa, włącznie z trzywoltowymi 486DX4/100. Pamięci RAM może być maksymalnie 128MB, *cache* – 256 lub 512 KB. Maksymalna częstotliwość pracy płyty wynosi 40 MHz. Na płycie znajdują się 3 łącza typu Local Bus i 7 złączy ISA. Są też 4 miejsca na zainstalowanie modułów pamięci SIMM PS/2. Płyta zarządza ekologicznymi funkcjami zmniejszania poboru mocy w przypadku dłuższego nieużywania komputera. Wady – nieco zdawkowa instrukcja, brak na płycie kontrolerów dysków. Instalacja procesora i uruchomienie płyty poszły nam sprawnie. Nie było problemów z konfiguracją i znalezieniem odpowiednich *jumperów*. Wyniki testów szybkości są, jak wskazuje tabela, na przyzwoitym średnim poziomie.



### PARAMETRY TECHNICZNE

**Procesor:** IBM 486BL25/75,  
16 KB wewnętrznej pamięci  
*cache*  
**Gniazdo procesora:** ZIF, 5 V,  
AMD/Cyrix/Intel 486  
SX/DX/DX2,  
25/33/40/50/66/80 MHz  
**Cache:** 256 KB ÷ 512 KB  
**BIOS:** MR lub AMI, auto-  
detekcja 2 dysków twardych  
**Sloty:** 7xISA, 2xVLB  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2,  
1÷128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:**  
zintegrowane sterowniki: VLB  
IDE, dyskietek, 2xRS-232C  
z 16-bajtowym FIFO,  
dwukierunkowy Centronics,  
podstawa pod koprocetor

### Dystrybutor:

TCH Components Sp. z o.o.  
02-593 Warszawa,  
ul. Józefa i Jana Rostafińskich 4  
tel. 487172, fax 481206  
**Cena:** 573 zł (z procesorem  
486BL25/75, wliczono VAT)

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 VLB,  
486BL 25/75, i486DX2/66:  
ULSI 387DX2/66:

<b>SI</b>	111,6	143,6
<b>WinCheckit</b>		
CPU	135	128
NPU	34	134
Grafika	114	134
<b>WinTach</b>		
Tekst	33	34
CAD	98	102
Arkusze	42	45
Malow.	71	79
Średnia	61	65

### Dystrybutor:

TCH Components Sp. z o.o.  
02-593 Warszawa  
ul. Rostafińskich 4  
tel. 487172, fax 481206  
**Cena:** 342 zł (wliczono VAT)

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, 3-5 V,  
AMD/Cyrix/Intel 486  
SX/DX/DX2/DX4,  
25/33/40/66/80/100 MHz  
**Cache:** 256/512 KB  
**BIOS:** Award, autodetekcja  
2 dysków twardych  
**Sloty:** 7xISA, 3xVLB  
**Gniazda pamięci:**  
4xPS/2, 1÷128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** brak

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 VLB,  
i486DX2/66:

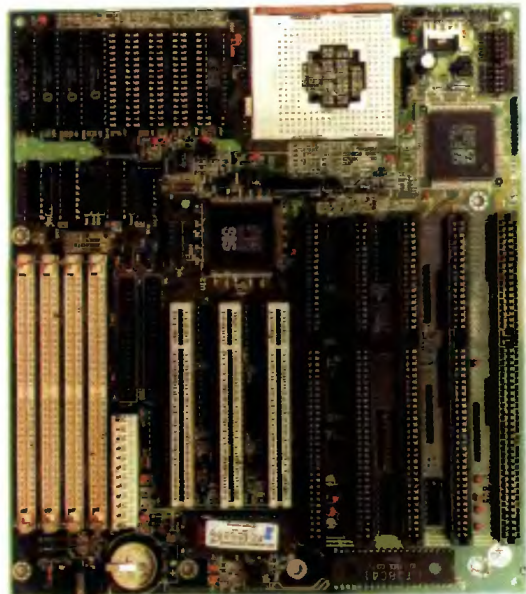
<b>SI</b>	143,8
<b>WinCheckit</b>	
CPU	132
NPU	133
Grafika	121
<b>WinTach</b>	
Tekst	35
CAD	100
Arkusze	45
Malowanie	77
Średnia	64

## SIS 486SPI

Płyta ta wykonana jest w standardzie PCI. Akceptuje wszystkie procesory 486 AMD/Cyrix/Intel/UMC, łącznie z DX/4 (zamontowano regulator napięcia 3,3 V). Częstotliwości zegara (25/33/40/50 MHz) pozwalają zastosować praktycznie dowolny układ z repertuaru 486. Można zamontować cache od 128 KB do 1 MB szybkiej pamięci SRAM (bez dowcipów – to skrót od *Static RAM*).

Cztery gniazda na moduły SIMM w standardzie PS/2 pozwalają włożyć od 1 do 128 MB pamięci.

Award BIOS posiada funkcję autotesty 4 dysków twardych (płyta jest wyposażona w zintegrowany sterownik EIDE, dołączony do szyny lokalnej). Funkcje *green* dają możliwość oszczędzania energii poprzez zwolnienie lub zatrzymanie zegara procesora; istnieją 4 poziomy redukcji poboru mocy (*normal/doze/standby/suspend*). Wyniki szybkościowe płyty dobrym poziomem, jak dla wszystkich opartych na chipsecie SIS. Dobrze opracowana, przejrzysta instrukcja zasługuje na uwagę.



## Intel "Zappa" Pentium

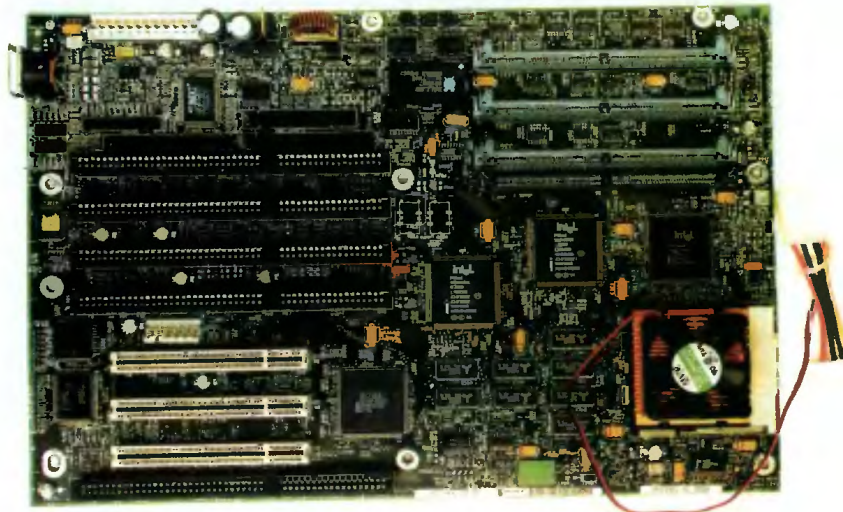
Jako pierwszą z płyt pentiumowych testowaliśmy wyrób Intel'a, przeznaczony dla procesorów Pentium 75 MHz lub 90 MHz.

Generalnie, płyta dla Pentium jest charakteryzowana takimi samymi parametrami, jak dla 486. Cztery gniazda pamięci RAM w standardzie PS/2 pozwalają włożyć od 2 do 128 MB. Pamięć cache ma 256 KB pojemności. Jak wszystkie płyty dla Pentium, posiada ona złącza PCI, zapewniające bezproblemową instalację kart w tym standardzie (*Plug and Play*). Szczególnie dobrze współgra ten mechanizm z Windows 95.

Nowy AMI BIOS niesie ze sobą kilka niespodzianek, z których chyba największą jest sposób rozpoznawania dysków twardych (*autodetect HDD*). Dyski są reprezentowane nie poprzez liczbę cylindrów, sektorów itd. (choć taka możliwość też istnieje), lecz przez... nazwę dysku, nadaną przez producenta. Na przykład: podłączamy dysk twardy, włączamy komputer i czytamy na ekranie: *Znaleziono dysk Quantum ProDrive LPS270*.

Płyta posiada wbudowane kontrolery: Enhanced IDE, floppy drive oraz I/O z 2 portami szeregowymi i 1 równoległym. Jak widać, jest to standard w nowoczesnych płytach. Według danych dystrybutora, płyta została skonstruowana w oparciu o nowoczesny, Intelowski chipset zwany **Triton**. Prawdopodobnie nie był on projektowany do komputera domowego (prędzej dla wysokowydajnych serwerów), stąd wyniki pomiarów nie pokazują dużych różnic w stosunku do przeciętnej.

Na uwagę zasługuje dobra instrukcja instalacji i obsługi.



### Dystrybutor:

Cieślakowski i Spółka  
02-634 Warszawa  
ul. Raclawicka 107  
tel. 441984, 444464  
tel./fax 441984

Cena: 369 zł (wliczono VAT)

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, AMD/Cyrix/Intel/UMC 486 SX/DX/DX2/DX4, 25/33/40/50/66/80/100 MHz  
**Cache:** 128 KB + 1 MB  
**BIOS:** Award, autotesty 4 dysków twardych  
**Sloty:** 5xISA, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 1-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** zintegrowany sterownik EIDE

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 PCI, i486DX2/66:

SI	143,3
WinCheckIt	
CPU	129
NPU	130
Grafika	137
WinTach	
Tekst	33
CAD	76
Arkusz	40
Malowanie	60
Średnia	52

### Dystrybutor:

Elbatex-Pol Sp. z o.o.  
00-679 Warszawa  
ul. Wilcza 50/52  
tel. 6217122, 6254877  
fax 6230605

Cena: 2340 zł (z procesorem Pentium 90 MHz, wliczono VAT)

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, Pentium 75/90 MHz  
**Cache:** 256 KB  
**BIOS:** AMI, autotesty 4 dysków twardych  
**Sloty:** 4xISA, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 2-128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** sterownik EIDE, Multi I/O

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 PCI, Pentium 90:

SI	264,6
WinCheckIt	
CPU	284
NPU	334
Grafika	296
WinTach	
Tekst	43
CAD	135
Arkusz	52
Malowanie	89
Średnia	79



## Intel "Plato" Pentium

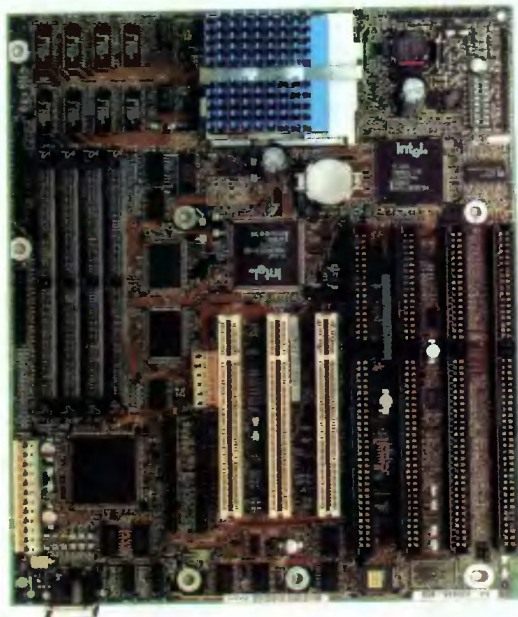
Jest to najszybsza z testowanych płyt – wyniki testów są średnio o ok. 1% lepsze niż dla płyty Intelu „Zappa” i znacznie lepsze od trzeciej testowanej płyty z Pentium. Przeznaczona jest dla procesorów 75, 90 lub 100 MHz.

Płyta ma miejsce na 256 KB pamięci cache oraz 4 gniazda na SIMM-y w standardzie PS/2. Pozwala to zainstalować od 2 do 128 MB pamięci RAM.

AMI BIOS nie różni się od BIOS-u płyty Intel Pentium, włącznie z opcją rozpoznawania dysków twardych oraz „anonowanie” dysków poprzez wypisywanie ich nazw. Mechanizm ten współgra z wbudowanym sterownikiem EIDE. Nie zabrakło oczywiście funkcji green, jak przystało na współczesną konstrukcję.

Płyta posiada wbudowane kontrolery EIDE i floppy drive oraz I/O z 2 portami szeregowymi i 1 równoległym. W opakowaniu znalazły się wszystkie potrzebne kable i złącza.

Gniazda PCI zapewniają „automagiczną” konfigurację włożonych kart, zaraz po włączeniu komputera. Żadnych jumperów, tabelek z ich ustawieniami, żadnych kolizji przerwań... Filozofia Plug and Play sprawdza się, również za sprawą Windows 95. Zastosowany chipset o nazwie Neptune stoi o szczybelkę niżej od wspomnianego Trytona, choć programy testujące zbyt mało obciążają komputer by różnica mogła być zauważalna.



### Dystrybutor:

Elbatex-Pol Sp. z o.o.  
Warszawa, ul. Wilcza 50/52  
tel. 6217122, 6254877  
fax 6230605

**Cena:** 2293 zł (z procesorem Pentium 90, wliczono VAT)

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, Pentium 75/90/100 MHz  
**Cache:** 256 KB  
**BIOS:** AMI, autodetekcja 4 dysków twardych  
**Sloty:** 4xISA, 3xPCI  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 2÷128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** sterownik EIDE, Multi I/O

### WYNIKI TESTÓW

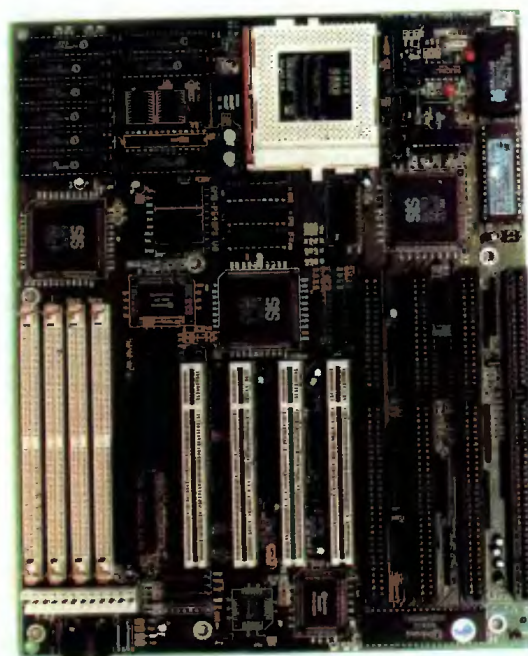
8 MB RAM, S3 Vision864 PCI, Pentium 90:

SI	285,8
WinCheckIt	
CPU	284
NPU	338
Grafika	301
WinTach	
Tekst	43
CAD	138
Arkusze	52
Malowanie	89
Średnia	81

## GMB-P54SPS

Tę płytę testowaliśmy na końcu. W odróżnieniu od pozostałych „pentumówek”, ta została zbudowana na układach firmy SIS. Przeznaczona jest dla procesorów Pentium z zegarem 90 lub 100 MHz. Było trochę kłopotów z ustawieniem jumperów i konfiguracją w SETUP-ie. Wyniki szybkościowe tej płyty są średnio ok. 6% gorsze niż dwóch poprzednich. Płyta posiada pamięć cache o maksymalnej pojemności 1 MB oraz wbudowane kontrolery: EIDE z możliwością podłączenia do 4 urządzeń IDE (dysków, CD-ROM) oraz kontroler napędów dyskietek, oraz porty I/O, łącznie ze złączem joysticka. W opakowaniu znaleźliśmy wszystkie potrzebne przewody i złącza oraz dyskietkę z driverami do sterownika EIDE. Jak przystało na nowoczesny produkt, SETUP sam rozpoznaje podłączone dyski twarde. Instrukcja jest stosunkowo dokładna, nie uwzględnia jednak szybkich zmian w konstrukcji płyty: opis ustawienia jumperów odpowiedzialnych za częstotliwość, zawarty w instrukcji, był różny od tego wydrukowanego na płycie. W czasie testowania, z instrukcji wysunęła się ulotka, prezentująca trzecią, najbardziej aktualną wersję ustawienia zworek. Od tej chwili konfiguracja poszła jak po maśle.

Płyta posiada cztery złącza PCI, co pozwala stosować nowoczesne, szybkie karty graficzne, sieciowe itp. Autokonfiguracja (Plug and Play) bardzo ułatwia życie. Tak, jak we wszystkich płytach dla Pentium, gniazda pamięci są w standardzie PS/2 i należy zapełniać całe banki pamięci. Zwykle oznacza to włożenie dwóch SIMM-ów, a nie jednego, jak w komputerach 486.



### Dystrybutor:

Cieślakowski i Spółka  
02-634 Warszawa  
ul. Raclawicka 107  
tel. 441984, 444464  
tel./fax 441984  
**Cena:** 537 zł (wliczono VAT)

### WYNIKI TESTÓW

8 MB RAM, S3 Vision864 PCI, Pentium 90:

SI	285,2
WinCheckIt	
CPU	277
NPU	327
Grafika	284
WinTach	
Tekst	41
CAD	117
Arkusze	50
Malowanie	83
Średnia	73

### PARAMETRY TECHNICZNE

**Gniazdo procesora:** ZIF, Pentium 90/100 MHz  
**Cache:** 256 KB – 1 MB  
**BIOS:** Award, autodetekcja 4 dysków twardych  
**Sloty:** 4xISA, 4xPCI  
**Gniazda pamięci:** 4xPS/2, 2÷128 MB  
**Wyposażenie dodatkowe:** Multi I/O z gniazdem joysticka, EIDE

# PODSUMOWANIE

Po tej ostrej zaprawie płyty (i procesory) strasznie się zgrzały, my zresztą też. A co wykazały testy? To, że współczesne płyty są bardzo zbliżone do siebie pod względem zastosowanych technologii i rozwiązań. Niektóre z nich były do siebie podobne kubek w kubek.

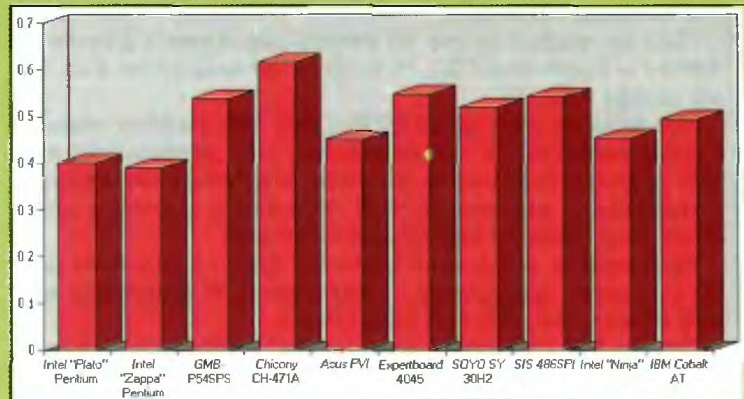
Wykres słupkowy (poniżej) jest zestawieniem wyników, których wartości liczbowe były podane po opisie każdej płyty. Na potrzeby wykresu płyty zostały uszeregowane zgrubnie, na podstawie testów szybkości. Wyższy słupek oznacza szybszą pracę (a właściwie lepszy wynik w teście). Z wykresu wynika, że wzrost szybkości CPU (np. stosunek DX2/66 do Pentium 90) nie pociąga za sobą takiego samego wzrostu szybkości NPU (jednostki zmiennoprzecinkowej). Wzrost wydajności NPU jest w przypadku Pentium większy, skąd można wysnuć wniosek, że konstruktorzy P5 położyli duży nacisk na us-

prawienie jednostki zmiennoprzecinkowej.

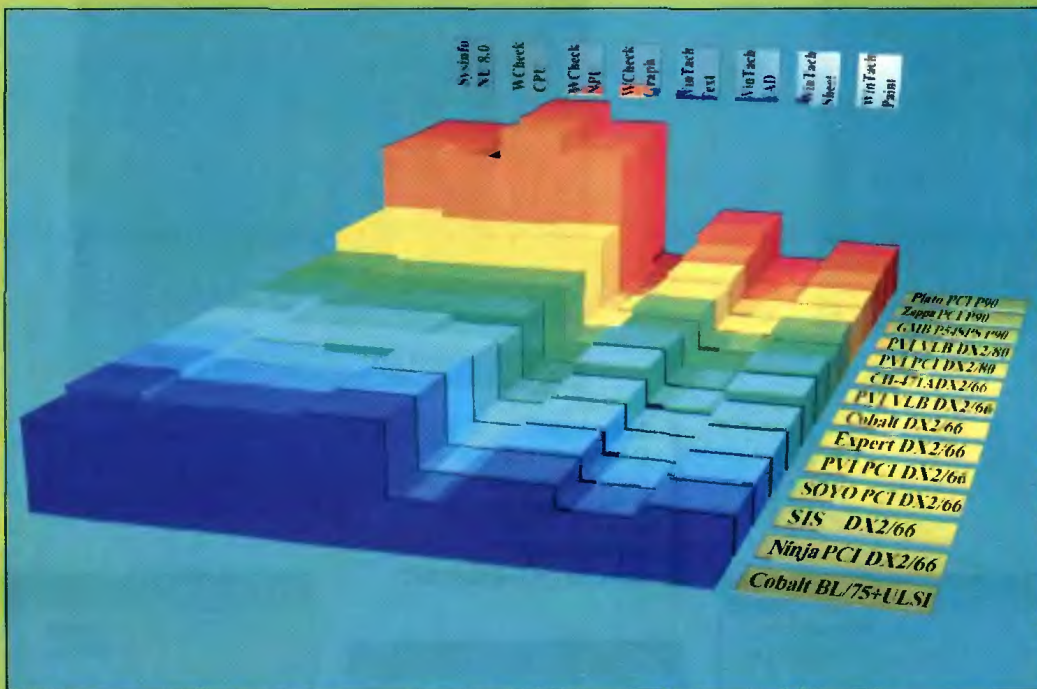
Na wykresie obok znajduje się porównanie wydajność-cena. Jednak ceny procesorów tak szybko maleją, że już w momencie publikacji może być ono w części nieaktualne.

Poczwórny test płyty PVI (DX2/66 VLB, DX2/80 VLB, DX2/66 PCI i DX2/80 PCI) też został uwzględniony na wykresie, choć zostanie omówiony oddzielnie.

I to już wszystko. Wybór, jak zawsze, pozostawiamy Czytelnikom, podpowiadając, że szybkość to nie wszystko: dużo ważniejsza jest jakość. Warto zwracać uwagę na takie „drobiazgi”, jak udzielana gwarancja, opakowanie, w jakim otrzymaliśmy towar (płyta powinna być przynajmniej włożona do torebki antystatycznej, mocno wskazane jest też pudełko, zabezpieczające przed uszkodzeniami mechanicznymi). Sprzęt sprzedawany jak ziemniaki –



Wykres przedstawia graficznie wartości współczynników wydajność/cena dla każdej z testowanych płyt. Wydajność była liczona jako suma trzech wartości mierzonych przez program WinCheckIt, cena zaś odnosiła się do płyt wraz z procesorem (do cen płyt sprzedawanych bez procesora dodaliśmy równowartość DX2/66). Iloraz wydajności przez cenę daje rozeznanie ile kosztuje jednostka mocy obliczeniowej – im wynik jest wyższy tym lepiej. Przyczyną dużych rozbieżności w wynikach (od 0,4 do 0,6) jest zróżnicowanie cen, różnice w wydajności były stosunkowo niewielkie. Okazuje się, że płyty z Pentium wciąż jeszcze ceną swoją moc obliczeniową wysoko... chociaż GMBP54SPS, mimo że trochę wolniejsza, dzięki niższej cenie dogoniła opłacalnością popularne obecnie płyty 486. Wśród płyt dla procesorów 486 najbardziej opłacalną wydaje się szybka i stosunkowo tania Chicony CH-471A. Zauważmy, że płyty znanych i renomowanych firm, takich jak Intel czy IBM, zawędrowały w tym porównaniu na pozycje „mało opłacalnych”. Nie dziwny się – za markę się płaci.



Testy obejmowały 10 płyt głównych, ale dwie z nich (IBM Cobalt i PVI VLB) były sprawdzane w kilku różnych konfiguracjach. IBM Cobalt testowaliśmy z własnym procesorem 486BL 25/75 i dla porównania z innymi – z procesorem 486DX2/66. Płyta PVI została zmierzona w pewnym tajemnym celu z dwiema prędkościami zegara i różnymi kartami graficznymi – omówienie za dwa miesiące.

Każdy wyraźny schodek na wykresie związany był ze zmianą procesora, zaś różnice w wydajności pomiędzy poszczególnymi płytami wyposażonymi w ten sam procesor są niewielkie. W wyborze płyty trzeba brać pod uwagę markę producenta, możliwości rozbudowy (gniazda pamięci, złącza płyt rozszerzeń, rodzaje procesorów które można używać) i warunki gwarancji.

bez opakowań, leżąc wcześniej w kałużach deszczu itp. nie jest już tym, jaki wypuściła fabryka. Kupując płytę warto zasięgnąć języka, czy będzie ona działała z procesorem, który mamy/chcemy kupić (niepotrzebne skreślić). Może warto kupić płytę razem z procesorem, żąda-

jąc od razu konfiguracji i sprawdzenia? Warto też się upewnić, że płyta posiada pamięć cache (zdarzały się „imitacje” tej pamięci w okazyjnie tanich płytach). Jej pojemność powinna wynosić – jak na dzisiejsze czasy – co najmniej 256 KB i powinna pracować w trybie write back, o wiele wydajniejszym, niż write through. Te i inne rzeczy można stwierdzić po włączeniu komputera i np. wejściu w program konfiguracyjny – tzw. SETUP.

Jeszcze jeden drobiazg, który całkowicie wyleciał nam z głowy: na każdej płycie znajduje się baterijka lub akumulatory do zasilania zegara czasu rzeczywistego z kalendarzem. Bateria (litowa) jest rozwiązaniem dużo praktyczniejszym! Wystarczy ona zwykle na 10 lat, nie ma kłopotów z ładowaniem, bądź wyladowaniem, gdy komputer stoi długo wyłączony.

Ultraszybkich komputerów ze śmigającymi aplikacjami oraz niezmiernych terabajtów pamięci życzą dwaj ultrazmęczeni testerzy

Michał DYSZYŃSKI  
Jacek TROJAŃSKI

## CD ROM-y

## CO NOWEGO?

## PLEXTOR

Pierwszy z testowanych napędów to sześciokrotnej prędkości Plextor, model PX-63CS. Jak na razie bije na głowę wszystkie inne dostępne na rynku CD ROM-y (niestety ceną również). Napęd jest podłączany przez interfejs SCSI. Instalacja przebiegła bezproblemowo jak większości nowoczesnych urządzeń SCSI. Plextor już na pierwszy rzut oka wyróżnia się tym, że nie posiada wysuwanej szufladki na płytkę CD. Płytkę taką należy najpierw włożyć do specjalnej kasetki (patrz fot.) przypominającej konstrukcją kopertę dyskietki 3,5" (tyle że większej i solidniejszej), a następnie cały pakunek włożyć do napędu. Rozwiązanie takie ma wady i zalety. Jeśli mamy tylko jedną kopertę, wymiana płyty jest bardzo niewygodna. Jednak istnieje możliwość dokupienia takich kasetek i jeśli ktoś używa kilku profesjonalnych programów na CD, jego płytki są dobrze zabezpieczone przed uszkodzeniami i można je szybko zmieniać.

Miejsce tego napędu jest w profesjonalnym zestawie komputerowym, w którym wykorzystuje się zwykle jeden konkretny program lub np. w serwerze sieciowym gdzie szybki transfer odgrywa decydującą rolę. A trzeba przyznać, że szybkość Plextora jest imponująca. Transfer ok. 900 KB/s przy czasie dostępu ok. 150 ms sprawiają, że z płytką CD pracuje się prawie tak wygodnie jak z twardym dyskiem. Podczas czytania danych napęd stosuje zmienną prędkość obrotową. W momencie wyszukiwania jakiegoś pliku zwalnia (co się wiąże z łatwiejszym pozycjonowaniem głowicy nad ścieżką), a gdy znajdzie już to co trzeba szybko przyspiesza osiągając maksymalny transfer.

Do zalet zaliczyć należy również możliwość bezpośredniego odtwarzania płyt muzycznych (służy do tego oddzielny przycisk).

Podsumowując – bardzo dobry napęd do celów profesjonalnych i biorąc pod uwagę jego cenę tylko takich.

*Plextor i kasetka na płytkę*



## SONY

Dwa kolejne CD ROM-y to czterokrotne napędy SONY różniące się interfejsem – SCSI (CDU67S) i ATAPI (CDU76E). Dość długo trzeba było czekać, by po sukcesach konkurencji (Mitsumi, Toshiba, Teac) również SONY wypuściło na rynek napędy poczwórnej prędkości.

Z wyglądu identyczne, funkcjonalnie, pomimo różnych interfejsów, bardzo zbliżone. Instalacja zarówno jednego jak i drugiego przebiegła bez zastrzeżeń. Podczas dwutygodniowej pracy z każdym z nich nie wystąpiły żadne negatywne objawy. Napędy spisywały się znakomicie, czego można było oczekiwać po ich marce. Szkoda tylko, że nie można bezpośrednio odtwarzać płyt muzycznych. Co prawda na dyskietce został dodany odtwarzacz mogący pracować w tle, ale nie jest to tak wygodne rozwiązanie jak w Plextorze (czy w niektórych tanich double speedach).

Podsumowując – solidna konstrukcja, cicha praca i przyzwoite parametry sprawiają, że są to napędy godne polecenia, szczególnie, że ugruntowujący się standard poczwórnej prędkości będzie na pewno aktualny przez najbliższe lata.

Testowane napędy odczytują płyty we wszystkich dostępnych formatach, pominięciem więc ich wymienianie.

Na zakończenie parę słów o godnym uwagi kontrolerze SCSI, który został użyty do testów. Tekram DC-380 to nowoczesne urządzenie wykonane w formie karty Vesa Local Bus, zachowujące standard fast SCSI II. Karta ma wbudowany bardzo wygodny, konfigurowalny BIOS i jest zgodna z rozwiązaniami firmy Adaptec. Pomimo, że została zainstalowana w komputerze jako trzecia karta Local Bus, z niczym się nie „pogryzła”. Na dyskietkach dołączono drivery nie tylko dla środowisk DOS i Windows ale także UNIX, OS/2, SCO, Sun, Solaris... oraz bonus w postaci odtwarzacza płyt muzycznych i Photo CD. Karta godna polecenia np. do serwera sieciowego.

**Tomasz PIOTROWSKI**

■ Na rynku napędów CD ROM ciągle pojawiają się jakieś nowości. Dlatego pomimo przeprowadzonych niedawno testów (Bajtek 5/95) znowu sięgamy po ten temat. Tym razem krótko o trzech napędach, które testowane wcześniej double speedy pozostawiają daleko w tyle pokryte warstewką kurzu.



*Wszystkie napędy SONY wyglądają tak samo*

## PARAMETRY TECHNICZNE

**Plextor PX-63CS**  
transfer: 848 K/s (922 K/s)\*  
dostęp: 171 ms (145 ms)  
cena: 1890 zł

**SONY CDU67S**  
transfer: 614 K/s (600 K/s)  
dostęp: 205 ms (190 ms)  
cena: 850 zł

**SONY CDU76E**  
transfer: 598 K/s (600 K/s)  
dostęp: 242 ms (250 ms)  
cena: 660 zł

\* W nawiasach umieszczono wartości podane przez producenta.

Napęd Plextor otrzymaliśmy od firmy:  
**PMC**  
ul. E. Plater 47  
00-118 Warszawa  
tel. 26-18-89, 27-92-30  
Napędy SONY oraz kontroler SCSI otrzymaliśmy od firmy:  
**UltraMedia**  
ul. Nowogrodzka 4 (IV p.)  
05-513 Warszawa  
tel. 628-80-74



# Macintosh

## Performa

# 5200CD – KOMPUTER

**■ Wyobraźmy sobie futurystyczny telewizor... O nie! Nie będzie to tylko telewizor, może stanie się uniwersalnym sprzętem rozrywkowym? A może spełniać będzie także rolę wideotelefonu? Pytania o przyszłość domowej elektroniki niedługo będą rozstrzygnięte, lecz jak dotychczas nie jest jasne, w którą stronę rozwiną się pomysły współczesnych konstruktorów elektroniki i oprogramowania.**

Jasne jest natomiast, że urządzenia komputerowe muszą spełniać wymogi multimedialności, które narzucają coraz bardziej spragnieni informacji użytkownicy. Nie należy kojarzyć multimedialności tylko z dyskami optycznymi i kartami dźwiękowymi, choć oczywiście są one niezbędne. Multi- lub wielo-medialność oznacza przekazywanie i prezentację informacji za pomocą wielu nośników. Jeśli połączymy nieruchomy obraz, tekst, dźwięk i ruchomą animację, wtedy otrzymamy informację multimedialną. Ale to nie wszystko, gdyż potrzebujemy jeszcze metod komunikacji z innymi osobami, do których konieczne są m.in. modemy telefoniczne i sieci komputerowe. Za ich pomocą uzyskujemy dostęp do prawdziwie globalnej skarbnicy wiedzy ludzkiej. Wiele banków danych staje się dostępnych dla szerokich rzesz „Internautów” poruszających się po ogólnosiwiatowej sieci Internet. Zdjęcia satelitarne, serwisy prasowe, czasopisma, biuletyny informacyjne, listy dyskusyjne, to tylko fragmenty elektronicznego oceanu. A przecież już tylko krok do swobodnego przekazywania głosu i ruchomego obrazu na żywo. Wypada więc zastanowić się, czy komputer przyszłości będzie czymś zupełnie odmiennym od znanych nam maszyn, czy „wyrośnie” na drodze ewolucji bazując na doskonaleniu istniejących rozwiązań technicznych?

### All-in-one

Nie bez kozery napisałem o futurystycznym telewizorze, gdyż Macintosh Performa 5200CD jest naprawdę podobny do odbiornika TV. Monitor, cała elektronika, napęd dyskiety, dysku twardego, CD-ROM, głośniki i mikrofon, są zamknięte w szarobiałej obudowie umieszczonej na obrotowej podstawie. Podobieństwo do telewizora podkreślone jest także zdalnym sterowaniem za pomocą pilota na podczerwień. Co ciekawe – bez tego drobiazgu nie można wogóle włączyć komputera, a systemowe polecenie Shut Down wyłącza maszynę z prądu! Performa 5200CD posiada także zewnętrzne

przyciski do sterowania jasnością obrazu i głośnością stereofonicznego dźwięku. Testowany przez nas egzemplarz posiadał zainstalowaną kartę tunera telewizyjnego do odbioru sygnału standardu PAL oraz kartę wejścia sygnału audio/wideo VHS. Komputer ten bez najmniejszych problemów pracował jako odbiornik TV, oferując także opcję odczytywania teletekstu. Czyżby tendencja multimedialna rozwinięta w pełni? Jeśli dodamy do powyższych informacji fakt pozostawienia miejsca dla karty sieciowej standardu Ethernet lub fax/modemu, otrzymujemy obraz zintegrowanego urządzenia teleinformatycznego, które wyłamuje się spod prostych metod klasyfikacji stosowanych wobec dzisiejszych komputerów.

### Co siedzi w środku?

Macintosh Performa 5200CD jest napędzany procesorem PowerPC 603 pracującym z szybkością 75 MHz. Procesor ten posiada zintegrowany koprocesor arytmetyczny i 16 KB pamięci podręcznej cache. Oprócz tych 16 KB na płycie głównej zainstalowano 256 KB pamięci cache level 2. Firma Apple standardowo wyposaża Performę 5200CD w 8 MB pamięci operacyjnej, którą można rozbudować do 64 MB. Dysk twardej 500MB (tym razem IDE a nie SCSI), czytnik CD-ROM o podwójnej szybkości i napęd dyskiety 3,5" uzupełniają obraz zasobów pamięci masowej.

W dziedzinie muzyki komputer ten posiada kartę dźwiękową odtwarzającą stereofoniczny zapis z rozdzielczością 8 bitów. Do dyspozycji są też: stereofoniczne złącze wyjściowe i monofoniczne wejściowe. Oczywiście, w obudowie tkwią zintegrowane głośniki i mikrofon, umieszczone ponad ekranem. Dźwięk z cyfrowych płyt kompaktowych jest natomiast transmitowany bezpośrednio (z jakością 16 bitową) do gniazda słuchawkowego na przedniej ścianie komputera.

Apple zastosował w modelu Performa 5200CD tańszy model kineskopu niż standardowy Trinitron,



na którego płaskim ekranie średnica plamki wynosi 0,28 mm, a częstotliwość odświeżania obrazu osiąga 75 Hz. Dostępne rozdzielczości to 640x480 i 832x624, zaś 1 MB pamięci DRAM dla obrazu pozwala wyświetlić 32768 (640x480) lub 256 (832x624) kolorów. Przekątna kineskopu nie jest imponująca, gdyż pozwala efektywnie wyświetlić obraz o przekątnej nie przekraczającej 13". Dzięki odejściu od standardu Trinitron obniżono jednak znacznie koszt produkcji tego komputera.

Dość ciekawie rozwiązano problem rozbudowy systemu. Płyta główna komputera jest wysuwana i w odpowiednie gniazda można instalować karty rozszerzenia. Właśnie tak umieszcza się w Performie 5200CD np. kartę wejścia sygnału wideo.

### Zanim będziemy oglądać telewizję

musimy uruchomić komputer. Główny wyłącznik ukryty jest na tylnej ścianie, we wnęce wtyczki sieciowej. Jest on naprawdę trudno dostępny, lecz

dzony do komputera i wyświetlony na ekranie, to musi zostać przekształcony do postaci cyfrowej. Jeśli komputer ma do czynienia z cyfrowym obrazem, to może go np. zapisać na dysku. Czy można zatem generować sekwencje cyfrowych filmów, korzystając z Performy 5200CD?

Wspomniany powyżej „Odtwarzacz wideo” posiada dwie opcje zapisu cyfrowego obrazu: statyczną i dynamiczną. Jest jeszcze możliwość skopiowania danych teletekstowych jako zwyczajnych znaków ASCII. Dzięki temu gracze giełdowi mogą przenosić informację z telegazety wprost do arkusza kalkulacyjnego w celu wykonania profesjonalnych analiz rynku papierów wartościowych.

Jeśli rozważać zapis obrazu graficznego, to pierwsza opcja oznacza przechwycenie pojedynczego, nieruchomego obrazu i zapisanie w formacie PICT na dysku twardym. Zwykła metoda znana z systemu Macintosh, polegająca na zapisie w pliku PICT zawartości ekranu po wciśnięciu

Komputer Macintosh Performa 5200CD otrzymaliśmy od: Apple Computer IMC Poland SAD Ltd. 02-758 Warszawa, ul. Mangalia 4 tel. (482) 6424471, 6427009, 6427010 fax (482) 6427008

# DOMOWY PRZYSZŁOŚCI?

włącza się go tylko raz – podczas ustawiania komputera na stanowisku pracy. Wszystkie pozostałe operacje związane z włączaniem/wyłączaniem maszyny wykonuje się już bez sięgania do tego przycisku.

Macintosh Performa 5200CD włączany jest za pomocą pilota na podczerwień. Można go również bezpiecznie wyłączyć w ten sam sposób, lecz interesujący jest fakt odcięcia zasilania po programowym zamknięciu (tzw. shutdown) systemu operacyjnego tego komputera. Jeśli już mowa o systemie operacyjnym, to mamy do czynienia z polskim Systemem 7.5.

Aplikacją potrzebną do pracy z obrazem telewizyjnym jest „Odtwarzacz wideo”, który działa jak najprawdziwszy telewizor. Przede wszystkim pozwala ustawić odpowiednie kanały dla programów telewizyjnych, wybrać źródło sygnału (TV, VHS, S-VHS), ustalić jasność, kontrast i barwę obrazu, oraz odpowiednio wyregulować dźwięk. Odtwarzacz TV działa w okienku lub w trybie pełnoekranowym. Wtedy Macintosh sprawia wrażenie standardowego odbiornika TV.

### Komputer zamiast wideo?

Jeśli analogowy sygnał wizyjny zostaje wprowadzony

do komputera i wyświetlony na ekranie, to musi zostać przekształcony do postaci cyfrowej. Jeśli komputer ma do czynienia z cyfrowym obrazem, to może go np. zapisać na dysku. Czy można zatem generować sekwencje cyfrowych filmów, korzystając z Performy 5200CD?

*Macintosh Performa 5200CD odbiera program tv i wyświetla go w okienku na ekranie*





## PARAMETRY TECHNICZNE

**Procesor:** PowerPC 603 75 MHz, 8 KB cache dla danych i 8 KB dla rozkazów

**Pamięć podręczna drugiego poziomu:** 256 KB

**Pamięć operacyjna:** 8 MB z możliwością rozszerzenia do 64 MB (72 pinowe 80 ns SIMM-y)

**Pamięć masowa:** dysk twardy 500 MB, czytnik CD-ROM o podwójnej szybkości, napęd dyskietek 3,5"

**Grafika:** 640x480 pikseli, 32768 kolorów  
832x624 pikseli, 256 kolorów  
rozmiar plamki 0,28 mm  
monitor spełnia wymogi MPR2  
pamięć obrazu 1 MB DRAM  
monitor o przekątnej 15 cali

**Złącza:**

- Apple Desktop Bus (ADB) dla klawiatury i myszki
- dwa porty szeregowo (RS-232/RS-422)
- SCSI (dla 5 urządzeń zewnętrznych)
- złącze bezpośredniego dostępu do procesora PDS
- złącze komunikacyjne dla kart Ethernet lub fax/modemu
- złącze wideo dla karty Apple

**Video System**

odbiornik podczerwieni i złącze dla karty Apple TV/Video

**Apple Talk**

wyjście dźwiękowe 8-bit stereo  
wejście dźwiękowe 8-bit mono

**Dodatkowe oprzyrządowanie:**

głośniki stereofoniczne  
mikrofon

gdź wyraźnie obramowany jest ramką z tytułem i aktywne jest menu Prostej edytora.

Nagrywanie ruchomego obrazu oznacza zapis w formacie QuickTime. Pomimo zaawansowanego mechanizmu kompresji, niecałe 5 minut filmu zajmuje prawie 40 MB na dysku, co przy 500 MB „twardzielu” oznacza, że można zapisać około 50 minut ruchomego obrazu. Oczywiście, można znacznie zmniejszyć okienko „Odtwarzacza wideo” i zyskać tym samym na objętości oraz płynności nagrania, lecz czytelność i atrakcyjność takiego przekazu znacznie wtedy maleje. Do odtworzenia takiego pliku potrzebny jest specjalny program – viewer. Oczywiście, przy pomocy zaawansowanych aplikacji można przystąpić do montażu elektronicznego, miksowania sygnału z kilku źródeł itp. Ale wtedy pojawia się dość zasadnicze pytanie – czy PowerMac Performa 5200CD i jego...

**moc obliczeniowa...**

wystarcza do zaawansowanych zastosowań. Ponieważ tuż przed Performą 5200CD miałem przyjemność testować tzw. speedbumpa – Power Mac-a 6100/66 z procesorem PowerPC 601 taktowanym zegarem 66 MHz, oczekiwałem że procesor pracujący z częstotliwością 75 MHz pobije poprzednika na głowę. Tak się jednak nie stało, a wyjaśnienie jest dość skomplikowane.

Pomijając mniejszą ilość pamięci operacyjnej (8 vs 16 MB w przypadku Power Mac-a 6100/66), która automatycznie oznacza zwolnienie pracy systemu i „pamięciożernych” aplikacji, różnice tkwią w konstrukcji samego procesora i płyty głównej. Wyniki testów szybkości wskazały na wydajność porównywalną z komputerem Power Mac 6100/66. Skąd to wynika, jeśli częstotliwość pracy jest większa o ponad 13%?

Procesor PowerPC 603 posiada dwukrotnie mniejszą ilość zintegrowanej podręcznej pamięci

Wyraźnym efektem mniejszej szybkości pracy komputera było np. „urywane” odtwarzanie sekwencji filmów QuickTime z dysku „Przeboje muzycznej jedynki”. Jednak Power Mac 6100/66 sprawował się pod tym względem wyraźnie lepiej!

**Czas na podsumowanie**

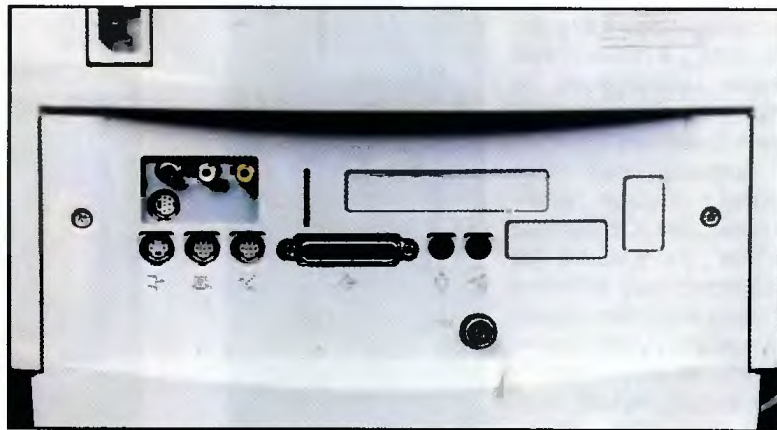
Macintosh Performa 5200CD jest to jeden z pierwszych prawdziwie multimedialnych komputerów domowych. Dlaczego użyłem sformułowania „domowy”? Myślę, że do profesjonalnej pracy np. graficznej znacznie lepsze są maszyny z serii Power Macintosh. Ale w warunkach domowych rozwiązanie zaproponowane przez firmę Apple wydaje się idealne. Jest także zwiastunem nowej technologii, która rozszerza zakres zastosowań komputerów.

Przechodząc do konkretów, myślę że Performa 5200CD jest nabytkiem wartym przemyślenia. Jest to komputer z nowoczesnym procesorem głównym (PowerPC jest układem typu RISC), w którym zachowano możliwość uruchamiania wszystkich programów dla platformy Macintoshy z procesorami 680x0. Zapewnione jest więc wykorzystanie bogactwa aplikacji dla świata „jabłuszek”.

Zastosowano nowoczesny sposób sterowania komputerem za pomocą pilota na podczerwień. Możliwe jest rozbudowanie systemu w kierunku współczesnych zastosowań sieciowych, a odbiór sygnału TV/wideo wraz z opcją nagrywania i montażu to wyjątkowo dobry punkt wyjścia do tworzenia własnych prezentacji multimedialnych. Nie wiem, czy ten komputer zastąpić może telewizor, odtwarzacz kompaktowy i telefon, lecz kierunek ewolucji jest wyraźny i wielu innych producentów postępuje już podobnie. Warto chociaż wspomnieć Compaq Presario 528 CDTV. Na korzyść Macintosha przemawia polski system operacyjny, spolszczone oprogramowanie użytkowe i systemowe, efektywne nagrywanie oraz odtwarzanie filmów

Porównanie szybkości Macintosha Performy 5200CD z Power Macintoshem 6100/66. Testy wykonane przy pomocy programu Speedometer 4.0.

Parametr	Performa 5200CD	Power Mac 6100/66
CPU	3,58	3,33
Dysk	1,18	1,66
Operacje arytmetyczne	127	117
Grafika 8-bitowa	12,2 s	5,4 s
16-bitowa	23,2 s	8,9 s
Operacje zmiennoprzecinkowe	5,82	6,4



Złącza na tylnaj ścianie komputera.

*Oprócz testów grafiki wszystkie pozostałe wartości są mierzone względem operacji wykonywanych na komputerze Macintosh Quadra 603. Wydajność tego komputera została przyjęta jako 1, więc im większa liczba, tym szybciej wykonywana są operacje. Testy grafiki zostały zmierzone w sekundach, więc im wartości są wyższe tym szybkość mniejsza.*

cache niż model 601. Jedyne 8 KB dla danych i 8 KB dla rozkazów. Jak widać parametr ten jest dość istotny. Drugą przyczyną, z powodu której Performa z procesorem 603 75 MHz nie jest wyraźnie szybsza od Power Mac-a 6100/66 MHz, jest odmienny sposób transmisji danych do/z pamięci RAM. Komputer Performa 5200CD przesyła je za pomocą 32-bitowej magistrali podczas gdy Power Mac korzysta z 64-bitowej szyny danych. Ponadto częstotliwość pracy systemowej szyny danych wynosi w przypadku Performy 25 MHz, podczas gdy w przypadku Power Mac-a 6100/66 osiąga 33 MHz.

w formacie QuickTime oraz odbiór teletekstu. Nie bez znaczenia jest także zwarta obudowa z wygodną, obrotową podstawą. Jedyne „ale” dla użytkownika może być cena, która w USA wynosi 2000 dolarów. Na jesień br. komputer ten pojawi się już w polskich punktach sprzedaży. Dostępny obecnie i tańszy o 300 \$ jest multimedialny Macintosh Performa 630, wyposażony w procesor 680LC40, który zostanie opisany w numerze wrześniowym naszego czasopisma.

**Tomasz GROCHOWSKI**

# Pół na pół

Przyglądając się zamówieniu na nasze dyskietki shareware, zauważyłem, że nabywcy dzielą się na dwie główne grupy i resztę.

Pierwszą z tych grup są gracze. Najnowsze gry shareware nie są wcale gorsze od komercyjnych, a czasem nawet wyraźnie lepsze.

Druga nieco mniej liczna grupa to programiści. Zestawy zawierające biblioteki i informacje o programowaniu są również często zamawiane.

W tym wydaniu PC Shareware prezentujemy dwa zestawy, przeznaczone dla tych właśnie grup. Oba są w pewnym sensie wyjątkowe... Są to pionierskie osiągnięcia – jedno w dziedzinie gier pod Windows, drugie – programowania w Turbo Pascalu.

Zestaw 35 składa się z 4 dyskietek, zawierających aktualne wydanie kolekcji SWAG. Po rozpakowaniu dane zajmują ponad 5 MB.

Natomiast pod numerem 36 znajduje się gra Nitemare-3D, zajmująca (po zainstalowaniu) nieco ponad 4 MB.

## Nitemare-3D

Zdążyłem już ogłosić „Bad Toys” pierwszą realizacją Wol-

fensteina pod Windows. „Nitemare” jest jednak pierwszą **dobrą** realizacją tego gatunku.

Po pierwsze, gra jest kolorowa, tak jak można by w dzisiejszych czasach oczekiwać. Choć nie wykorzystuje w pełni żądanych 256 kolorów, to jednak grafika jest na dobrym poziomie. Otoczenie opracowane zostało starannie. Trochę gorzej wyglądają postacie – jakby wyjęte ze starożytnego „Catacomb Abyss”.

Można grać zarówno w okienku – co wymaga szybkiej karty graficznej – jak i pełnoekranowo. Polecam szczególnie ten drugi tryb, bowiem widać wtedy wszystko dokładniej, poza tym animacje są płynniejsze.

„Nitemare-3D” było pisane chyba na dość powolnym sprzęcie, bowiem gra nie wymaga oszałamiającego wyposażenia w stylu Pentium i kilkunastu MB pamięci. Co więcej, grając na komputerze z procesorem UMC U5S taktowanym zegarem 50 MHz miałem ciągle wrażenie, że program działa za szybko.

Gra ta korzysta z dwóch rozszerzeń do Windows: drivera joysticka oraz biblioteki WinG (opracowanej specjalnie do pisania gier). Oba te dodatki zawarte są w zestawie instalacyjnym.

Jeszcze legenda... Jako nieustraszone obrońca ludzkości (itp itd) dokonujesz „nalotu” na dom i laboratorium szalonego naukowca, który powtarza doświadczenia dr Frankensteina. Chyba już wiadomo, kto będzie stawał na drodze...

**Autor:** David P. Gray  
**Firma:** Gray Design Associates  
**Wymagania:** 386, Windows 3.1, 4 MB

**Obsługuje:** mysz, joystick  
**Dźwięk:** jeśli zainstalowany dla Windows

## REKLAMACJE

Reklamacje dotyczące nośnika należy kierować do firmy „Zbych Shareware”, na adres:

ZBYCH  
Al. Stanów Zjednoczonych  
24 p. 101  
03-964 Warszawa

Uwagi dotyczące programów prosimy nadsyłać do redakcji, w listach z dopiskiem „PC SHAREWARE”.



## SWAG

Jednym z najgorszych problemów programisty jest brak informacji. Czasem brak jednego kluczowego detalu wstrzymuje całą pracę... Innym razem potrzebny jest po prostu kawałek programu rozwiązujący uboczny problem.

Programujący w C byli przez długi czas w lepszej sytuacji. Wydano nawet płytę CD zawierającą jedynie źródła programów. Zwolennicy Pascala do niedawna znajdowali się w znacznie gorszej sytuacji.

Do czasu. W 1993 pojawił się, wkrótce zrealizowany, pomysł stworzenia biblioteki programów pojawiających się w konferencjach poświęconych Pascalowi. Zaczynając od około 300 „eksponatów”, kolekcja urosła do ponad tysiąca. A to nie koniec, bowiem co trzy miesiące pojawiają się dodatki – rozszerzające zbiór o (średnio) 200 nowych

kawałków kodu.

SWAG to skrót od SourceWare Archival Group. Taką nazwę przyjęli organizatorzy tego niezwykle przedsięwzięcia. Nie domagając się za swoją pracę żadnej zapłaty, śledzą konferencje poświęcone programowaniu w Pascalu w wielu sieciach. Starannie zbierają przykładowe programy, demonstrujące rozwiązania różnych problemów, czasem także porady udzielane przez doświadczonych programistów.

Dla ułatwienia orientacji, całość biblioteki podzielona jest tematycznie na 57 działów, obejmujących wszystkie dziedziny – od najniższego poziomu „grzebania” przy sprzęcie do rozwiązań obiektowych. Odpowiednie działy obejmują też m.in. grafikę (ogólnie), grafikę dla kart EGA/VGA, dźwięk, pisanie programów rezydentnych, korzystanie ze wszystkich funkcji systemu... Można dodatkowo przeszukać całą bibliotekę według klucza, wyszukując np. wszystkie informacje dotyczące obsługi jakiegoś urządzenia w programie pascalowym.

Jest to naprawdę niezwykle przydatny zbiór informacji. Jedyna duża kolekcja programów i danych dotycząca programowania w Pascalu.

Od ponad roku aktualna wersja SWAG-a (aktualizowana po otrzymaniu kolejnego dodatku) była dostępna w redakcyjnym BBS-ie. Niestety mało kto ma cierpliwość (lub pieniądze na rachunek) by ściągnąć kilka megabajtów... Mimo, że całość zajmuje aż cztery dyskietki, zdecydowaliśmy się na dystrybucję tej biblioteki w PC Shareware, mając nadzieję, że w ten sposób stanie się łatwiej dostępna dla tych, którzy nie mają jeszcze modemów.

**Autorzy:** SWAG  
**Wymagania:** 286



## JAK ZAMAWIAĆ

Zestawy sprzedawane są zawsze w całości. Aby zamówić dyskietki, należy:  
– wypełnić kupon znajdujący się w każdym numerze „Bajtek” w dziale PC Shareware,  
– zsumować ceny zamówionych zestawów i dodać do tego koszt wysyłki, wynoszący 3,5 zł  
– obliczoną sumę wpłacić przekazem na nasze konto,  
– kupon i kopię odcinka przekazu należy wysłać na nasz adres:

Wydawnictwo „Bajtek”  
PC SHAREWARE  
ul. Służby Polsce 2,  
02-784 Warszawa  
Nasze konto:  
Wydawnictwo „Bajtek”,  
PBK S.A. IX Oddział w W-wie,  
370031-534488-139-11

UWAGA: Prosimy o czytelne (najlepiej DRUKOWANYMI LITERAMI) wypełnianie kuponu i formularza przekazu. Nieczytelny kupon może być powodem opóźnienia realizacji zamówienia lub niedoręczenia wysłanych dyskietek przez pocztę.

## SHAREWARE

Programy typu shareware podlegają ochronie prawnej w takim samym stopniu jak wszystkie inne. Różnica polega na tym, że można je zobaczyć przed wydaniem pieniędzy i zorientować się, czy warto pozbywać się gotówki.

Z reguły autorzy lub dystrybutorzy wyznaczają okres próby – typowo od dwóch tygodni do dwóch miesięcy, w którym można korzystać z programu bez konieczności płacenia za niego. Jeśli użytkownik zamierza to czynić dalej – musi zapłacić opłatę rejestracyjną. Często otrzymuje wtedy drukowaną instrukcję, najnowszą wersję programu czy też możliwość korzystania z porad telefonicznych.

Opłata za dyskietki i ich wysyłkę w naszym „PC Shareware” czy innych firmach tego typu nie ma związku z opłatą rejestracyjną, którą użytkownik musi wnieść bezpośrednio do autorów lub dystrybutorów.

<b>Zestaw 18</b>	<b>5,49 zł (54900 zł)</b>	<b>1,2 MB</b>
Ardeny 1944 – polska gra strategiczna.		
Bitwa Morska – komputerowa wersja gry niezwykle popularnej podczas nudnych lekcji.		
IQ Test – coś dla specjalistów od łamania głowy bez użycia łomu.		
Grajek 2 Pro – nowa wersja polskiej odgrywaczki do modułów.		
Scream Tracker 3.0a – jeden z lepszych programów do komponowania MODułów.		
MH-IDE – rozpoznaje parametry dysków AT-BUS.		
Hacker's View – przeglądarka do plików z edytorami binarnymi i disasemblerem.		
XLIB-TP – biblioteka graficzna do Turbo Pascala (wersja źródłowa).		
Lista BBS-ów – jak sama nazwa wskazuje, lista polskich BBS-ów.		

<b>Zestaw 19</b>	<b>5,49 zł (54900 zł)</b>	<b>1,2 MB</b>
Super Memo 5.8 – jest to jeden z najlepszych programów wspomagających zdobywanie wiedzy. Wielokrotnie nagradzany, także za granicą.		
TBAV 6.20 – świetny pakiet antywirusowy.		
WIZ 2.8a – najszybszy program do poszukiwania plików.		
DIET 1.45f – kompresuje wewnętrznie pliki wykonywalne (EXE).		
Astro Fire – bardzo ładna gra, wersja klasycznych „Asteroidów”		
Hyperoid – ten sam temat, ale realizacja prawie identyczna jak na starych automatach do gier.		
Vermis – robactwo w oknach.		

<b>Zestaw 20</b>	<b>5,49 zł (54900 zł)</b>	<b>1,2 MB</b>
RMORF – program do morphingu i warpingu obrazów, bardzo szybki.		
WMORPH 1.0 – tylko morphing, za to można dokładnie zobaczyć kolejne fazy tworzenia obrazu.		
FLILIB – biblioteka (wersja źródłowa) do obsługi animacji FLI w Turbo C		
TGAFILX – prosty program do tworzenia animacji z serii obrazków.		
DEMOGRAF – program (kod źródłowy w Turbo Pascalu) prezentujący kilka ciekawych metod wyświetlania bitmap.		
FastVGA 1.05 – biblioteka (TP 6.0 i 7.0) do tworzenia gier.		

<b>Zestaw 21</b>	<b>5,49 zł (54900 zł)</b>	<b>1,2 MB</b>
JAM 1.10 - to świetny program do kompresji całych dysków – coś w stylu DoubleSpace, ale lepsze.		
IDA 2.03 - to najnowsza wersja interakcyjnego disasemblera, wartościowe narzędzie dla programistów i hackerów.		
Grawit - jest wersją demonstracyjną programu edukacyjnego, do nauki o grawitacji.		
INFOCHEM - dzieło naszych Czytelników, to świetna ściągą z układu okresowego pierwiastków.		
WinLock - zabezpiecza Windows przed niechcianymi użytkownikami.		
WindSock - natomiast pozwala ocenić wydajność tego środowiska.		
Grajek 2 Pro - najnowsza wersja odgrywacza MOD-ułów.		

<b>Zestaw 22</b>	<b>5,49 zł (54900 zł)</b>	<b>1,2 MB</b>
CPC Emu 1.2 – to oczywiście emulator Amstrada CPC (wszystkie modele).		
DOS Navigator 1.12 – jest analogiem Norton Commandera 4.0, z kilkoma dodatkami.		
Windows Commander – to całkiem udana próba przeniesienia NC 3.0 w świat okienek.		
Bomber – jest prostą i relaksującą grą zręcznościową.		

<b>Zestaw 23</b>	<b>10,98 zł (109800 zł)</b>	<b>2x1,2 MB</b>
Allen Carnage – w poprzednim wcieleniu gra ta nazywała się Halloween Harry. Nowa nazwa oznacza nowe (inne) plansze.		
Władca – klasyczna gra ekonomiczno-rządowa, produkcja krajowa		
Układ Okresowy – tym razem pod DOS, co nie znaczy istotnie gorzej.		
Renaissance Module Player – najlepszy pod względem wierności odtwarzania odgrywacz modułów.		
Jezioro Łabędzie – remix klasycznego utworu Czajkowskiego.		

<b>Zestaw 24</b>	<b>2x1,44MB - 12,20 zł (122000 zł)</b> <b>2x1,2 MB - 10,98 zł (109800 zł)</b>
ExeLITE 1.00b - jest polskim odpowiednikiem DIET-a i LZEXE	
Tubes – gra logiczno zręcznościowa	
Force 3 – trzy programy narzędziowe do manipulacji na plikach	
KAD - kataloguje dyskiety	
Tetris – nazwa mówi sama za siebie...	
Tips&Tricks – baza danych – kolekcja podpowiedzi do gier	
Akcjonariusz – profesjonalny pakiet inwestora giełdowego	
Tierra 4.0 - system do modelowania cyfrowej ewolucji (kod w C++, EDU)	
CoreWar Pro 3.0 - wojny rdzeniowe w wersji poszerzonej (EDU)	
WLife - „życie” według Conway'a (EDU)	
CellWar 1.0 - wojny komórek, gra pod Windows oparta na zasadach Life (EDU)	

# CENY I ZAWARTOŚĆ ZESTAWÓW

## W CENĘ WLICZONO PODATEK VAT

**ZESTAWY 24, 25, 26 DOSTĘPNE SĄ NA DYSKIETKACH 5,25" ORAZ 3,5".**

<b>Zestaw 25</b>	<b>1,44MB - 6,10 zł (61000 zł)</b> <b>1,2 MB - 5,49 zł (54900 zł)</b>
------------------	--

**PowerCopy for Windows** – lepszy funkcjonalnie jak i wygodniejszy w obsłudze, niż program Disk Dupe, kosztem większych wymagań sprzętowych.

**Saper** – kolejna wersja tej gry, tym razem dla DOS-u.

<b>Zestaw 26</b>	<b>1,44MB - 6,10 zł (61000 zł)</b> <b>1,2 MB - 5,49 zł (54900 zł)</b>
------------------	--

**Comet Busters** – efektowna wersja „Asteroidów” pod Windows, podobna do „Astro Fire”

**Microl Deluxe** – gra logiczna

**Gemstones iii** – naśladowca „Arkanoida”

**ZESTAWY 27 I PÓŹNIEJSZE DOSTĘPNE SĄ WYŁĄCZNIE NA DYSKIETKACH 3,5".**

<b>Zestaw 27</b>	<b>24,40 zł (244000 zł)</b>	<b>4x1,44 MB</b>
------------------	-----------------------------	------------------

**Rise of the Triad** – kolejna gra doomopodobna.

<b>Zestaw 28</b>	<b>12,20 zł (122000 zł)</b>	<b>2x1,44 MB</b>
------------------	-----------------------------	------------------

**Interrupt List v44 (i dodatki)** – opis wielu przerwań, używanych w DOS-ie.

**Interrupt List Helper 1.0** – przeglądarka do Interrupt List.

**CompSys 1.4** – obiektowa biblioteka do obsługi popularnych archiwów.

**Bells, Whistles and Sound Boards 1.02** – biblioteka opisów programowania Sound Blasterów oraz metod odgrywania muzyczek.

**Crystal Player** – nie najlepszy, ale w wersji źródłowej, odgrywacz modułów.

<b>Zestaw 29</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**Morraf's MoreJonngg** - nowa wersja Mah Jongga tym razem pod Windows

**Noisy Video Poker & BlackJack** - poker i oko - hazard bez wydawania pieniędzy

**Four Rivers** - jeszcze jedna orientalna gra logiczna

<b>Zestaw 30</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**MS Visual Basic Run-time** - biblioteki potrzebne do uruchamiania programów pod Windows

**Screen Saver Pack** - wygaszacze ekranu pod Windows

<b>Zestaw 31</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**NeoPaint 3.0** - nowa wersja znanego programu graficznego (DOS)

**Trugg 1.0** - Boulder Dash lat dziewięćdziesiątych (DOS)

<b>Zestaw 32</b>	<b>12,20 zł (122000 zł)</b>	<b>2 x 1,44 MB</b>
------------------	-----------------------------	--------------------

**DESCENT** - jedna z wielu gier doomopodobnych, bijąca pierwowzór

<b>Zestaw 33</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**Cheat 2.08** - Zestaw porad i programów dla nieuczciwych graczy

**Game Wizard 2.60** - do samodzielnego oszukiwania w grach

**Bad Toys** - Klon Wolfensteina 3D pod Windows

<b>Zestaw 34</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**POVRay** - program do ray-tracingu, wraz z edytorem scen oraz przykładowymi grafikami.

<b>Zestaw 35</b>	<b>24,40 zł (244000 zł)</b>	<b>4x1,44 MB</b>
------------------	-----------------------------	------------------

**SWAG** - „SourceWare Archival Group” - biblioteka dla programistów

<b>Zestaw 36</b>	<b>6,10 zł (61000 zł)</b>	<b>1,44 MB</b>
------------------	---------------------------	----------------

**Nitemara 3D** - gierka z serii doomopodobnych, tym razem dla Windows



**Witajcie w drugim wakacyjnym wydaniu naszego klubu! W tym numerze przedstawiamy Wam grupę „AYA RL”, którą reprezentuje Igor Czerniawski. Zespół ten istnieje od 1984 roku i znany jest choćby z takich utworów, jak: „Skóra”, „Ulica” i „Unikaj zdjęć”...**

# Sekrety kuchni kompozytorskich

**P.L.:** Niedawno ukazała się nowa płyta Twojego zespołu pod zagadkowo brzmiącym tytułem „Nomadeus”. Jej repertuar jest trochę nietypowy. Czy będzie to zaskoczeniem dla Waszych słuchaczy?

**I.Cz.:** Z tym zaskoczeniem to może być różnie, gdyż właściwie taką muzykę graliśmy już w roku 1985 tylko, że wtedy jeszcze nie brzmiała tak, jak teraz. Zmiany następowały jednak stopniowo i dość logicznie. Faktem jest, że istotnie wcześniej nie wydawaliśmy takich nagrań, gdyż albo ta muzyka nie pasowała nam do pozostałej części płyty, albo brakowało na nią miejsca, gdyż inne utwory uważaliśmy za ważniejsze. Nie sądzę jednak, by tę najnowszą płytę trzeba było traktować w kategoriach zaskoczenia.

**P.L.:** Skąd wziął się u Was pomysł takiej muzyki? Czy jakieś znaczenie miała tutaj twórczość „Enigmy”?

**I.Cz.:** „Enigmy” może mniej, raczej takich zespołów, jak „Deep Forest”, Adamski... Mógłbym tu wymieniać sporo takich grup. Dzięki nim przestaliśmy się nagle czuć w próżni, ponieważ przedtem, kiedy robiliśmy takie nagrania nie znając twórczości wspomnianych zespołów, czuliśmy się w tym odosobnieni. Zresztą zawsze z „AYA” czuliśmy się zawieszani w próżni... Pojawienie się innych nagrań, ośmieliło nas do wydania własnej płyty.

**P.L.:** Odnoszę jednak wrażenie, że słuchacze są zadowoleni z tego, co nagrywacie teraz, i że odbierają tę muzykę pozytywnie...

**I. Cz.:** Wydaje mi się, że powinna być ona odbierana pozytywnie, gdyż sama w sobie dozę pozytywnej energii. Nie ma w niej też czegoś nieprzyjemnego – na przykład agresji. Nie jest to lekka, łatwa i przyjemna muzyka, ale przy odrobinie chęci każdy jest w stanie ją zrozumieć. Ona jest ponad wszystkimi podziałami.

**P.L.:** „Nomadeus” zawiera 9 nietypowych, bardzo oryginalnych kompozycji, których tytuły jawić się mogą jako dedykacje dla nieznanymi bliżej, przynajmniej dla mnie, postaci: „Daron”, „Boracay”, „Nomadeus”, „Calmagon”...

**I.Cz.:** Jest to historia lekko fabularyzowana. Zawsze, gdy robiliśmy jakiś utwór, wymyślaliśmy związaną z nim historię. Było to na zasadzie zabawy – to się właściwie samo wymyślało. Powstawały historyjki o takich rodach kosmicznych: Calmagonach z planety „Calma” i „Nomadeusach”

z planety „Noma”. „Daron” to jest, jeszcze nigdy nikomu o tym nie powiedziałem, „Ziemia” w języku Calmagonów. Zobaczyli ją, lecąc gdzieś tam w przestworzach, nazwali „Daron” – i tak już zostało. O pozostałych tytułach opowieść może przy innej okazji ...

**P.L.:** Czy zechcesz opowiedzieć naszym Czytelnikom o tym, jak powstawały te kompozycje. Jak wygląda Twój proces twórczy?

**I.Cz.:** Jest to z jednej strony bardzo proste, a z drugiej bardzo nowoczesne. Trzeba tylko zrozumieć tego zasadę. Jest to zupełnie inne podejście do muzyki. Nie tak, jak dawniej, gdy był rytm, melodia, harmonia i tak dalej... Tutaj jest zupełnie inny sposób myślenia o muzyce i to jest największa trudność. W przypadku tej muzyki myśli się bowiem kategoriami „atmosfery”, „klimatu”, które się rozbudowuje. Bardziej zastanawiamy się nad stworzeniem jakiegoś brzmienia, niż nad układem harmonicznomelodyjnym. Najważniejszą sprawą jest współbrzmienie różnych instrumentów – także w kwestii rytmicznej (na przykład współgranie różnych „przebitek”), gdyż nasze rytmy są bardzo proste.

Przy tworzeniu „Nomadeusa” zmieniłem swoją koncepcję komponowania. Kiedyś musiałem najpierw wymyślić cały utwór, zanim zaczą-

nałem grać, a teraz bardzo wiele powstawało na zasadzie intuicyjnych poszukiwań. Było w tym bardzo dużo przypadkowości, co wcale chyba nie zaważyło na jakości tej muzyki.

**P.L.:** Jakich technologii używasz do realizacji swoich pomysłów?

**I.Cz.:** Bardzo dużo używam Rolandów, gdyż są niezwykle „plastyczne” – nie używam nigdy brzmień fabrycznych, tylko kreuję własne. Wykorzystuję, między innymi, Rolanda JUPITER 8, który jest już bardzo historycznym instrumentem. Powstał on na początku lat 80 i właściwie niemal wszyscy artyści na nim pracowali. Mam też analogowy moduł Rolanda MKS80 – tak zwany „Super Jupiter”, który uwielbiam, ponieważ daje bardzo duże możliwości tworzenia własnych brzmień. Z takich nowszych syntezatorów, to mam Rolanda JD800. To piękny instrument – nie słyszałem nic lepszego, jeśli chodzi o jakość brzmienia. Jest on kontrolowany analogowo. Ma mnóstwo „suwaków”, pokręteł, dzięki którym wygląda jak stary, analogowy instrument, będąc tymczasem urządzeniem w pełni cyfrowym. Ponadto mam też moduł „PROTEUS II” z orkiestrowymi brzmieniami, ale ostatnio coraz mniej go wykorzystuję, gdyż nie daje prawie żadnych możliwości „obróbki” brzmień. Mam również sampler firmy PEAVEY o niezwyklej jakości dźwięku mimo, że nie posiada on żadnych „bajerów”. Jest jednak bardzo poręczny – „ułożył” mi się do ręki, jak tenisistka rakietą. Wygodnie mi się na nim pracuje, chociaż myślę o kupnie drugiego, o większych możliwościach. Może będzie to Roland



fot. Artur Jarecki

S760, o którym słyszałem wiele dobrego. Nie wiem jednak, czy potrzebne mi są aż dwa samplery, a na razie przywiązałem się do mojego PEAVEY-a. Z instrumentów posiadam jeszcze klawiaturę MKB300 (bez brzmień, tylko same „klawisze”), do której się przyzwyczaiłem, kilka „efektów”, perkusję Roland R8 (której prawie nie używam) oraz bramki szumów i kompresory.

**P.Ł.:** Przy wykorzystaniu technologii cyfrowych, w których podstawą jest, między innymi, system MIDI, wykorzystuje się zwykle komputer z odpowiednim oprogramowaniem lub samodzielny, hardware'owy sekwencer. Ty wybrałeś, chyba jako jeden z nielicznych, to drugie rozwiązanie. Co skłoniło Cię do podjęcia takiej decyzji?

**I.Cz.:** Tak, ja chyba jestem w tej chwili jedynym muzykiem na świecie, który używa sekwencera. Jest to może związane, między innymi, z tym, że jestem „słuchowcem”. W ogóle nie potrzebuję monitora, opieram się tylko na wrażeniach słuchowych. Monitor by mi wręcz przeszkadzał. Poza tym wszystkie komputery są, moim zdaniem, bardzo zawodne. Przypuszczam, że w stosunku do samodzielnego sekwencera ta ich zawodność jest większa nawet o 90%. Najlepszym dowodem na to jest fakt, że nikt komputera nie bierze w trasę koncertową. Jest to nie do pomyślenia. Ja używam bardzo dobrego sekwencera Roland MC50 i nie czuję w ogóle potrzeby posiadania komputera do celów muzycznych. Mam zastrzeżenia zarówno do IBM-a, jak i Macintosh'a, a Atari to już zupełnie nie wchodzi w rachubę. Robiłem chyba dwa czy trzy podejścia do pracy na Atari, ale zawodność tego sprzętu jest niezwykle duża. Często dochodzi się do momentu, w którym zamiast pracować nad muzyką, trzeba się zastanawiać czy ten komputer dobrze wykonał polecenie, czy nie. Mnie to bardzo rozprasza i nie mogę później pracować. Musi minąć sporo czasu i zająć sporo zmian w komputerach, żebym się przekonał do nich. Poza tym wydaje mi się, że można je doskonale zastąpić urządzeniami hardware'owymi. Owszem, zdaję sobie sprawę, że dla wielu ludzi ten wyświetlacz, który znajduje się w MC50 jest wręcz żenujący i oni nie wiedzą, o co w nim chodzi. Ja pracuję, nie korzystając właściwie z niego, nie patrząc na niego. Kładę tylko rękę na odpowiednich przyciskach. Mógłbym pracować na nim będąc nawet niewidomy. Ten sekwencer jeszcze mnie nigdy nie zawiódł, a mam go już chyba od pięciu lat i pracuję na nim nieraz po szesnaście godzin dziennie. Jest to chyba jedyne urządzenie, w którym nigdy nic mi się złego nie działo.

**P.Ł.:** Czy mógłbyś porównać na podstawie swoich doświadczeń możliwości sekwencera z możliwościami programów sekwencero- wych w komputerach?

**I.Cz.:** Myślę, że są one dokładnie takie same, tylko mają nieco inną zasadę działania. Pracowałem na dwóch programach sekwencero- wych, „Cubase” oraz „Notator”, i stwierdzam, że mają one właściwie takie same możliwości. Jedyną rzeczą, która różni je od sekwencera hardware'owego jest duży monitor komputerowy, który dla mnie jest bezużyteczny. Cała reszta jest taka sama – identycznie włącza się każdy sekwencer, nagrywa na nim jakąś melodię, potem kwantyzuje lub nie. Nie widzę żadnej istotnej różnicy między tymi dwoma rodzajami sekwencero- wów. Oczywiście mówię tutaj o dobrych sekwencerach – w przypadku hardware'owych właściwie nie ma drugiego równie dobrego jak MC50. Miałem kiedyś inne, na przykład Yamahy czy Korga, ale nic na nich nie można zrobić w porównaniu do mego Rolanda.

Jeśli zaś chodzi o komputery, to widziałem inne bardzo ciekawe programy, które mnie zaciekały i gdyby komputery nie były tak zawodne, to może przemyślałbym się do pracy z nimi. Były to mianowicie programy tworzące muzykę, które działają tak, że podaje się im jakieś parametry i one na ich podstawie tworzą przebiegi i sekwencje, czyniąc to w sposób logiczny. Jest to bardzo ciekawe. Słyszałem to i stwierdziłem, że człowiek nie jest w stanie czegoś takiego wymyślić, jest to niemożliwe. Wystarczy tam zmienić jakiś parametr nawet o odrobinę i cały przebieg zupełnie się zmienia. Niestety nie pamiętam, jak ten program się nazywa. Czegoś takiego w sekwencerze niestety nie ma ...

**P.Ł.:** Powróćmy może jeszcze na chwilę do Twojego sposobu pracy – czy preferujesz nagrywanie typu „live”, granie wszystkich partii jednocześnie, na „żywo”, czy dokonujesz tego etapami?

**I.Cz.:** Wszystko jest robione po kolei. Nie lubię i nie uznaję w ogóle grania „live” czy koncertów. Nie interesują mnie również płyty koncertowe – uważam, że to jest średniowiecze. Wszystko zatem nagrywam

stopniowo, z dużą dokładnością. Jak złapię „klimat”, to w domu potrafię zagrać z większym „feelingiem”. Być może jest to związane z tym, że ja nie potrzebuję reakcji ludzi, oklasków – nie podnieca mnie to. Myślę, że tak naprawdę ludzie lubią koncerty, gdyż lubią być chwaleń.

Jeśli chodzi jeszcze o mój sposób pracy, to ciekawostką jest jeszcze fakt, że ostatnio praktycznie nie używam już magnetofonu mimo, że nagrywałem dużo rzeczy akustycznych, gitarowych. Magnetofon zastępuje teraz samplery, wgrując w niego nie tylko brzmienia, ale też i fragmenty utworów, na przykład partie gitarowe. W związku z tym potrzebuję harddisc-recordera. Oglądałem już kilkanaście software'owych propozycji tego typu, ale żadna mi się nie podobała. Przede wszystkim ze względu na jakość brzmienia. Zauważyłem, że wszystkie one wprowadzają „coś” do nagrań, jakieś niedobre zmiany, które słyszę – być może taka jest już specyfika mojego ucha. Dlatego myślę tutaj również o urządzeniach hardware'owych – szczególnie zaś o produktach oferowanych przez Rolanda i firmę Akai. Tak więc i w tej dziedzinie jestem zwolennikiem systemów hardware'owych – komputer pojawi się u mnie w domu tylko jak będę miał w mieszkaniu wtyczkę Internetu.

**P.Ł.:** Wspomniałeś przed chwilą o specyficznej koncepcji muzyki elektronicznej – czy zgodziłbyś się z twierdzeniem, że taką muzykę zagrać bez użycia instrumentów elektronicznych?



foto. Artur Jarecki

**I.Cz.:** Nie – właśnie nie rozumiem tego nurtu, który od pewnego czasu istnieje, używając takiej nazwy. Nie pojmuję na jakiej w ogóle zasadzie nazywa się to muzyką elektroniczną czy komputerową. Jest to przedstawiane na festiwalach typu Lunz czy festiwal we Frankfurcie. Dla mnie jest to nieporozumienie, gdyż tak naprawdę nie ma to nic wspólnego z muzyką elektroniczną. Powinni to jakoś inaczej nazwać – nie wiem, może „awangardową muzyką akustyczną”... Ja bardzo lubię kompozytorów awangardowych, typu Karheinz Stockhausen, ale z zupełnie innego powodu i moim zdaniem to nie ma nic wspólnego z muzyką elektroniczną.

**P.Ł.:** Czym zatem jest dla Ciebie muzyka elektroniczna?

**I.Cz.:** Dla mnie jest to przede wszystkim rodzaj myślenia oraz używanie tylko i wyłącznie instrumentów elektronicznych. Czasami może tam się pojawić jakiś inny dźwięk, ale wykorzystany w odpowiedni sposób. Dlatego w tej muzyce nie ma, według mnie, miejsca na improwizacje jazzowe. Wszystkie improwizacje muszą być bardzo logiczne i nie mogą zależeć od humoru grającego, jaki ma w danej chwili, czego w jaz-

zie niewiele spotkałem. Przykładem idealnej improwizacji tego typu jest dla mnie utwór „Are you going with me” Pata Mathenny’ego – chyba jedna z najlepszych kompozycji tego wieku. Ta improwizacja zagrana była pod jakimś wpływem tylko jeden raz tak dobrze – na płycie „Of ramp”. Potem, na koncertach (byłem na jednym osobiście, kilka widziałem w telewizji) nigdy nie zagrali już nawet w przybliżeniu tak samo.

**P.L.:** „Nomadeus” nie jest jedyną płytą z Twoją muzyką, która ukazała się w ciągu ostatnich kilkunastu miesięcy. W ubiegłym roku firma Pomaton wydała Twoją autorską płytę kompaktową – „Gone”.

**I.Cz.:** Jest to płyta, z której jestem bardzo dumny, na której zrobiłem wszystko, co do tej pory chciałem zrobić w muzyce i dopóki jej nie nagrałem, nie mogłem iść dalej. Nie mógłbym nagrać ani „Nomadeusa” ani tego, co robię już teraz. Musiałem się jakby „oczyścić” – wyrzucić z siebie wszystko. Po jej nagraniu poczułem się lekki i wolny. Myślę że już nigdy więcej nie uda mi się nagrać takiej płyty.

**P.L.** Faktura wielu z utworów na „Gone” jest bliska współczesnej muzyce poważnej i można by je z powodzeniem powierzyć do wykonania orkiestrze lub też zaprezentować na „Warszawskiej Jesieni” – czy myślałeś kiedyś o tym?

**I.Cz.:** Tak, wcześniej o tym myślałem. Powiem ci jednak, że ja nie mam aż takiego wykształcenia muzycznego by móc napisać partyturę dla orkiestry symfonicznej, chociaż to nie jest jeszcze takim wielkim problemem, gdyż można zamówić napisanie takiej partytury albo wręcz zrobić ją w jakimś programie komputerowym do edycji nut. Nie odczuwam jednak teraz takiej potrzeby. Myślę, że kiedyś to się stanie, może nawet bez mojego udziału. Może zrobi to mój syn – on będzie bardziej wykształcony ode mnie w tej materii. Ja jestem strasznie nerwowy – to musiała by być bardzo perfekcyjna orkiestra, która po pierwsze jest droga, a po drugie musiałbym pracować z genialnym dyrygentem, który najprawdopodobniej uważał by mnie za nic. Wcześniej czy później, kiedyś pewnie się to stanie.

**P.L.:** Płyta „Gone” zawiera muzykę zróżnicowaną stylowo – oprócz kompozycji quasi orkiestrowych można tam znaleźć także pewien ewenement, utwór zrealizowany w sposób podobno dość nietypowy dla Ciebie. Myślę tutaj oczywiście o „Taniecu Pajaka” ...

**I.Cz.:** Tak, jest on zupełnie inaczej zrobiony. Już dawno temu chciałem coś takiego zrobić, tylko nie mogłem dopóki nie miałem syntezatora JD800. Jego poważną zaletą są analogowo kontrolowane potencjometry, przy pomocy których dokonywałem zmian wysokości dźwięku. Każdy ruch tych potencjometrów jest w czasie rzeczywistym zapisywany przez sekwencer, co daje niezwykle efekty i możliwości. Tak więc w tym wypadku granie nie polegało na przebieganiu po klawiszach, tylko na kręceniu gałkami i potencjometrami. W ten właśnie sposób powstał „Taniec Pajaka”, który tak naprawdę jest chyba nie do słuchania, ale... ja go lubię. Był on trochę pomyślany jako pastisz na Stockhause-na, lecz w dobrym tego słowa znaczeniu – bez nabijania się.

**P.L.** Na koniec powiedz, co sądzisz o najnowszych zjawiskach technologicznych, prądach w konstrukcji syntezatorów typu Yamaha VL-1, czyli instrumentów o wirtualnych możliwościach?

**I.Cz.:** Czeka mnie z całą pewnością kupno takiego instrumentu, chociaż na pewno nie będzie to VL-1. Powstała nowa zasada budowania syntezatorów – „Physical Modeling”. Jest to zupełna rewolucja. Jeżeli ja kupię ten instrument, to na pewno będzie to Roland, ponieważ jestem przekonany, że zrobi on coś bardzo genialnego w tej dziedzinie. Sądzę tak na podstawie jego pierwszego syntezatora tego typu, który już jest na rynku – syntezatora gitarowego. Jest to zupełny „kosmos” – nie chce się wierzyć, że coś takiego jest możliwe. Wystarczy mieć jakąkolwiek gitarę, włączyć ją do tego syntezatora i słyszy się potem prawdziwe brzmienie, na przykład „Gipson SG plus Marshall” czy „Fender Strato” i tak dalej. Z gitary bierze się tylko sam sygnał, określający wysokość dźwięku i artykulację. Są to rzeczy naprawdę nie do pomyślenia. Możliwość teoretycznego definiowania źródła dźwięku i zmieniania jego parametrów (na przykład wielkości pudła rezonansowego lub materiału, z jakiego zostało ono zrobione) może spowodować z czasem, że powstaną nowe instrumenty ...

**P.L.:** Dziękuję Ci za rozmowę i życzę aby Twoje oczekiwania wobec nowego instrumentu „Physical Modeling” zostały zrealizowane przez producentów, co z pewnością ucieszy także wielu innych muzyków.

## Igor Czerniawski “Gone...”

Pomaton POM CD051

Jest to płyta niezwykła i bardzo znacząca dla polskiej el-muzyki. Zawiera 8 bardzo różnorodnych i często nietypowych kompozycji. Uwagę szczególną zwracają utwory o charakterze bliskim bardzo muzyce współczesnej, wśród których z pewnością króluje nagranie 4 z tego albumu – „The Sheltering Sky”. Zmienność nastrojów, bogactwo środków wyrazu i dominacja orkiestrowych brzmień nadają mu szczególnej wymowy i czynią zeń bardzo emocjonalną wypowiedź twórcy. Dodatkowych walorów dodaje tej muzyce duża ekspresja, zarówno formy, jak i wykonania. Tę kompozycję należy z pewnością uznać za jedną z najlepszych w tym kraju (a może i poza nim?) w tym gatunku. Podobne, choć z pewnością także i inne, nastroje można odnaleźć w dwóch innych utworach: „Holocube” i „Life of Aimless Drifting”. Ten ostatni został zrealizowany dla potrzeb przedstawienia baletowego pt. „Gonitwa ciał”.

Jednym z najważniejszych elementów muzki „Gone...” jest duże zróżnicowanie nastrojów i klimatów. Groza i niepokój przeplatają się tutaj ze smutkiem i nutą nostalgii (w specyficznym wydaniu). Czasami może nawet być to trochę przytłaczające. Z pewnością jest to jednak bardzo interesujący album, wymagający od słuchacza szczególnej wrażliwości. Niebagatelne znaczenie ma także ładunek intelektualny, zawarty w tych kompozycjach.

Nieco inny sposób percepcji potrzebny będzie do wysłuchania najbardziej awangardowego utworu, którym bez wątpienia jest „The Spider Dance”, czyli wspomniany w rozmowie z artystą „Taniec Pajaka”. Jest on bardzo swoistą zabawą z dźwiękiem, w szczególności z samplingowym brzmieniem fletu, które artysta „na żywo” przekształca, uzyskując ciekawe i czasami nieoczekiwane efekty. Jest to bardzo znacząca dla polskiej el-muzyki płyta, chociaż stawiająca słuchaczowi pewne wymagania.

## AYA RL – “Nomadeus”

Pomaton POM CD 069

Album ten jest oparty na fakturze zupełnie odmiennej od „Gone...”. W pewnym sensie jest może bardziej „przystępny” – choć pojęcie to może mieć tutaj znaczenie umowne. Jest on odzwierciedleniem pewnej opowieści fantastycznej, wysnutej przez jego autorów, chociaż z pewnością odbiór tej muzyki nie jest narzucany – choćby poprzez fakt, że zaproponowane tytuły pozwalają na swobodną interpretację treści muzycznej, która im odpowiada. Poza utworem pierwszym – „Aaron” – trochę może mrocznym, pozostałe utwory mają właściwie charakter bardzo dynamiczny i rytmiczny (jeden nawet bliski jest konwencji „techno”). Płyta ta jawi się jako wielki triumf techniki samplingowej, wiele jest na niej brzmień „spróbkowanych” (nawet przetworzonych ludzkich głosów). Można nawet odnieść wrażenie, że artysta niemalże „bawi się” tymi samplami ludzkiej mowy, tworząc z nich nowy, raczej nieznaną język (pewnie panujący na planecie „Calma” lub „Noma”). Powstają dzięki temu bardzo ciekawe współbrzmienia głosek i sylab. Szczególnie interesująco wypadło to w utworze „Wha-mo-yg”. Do innych, wyróżniających się kompozycji należy z pewnością zaliczyć „Nomadeusa” oraz „Calmagona”, gdzie również zabawa z samplingiem daje znakomite efekty. Trzeba tu jednak stwierdzić fakt, że muzyka ta, choć nieskomplikowana, także wymaga od słuchacza odrobiny zaangażowania i pewnego przygotowania. Możliwości samplingu, prezentowane przez artystę, dla niektórych mogą być szokujące.

Dla tych, których zainteresowały płyty Igora Czerniawskiego, podajemy informację, że do końca września tego roku można je kupić w wysyłkowym sklepie-klubie „Generator” z autografem Igora (potem będą już bez autografu):

ul. 3 Maja 49a/9, 05-080 Izabelin  
tel. (02) 722-63-66

Dziękujemy firmie Pomaton za udostępnienie płyty!

Potr ŁUGOWSKI

# Opowieść dla tych, którzy przespali rewolucję

# Umultimedialnienie



1

## przestarzały komputer

Nastaje kiedyś taki moment, w którym stwierdzamy, że nasz poczciwy komputer już się zestarzał. Wszędzie słyszymy o multimedialnych aplikacjach, w sklepach i na giełdzie atakują nas setki kompaktów, a nowe gry coraz częściej odmawiają współpracy. Półmegowa karta graficzna nie wystarcza, aby wyświetlić nam 256 „prawdziwych” kolorów, monitor nie „znający” pojęcia non-interlace, migocze obrazem tak, że czasami nie da się na niego patrzeć, z cicha rżęzący flopy, rzadko będący w stanie poprawnie odczytać dyskietki, na stu megabajtowym dysku coś chrobocze bardziej niż zwykle, a poza tym zaczynają nas już denerwować te trzy bad sectory, które przecież dopiero całkiem niedawno się pokazały. Zaczynamy marzyć o nowej myszce i klawiaturze, w której nie trzeba by mieć odruchu wyluskiwania wciśniętego klawisza.

Uzupełnieniem tego ponurego nastroju może być fakt, że 4 MB RAM-u, wystarczające w zupełności w *Pac Manie*, *Tetrisie*, czy *Test Drive'ie*, stanowią „wąskie gardło” dla gier takich jak *Comanche*, *Privateer* czy *Star Lord*. Niestety trzeba tu również przypomnieć, że istnieją takie gry jak *Under A Killing Moon* (4 CD ROM-y), *Cyberwar* (też 4 CD ROM-y), *Wing Comander III*, czy *Rise of the Robots*. Gorycz nasza dopełnia się, gdy z przerażeniem stwierdzamy, że pożyczony od kumpła srebrzysty krążek nijak nie chce wejść do stacji dysków 5.25” (stacja 3.5” inteligentnie wykluczy-

liśmy ze względu na zbyt małe wymiary). Wtedy zaczynamy podejrzewać, że coś z naszym komputerem jest nie tak.



2

## kompaktowe przebudzenie

Pytamy wśród znajomych i już wiemy! Potrzebny nam jest czytnik CD ROM-ów. Będzie to pierwszy etap do „umultimedialnienia” naszego komputera. Cierpliwie czekamy do weekendu i maszerujemy na giełdę. Po krótkim rozeznaniu w cenach, firmach i producentach, co mądrzejsi z nas idą do pobliskiego sklepu, patrzą najpierw przez szybkę, wchodzą do środka i nieśmiało pytają o cenę „urządzeń potrafiących czytać takie małe srebrne płytki”. Zapewne po tym szybko wracamy na giełdę, gdzie zaczyna się polowanie na firmę najlepszą i najtańszą. Warto tu dodać, iż nie tylko te dwa czynniki powinny składać się na decyzję o zakupie. Zawsze musimy pamiętać o takich detalach jak gwarancja – na dziewięć, czy dwanaście miesięcy oraz czy zagwarantowany czas naprawy to czternaście, a może dwadzieścia osiem dni.

Jeżeli chodzi o wybór samego sprzętu, to marek i producentów jest sporo, ale przeważają Sony, Philips, Toshiba i Mitsumi. Różnice pomiędzy poszczególnymi modelami są zwykle mało znaczące (zwłaszcza przy pierwszym zakupie napalonego multimediewca), wiemy jednak, iż musimy kupić czytnik co najmniej double speed. Po dokonaniu zakupu CD ROM-u o podwójnej prędkości za umiarkowaną sumę około trzystu pięćdziesięciu zło-

tych, wracamy do domu i po pierwszych niepowodzeniach podczas instalacji, zaczynamy prosić znajomych o radę. Po pokonaniu problemów z instalacją zaczynamy się rozkoszować cichą pracą naszego nowego nabytku i jego niezawodnością w odczytywaniu danych albo też słuchamy muzyki „sączącej” się z „komputerowego kompaktu” podłączonego do domowego sprzętu stereo.



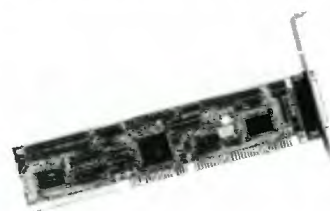
3

## dobrze, ale może być szybciej

Trafiamy jednak na pierwszą pułapkę. Może okazać się, że dopiero co kupiony czytnik nie będzie chciał pracować w systemie Windows NT. Ale to drobiazg, bo przecież wcale nie chcemy NT-ować, a grać i używać multimedialnych bajerów. I tu znowu kłops: najnowsze gry i programy multimedialne zalecają szybszy czytnik. Co – 2 razy to już za mało? No może nie za mało, jednak zwrot „recommended faster than double speed” mówi wszystko. Szukamy więc dalej.

Gdy już przebrniemy przez gamę czytników CD oferowanych na naszym rynku, gdy będziemy już mieli za sobą instalację takich urządzeń jak Sony CDU 55E, Dolphin, czy Aztech, to na pewno zauważymy taki produkt jak CD ROM Mitsumi FX400. To urządzenie, transmitujące dane z prędkością 615 KB/s, o średnim czasie dostępu 311 ms, ma jedną ogromną zaletę: przy swej poczwórnej prędkości kosztuje około pięciuset sześćdziesięciu zł. Z tego powodu rozwiązanie to gorąco polecam, gdyż sam jestem użytkownikiem takiego CD ROM-u i wbrew panującej o nim

opinii, nie miałem żadnych kłopotów z tym urządzeniem. Nie posiada kontrolera i możemy go podłączyć w miejsce drugiego dysku twardego. W przypadku posiadania owego dysku, należy dokupić kontroler potrafiący obsłużyć do czterech urządzeń.



4

## znowu nic nie pasuje

Po zakupieniu takiego kontrolera, ze zdziwieniem stwierdzamy, że w środku naszego komputera nie ma miejsca na to dziwne, długie urządzenie. Trzy poprzeczki z jakimiś złotymi paścikami to stanowczo za dużo jak na możliwości naszego wysłużonego sprzętu. Znowu więc zamęczamy znajomych, którzy ponoć „wiedzą lepiej”. Dowiadujemy się, że urządzenie, które kupiliśmy wymaga slotu Local Bus. Zupełnie nie wiedząc o co chodzi, domyślamy się tylko, że z naszym komputerem naprawdę jest źle. Stoimy oto przed koniecznością wymiany płyty głównej, słusznie podejrzewając, że jest to ten największy kawałek zielonego plastiku wypełniony jakimiś czarnymi kostkami i od którego odchodzą niezliczone ilości przewodów. Cieszymy się za to z jednego: nareszcie CD ROM, który kupiliśmy jako ostatni, zdobył uznanie wśród naszych znajomych. Jesteśmy jeszcze nieświadomi, że wymiana płyty wiąże się z wymianą procesora, a nie rzadko też pamięci.

Na duchu może nas podtrzymać to, że nie wszystkie elementy z naszego starego peceta nadają się do wyrzucenia. W nowym nabytku wykorzystać możemy takie elementy jak: klawiatura, mysz, czasami obudowa,

obydwa napędy dyskietek. Elementy te raczej nie ewoluowały tak szybko jak procesory, płyty, czy dyski i z powodzeniem możemy je wykorzystać w naszym „składaku”. W ten sposób oszczędzamy nawet 500 – 600 zł.



5

### płyta główna

Jak sama nazwa wskazuje jest to jeden z ważniejszych elementów każdego komputera. Rozsądny wybór płyty umożliwi nam lepsze osiągi we wszelkich testach prędkościowych, a poprawne dobranie do konkretnego procesora zapewni bezkonfliktową pracę, komputer nie będzie się „wieszał” z przyczyn sprzętowych.

Z miną znawcy rozmawiamy z poszczególnymi sprzedawcami oferującymi nam płyty różnych firm, z różnym wyposażeniem. Jedną rzecz trzeba tu podkreślić – jeżeli już zdecydowaliśmy się rozbudowywać nasz komputer, to należy kupić najlepsze podzespoły, na jakie nas stać. Nie ma sensu zmieniać komputera z procesorem 386DX/40 MHz na komputer 486DX/33 MHz. Należy raczej kupić już procesor 486 z zegarem nie wolniejszym niż 66 MHz. Wydamy niewiele więcej, za to będziemy mieli sprzęt o znacznie lepszych osiągnięciach. Pomijam fakt, że na giełdzie już bardzo rzadko występują procesory inne, niż te z zegarem 66 MHz, 80 MHz i 100 MHz.

Po tym jak dowiedzieliśmy się już co to jest ten Local Bus, czas na poszerzenie naszej wiedzy o szynie PCI. Bardzo popularna na płytach 486, 32-bitowa, szyna danych Local Bus jest powoli zastępowana przez sloty zwane PCI. Można długo wymieniać zalety tej magistrali, lecz z naszego punktu widzenia najistotniejszy jest fakt, że Local Bus najprawdopodobniej za rok – dwa zostanie wyparty przez PCI.

Jeżeli już wiemy czym różnią się te standardy, możemy być zaskoczeni już tylko pytaniami o wielkość cache'u jaki sobie ży-

czymy. Cache jest to podręczna pamięć procesora typu Static RAM. Występuje na płytach przeważnie w wartościach 0, 128 i 256 KB. Na płycie można ją zlokalizować jako zgrupowanie (przeważnie gdzieś w rogu) 8 – 10 sztuk małych czarnych kosteczek. Polecam zakup płyty od razu z zawartością 256 KB cache'u. Przyspieszy to pracę naszego procesora, a co za tym idzie całego komputera.

Kolejnym elementem, którym możemy być zaskoczeni, jest podstawa pod procesor. Jest to albo dość duży kwadrat z czterema rzędami dziurek na obwodzie, lub jasna podstawa nazywana ZIF Socket, umożliwiającą nam swobodne wyjmowanie procesora (bez używania siły). Polecam właśnie ten ostatni wariant, gdyż próba wyjęcia mocno wciśniętej kostki może skończyć się połamaniem jej niezwykle delikatnych nóżek. Operację wyjmowania procesora dokonuje się bardzo rzadko, ale czasami jest to konieczne.

Warto, by nasza płyta miała regulację napięcia roboczego procesora. Nowoczesne procesory pracują pod napięciem 3,3 V – są to układy o szybkich zegarach 66, 80 i 100 MHz. Są też procesory pięciowoltowe – najczęściej (ale nie zawsze) jednostki nieco starsze i wolniejsze. Należy pamiętać, że zmiana napięcia nie dokonuje się automatycznie. Każdy procesor ma wymalowane napięcie pod jakim pracuje. Jeśli nie ma, oznacza to, że jest na 5V. Przed kupnem płyty warto przeczytać nasz test ze strony 20.

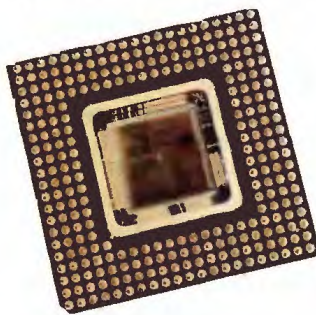


6

### dobra pamięć

Nieodłącznym elementem każdej płyty głównej są małe, niepozorne gniazda na pamięć typu RAM. W trakcie rozbudowy może się okazać, że nasze 4 MB RAM (najczęściej 4x1 MB RAM, 8 lub 9-bitowe) są za krótkie, aby wejść w przygotowane do tego celu złącza nowej płyty. Podczas zakupu płyty warto wziąć pod uwagę to, czy będziemy rozbudowywać również pamięć operacyjną. Można ewentualnie zaku-

pić płytę ze slotami mieszanymi. Nowe płyty posiadają czasami sloty na RAM 8-, 9-bitowy, ale częściej 32- i 36-bitowy.



7

### procesor na miarę

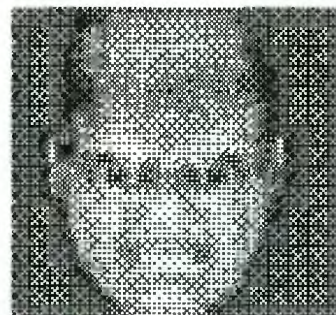
Procesor jest w głównej mierze odpowiedzialny za prędkość naszej jednostki. Jeżeli chodzi o wybór modelu, który będzie nam odpowiadał zarówno finansowo jak i prędkościowo, to jest tu parę możliwości.

Na rynku najpopularniejsze są 486DX2/66 MHz, 486DX2/80 MHz oraz 486DX4/100 MHz. Wybór zależy chyba tylko od zasobności portfela, bowiem wiadomo, że im szybszy zegar, tym lepiej. Pewnym rozwiązaniem może być kupno tańszego modelu i jego „podkręcenie”, ale to historia na inne opowiadanie.

Najszybsze (jak na razie) produkowane dla peceta procesory to znane wszystkim Pentium. Podobnie jak C3PU 486 możemy je kupić z różnymi zegarami. Najwolniejszym zegarem występującym w tych procesorach jest 60 MHz. Zarówno tego, jak i jego następcy (66 MHz) nie polecam. Prędkość pracy tych procesorów nie jest zachwycająca jak na Pentium, a jeżeli dodamy do tego skandalicznie wysoką cenę, to dochodzimy do wniosku, że dużo lepiej kupić sobie 486 DX4/100 MHz a za oszczędzone pieniądze dokupić jeszcze pamięć RAM.

Inaczej wygląda to w przypadku zakupu procesora taktowanego zegarem 90 MHz (i do tego płyty zgodnej z Pentium 90). Jest to już naprawdę szybka „zabawka”. Jednak tak szybki komputer będzie się „marnował” stojąc na naszym biurku, wykorzystywany jedynie do odtwarzania jakiś prezentacji multimedialnych i uruchamiania gier. Ale można jego zakup potraktować przyszłościowo. Za pół roku na pewno pojawią się już aplikacje multimedialne w pełni wykorzystujące jego moc. Jako konfigurację „na dziś” poleciłbym 486DX4/100 MHz. Warto jednak

dokupić sobie trochę pamięci. Aby nasz komputer można było nazywać multimedialnym, to poza innymi komponentami powinien mieć od 12 do 16 MB RAM'u. Oczywiście dotyczy to tylko domowego „multimedialniarstwa”. W aspekcie profesjonalnym jak najbardziej wskazany jest komputer z pamięcią nawet 64 MB RAM.



8

### coś dla oczu

Po udanej wymianie płyty głównej, wsadzeniu tam procesora i całej reszty niezbędnych podzespołów, okazuje się, że nasza stara karta graficzna nie radzi sobie z wyświetlaniem grafiki (lub wyświetla ją nie tak, jakbyśmy chcieli ją widzieć). Lecz teraz nie damy się zaskoczyć, już wiemy co robić. Idziemy, najlepiej do tej samej firmy, w której nabyliśmy płytę, procesor i resztę, i zaczynamy rozmowę na temat kart video.

Okazuje się, że na rynku jest bardzo dużo kart grafiki. Rozróżniamy je ze względu na pamięć, możliwą do uzyskania maksymalną rozdzielczość, częstotliwość odchylenia poziomego i pionowego, funkcję green i po tym, jaki posiada wbudowany procesor. Optymalnym wariantem konfiguracji naszej karty jest 1 MB pamięci, odchylenie pionowe 72 Hz, poziome 48 KHz, maksymalna rozdzielczość 1024x768 Non Interlace (NI – bez przeplotu, technika pozwalająca na uzyskanie stabilności obrazu nawet w wysokich rozdzielczościach).

Elementem równie potrzebnym jak karta video, jest monitor. Trzeba przyznać, że podczas modernizacji komputera najłatwiej można na nim zaoszczędzić, pod warunkiem, że nasz poprzedni monitor nie był Herculesem, CGA, lub EGA. Lepiej jednak kupić monitor nowy, bo nie można przecież oszczędzać na własnym wzroku.

Są monitory czternasto-, piętnasto-, siedemnasto- i dwudziestojednocalowe. Generalnie mogą polecić zakup czternastocalowego monitora, o rozdzielczości maksymalnej 1024 x768 NI, obniżonej ra-

diacji według normy MPR II, o odchylaniu pionowym nie większym niż posiada nasza karta graficzna (w zupełności wystarcza 72 Hz).

Nie polecam zakupu monitora siedemnastocalowego do celów zabawowych i multimedialnych. Jest on po prostu za duży, a np. całoekranowe animacje szybko zmęczą nasz wzrok.



9

### blurkowy manipulator ręczny.

Mam na myśli oczywiście joystick. O ile rynek komputerowy oferuje dużo rodzajów kart dźwiękowych, tak joysticków jest jeszcze więcej. Jeżeli ktoś nie ma ambicji aby zostać zawodowym graczem komputerowym, to nie polecam wydawania na ten cel więcej jak 60, 80 złotych. Już za 35 złotych można kupić w miarę prosty, ale w pełni wystarczający joystick. Do grona joysticków zaliczam wszelkie „patenty” typu wolanty, pedały, game pady, thrust mastery itp.



10

### to ma grać!

Po bezkonfliktowym zainstalowaniu pożyczonej gry (mamy już tego twardego), zaczniemy się rozkoszować płynnością grafiki, szybkością ładowania, liczbą kolorów i stabilnością obrazu. Już tylko jedna rzecz może nas wprowadzić w równowagę – brak dźwięku. Oczywiście wiemy już, że musimy coś dokupić. Tym razem jest to karta dźwiękowa.

Obecnie taka karta nie jest już luksusem, lecz stała się powszechnym wyposażeniem komputerów, zwłaszcza multimedialnych. Rynek oferuje bardzo wiele typów kart dźwiękowych, mających różną możliwość i różną cenę. Są karty ośmio- i szesnastobitowe, stereofoniczne i monofoniczne, z MIDI i bez, z kontrolerem IDE, SCSI lub bez niego, za 90 zł i 900 zł... Polecałbym zakup karty typu Sound Blaster PRO, Sound Blaster 16, Gravis Ultrasound ACE, Primax Ultrasound, lub 16 Gold. Jest to swego rodzaju warstwa średnia w dziedzinie techniki multimedialnej. Wbrew informacjom zamieszczonym w reklamach, wiadomo, że do gier nie potrzebujemy takich „maszyn” jak: Gravis Ultrasound Max, czy Sound Blaster AWE 32, zwłaszcza, że ich cena sięga 800 złotych. Bardzo rzadko gry, czy prezentacje multimedialne będą wykorzystywać wszystkie możliwości tych kart. Należy kupić taką kartę, o której wcześniej coś słyszeliśmy i najlepiej jeśli jest zgodna z nieśmiertelnym Sound Blasterem. Może się bowiem okazać, że kupiona przez nas karta wydaje dźwięk tylko w dołączonych do niej programach a gry pozostają nadal nieme.

W końcu mamy wszystko co trzeba – zostało nam już tylko rozkoszowanie się grafiką i subtelnym dźwiękiem płynącym z naszych słuchawek. Ale słuchawki to tylko na początek. Rozwiązanie problemu odpowiedniego nagłośnienia np. w „Doomie”, czy „Comanche’u” może być dwojakie. Po pierwsze możemy podłączyć specjalne głośniki, czasami dołączane do karty muzycznej i rozstawić je koło komputera. Wtedy tylko my słyszymy te potępięcze jęki wydawane przez rozrywane potwory, a przecież nie możemy być tacy samolubni. W tym celu podłączamy się do sprzętu Hi-Fi. Rozwiązanie to jest lepsze, ponieważ jakość dźwięku z wieży i kolumn głośnikowych jest przeważnie lepsza od jakości tanich głośniczków. Są specjalne zestawy głośników do komputerów multimedialnych, ale są one stosunkowo drogie. Polecam je tylko wtedy, gdy nie chcemy korzystać z tandetnych głośniczków z wyposażenia karty, a nie mamy domowego zestawu Hi-Fi (i nie zamierzamy go kupić). Jakość dźwięków z takich specjalnych głośników – które mogą być wmontowane w podstawkę pod monitor, stanowić dwie kolumny lub być „uszami” doczepianymi do monitora – jest zdziwiająco dobra.

Należy też pamiętać, że oprócz gier będziemy uruchamiali prezentacje multimedialne, animacje i filmy, których nieodłącznym elementem jest właśnie dźwięk i muzyka.



11

### multimedia = multimegabajty

Po wielu problemach związanych z konfiguracją dochodzimy wreszcie do momentu, w którym siadamy sobie wygodnie w fotelu przed naszym nowym i jak sądzimy multimedialnym komputerem. Wycinamy z szuflady pożyczoną od kumpla płytę z supergrą i wkładamy ją do czytnika.

Zaczynamy instalację. Nie trwa to krótko i nagle z zamyślenia wyrывa nas komunikat „Not enough free space on hard disk”. Napis ten oznacza nic więcej jak to, że nasz stary 170 megabajtowy dysk twardego zapelniał się do końca.

Musimy kupić twardego dysku, ale jaki? Do komputera multimedialnego polecam dysk jak największy, o takiej pojemności na jaką możemy sobie pozwolić. Programy multimedialne (i nie tylko) będą z dnia na dzień zabierały coraz więcej megabajtów twardego dysku. To nic, że są one na CD ROM-ach – potrzebują dysku do przeniesienia plików konfiguracyjnych i wybranych danych. A jeśli pragniemy np. zapisywać stany rozbudowanych gier, przeobrane obrazki, uzupełnić Windows o przeróżne bajery, itp? To już całe setki megabajtów. Pojemnością dysku optymalną „na dziś” jest osiemset pięćdziesiąt megabajtów. Minimum to pięćset czterdzieści megabajtów i naprawdę nie warto kupować mniejszych dysków



12

### halo tu komputer

Co ma modem wspólnego z multimediami? Wiele. Po pierwsze można łączyć się z kolegą i rywalizować w specjalnych grach. Po drugie modem to możliwość połączenia się

z BBS-ami a nawet z Internetem, a tam są już setki, miliony multimedialnych aplikacji, gier...

Przyznam, że z modemami miałem zawsze najwięcej problemów podczas instalacji. Wpadały w konflikt najpierw z myszą, a po rozwiązaniu tego problemu, z kartą muzyczną. Ale postępując zgodnie z instrukcją i własnym rozsądkiem wszystko da się bezproblemowo skonfigurować.

Rozsądnym zakupem jest modemem 14400 bps. Urządzenie pracujące z tą prędkością na początek w zupełności nam wystarczy.



13

### ostatni i szczęśliwy?

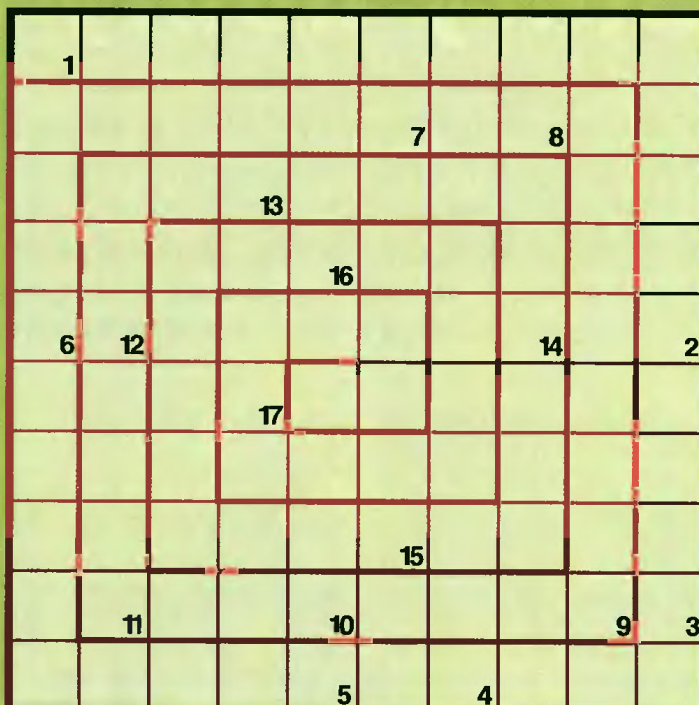
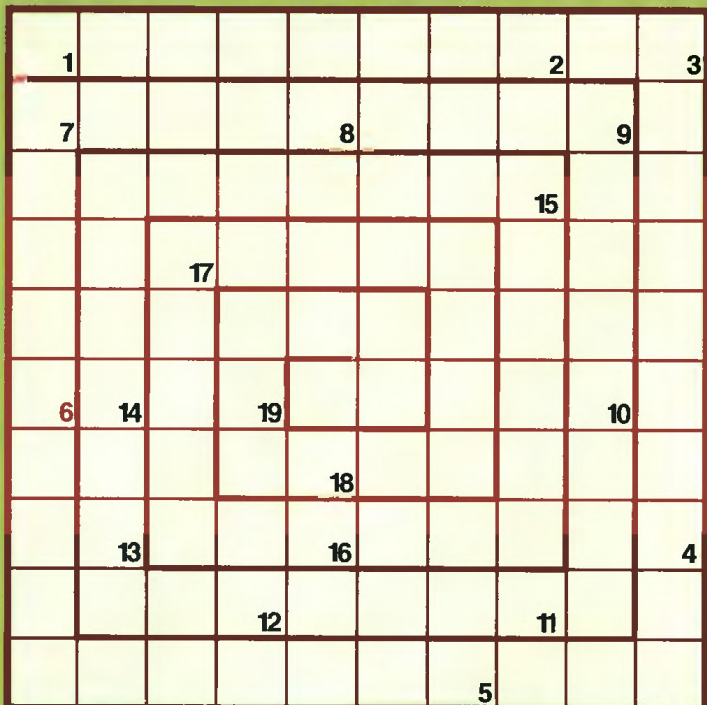
Scenariusz jaki przedstawiłem mógłby się nigdy nie zdarzyć, gdybyśmy zamiast pracowicie „umultimedialniac” nasz sprzęt, poszli do jednej z wielu firm i po prostu kupili gotowy komputer multimedialny. Rozwiązanie to ma parę wad i zalet. Po pierwsze trzeba się liczyć z wyższymi kosztami, niż przy składaniu własnego komputera, po drugie nigdy nie wiadomo co tak naprawdę nam do tego komputera włożyli – niestety nie zawsze firmy cechuje rzetelność i fachowość. „Ma Pan źle zainstalowany system na płycie” – dowiedziałem się jak kiedyś poszedłem z moim pecetem do serwisu.

Kupując komputer w sklepie nie musimy się za to martwić czy kupowane oddzielnie części będą razem działać poprawnie. Nie będę ukrywał, że jestem zwolennikiem samodzielnej modernizacji sprzętu, bez ingerencji „fachowców” z różnych firm komputerowych. Prawda jest taka, że fachowców jest bardzo niewiele, a firm dużo.

Jeżeli nie chcemy, nie mamy czasu lub zdolności do samodzielnego „odnowienia” swojego komputera, można kupić gotową jednostkę w sklepie. Zdecydowanie wybierajmy wtedy tylko firmy największe, działające na rynku od paru lat – powinno to zagwarantować, że nowo zakupione multimedialne cudo będzie działać bezawaryjnie.

**Wojciech ROSZKOWSKI**

# BLIŹNIAKI KOMPUTEROWE



- A.**
- Mózg komputera
  - Pamięć swobodnego dostępu
  - W DOS-ie ułatwia stworzenie optymalnej konfiguracji pamięci
  - Wzorek punktów stwarzający np. wrażenie stopni szarości
  - Zalegalizowanie kupionego oprogramowania to...
  - Komputerowa przyjaciółka
  - Firma od PageMaker-a
  - Na przykład: ISA, EISA, PCI
  - Jaguar
  - Potentat mikroprocesorowy
  - Jedna z 25, 43, 50 na ekranie
  - Maszyna z JTT
  - Rzadko spotykany, ale obsługiwany przez Windows, typ karty graficznej
  - Dawniej zastępował kalkulatory i komputery (z korbką)
  - Tworzenie prawie rzeczywistej grafiki metodą uproszczoną
  - Tekst, dźwięk i... , to prawie multimedia
  - Jeden z rejestrów
  - Sposób kompresji (często grafiki)
  - Jedno ze złączy tranzystora

- B.**
- Kupno komputerów dla firmy to jeszcze nie cała...
  - Firma, która opracowała PostScript
  - Wpatrujemy się w nią
  - Przerwanie niemaskowalne
  - Jedna to mało, zaś w ciągu tworzą program
  - Wróg bakcyli informatycznych
  - Niejedno w nim Apple
  - „Divide overflow“ to błąd w tym działaniu
  - Najważniejszy klawisz
  - Nie CISC
  - Znany pakiet graficzny
  - Obiegowa nazwa jednego z typów drukarek
  - Obrót
  - Jedna z baz danych
  - W DOS-ie usprawnia zapis/odczyt z dysku
  - Facet od układów, kart i płyt
  - Mała... pamięci

**W rozwiązaniu wystarczy podać, ile razy w każdym z bliźniaków występują litery: B, A, J, T, E, K.**



**Fundatorem nagrody jest firma Relaxa.**  
 Nagrodą dla zwycięzcy bliźniaków komputerowych jest przenośne urządzenie do tzw. biofeedbacku i nauki przy jego udziale – Relax Master. Biofeedback polega na uświadomieniu sobie funkcji organizmu, które zazwyczaj przebiegają automatycznie bez udziału świadomości. Pozwala on osiągnąć stan głębokiego odprężenia, w którym można prowadzić nadzwyczaj efektywną naukę. Relax Master pozwala zastosować zarówno biofeedback jak i naukę w stanie odprężenia. Wynalazcą tego sposobu uczenia się jest Karl-Heinz Gelsen, który otrzymał światowy patent na tę metodę.  
 Szansa wygrania jest duża – warto spróbować swoich sił. Kupony z rozwiązaniem należy przysyłać do redakcji Bajtka w terminie do dnia 15 października 1995. Decyduje data stempla pocztowego. Rozstrzygnięcie konkursu opublikujemy w numerze listopadowym naszego pisma.  
**Relaxa sp. z o.o.**  
 ul. Bellottiego 1, 01-022 Warszawa  
 tel./fax (022) 389184  
 (022) 387556

**KUPON KRZYŻÓWKA KOMPUTEROWA**

**BAJTEK**

imię i nazwisko: .....

adres: .....

telefon: .....

Wypełniony kupon wysłać na adres:  
 Redakcja „BAJTKA”  
 ul. Służby Polsce 4, 02-784 Warszawa

# Stary dobry RS232

■ **O czym marzy samotny pecet w kącie Twego pokoju? O modemie lub karcie sieciowej, by mógł porozmawiać z kolegami. Znajome dyskietki opowiadały mu o innych pecetach w okolicy. Dobrze, że nie słyszał o Internecie, bo chyba zawiesił by się z rozpaczy. Lekarstwem na jego samotność może być łatwy do wykonania kabelek.**

Praktycznie każdy pecet posiada szeregowy port wejścia-wyjścia. Zazwyczaj służy on do przesyłania danych z myszki do komputera, rzadziej z komputera do drukarki. Mało kto wie, że za jego pomocą można łatwo połączyć dwa niezbyt odległe komputery. Wokół tej sprawy urosło wiele mitów, więc należy w końcu jasno i wyczerpująco napisać jak to zrobić, co jest możliwe a co nie, oraz pokazać do czego można takie połączone komputery zastosować.

## MIT I ODLEGŁOŚĆ

Dostępne w sklepach kable do transmisji szeregowej mają długości nieprzekraczającą kilku metrów. My sprawdziliśmy kable kilkunastometrowe – działają bez zarzutu. Można zatem połączyć się z komputerem kolegi mieszkającego kilka pięter pod lub nad nami.

Teoretycznie kabel szeregowy może mieć nawet kilka kilometrów, jednak zjawiska pogarszające propagację (opór elektryczny drutu, zakłócenia, efekt linii długiej) wymagają stosowania dobrze przewodzących, ekranowanych kabli i drastycznego obniżenia prędkości transmisji. Dużo zależy w takim przypadku od procedury komunikacyjnej – jeśli jest dobrze napisana, potrafi przystosować się do złych lub pogarszających się warunków transmisji, samoczynnie korygując prędkość przesyłania i poprawiając pojawiające się przekłamania. Problem zakłóceń ma też inny aspekt – taki kabel działa jak gigantyczna antena. Wydzielane w nim moce są wprawdzie znikome, jednak ich wpływ może denerwować okolicznych użytkowników sprzętu RTV.

Nawet jeśli kabelek którego potrzebujemy nie będzie zbyt długi, warto zagłębować o to, by był dobrze zrobiony.

## MIT II LICZBA DRUTÓW

Do przesyłania łączem szeregowym danych w obie strony wystarczą 3 (słownie: trzy) druty – jest to warunek konieczny i wystarczający. Taka jest właśnie idea transmisji szeregowej aby było po jednej linii do transmisji danych w każdym kierunku oraz masa.

Jednak w oryginalnym, kupionym w sklepie kabełku do transmisji szeregowej doliczymy się aż 7 żył. Realizuje on tzw. pełny standard i umożliwia wykorzystanie sygnałów sterujących przewidzianych dla modemu. Kabel taki nazywany jest z angielska *null-modem*, gdyż komputerom „wydaje się”, że są połączone z pomocą modemu i kabla telefonicznego. Za pomocą takiego kabla można połączyć dwa komputery i używać programów przeznaczonych do komunikacji poprzez modem (nie będą one działać poprawnie na kablu trójżyłowym). Nie modemy są jednak naszym dzisiejszym tematem, lecz przesyłanie bezpośrednie.

Programy komunikacyjne i gry, które wykorzystują łącze szeregowe do bezpośredniego komunikowania się między komputerami, powinny działać na z kablem trójżyłowym (nie spotkałem takiego, który by nie działał). Owszem zdarza się, że program umie wykorzystywać połączenie za pomocą 7 drutów i sygnały sterujące używane są np. do kontroli poprawności danych. Zwiększa to trochę efektywną szybkość przesyłania.

Podsumowując: 3 żyły wystarczą, ale 7 żył daje trochę większą uniwersalność i szybkość.

## MIT III PRĘDKOŚĆ

Maksymalna osiągnięta prędkość transmisji na typowym łączy szeregowym wynosi 115200 bodów (bitów na sekundę), czyli

14400 B/s (bajtów na sekundę). W przypadku przesyłania plików daje to wydajność rzędu 10-12 kB/s. Dla porównania wydolność zapisu na dyskietkę waha się w granicach 15-30 kB/s, ale dochodzi do tego konieczność późniejszego odczytu. W efekcie prędkość kopiowania za pomocą dyskietki mieści się pomiędzy 7,5-15 kB/s. Podsumowując: przesyłanie danych kablem szeregowym ma zazwyczaj podobną wydajność jak tradycyjnie za pomocą dyskietki. Jest jednak o wiele wygodniejsze. Używając np. Norton Commandera można przysyłać pliki dowolnej wielkości, kopiować całe struktury podkatalogów a nawet porównać zawartości dysków obu komputerów i skopiować tylko nowe pliki.

Dobre programy komunikacyjne potrafią w trakcie przesyłania kompresować dane. Przykładowo: plik długości 40 KB, który udaje się spakować w pamięci do 10 KB, przesyła w ciągu sekundy do drugiego komputera, gdzie po rozpakowaniu zapisują go na dysk. Osiągnięto zatem prędkość w granicach 40 KB/s. W ten sposób pracuje np. LapLink i dzięki tej metodzie przesyła on pliki średnio dwukrotnie szybciej niż Norton Commander.

Ciekawostką jest fakt, że najnowsze rozwiązania sieciowe, umożliwiające transfer rzędu 100 Mb/s (ponad 10 megabajtów w ciągu sekundy!) opierają się na tzw. skrętce, będącej w istocie zwykłym kablem do transmisji szeregowej. Wyszło na to, że jeden kabelek szeregowy może przysyłać dane szybciej niż SCSI i Ethernet razem wzięte. Oczywiście wymagana jest specjalna, dość droga karta sieciowa.

## MIT IV BEZPIECZEŃSTWO

Mówi się że łączenie komputerów przyczynia się znacznie do

rozprzestrzeniania wirusów komputerowych. W przypadku RS232 sprawa jest prosta – żaden wirus nie przedostanie się samodzielnie poprzez łącze szeregowe. Oznacza to jedynie, że jeśli połączymy dwa komputery i pójdziemy na herbatkę, to nic się samo, za naszymi plecami i bez naszej wiedzy nie stanie. Jeśli jednak za pomocą programu komunikacyjnego skopiujemy kabełkiem z drugiego komputera zainfekowany program i uruchomimy go – to wirus znajdzie się w naszym komputerze. Ale miejmy pretensje tylko do siebie, gdyż sami go skopiowaliśmy. Tak jak z dyskietką: **kopiujeś – ryzykujesz.**

## MIT V TRANSMISJA RÓWNOLEGŁA

Istnieje możliwość przenoszenia danych między komputerami w taki sposób, że kilka bitów informacji przesyłanych jest równocześnie. Nadaje się jednak do tego jedynie port Centronics, przeznaczony pierwotnie do obsługi drukarki. Przesyła on dane jednocześnie po 8 bitów danych, każdy na oddzielnym drucie. Taka metoda nazywana jest transmisją równoległą. Niestety Centronics jest portem jednokierunkowym – potrafi wysyłać dane ale nie może ich odbierać. Sprytni specjaliści wymyśliłi jednak, że można wykorzystać linie wejściowe przeznaczone pierwotnie do kontroli stanu drukarki. Koniec końców udało się wykorzystać 4 takie linie i powstały programy umożliwiające łącznie komputerów kablem do transmisji równoległej (4-bitowej) podłączonym do portów Centronics. Schemat takiego kabla znajduje się na jednej z następujących stron.

Transmisja równoległa nie jest tematem tego artykułu i nie przeprowadziłem żadnych pomiarów, ale z doświadczenia wiem, że jest kilka razy szybsza o szeregowej.

## OGRANICZENIA

Łączenie za pomocą portu szeregowego ma jedno duże ograniczenie – można spiąć tylko dwa komputery jednocześnie. Nie udało się skonstruować kabla, którym można by połączyć więcej niż dwa komputery i umożliwić współpracę między nimi. Wynika to z konstrukcji portu i nic się na to nie poradzi. Aby sprawnie komunikować się z większą liczbą komputerów niezbędna jest karta sieciowa.

Wojciech JABŁOŃSKI



# Programy komunikacyjne

■ Programów obsługujących przekazywanie danych pomiędzy dwoma komputerami nie jest dużo. Te, z którymi się zetknąłem, to jedynie seria LapLink i kolejne wersje NC (na pewno od wersji 3.0 w górę, starszych nie widziałem). Oba programy umożliwiają dostęp do zasobów dyskowych drugiego komputera. Można skopiować, przenieść lub usunąć dowolny plik lub podkatalog. Widoczne są również napędy dyskietek oraz dyski sieciowe (jeśli dołączony komputer takowe posiada).

Norton Commander umożliwia podłączenie jednego komputera do drugiego. Jest to zorganizowane w ten sposób, że jeden z komputerów działa jako „master”, czyli jednostka nadrzędna, pozwalając na aktywne przeglądanie i pobieranie danych znajdujących się na dysku połączonoego z nim drugiego komputera. Ten ostatni pozostaje wtedy w biernym trybie pracy biernym (ang. slave) i jak sugeruje sama nazwa, jego użytkownik nie ma wpływu na poczynania sąsiada na swoim dysku.

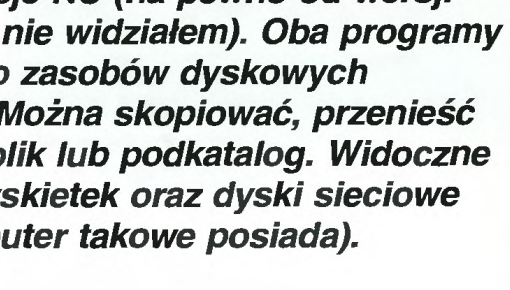
Program LapLink pozwala już na równorzędną działalność. Połączone komputery mają możliwość równoczesnego przeglądania i transportowania danych.

Oba programy komunikacyjne mogą korzystać bądź z połączenia szeregowego (jednym z portów RS232, oznaczanych od COM1 do COM4) bądź równoległego (port LPT1 lub LPT2). Każda z tych możliwości wymaga specjalnego, lecz łatwego do skonstruowania kabelka.

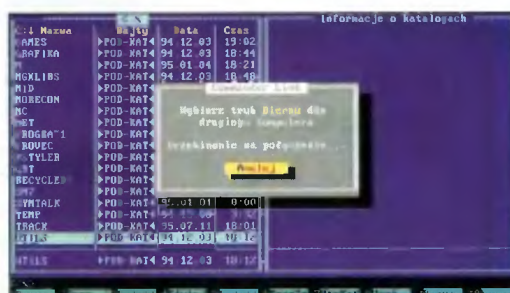
Opisy wszystkich takich kabli, wraz z obszernym komentarzem oraz rady jak je samodzielnie zbudować znajdująca się na następnej stronie.

## Norton Commander

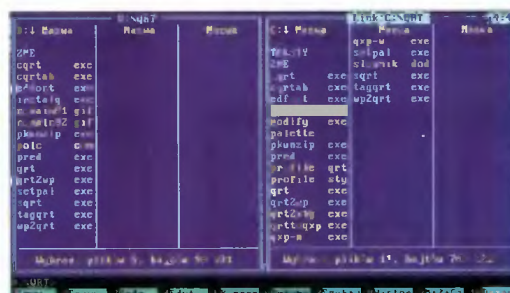
Ten popularny program znany jest większości użytkowników pc-ów, ale jego możliwości związane z łączeniem i przesyłaniem danych między komputerami są mało znane. Podczas kursów komputerowych są wręcz pomija-



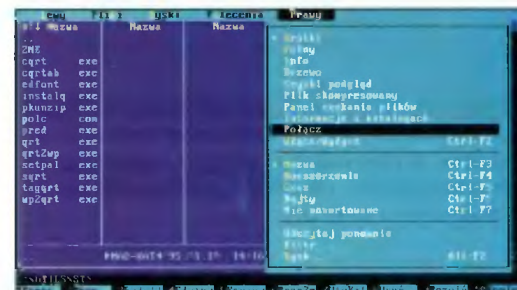
Informujemy komputer do którego portu podłączony jest kabel komunikacyjny. Na komputerze nadrzędnym ustawiamy tryb Aktywny (w angielskich wersjach: Master)



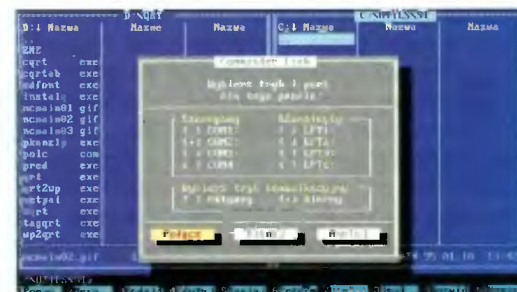
Po naciśnięciu Entera komputer próbuje nawiązać łączność.



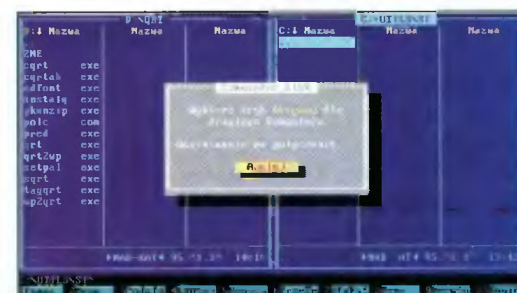
Po upływie kilku sekund na jednym z paneli pojawia się zawartość dysku drugiego komputera. Jedyną wizualną różnicą to słowo Link: przed ścieżką dostępu. Na dysku tym można robić wszystko to, co umożliwiła zazwyczaj Norton Commander, za wyjątkiem podglądu plików i uruchamiania programów.



Na obu komputerach w pasku menu wybieramy opcję Połącz. Nie ma znaczenia czy będzie to panel lewy czy prawy.



Podobnie na drugim komputerze. Tu jednak należy wybrać tryb pracy Bierny (ang. Slave)

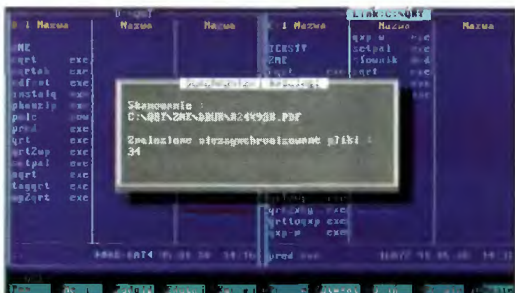


To samo dzieje się na drugim ekranie.

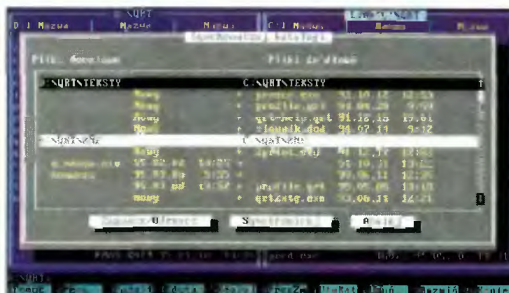


Na drugim komputerze wyświetlana jest jedynie informacja co się dzieje i ile bajtów przesłano. Połączenie może być przerwane jedynie przez użytkownika komputera nadrzędnego i dokonuje się tego wybierając po raz drugi polecenie Połącz.

NAZWA PROGRAMU	PRODUCENT	ROK	CENTRONICS	RS232	MODEM	SIĘĆ	KOMENTARZ
LapLink Pro 4.0	Traveling Software	1993	+	+	+	-	
LapLink 5.0	Traveling Software	1995	+	+	+	+	
Norton Commander	Symantec	1995	+	+	-	-	od wersji 3.0 do 5.0 pl



**Synchronizacja – jedno z zastosowań Norton Commandera. Porównywane są wybrana podkatalogi na obu komputerach i użytkownik informowany jest o znalezionych różnicach.**



**Na nasze życzenie program skopiuje nowo powstałe pliki na drugi komputer a starsze wersje zastąpi nowszymi.**

ne jako „nieistotne”, „zbyt zaawansowane” lub „rzadko używane”. Tymczasem polecenie **Link** (w polskiej wersji **Połącz**) jest najtańszym sposobem pozwalającym na wygodną wymianę danych w małej firmie. Wszędzie tam, gdzie dwa komputery pracują nad jednym zadaniem (projektem, bilansem itp.) występuje potrzeba wymiany tekstów i zbiorów danych. Jeśli nie ma sieci lokalnej, informacje te przekazywane są za pomocą dyskietki, co jest pracochłonne i czasochłonne. Przy dyskietkach niskiej klasy dochodzą jeszcze błędy nośnika. Kabel zakupiony za kilka złotych znacznie zwiększa wygodę pracy.

Podczas przesyłania danych po drucie wędrują także inne, dodatkowe informacje, takie jak nazwy plików, sumy kontrolne, struktura podkatalogu. Wskutek tego efektywna prędkość przesyłania plików kablem szeregowym wynosi dla NC ok. 10,4 kB/s.

Aby udało się uruchomić połączenie, na obu komputerach muszą znajdować się te same wersje programu Norton Commander. Obrazki przedstawiają kolejność czynności przy łączeniu komputerów.

**LapLink**

Jest to specjalizowany program komunikacyjny. Mimo to w innych zastosowaniach jest również użyteczny jak Norton Commander. Są w nim także dwa panele, na których można przeglądać dowolny z dostępnych dysków, kopiować, usuwać i tworzyć pliki i podkatalogi. Pozwala również uruchamiać programy.

Pod względem możliwości komunikacyjnych znacznie prze-

wyższa produkt Symanteca. Dwie główne zalety to wspomniane wcześniej kompresowanie danych w trakcie transmisji oraz możliwość wzajemnego dostępu z obu komputerów równocześnie. Wygodniejszy jest również proces łączenia – LapLink samodzielnie wykrywa do którego portu podłączony jest kabelek.

Program należy uruchomić na obu komputerach i jeśli tylko są one połączone kablem, wykryją natychmiast swoją obecność. Można od razu przystąpić do przesyłania danych. W opcjach programu ustawia się typ kabla: w przypadku szeregowego jest do wyboru standard 3 żyłowy

i rozszerzony 7 żyłowy, równoległy może być 4-bitowy i 8-bitowy (ten drugi wymaga specjalnego, dwukierunkowego portu Centronics, ang. *bi-directional*). Od wersji 5.0 LapLink może również korzystać z sieci.

Szczegółowo program ten opisał Michał Szokoło w Bajtku 10/94.

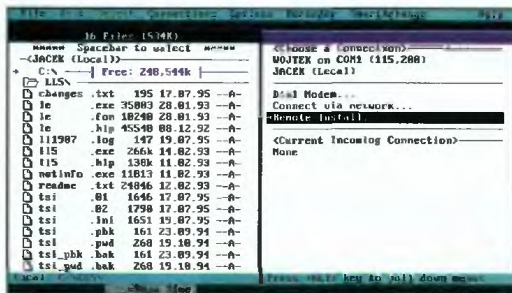
**Klonowanie**

Oba programy posiadają możliwość tzw. klonowania, czyli przesłania prog-

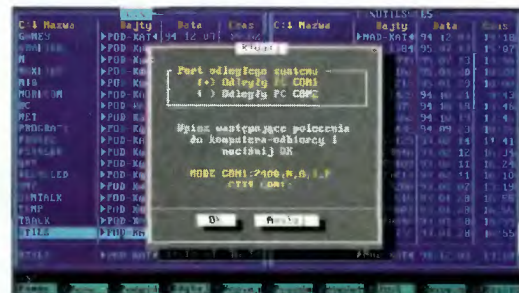
ramu komunikacyjnego na komputer, który go jeszcze nie posiada. Wystarczy zatem by jeden komputer miał Norton Commandera lub LapLinka – drugi musi mieć jedynie zainstalowany DOS (wykorzystywanych jest kilka programów z podkatalogu \DOS). Jak wynika z moich doświadczeń do klonowania niezbędny jest pełny kabel szeregowy *null-modem*. Klonowanie poprzez port Centronics nie jest możliwe.

Klonowanie nie jest procesem łatwym ani (na szczęście) koniecznym. Prościej i szybciej jest przenieść program komunikacyjny na drugi komputer za pomocą dyskietki.

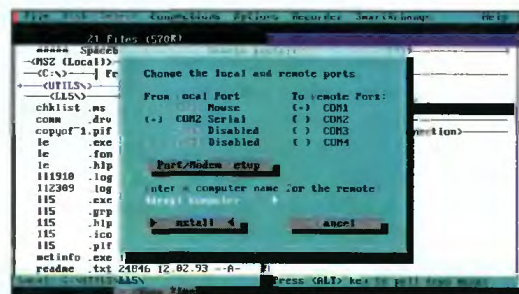
**Wojciech JABŁOŃSKI**



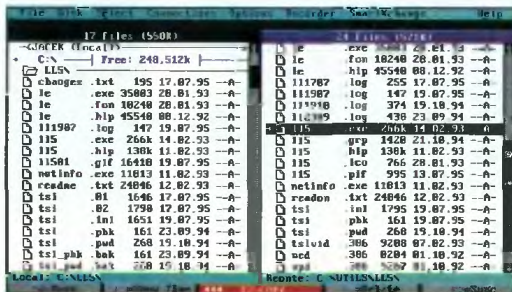
**Jeśli tylko na dołączonym, drugim komputerze uruchomiony zostanie LapLink, natychmiast staje się to widoczne na naszym ekranie. W iewym górnym rogu obrazka widać, że dostępny jest komputer WOJTEK, podłączony kablem szeregowym do portu COM1 a dana przesyłana są z prędkością 115200 bodów.**



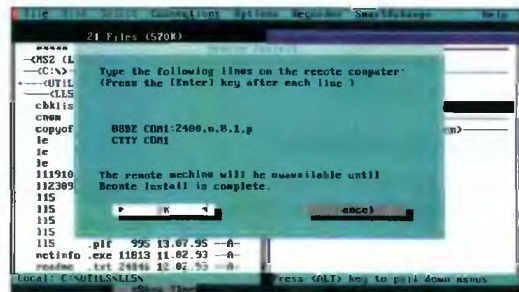
**Program Norton Commander. Aby klonowanie przebiegło poprawnie trzeba poinformować program o tym, do których portów podpięty jest łączący komputery kabel. Konieczne jest również wpisanie dwóch rozkazów na docewnym komputerze, aby zaczął on oczekiwać danych z zewnątrz.**



**W LapLinku również trzeba podać numery portów...**



**Lewy panel pokazuje zawartość naszego dysku, prawy – dysku dołączonego komputera.**



**...oraz wykonać dwa polecenia na drugim komputerze.**

# WSZYSTKO O KABLACH

■ **Podstawowym i niezbędnym elementem potrzebnym do komunikowania się komputerów jest dobrze wykonany, sprawdzony i działający kabel. Na tej stronie zawarłem całą moją wiedzę dotyczącą tego tematu, którą zdobywałem latami za pomocą lutownicy, książek i ryzykownych doświadczeń.**

## POPROSZĘ KABELEK

Najprostszym sposobem jest dokonanie zakupu w sklepie komputerowym. Kabelek sprzedawany jest pod nazwą **null-modem** (inne kable, np. do podłączenia drukarki, nie będą działać) i najlepiej aby był uniwersalny, czyli posiadał oba typy wtyczek (9- i 25-stykowe) po dwie na każdym końcu. Przed udaniem się do sklepu warto przeczytać do końca ten artykuł, gdyż wiedza jak ma wyglądać poprawny kabel pozwoli uniknąć błędnego zakupu.

Przy odrobinie zdolności techniczno-manualnych można najprostszy kabelek wykonać samodzielnie, co pozwoli zaoszczędzić kilka złotych.

## ROBIMY KABELEK

Do większości zastosowań wystarcza kabel szeregowy 3-

żyłowy. Jest przy nim niewiele roboty, trudno się także pomylić przy lutowaniu. Do jego wykonania potrzebne są: 10 metrów trójżyłowego kabla, dwie wtyczki (patrz rys. 1), śrubokręt krzyżakowy, nożyk, lutownica, odrobina cyny lutowniczej, kalafonia i dodatkowa para rąk.

Kabel oczywiście w razie potrzeby może być dłuższy. Żyły powinny być miedziane i mieć izolację, najlepiej w różnych kolorach. Wtyczki występują w dwóch rodzajach (rys. 1b), należy zatem zobaczyć jakie gniazda znajdują się w obu komputerach i kupić odpowiednie. Należy pamiętać, że do jednego z tych gniazd pod-

pinamy zazwyczaj myszkę, więc wtyczka powinna pasować do tego drugiego, wolnego wyjścia portu szeregowego.

Uwaga: kabel lutujemy z dala od komputera, w szczególności żaden jego koniec nie powinien być w trakcie lutowania do niego podłączony. Może to potwierdzić jeden z moich kolegów, który m i a ł komputer.

Nożykiem nadcinamy i zdejmujemy po 2,5 cm izolacji z każdego końca przewodu. Następnie odsłaniamy w podobny sposób po 3 mm drutu na końcu każdej żyłki (rys. 2). Każdy drucik, składający się z cienkich miedzianych żyłek skręcamy i za pomocą lutownicy pokrywamy cyną (rys. 3). Kabelek przygotowany jest do przyłączenia gniazdek.

Gniazodka po rozkręceniu rozpadają się na kilka części, z których bierzemy te wytłoczone w komputer i uważnie przyglądamy się im od środka. Dwa rzędkie cienkich, metalowych rurerek to właśnie miejsca do których lutuje się kabelki. Przy każdej rurce wytłoczona jest ma-

lutka cyferka (rys. 4) – to właśnie dzięki nim będziemy wiedzieli gdzie lutować.

Posługując się odpowiednim schematem (1A, 2A lub 3A) przylutowujemy kabelki w odpowiednich miejscach, starając się by druciki znajdowały się w środku rurerek i były dobrze oblane cyną. Lutowanie to wymaga pewnej wprawy, przydaje się też druga para rąk. Dzięki kolorowym drucikom łatwo znajduje się odpowiadające sobie pary końcówek.

Zanim z wypiekami na twarzy zasiądziemy do komputera, nie zapomnijmy wyłączyć lutownicy z gniazdka.

## SPRAWDZAMY KABELEK

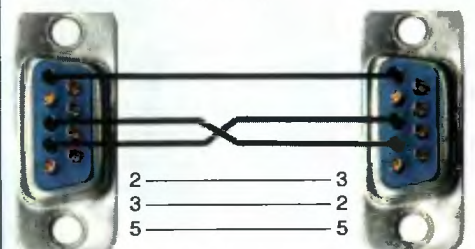
Przed skręceniem osłon wtyczek, należy dokładnie sprawdzić, czy druty zostały zlutowane zgodnie ze schematem. Czynność tą powtarzamy kilkakrotnie. Nie każdy błąd powoduje uszkodzenie, ale nie warto ryzykować.

Następnie sprawdzamy jakość połączeń lutowniczych. Lekko pociągając za druciki sprawdzamy czy są dobrze przylutowane.

Sch. 1. Układ końcówek kabla transmisji szeregowej 9-9.



A. Uproszczony (standard):



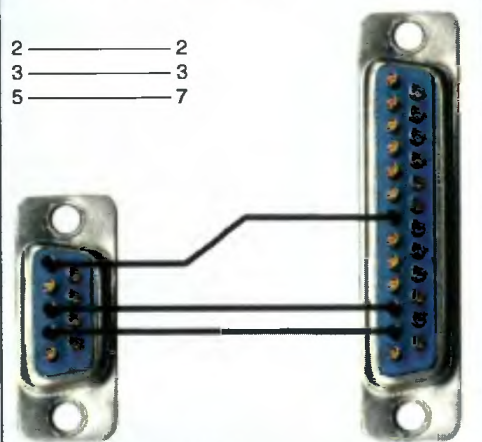
B. Pełny (null modem):

2	—————	3
3	—————	2
4	—————	6
5	—————	5
6	—————	4
7	—————	8
8	—————	7

Sch. 2. Układ końcówek kabla transmisji szeregowej 9-25.



A. Uproszczony (standard):



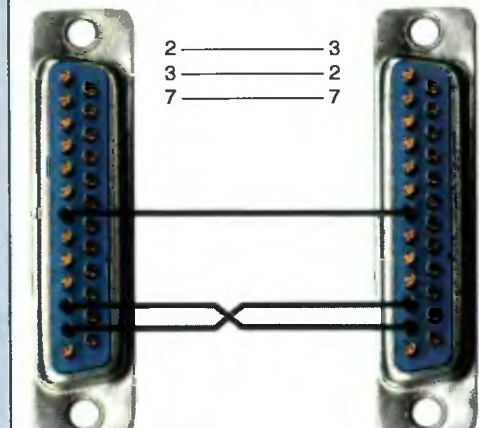
B. Pełny (null modem):

2	—————	2
3	—————	3
4	—————	6
5	—————	7
6	—————	20
7	—————	5
8	—————	4

Sch. 3. Układ końcówek kabla transmisji szeregowej 25-25.



A. Uproszczony (standard):



B. Pełny (null modem):

2	—————	3
3	—————	2
4	—————	5
5	—————	4
6	—————	20
7	—————	7
20	—————	6

Przyglądamy się też z bliska wtyczce, czy między sąsiednimi nóżkami 2 i 3 nie powstały tzw. „mostki” z cyny, które mogłyby zwierzać sygnały. Jeśli stosowany kabel zawiera większą niż trzeba liczbę żył, niewykorzystane druty trzeba przyciąć tuż przy izolacji aby nie powodowały zwarcia.

Na koniec należy zabezpieczyć kabel przed przypadkowym wyrwaniem (rys. 6) i można już skrócić wtyczki.

**ŁĄCZYMY KOMPUTERY**

Podstawową zasadą której należy przestrzegać jest każdorazowe wyłączenie komputera przed podłączeniem i odłączeniem czeokolwiek. Wprawdzie porty wejścia-wyjścia są konstruowane w taki sposób aby były odporne na ładunki elektrostatyczne, ale przypadkowe dotknięcie metalowym bokiem wtyczki może zewrzeć nawet cały rząd nóżek – a to jest już nie do wytrzymania.

Kabel podpinamy do wolnych portów szeregowych z tyłu komputera.

Zapamiętujemy numery tych portów (COM1 czy COM2), gdyż te informacje przydadzą się potem niejednokrotnie.

Sprawdzenia kabelka najprościej jest dokonać za pomocą Norton Commandera, gdyż jest najpopularniejszy. Jeśli postępując zgodnie z opisem zawartym w tekście PROGRAMY KOMUNIKACYJNE uda nam się uruchomić połączenie – kabel szeregowy jest poprawny.

W przypadku gdy operacja łączenia nie powiodła się, należy kolejno sprawdzić następujące rzeczy:

1. Czy na oby komputerach uruchomiona jest ta sama wersja programu Norton Commander?
2. Czy zostały podane pop-

rawne numery portów? (Można dla pewności sprawdzić wszystkie kombinacje)

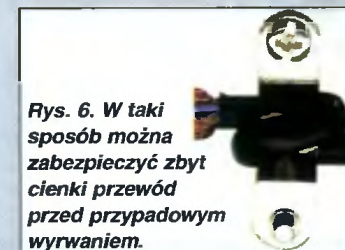
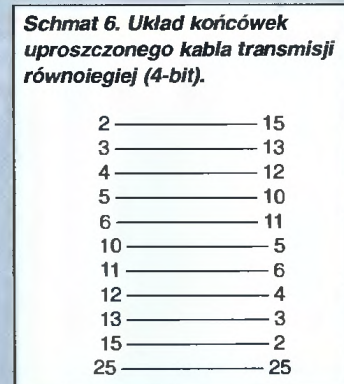
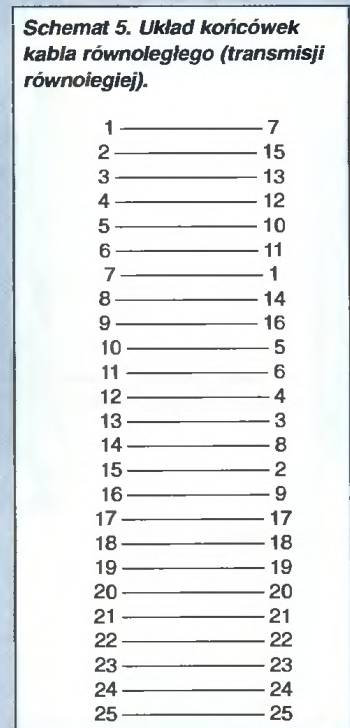
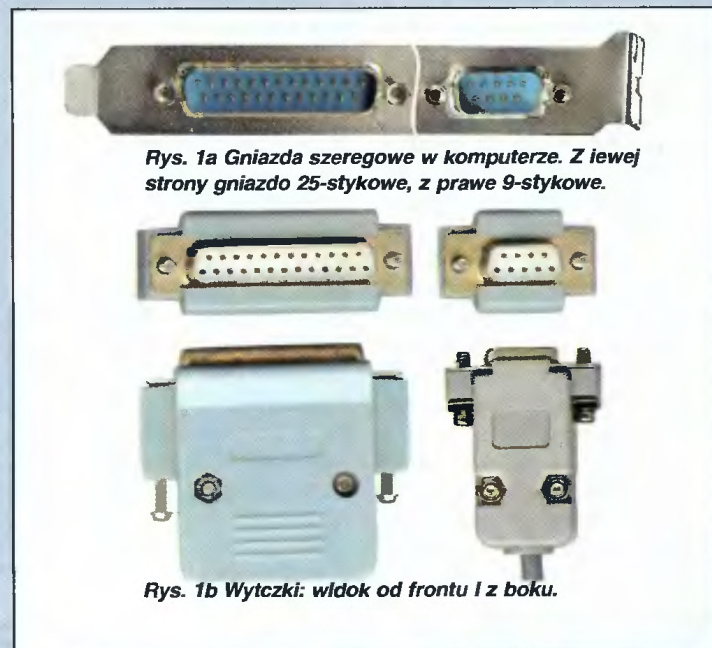
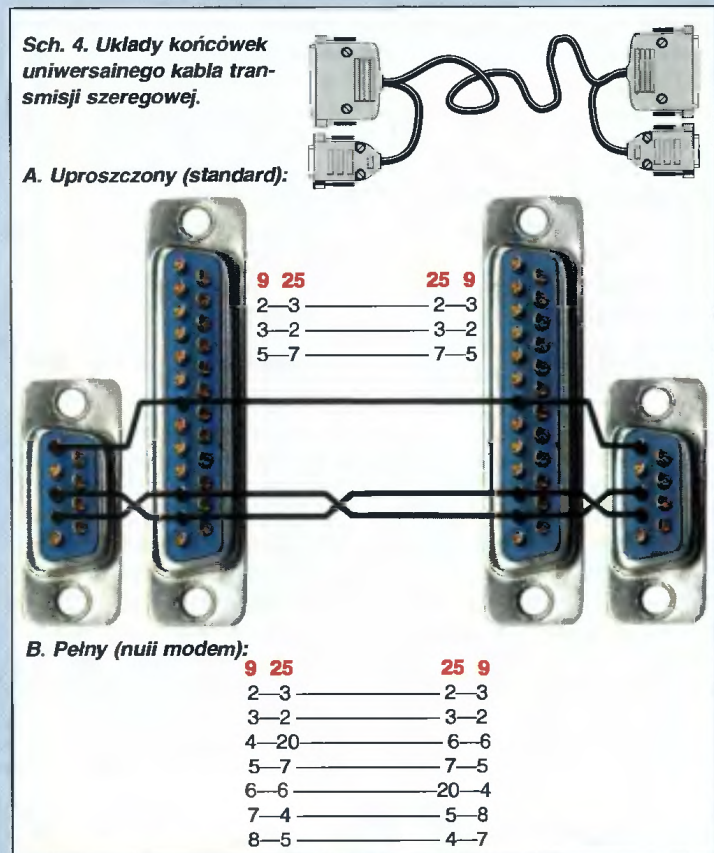
3. Czy komputery miały ustawione różne tryby pracy (Aktywny/Master i Bierny/Slave)?

4. Czy tego portu nie używa jednocześnie inny program, np. sterownik myszki? Jeśli tak, to należy usunąć go z pamięci.

5. Czy kabel jest sprawny? Może któraś z żył jest w niewidocznym miejscu przerwana?

Gdy wykluczmy powyższe ewentualności, sprawdźmy jeszcze raz poprawność wykonania kabelka. Postarajmy się znaleźć błąd, bo jeśli go nie ma, to znaczy, że trzeba wezwać fachowca gdyż zepsuty jest jeden z portów.

**Wojciech JABŁOŃSKI**



# WIECZNIE CZERWONE PIKSELE

Droga Redakcjo

Pozwólcie, że i ja zabiorę głos w sprawie, która od pewnego czasu zajmuje tyle miejsca na łamach „Bajtka”. Chodzi mi oczywiście o DOOM-a i pewien typ gier na nim wzorowanych. Prezentowane przez Was listowne wypowiedzi czytelników zwracają uwagę jedynie na jeden z aspektów. Głosy „przeciw” ostrzegają o zgubnym wpływie przemocy serwowanej przez DOOM-a na psychikę dziecka. Głosy „za” tłumaczą, że kontrola rodziców może temu zapobiec. Proszę zauważyć, że zarówno jednym jak i drugim chodzi tylko i wyłącznie o tę stronę DOOM-a, która polega na zabijaniu otaczających gracza potworów. Nikt nie zwrócił jeszcze uwagi na fakt, że DOOM to przede wszystkim nie kończące się błędzenie w labiryntach korytarzy w poszukiwaniu wyjścia.

Jestem przekonany, że ogromna większość zwolenników tej gry ocenia ją tak wysoko właśnie z tego powodu. Exterminacja zamieszkujejących labirynty kreatur schodzi zupełnie na dalszy plan, stając się tylko urozmaiceniem dodanym w celu uzręcznościowania gry. Tu słyszę już głosy oburzenia: „Jak można tak upraszczać problem!” Wystarczy jednak chwila zastanowienia by przyznać, że ilość oponentów pchających się w celownik na najniższym poziomie brutalności można policzyć na palcach (a pokazcie mi tych, którzy na dłuższą metę grają na „ultra violence”). „No ale sam fakt zabijania!” Cóż. W dziesiątkach kreskówek przedstawia się nam tak drastyczne sceny śmierci i tortur, że zdrowo myślącemu człowiekowi włosy stają na głowie i przerażenie ścisną gardło, kiedy widzi uśmiechy radości rozbawionych dzieci. „Jednak realizm DOOM-a jest większy”. A co zgrami typu „Mad Dog”? Tam stopień realizmu jest chyba bardzo wysoki a jakoś nikt nie protestuje.

Z całego wywodu płyną dwa wnioski. Po pierwsze – DOOM powinien być uważany nie tylko za „bezmąską rzeźnię” ale (i może przede wszystkim) za grę wspaniale rozwijającą wyobraźnię (nie tylko przestrzenną). Szczerze odpowiadamy na pytanie: co bardziej przyciąga uwagę gracza – czy snujące się gdzieś niegdzie stworzenia, czy przytłaczające swym ogromem, skomplikowaniem i obcością tajemnicze miejsca?

Po drugie – przeciwnicy DOOM-a to niestety ludzie sprawiających wrażenie zagubionych

w dzisiejszym świecie, zewsząd wypatrujących zagrożeń i ataków na siebie samych. Usilnie starają się przekonać innych (wynajdując przedziwne argumenty), że to co im się nie podoba powinno być zakazane. ZAWSZE znajdują się tacy, którzy żyjąc w swoim małym i ograniczonym świecie i nie akceptując gwałtownych innowacji starają się, za wszelką cenę powstrzymać uciekający im świat. Owszem, często mają sporo racji. Nie zawsze jednak potrafią CELNIE i LOGICZNIE zaatakować. Rozpętywanie burzy z powodu DOOM-a było niestety zupełnie niepotrzebne.

Z poważaniem

Wiktor Zychla

Szanowna Redakcjo

Sprawą „Czerwonych pixeli” interesowałem się od dawna i śledząc zażartą dyskusję na łamach waszego pisma czułem się w pełni zadowolony – właściwy temat we właściwej gazecie. Cieszył mnie też dosyć kulturalny ton dyskusji. Niestety do pewnego czasu. W ostatnim (7/95) Bajtku wszelką kulturę diabli wzięli. [...]

Po pierwsze muszę wyrazić swoje głębokie zdziwienie – dlaczego osoby wyrażające aproba-

tę krwawych gier (oraz ich oponentów – przyp. red.) nie posiadają jeszcze nagrody Nobla. Najlepsi psychologowie nie wiedzą czy gry DOOMopodobne mają zły wpływ na młodych ludzi. Podejrzewają, że taki wpływ (negatywny) istnieje. A młodzi geniusze bez podstawówki (no może z podstawówką) twierdzą, że na pewno żaden zły wpływ nie istnieje (tylko dobry oczywiście).

Po drugie nie wiem dlaczego ktoś uważa, że jeżeli ma średnią ocen powyżej pięciu to jest zdrowy psychicznie. Dla mnie nie jest to żaden dowód (a wręcz przeciwnie).

Po trzecie nie wydaje mi się aby pan W.Cz. był „wrogo nastawionym do postępu człowiekiem”. Postęp w tym liście został zdefiniowany jako wolność wyboru. Dla mnie postęp jest czymś innym – jest odwrotem od instynktownego reagowania, rozwijaniem bardziej cywilizowanych rozrywek niż zadowalanie się każdym rozbrzyganym mózgiem. Anonimowej autorce wydaje się pewnie, że jak już ma komputer to już jest taka postępową, że ho ho, a każdy kto nie lubi sadystycznych gier, jest zacofany.

Po czwarte to chciałbym Was ostrzec przed Adamem Tkaczem. Napisał, że „agresję i przemoc

wyładowuje w graczu”. A jak mu się jego maszynka zepsuje to co? Adaś „Rambo” nadchodzi?!

Po piąte to chciałbym zwrócić uwagę, że psychika ludzka to jest bardziej skomplikowana sprawa niż się to niektórym osobom wydaje. Nie można stwierdzić – o proszę zagrałem sobie, skończyłem, nie chcę nikogo zabić, mam dobre oceny, dużo kumpli – jestem normalny. To nie tak! Poczekamy zobaczymy.

Na koniec chciałbym zauważyć szczeniactwo autorów tych listów. Bez chwili zastanowienia krytykują starsze i na pewno mądrzejsze osoby popełniając przy tym mnóstwo błędów. Moim zdaniem (naszym też – przyp. red.) jeśli krytykuje się kogokolwiek wypada się przedtem poważnie zastanowić – może ma rację.

Jakub Nabelec

Po raz pierwszy na łamach Wiecznie Czerwonych Pikseli pojawiła się opinia rozszerzająca problematykę gier DOOMopodobnych (ogólnie tych, które wywodzą się od Wolfensteina). Jak zauważył to p. Wiktor, wielkie znaczenie posiada w nich aspekt logiczny – samo strzelanie nie wystarczy do przejścia nawet pierwszego etapu. A znanych jest wiele poziomów skonstruowanych właśnie jako labiryntowe zagadki. Tym właśnie DOOM różni się od np. Mortal Combat-a, nie mówiąc o uproszczonych „strzelaninach” znanych z komputerów 8-bitowych. Poziom realizm jest rzeczywiście niski, wiadomo od razu, że rzecz dzieje się w świecie nierealnym. Lecz mroczna atmosfera i zaskakujące efekty graficzno-estetyczne powodują zazwyczaj „wczuwanie” się graczy w ten wirtualny świat.

W kwestii prowadzenia kulturalnej dyskusji nie czujemy się upoważnieni do blokowania jakichkolwiek opinii naszych Czytelników. Oczywiście, zwracamy uwagę na wykorzystanie zwrotów językowych, których brzmienie jest jednoznacznie przyjmowane jako wysoce niekulturalne, ograniczamy ataki na konkretne osoby, starając się sprowadzić dyskusję na poziom przedmiotowy. Lecz chyba są to prawa każdej redakcji, w tym i redakcji „Bajtka”. Natomiast sądy prezentowane przez Czytelników, chcemy pozostawić, jako głos w ogólnoludzkiej dyskusji na temat gier komputerowych.

Tomasz GROCHOWSKI





DUNGEON HACK



RAVENLOFT



The land entraps many; it's ruler is no exception. And so I have devoted my life to this problem. It is the least a lord can do for his people, is it not? My most recent study concerns certain portals, those dimensional gateways of which mages and philosophers speak.

RAVENLOFT



DARK SUN



DARK SUN



STRONHOLD

W poprzednim artykule opisałem trylogię Eye of the Beholder. Dzisiaj chciałbym przedstawić także inne gry komputerowe oparte na systemie AD&D.

Duża część rynku *role playing* opanowana jest przez koncern TSR, ale ostatnio sytuacja ta uległa nieco zmianie – pojawia się coraz więcej nowych systemów wydawanych przez inne firmy. Są to gry ciekawe, w dużym stopniu odbiegające od schematu D&D (*Dungeons & Dragons* – „lochy i smoki”) przyjętego przez TSR wiele lat temu. Aktualnie, firma SSI, posiadacz praw autorskich na wydawanie AD&D na komputerze, jest największym potentatem na polu komputerowych RPG. Cóż, pozostaje mieć nadzieję, że w niedługim czasie także i inne, młodsze systemy także doczekają się swoich komputerowych odpowiedników.

#### FORGOTTEN REALMS

Najprężniej rozwijającym się światem proponowanym przez projektantów z TSR jest FORGOTTEN REALMS. Pierwsza wersja *Zapomnianych Krain* została wydana już w 1986. Świat ten ewoluował wraz z upływającym czasem i wymaganiami graczy. W dniu dzisiejszym jest to największy ze światów (pod względem liczby podręczników i rozmaitych dodatków), w realiach AD&D.

Podobnie jak w EOB, akcja gry *Dungeon Hack* toczy się w *Zapomnianych Krainach*. W tym wypadku niestety, z całego specyficznego nastroju FORGOTTEN REALMS pozostała tylko nazwa. Gra jest początkowo ciekawa, lecz z czasem dochodzi się do wniosku, że całość opiera się na rozwalaniu różnych potworów i dopasowywaniu odpowiednich kluczy do zamków w drzwiach.

W grze zadbano jednak także o urozmaicenie. Zamiast kreować od początku bohaterów, można po prostu wybrać ich z pomiędzy wcześniej przygotowanych (*choose characters*). Oprócz zwykłego wybierania pomiędzy łatwym, średnim i trudnym poziomem gry, dostępna jest opcja pozwalająca z dużą dokładnością określić warunki w jakich będzie się odbywała zabawa (*custom*). A wybór jest duży – program pozwala m.in. na ustalenie głębokości przeszukiwanych lochów, ilości potworów i skarbów, siły przeciwników i ich umiejętności oraz zdolności władania magią.

# Advanced Dungeons & Dragons

Cel gry jest prosty. Chodzi o to, aby zejść na sam dół labiryntu podziemnych korytarzy i odnaleźć pewien wartościowy klejnot. Grafika nie olśniewa – sam loch jest mroczny, kryjący w sobie wiele zagadek, tajemnych przejść i oczywiście całe mnóstwo potworów czyhających na życie bohaterów. Poruszamy się „krok po kroku”, obrót o 90 stopni – do niedawna standard.

Ogólnie rzecz biorąc, w *Dungeon Hack* gra się przyjemnie, ale tylko do czasu. Choć bestiariusz jest imponujące, wytrawni gracze *role-playing* po kilku godzinach poczują się znudzeni jednostajnością ciemnych labiryntów. Produkt ten polecam tylko początkującym.

Najnowszą grą opartą na FORGOTTEN REALMS jest *Menzoberranzan*. Postaci którymi kieruje gracz, odpoczywając w gospodarstwie w pewnej wiosce stają się świadkiem strasznego wydarzenia. Otóż niczym nle zmacony spokój mieszkańców wsi zostaje przerwany przez napad ciemnych elfów. Drowowie – bo tak nazywani są oni w Krainach – są złymi kuzynami elfów, najpotężniejszą rasą zamieszkującą podziemne tereny Faerun. Zadaniem gracza jest uwolnić porwanych nieszczęśników, samemu nie stając się ofiarą magii drowów i ich świetnie wyszkolonych wojowników. Zadanie jest trudne, ale nie beznadziejne. Grafika i muzyka doskonale wprowadzają gracza w mroczną atmosferę miasta podziemnych elfów.

Poruszanie się postaciami jest możliwe na dwa sposoby: (*step movement*) „krok po kroku” oraz zblizony do tego ruch w przestrzeni pseudotrójwymiarowej (znany m.in. z *Arena* lub *Ultima Underworld*).

Istnieją jeszcze inne gry wykorzystujące realia FORGOTTEN REALMS. Nie warto jednak o nich pisać w tym miejscu, ponieważ są to produkty stare i ustępujące jakością tym najnowszym. Ogólnie, Świat Zapomnianych Krain – jeżeli cho-

dzi o oficjalne materiały – daje w tej chwili Mistrzom Gry największe możliwości. Pomimo krytyki z różnych stron i posądzenia FORGOTTEN REALMS o megalomanię, osobiście lubię ten świat i polecam go innym.

Aby zagrać w FR „na żywo”, oprócz podstawowych podręczników (*Player's Handbook*, *Dungeon's Master Guide* i *Monstrous Manual* – ukazanie się ich polskiej wersji jest zapowiadane przez TM Semic na ten rok), potrzebny jest *Forgotten Realms Campaign Setting*. Z mojej strony polecam także *Forgotten Realms Adventures* i serię *sourcebooków* do której należy m.in. *Elves of Evermeet* oraz *Drow of Underdark*. Warty kupienia jest także *Menzoberranzan Campaign Expansion*. Z literatury w języku polskim dostępne są: antologia *Krainy Chwały* (*Realms of Valor*) i pierwsza część *Pięcioksiągu Cadderly'ego* (*Cleric Quintet*).

#### RAVENLOFT

Światem uważanym przez osoby długo grające w gry *role-playing* za najlepszy jest RAVENLOFT. O ile mnie pamięć nie myli, *Ravenloft* to nazwa pewnego mrocznego zamczyska, a dosłowne tłumaczenie *Krucze Gniazdo* nie odzwierciedla w pełni klimatu tego opartego na gotyckiej tradycji pół-planu egzystencji.

Gra *Strahd's Possession* osadzona jest właśnie w realiach tego mrocznego, przerażającego świata. Akcja ma swój początek w FORGOTTEN REALMS, gdzie Lord Dhelt za sprawą pewnego skrytobójcy został pozbawiony świętego symbolu boga Helma. Gracz rusza za zabójcą tylko po to, aby prowadzeni przez niego bohaterowie ufni w swoje siły i talenty bojowe, zostali przeniesieni za pomocą magii do *Ravenloft*. Krajobraz momentalnie się zmienia, odzyskane przedmioty znikają, a grupa zaczyna być atakowana przez krwiożercze bestie zwane *Worgami*. Jedyną rozsądną rzeczą wydaje się być schowanie się

w pobliskich zabudowaniach, odnowienie sił witalnych i czardziejskich mocy.

Gra obfituje w walkę, lecz nie brak także najprzeróżniejszych zagadek. Jedynym fragmentem przy przechodzeniu którego narzuca się myśl o typowych labiryntach są jaskinie pod Ivllys. Przeszukiwanie Barovii, biorąc pod uwagę mnogość zabudowań, także może być nieco denerwujące. Wielowątkowość akcji bardzo uatrakcyjnia grę, a wampir Strahd von Zarovitch jest naprawdę trudnym i przebiegłym przeciwnikiem.

Celem całej przygody jest wydostanie się z tego siedliska zła jakim jest Ravenloft. Grze pod względem muzyki i grafiki brakuje bardzo niewiele. Komputer 386 okazuje się trochę za wolny i lepiej jest grać używając *step movement* (pewnych fragmentów gry nie da się jednak przejść w ten sposób).

Druga gra napisana w realiach RAVENLOFT ma tytuł Stone Prophet (wersja CD). Akcja toczy się na pustyni pełnej „ożywionców” (ang. *undead*) i padlinożerców. Mam nadzieję, że programiści z SSI tym razem również wiernie oddadzą nastroje RAVENLOFT.

Aby jednak naprawdę przenieść się do RAVENLOFT, oprócz podręczników obejmujących podstawowe zasady potrzebne są: Ravenloft Campaign New Edition Setting oraz dodatki do Monstrous Compendium. Godną polecenia jest również seria *Van Richten Guides*.

Ostatnio TSR wypuściła na rynek *Masque of the Red Death & Other Tales Campaign Expansion*. Produkt ten umożliwia grę w czasach wiktoriańskich. Dla zainteresowanych powiem, że dobrą lekturą dla przyszłych graczy Maski Czerwonego Moru są książki E.A.Poe i A.C.Doyle.

#### DARK SUN

...to kolejny, przeniesiony na komputer świat. W programie *Shattered Lands* wcieliamy się w grupę niewolników. Grę zaczynamy od walki na arenie, którą siłą rzeczy musimy przeżyć. Zadaniem bohatera jest uciec z niewoli i przyłączyć się do niezależnej rebelii.

Athas – jedyny znany kontynent na planecie – jest niemalże w całości pustynią. Katastrofę tę spowodowały poczynania pewnego maga imieniem Raajat. Ambicje tego szaleńca doprowadziły do zagłady wielu ras i mutacji tych, które przet-

rwaly. W realiach gry zaowocowało to możliwością rozwinięcia niektórych współczynników powyżej 20. Ponadto każda z postaci posiada jakiś talent psioniczny. Przy losowaniu swoich bohaterów mamy możliwość prowadzenia nowych, dotąd nieznanymi ras. Zmiany dotyczą także religii. W DARK SUN kapłani nie służą jakimś konkretnym bóstwom, lecz swoją moc czerpią z otaczających ich żywiołów.

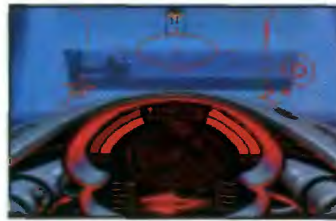
Inne są też profesje. Brak jest paladyna, zaś dołączono gladiatora i dwa rodzaje magów: defiler oraz preserver. Czym różnią się od siebie nowi magowie gracze na pewno szybko się zorientują. Przydatne także mogą okazać się wskazówki, że na Athas woda jest w cenie złota, a broń zrobiona z metalu jest raczej rzadkością.

Nowatorsko w *Shattered Lands* potraktowano grafikę. Sytuacja, w jakiej znajduje się drużyna zajmuje cały ekran, a jakiegokolwiek opcje związane z grą dostępne są po kliknięciu na wizerunek słońca w lewym-górnym rogu. Program animuje ruchy tylko jednego z bohaterów, ale umożliwia działanie całą czwórką podczas walki. Muzyka jest miła dla ucha i nie denerwująca, a moje jedyne zastrzeżenie dotyczy dziwnych odgłosów dobiegających z głośników podczas rzucania czarów.

Chętni do bawienia się światem DARK SUN muszą się zapatrzeć w *Dark Sun Campaign Setting* i *Complete Psionics Handbook* oraz oczywiście podręczniki podstawowe.

Kończąc ten poświęcony AD&D artykuł chciałbym wspomnieć o jeszcze jednej, nieco odbiegającej tematycznie od RPG grze – *Stronghold*. Jest to program strategiczny, zawierający elementy *role-playing*. Gracz kieruje poczynaniami całego ludu. Do obowiązków głowy państwa należy m.in.: budowanie nowych domostw, gromadzenie zapasów żywności oraz jak zwykle obrona przed najeźdźcami. Dodatkowym utrudnieniem jest fakt, iż czas w *Stronghold* płynie bez przerwy, powodując tym samym konieczność jednoczesnego kontrolowania np. walki i rekrutacji nowych postaci. Interakcyjność to rzeczywiście coś bardzo nowego w grach RPG.

SIWY



## Inferno

Trochę szkoda, że program ten pojawił się w Polsce z tak dużym opóźnieniem. Jeszcze rok temu miałby sporą szansę zainteresować szeroką rzeszę fanów symulatorów – dziś, będzie odbierany przez graczy raczej jako przestarzała kosmiczna strzelanina.

Wstęp do *Inferno* jest naprawdę imponujący, pełen animacji, doskonałych efektów dźwiękowych i renderowanej grafiki. Nasz dowódca opowiada o wojnie toczącej się pomiędzy Ziemią a kimś tam i o misjach, które dzięki najnowszemu myśliwcowi *Inferno-3* będziesz mógł (i musiał) wykonać.

Samolot z całą pewnością posiada wystarczająco dużo rakiet, torped, bomb, flar i systemów elektronicznych, by rozwalić wszystko co lata, jeździ i chroni wojska nieprzyjacielskie. Odszukiwanie celów odbywa się jak zwykle na elektronicznej mapce, dosyć kiepsko w tym wypadku zrobionej, ale umożliwiającej dokładne zapoznanie się z każdym celem (zresztą wyjątkowo ładnie animowanym).

*Inferno* z całą pewnością nie należy do gier łatwych, należy opanować kilkanaście klawiszy sterujących, łącznie z dosyć enigmatycznymi funkcjami mapy, autopilota oraz komputera. Generalnie, jest to gra dla ludzi ambitnych, posiadających nie najlepszy sprzęt (386 + 4 MB RAM) i gustujących w symulatoro-strzelankach.

Lo'ANN



## Pyrotechnica

Gra zbliżona pomysłem do oślawionego *Descenta*, choć niestety dużo gorsza zarówno pod względem grafiki, jak i możliwości z jakich może korzystać gracz. Zadziwiająca jest także powolność animacji, która przy tak prostych obiektach (w większości prostokątnych) i braku jakichkolwiek „faktur” na ścianach, powinna być kilka razy szybsza.

Kolejne misje są do siebie bardzo podobne. Należy przelecieć przez trójwymiarowy labirynt, zaliczając wedle uznania doki naprawiające uszkodzenia i uzupełniające amunicję, by wreszcie na końcu rozwalić źródło energii zapory silowej i wylecieć z labiryntu. Często zdarza się spotkać uwięzionych kolegów – kilka celnie ułożonych strzałów uwalnia ich i z wdzięczności pomagają nam walczyć aż do końca.

Samolot wyposażony jest w różne działka pokładowe, w rakietę oraz flary. Sterowanie jest banalne – kursory oraz przepustnica o 10 pozycjach. W każdej chwili można odwoływać się do mapy, bo o pogubienie się w trzech wymiarach nie jest trudno. Dodatkowo, do dyspozycji są opcje opuszczenia kabiny pilota, patrzeć na boki i do tyłu a także katapultowanie się w kapsule wyposażonej w karabiny maszynowe.

LUKE





## Discworld

Po raz pierwszy spotkałem się z grą, z którą producenci dostarczają książkę! Ale nie jakąś tam instrukcję obsługi – tylko najprawdziwszą powieść, napisaną według znanego na świecie autora książek fantasy, Terry'ego Pratchetta. Ten „upominek” nie jest oczywiście przypadkowy: wziął się stąd, że postacie z gry **Discworld** pojawiły się po raz pierwszy właśnie w książkach Pratchetta.

Gracz wciela się w osobę Rincewinda, słabo uczącego się czarodzieja, który w momencie rozpoczęcia gry zna tylko jedno zaklęcie. Ponieważ jednak największy nawet czarnoksiężnicy z zamku Ankh-Morpork nie są w stanie uporać się ze złym smokiem grasującym po mieście, główny mag Uniwersytetu postanowił do tego zadania wyznaczyć jego. W drodze będzie mu towarzyszył wspaniały przyjaciel – Luggage – inteligentna skrzynka do przechowywania przedmiotów.

**Discworld** jest z całą pewnością jednym z najtrudniejszych *adventure'ów* jakie kiedykolwiek zrobiono. Piszę te słowa w charakterze zachęty, bo na pewno warto wydać kilkadziesiąt złotych na wielomiesięczną zabawę. Ograniczeniem jest tylko jedno – doskonała znajomość języka angielskiego, ponieważ bez niej co najmniej 80% dowcipów i rozkazów będzie zupełnie niezrozumiałą.



## Kyrandia 3

Według mnie są tylko dwie firmy, które robią śmieszne *adventure'y* – Lucas Arts oraz Westwood Studios. Najbardziej znaną serią gier tego drugiego producenta jest oczywiście opowieść o Kyrandii – legendarnej krainie magów, której istnieniu zawsze coś zagraża: a to zwiariowany klaun, a to znikające przedmioty a to z kolei...

Właściwie ciężko stwierdzić, o co tym razem biega. Zamieniony w kamień w pierwszej części gry zły brat – Malcolm – zostaje na skutek zbiegu okoliczności uwolniony. Długi pobyt w twardym ubranku nie poprawił mu humoru i tylko wzmocnił chęć zemsty na Kyrandii. I my mamy mu w tym pomóc!

Nie przejmujcie się, tej wspaniałej krainie tak naprawdę nic nie grozi. Gdy Malcolm powróci na wyspę w towarzystwie piratów, kilka innych zbiegów okoliczności pokrzyżuje jego plany a Kyrandia przetrwa nawet zmysyfikowanie całej populacji. Generalnie rzecz biorąc – nowatorska fabuła (sterujemy złym bohaterem), cudowna grafika i oczywiście *full-talking* składają się na jeden z lepszych *adventure'ów* tego roku.

Dodatkową nowością jest tzw. nastrojometer – pozwala „przełączyć” się ze stanu całkowitego wkurzenia, przez obojętność, aż do miłości dla świata. W każdym z tych nastrojów można osiągnąć zupełnie inny efekt w czasie rozmów ze spotykanymi osobami.



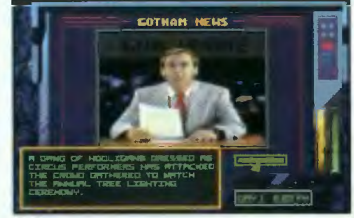
## UFO 2 Terror from the Deep

Firma *MicroProse*, znana z najlepszych na świecie gier strategicznych, kontynuuje doskonały temat walki Ziemi z przybyszami z kosmosu. Na pewno otarła się wam o uszy (lub o oczy) nazwa poprzedniej części – **UFO: Terror from the Sky**. W niej, komandosi z drużyny X-Com prowadzili bezwzględną wojnę z kilkunastoma odmianami nieprzyjacielskich najeźdźców, by w końcu zniszczyć ich główną bazę na Marsie.

Jak to jednak często bywa, okazało się, że w oceanach na ziemi pozostawione zostały przetrwalniki obcych, z których wykuły się setki nowych istot. Niewiele czasu zajęło im zbudowanie nowych, tym razem podmorskich baz i zaatakowanie Ziemi. I znowu los świata leży w Twoich rękach.

W porównaniu do pierwszej części gry, **UFO 2** zmieniło się niewiele. W 90% dysponujemy tymi samymi broniąmi a jedynym postępem są karabiny i wyrzutnie torped, przeznaczone do prowadzenia walk podwodnych. Większość potyczek dzieje się oczywiście na dnie oceanów a tylko od czasu do czasu trzeba pacyfikować nieprzyjaciela, atakującego porty, statki lub miasta. Interfejs użytkownika również pozostał niezmienny.

Mimo niewielu zmian, gra jest dużo trudniejsza do ukończenia niż **UFO 1**. Programem tym można się bawić nawet kilka lat!



## Batman Returns

Batman jest z pewnością postacią ogólnie Wam znaną. Dlatego nie muszę chyba zachęcać do sięgnięcia po tą pozycję. Nie mniej, jako że „za to mi płacą”, spróbuję namówić jeszcze nieprzekonanych.

Cel Batmana to przeszkodzenie panu Pingwinowi w objęciu urzędu burmistrza Gotham City. Oczywiście, gdy komuś przeszkadzasz, to on rewanżuje Ci się tym samym. Możesz więc spodziewać się duuuużych kłopotów. Ale Batman mógłby chyba powiedzieć, że to jego specjalność. Przewidziany czas akcji – dziewięć kolejnych nocy. Jak na specja od mokrej roboty przystało, będziesz musiał tropić, śledzić, przesłuchiwać i kolekcjonować najróżniejsze dowody przestępstwa, a w wolnych chwilach rozprawiać się z samobójcami, którzy pragną zginąć z Twojej ręki. Niestety, zawód dobroczyńcy ludzkości należy do tych najryzykowniejszych i najgorzej płatnych.

Program stworzono z zastosowaniem *akcji kierowanej*. To znaczy, że Batman od czasu do czasu zachowuje się półinteligentnie sam z siebie, nie czekając na Twoje polecenie. Można nawet powiedzieć, że posiada swoisty instynkt samozachowawczy, bo zaatakowany – broni się sam albo sam wybiera sposób przetransportowania swego cennego ciała na wskazane miejsce.

Niewątpliwie do gry powinna być załączona gwarancja na 100% świetnej zabawy.

LUKE

Lo'Ann

LUKE

DUBLIN







## 7 dni i 7 nocy

Nie jest to gra przeznaczona dla dzieci a już z całą pewnością nie dla 10-15 latków. Zawiera dokładnie siedem nieprzyzwoitych scen (jeśli tylko ktoś będzie w stanie do nich dotrzeć) i co najmniej 107 sprośnych „kawałków”. Krótko mówiąc – gra erotyczna wykonana w nie najlepszym stylu, która ma wszystko co potrzeba, by stać się hitem.

Poza tym 7x7 to erotyk o charakterze przygodówki, i to raczej z gatunku tych trudniejszych. Akcja dzieje się w małym czeskim miasteczku, w którym dla prywatnego detektywa nie bardzo jest jakaś robota. Oczywiście do czasu, gdy autor programu każe pilnować mu siedmiu córek bogatego „biznesmana”. Ponieważ kierowany przez was detektyw należy do młodej generacji inspektorów, zajmnie się pannami na swój własny, niepowtarzalny sposób, starając się na wszystkie możliwe sposoby spędzić z każdą z nich jedną noc.

Należy podziwiać autora programu, który (podobno) większość gry przygotował sam – w każdym razie nie wspomina się o innych osobach zaangażowanych w powstanie 7x7. W epoce setek ludzi pracujących nad jedną grą jest to raczej rzadkość do trzeciej potęgi. Czekamy na część drugą!

Gra zasługuje na specjalne wyróżnienie z uwagi na doskonałe tłumaczenie z czeskiego na polski, do czego przyczynił się m.in. Marcin Borkowski z redakcji Top Secret.

LUKE



## Woodruff

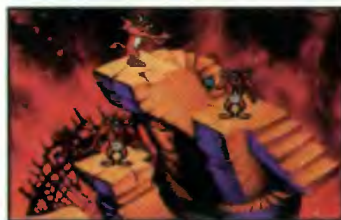
Oto kolejna wizja świata po wojnie atomowej. Tym razem bardziej *fantasy* niż SF.

Tak więc niedobitki rasy ludzkiej, gdy środowisko naturalne na powierzchni znów staje się przyjazne, wychodzą spod ziemi, by ujrzeć, że na „górze” mieszkają Boozoomi. Mityją one pokój i spokój, nie szukają z nikim zwady. Oczywiście, ponieważ my – ludzie – nie umiemy z inną rasą koegzystować, nasi potomkowie rozpoczynają krwawą krucjatę...

Woodruff to młody Boozoom, którego zadaniem jest odnalezienie ludzkiego (dosłownie i z charakteru) doktora Azimuth, a także rozprawienie się z Bigwigiem – złym doradcą prezydenta. Prawdę mówiąc, wywiązanie się z tych zobowiązań nie powinno zająć wam więcej niż jeden dzień, bo gra jest po prostu banalna.

Program zrobiony z ogromnym poczuciem humoru, o płynnej animacji lecz pracujący jedynie pod Windows, co po prostu „kradnie” pamięć. Niestety, żeby docenić niewątpliwie zalety Woodruffa trzeba dysponować 8 MB RAM, choć teoretycznie wystarczą 4 MB. Szybki sprzęt jest bardzo mocno zalecany (najlepiej standardu MPC2) a posiadanie karty dźwiękowej wręcz konieczne, ponieważ bohaterowie przemawiają do nas bez używania okienek dialogowych – na CD znajduje się angielski *full talking*.

DUBLIN



## Litil Divil

Mutt to taki mały podziemny stworek należący do gatunku Divili. Przez cały, okrągły rok tylko je i śpi, więc gdy raz do roku musi udać się na Zgromadzenie Wielkiej Rady, jest okropnie nieszczęśliwy i rozdrażniony. Divile spotykają się w Grocie Przodków, by tradycyjnie wybrać jednego spośród nich do wypełnienia bardzo trudnej misji: przyniesienia z powierzchni ziemi Wielkiej Pizzy Obfitości. W tym roku to zaszczytne nieszczęście przypadło na Mutta.

Droga, którą ten biedaczek musi pokonać, jest wyjątkowo paskudna, bo pełna Bardzo Niemiłych Potworów i Naprawdę Trudnych Zagadek (jak to zwykle w bajko-grach bywa). Większość czasu zajmuje mu pokonywanie niebezpiecznych korytarzy a w napotkanych komnatach czekają na niego różnorodne niespodzianki, m.in. zagadki logiczne i jedzenie, wzmacniające anemiczny organizm bohatera.

Pomysł na fabułę do najnowszych nie należy a grafika i dźwięk też nie zapierają tchu w piersiach. Całość zrobiono jednak starannie i z dużym poczuciem humoru. W żadnym razie nie można narzekać na brak atrakcji, czyli podstawowy cel, dla którego pisze się gry, został osiągnięty.

Gdyby zdawało Wam się, że trafiliście na Najgorszy Dzień Życia, przespacerujcie się z Muttem po Labiryncie Chaosu. Przecież to zawsze jakieś pocieszenie, że komuś jest gorzej...

DUBLIN



## Lost Eden

Prosta pod względem fabuły, ale niesamowita pod względem grafiki gra przygodowa. Legenda ściągnie was do Mo, mitycznej twierdzy ludzi, ostatniej ostoi spokoju w niebezpiecznym świecie. Życie w epoce dinozaurów oswojonych przez ludzi. Nawet w pałacu znajdują się mądre, latające dinozaury (podobno to pterodaktyle), które opowiedzą wam wszystko o przeszłości i przepowiedzą także przyszłość.

Celem gracza jest zbudowanie miasta cytadel, które zamkną drogę siłom ciemności. Aby to jednak osiągnąć, trzeba poznać dawno już zaprzepaszczone tajemnice zamku Mo i odpowiednio je wykorzystać. Jest to zadanie stosunkowo łatwe – dobry „podróżnik” skończy tę grę nawet w kilka godzin.

Najważniejszym elementem **Lost Eden** nie jest jednak skala trudności, ale cudowna, wręcz niebiańska grafika połączona z najpłynniejszą animacją, jaką kiedykolwiek widziałem. Na ten cudowny efekt składa się także piękna muzyka, przypominająca trochę instrumentalne utwory w wykonaniu Enya'i lub Vangelisa.

Autorzy *Virgin Games* uzyskali efekt warty każdego pieniędzy.

Lo'Ann



Opisane w dziale „Na rynku” gry otrzymaliśmy od następujących firm (centrale w Warszawie):  
**IPS Computer Group & LIComp:**  
 tel. (0-2) 642-27-66  
**Miraga:** tel. (0-2) 671-15-51  
**Digital Multimedia Group:**  
 tel. (0-2) 620-82-99

# World Cup Year '94

W 1994 roku, z okazji promowania swojego nowego produktu – o nazwie Empire Soccer – firma Empire wypuściła na rynek pakiet czterech gier związanych z piłką nożną. Wszystkie są na dzień dzisiejszy mocno przeterminowane i graficznie nieciekawe, ale może być to niezła propozycja dla użytkowników słabszego sprzętu.

Proponowana przez firmę Empire piłka nożna jest obok Fifa Soccer najlepszą pozycją wśród tego rodzaju programów i trochę szkoda, że autorzy przygotowali dla nas jedynie pokazowe demo, bez możliwości gry.

## Sensible Soccer '92

Najstarszy produkt spośród oferowanych, cofający nas w czasy komputerów ośmiobitowych. Piłkarze, co widać na zdjęciach, są z trudem dostrzegalni i nawet nie ma co marzyć o jakichkolwiek zagranieniach specjalnych przy ich pomocy – potrafią tylko biegać, skrócić i kopnąć piłkę.



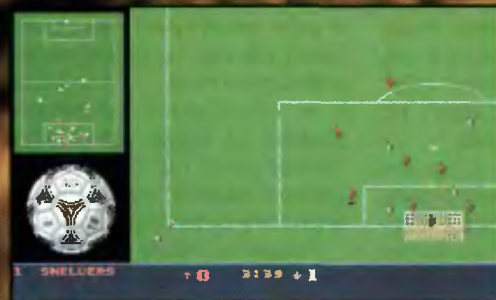
SENSIBLE SOCCER

W rezultacie więc SS'92 bardziej przypomina Cannon Fodder niż grę w piłkę nożną. W czasie meczu mocno brakuje podkładu muzycznego.

Opcje: długość meczu, powtórki (zapisywalne), pogoda, ustawianie zawodników na boisku i strategia gry, kilka gier turniejowych i puchary klubów europejskich.

## GOAL! '93

Trochę lepsza, ale również mocno przypadkowa piłka nożna – mali zawodnicy, brak



GOAL!



GOAL!

wślizgów, walki o piłkę, stacjonarni piłkarze trzymający się swoich „rewirów”. W porównaniu do SS'92 dorobiono rzuty karne, spontanicznie reagującą publiczność oraz skalowalne boisko (przy wykonywaniu starych fragmentów gry, zostaje pomniejszone o 100%).

Opcje: rodzaje trawy, czas gry, siła wiatru, poziom gry bramkarzy i komputera, dog-

rywki + rzuty karne, powtórki (zapisywalne), dwa różne kąty patrzenia.

## Striker '93

Ta gra, trochę nieskutecznie, próbuje udawać piłkę nożną 3D.



STRIKER



STRIKER

Pozytywny efekt jest taki, że zawodników na boisku daje się bez używania lupy dostrzec a ci nawet od czasu do czasu wykonują jakiś zwód, czy nawet wślizg. Bardzo ładnie wyglądają rzuty karne – bramka wypełnia 1/2 ekranu i trafia się stanowczo częściej niż w GOAL-u. Pod pewnymi względami, program ten przypomina Spectrumowy Match Day.

Opcje: szybkość biegania, okrzyki kibiców, długość meczu, siła wiatru, rodzaj i wilgotność murawy, strategia gry oraz ustawienie zawodników, rzuty wolne i karne, kilka opcji dotyczących umiejętności zawodników (siła gry, wytrzymałość, technika itp).

## Championship Manager '93/94

Zakładam, że każdy z was wołałby stać się działaczem jakiegoś polskiego klubu, nie bawiąc się w mało znaczące gierki pomiędzy właścicielami angielskich klubów piłkar-

skich. Tym bardziej, że program ten, ze względów nie tylko estetycznych, nie może być w żadnym przypadku konkurentem takiego hitu jak np. Premiere Manager.

Nawet naprawdę bardzo rozbudowane możliwości gry, wielość i pomysłowość niektórych opcji (np. szpiegowanie osiągnięć innych klubów) nie zmienia faktu, że Championship... jest sporym niewypałem i przyjąć może się tylko w tym „poczwórnym” zestawie piłek.

LUKE



CHAMPIONSHIP MANAGER

Anglo-Italian Cup

GROUP A	1	2	3	4	5	6
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0
ALTON	0	0	0	0	0	0
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0
GROUP B	1	2	3	4	5	6
MEDALCROSS	0	0	0	0	0	0
C.PALACE	0	0	0	0	0	0
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0
GROUP C	1	2	3	4	5	6
TEAM	0	0	0	0	0	0
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0
BRIDGEMAN	0	0	0	0	0	0

- GRP EXIT + GRP

CHAMPIONSHIP MANAGER

Dystrybutor: MARK-SOFT  
Firma: Empire Software  
Rok produkcji: 1994  
Cena (FC): 89,00zł (PC CD): 51,00zł

## WYMAGANIA

Komputer: Amiga, IBM PC  
Grafika (PC): EGA, głównie jednak VGA  
Muzyka (PC): PC Speaker, AdLib, Sound Blaster/PRO, Roland LAPC-1  
Minimalne wymagania (PC): MS-DOS 3.3, 286 + 1 MB RAM, 8 MB na HDD, joystick



World Cup Year '94

Kilka dni po zakończeniu finałów NBA – Ligi Amerykańskiej Zawodowej Koszykówki – na rynku ukazała się znakomita gra dla amatorów i fanatyków „kosza”. Program ten został napisany przez autorów z firmy ECA i jest kolejną pozycją w kolekcji ich gier sportowych – dwie pierwsze to opisywane przez nas **Fifa Soccer (Bajtek 1'95)** i **NHL Hockey (Bajtek 1'95)**.

Program ma niemałe, jak na nasze warunki, wymagania, ale uzyskany efekt w postaci znakomitej grafiki, świetnych efektów muzycznych i dźwiękowych, w całości je usprawiedliwia. Wszystkie screeny zawodników, statystyki, zapowiedzi itp są wyświetlane w rozdzielczości 640x480x256 a w podkładzie słuchamy melodejek żywcem wziętych z boisk ligi NBA. Oczywiście najbardziej widowiskowe są podobizny graczy ukazujące się tuż przed rozpoczęciem gry – lepsze nawet niż w albumach o NBA.

Dobrze prezentują się dodatkowe (oprócz klepania piłką w parkiet) możliwości programu. Zaopatrzone nas we wszystkie rodzaje gry (od pokazowej do play-off), kilkanaście opcji realizmu (brakuje tylko błędu obrony strefowej) a także stopień trudności. Sterować można przy pomocy joysticka (lub dwóch), myszy i klawiatury – przy czym dwóch graczy nie może jednocześnie korzystać z klawiatury, i przyda się wtedy dobry joy (p. test w POPRZEDNIM numerze *Bajtka*).

Wszystkie statystyki z jakimi się zetkniecie są żywcem ściągnięte z „kartotek” NBA, co więcej, w czasie waszych zmagania z komputerem będą one uaktualniane. Jeśli uważacie, że w waszej drużynie brakuje jakis graczy, bez problemu możecie ściągnąć ich na zasadzie wymiany „jeden za jeden”. Dzięki temu, można wymienić jakiegos starego centra za O'Neala i tak dalej, aż do skompletowania drużyny marzeń.

Walka na parkiecie ma na prawdę wiele wspólnego z rzeczywistością. Równie ciężko jest trafić centrem „za trzy” jak wsadzić niskim rozgrywającym piłkę do kosza. Magiczne tricki rzecz jasna od czasu do czasu zdarzają się – można trafić piłką spod drugiego kosza, można rzucić mimo blokowania przez czterech obrońców, można zdobyć dziesięć punktów w jednym podejściu. Generalnie jednak, gra została przygotowana wyjątkowo dokładnie.

Oczywiście nie byłbym sobą, gdybym nie wskazał na kilka wad. Przede wszystkim, wyjątkowo irytujące jest rzucanie spod samego kosza – najczęściej zamiast punktów uzyskujemy komunikat „out of bounds”. Na boisku raczej rzadko kiedy zdarza się, żeby gracz zarabiający kilka milionów dolarów rocznie, rzucił do kosza od drugiej strony tablicy! Poza tym, brakuje sędziów, bójkę pomiędzy graczami, wybiegających kibiców, rozbijanych tablic itp – czyli typowej koszykarskiej atmosfery, która wyróżnia gry nadzwyczajne.

No i na koniec, autorzy z niewiadomych przyczyn zapomnieli o **Barkley'u** w **Phoenix Suns** a także (co już bardziej zrozumiale) o **Jordanie** w **Chicago Bulls**. Fama głosi, że gdzieś w Internecie pojawiły się upgrade'y usuwające te błędy.

Te wyszczególnione dosyć dokładnie niedociągnięcia, w żaden sposób nie zmieniają faktu, że NBA jest zdecydowanie najlepszą koszykówką w jaką można sobie pograć na PeCecie. Zawodnicy potrafią wykonywać uniki, stosować podstępny, markować rzuty, podawać nad kosz (drugi zawodnik wsadza wtedy piłkę od razu do kosza) a także robić na kilkanaście sposobów *slam dunki*. Dodatkowymi, ale jakże niezbędnymi w grze atrakcjami, są rzuty osobiste, złośliwe faule, męczenie się za-

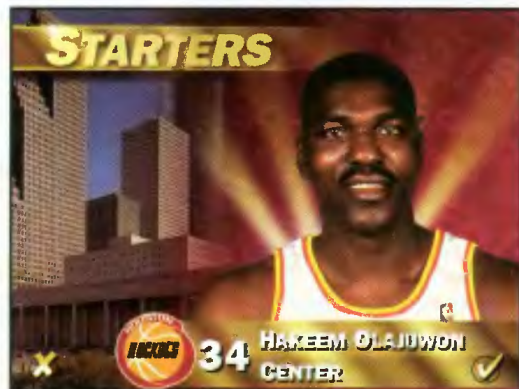
# NBA '95



wodników, kontuzje oraz kilkanaście rodzajów atakowania i bronięcia się.

W każdym momencie gry zabawę można przerwać i wziąć np. czas dla swojej drużyny. Pozwala to między innymi na dokonanie zmian, znalezienie nowej strategii gry a także zmniejszenie lub zwiększenie nacisku (*pressing*) na przeciwników. Po każdej kwarcie są statystyki a po połowie wyłanianie pretendenci do miana „zawodnika meczu”. Razem z doskonałymi efektami muzycznymi dobiegającymi z boiska tworzy to prawdziwą atmosferę meczów, charakterystyczną tylko dla amerykańskiej, zawodowej koszykówki.

LUKE

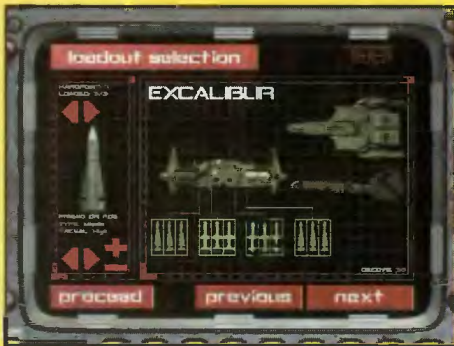


Dystrybutor: IPS & LiComp  
Firma: Electronic Arts  
Rok produkcji: 1995  
Cena (PC-CD): 85,40zł

## WYMAGANIA

Komputer: **IBM PC**  
Grafika (PC): **SVGA**  
(standard vesa)  
Muzyka (PC): **Sound Blaster/PRO/16**, Gravis UltraSound  
Minimalne wymagania (PC-CD):  
MS-DOS 5.0, 486 DX/33 + 8  
MB RAM, 3 MB na HDD, CD-ROM DS, mysz





Czekaliśmy na to arcydzieło długo. Z zachodnich pism dobiegały do nas echa ze studiów filmowych, w których producenci **WC3** pozostawili co najmniej kilka (jeśli nie kilkanaście) milionów dolarów. Przy kręceniu tego „filmu” (trwa on w sumie ponad dwie godziny – dłużej niż standardowy film video), brało udział kilku bardzo i kilkunastu mniej znanych aktorów, m.in. John Rhys-Davies, którego pamiętam ze wspaniałych ról w serii filmów **Indiana Jones**.

Aby to „coś” mogło w ogóle zaistnieć, autorzy **ORIGIN** przygotowali zupełnie nowy sposób kompresji – na tyle szybki i dobry, że możliwe stało się odtwarzanie pełnoekranowych animacji w czasie rzeczywistym. I mimo wielu niedociągnięć („wychodzą szarości”, zdarzają się krótkie „zacięcia”), jest to jak na razie szczyt techniki multimedialnej i już choćby z tego powodu, warto „to” obejrzeć.

Czysty kod gry zajmuje około 50 MB i znajduje się on na każdym z czterech krążków – aby nie trzeba było ciągle nimi żaglować. Dalsze 2.2 GB (Gigabajta!) danych, to wspomniane już filmy video, ilustrujące właściwie wszystko – rozmowy, spotkania, ataki, odprawy do misji, knowania „kotów”, przybywanie nowych pilotów i śmierć tych bardziej doświadczonych. Samo intro gry trwa około 15 minut, nie licząc napisów początkowych, zrobionych dokładnie tak, jak ma to miejsce w pełnometrażowych filmach.

Wspomniałem przed chwilą mimochodem o „kotach”, ale chyba każdy zorientowany co nieco w fabule serii **Wing Commander** wie o co chodzi – „koty” to przecież przyczynka do powstania tej gry. Między ludźmi a nimi toczy się od dawna bezwzględna wojna i mimo że w każdej części w rezultacie triumfujemy nad nimi, zdobywają one coraz większą przewagę militarną i strategiczną. Trzecia

teczności 16 MB. Na komputerach wyposażonych „tylko” w 8 MB zakłada na dysku coś w rodzaju windowsowego *temporary swap-file*, który rezerwuje sobie 20 MB na twardym. Ponieważ jednak **WC3** nie pozwala na korzystanie z programów cacheujących HDD i CD-ROM na większość operacji w grze musimy dosyć długo czekać. Najlepiej, przed zainstalowaniem programu, wykonać operację optymalizacji twardego dysku i na czas grania nie wykonywać żadnych dodatkowych zapisów na nim.

Skalę problemu najlepiej opisują liczby. Tak więc przejechanie się windą i zwiedzenie dwóch poziomów zajmuje ponad 5 minut, nie licząc rozmów ze spotykanymi osobami. Odprawa do walki (bez skraccania) to także kilka dobrych minut a sam start może trwać nawet 15-20 minut, jeśli dane na dysku są zdefragmentowane. W najlepszym jednak przypadku, oczekiwanie na start wynosi 3-4 minuty na komputerze 486 DX2/80 z 8 MB RAM. Myślę, że zejście poniżej 2 minut nie będzie możliwe nawet na Pentium, co oznacza w pewnym sensie cofnięcie się w rozwoju do czasu wgrzywania gier z kaset magnetofonowych!

Gdy już jednak znajdziemy się w powietrzu, czujemy się jak w domu. W porównaniu z **WC2** nie dodano praktycznie żadnych zmian w sterowaniu myśliwcem – jest radio, rakiety, torpedy, działka, osłony oraz te wszystkie klawisze sterujące, z których tyle razy wcześniej już korzystaliśmy. Myślę, że ta nieskomplikowana, a nawet mało ambitna obsługa, wyszła grze na dobre i dzięki temu można skoncentrować się na „wycinaniu” pilotów Kilrathi. Nie mówiąc o tym, że grafika w rozdzielczości 640x480x256 prezentuje się super, animacja jest bardzo płynna a zestrzelenie nieprzyjacielskiego myśliwca (a nawet krążownika) nie graniczy z cudem.

# Wing Commander 3

Dystrybutor: IPS & LiComp  
Firma: ORIGIN  
Rok produkcji: 1995  
Cena (PC-CD): 183,00 zł

## WYMAGANIA

Komputer: **IBM PC**  
Grafika (PC): **SVGA**  
(standard vesa)  
Muzyka (PC): **Sound Blaster/PRO/16/AWE-32**, Pro Audio Spectrum, MPU-401 General MIDI, Roland LAPC-1/MT-32/RAP-10/SCB-7, Wave Blaster, Ensoniq Soundscape, Gravis UltraSound/MAX  
Minimalne wymagania (PC-CD): MS-DOS 5.0, 486 DX/50 + 8 MB RAM, 20 MB na HDD, CD-ROM DS, mysz  
Wersje językowe (PC-CD): agnielska (full-talking), francuska, niemiecka



Wing Commander 3

część sagi jest pod tym względem najbardziej smutna, ponieważ „koty” zaczynają powoli zagrażać Ziemi a większość Twoich zadań polega na oślanianiu wycofywania się ludzi z kolejnych planet i systemów planetarnych w sąsiedztwie matki Ziemi.

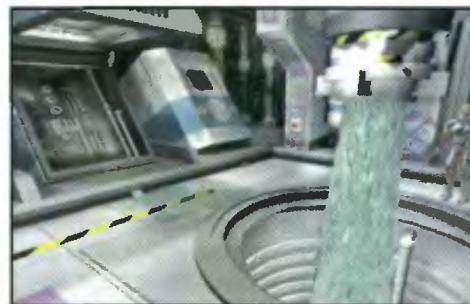
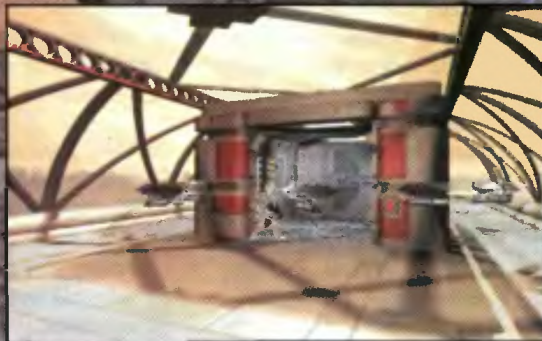
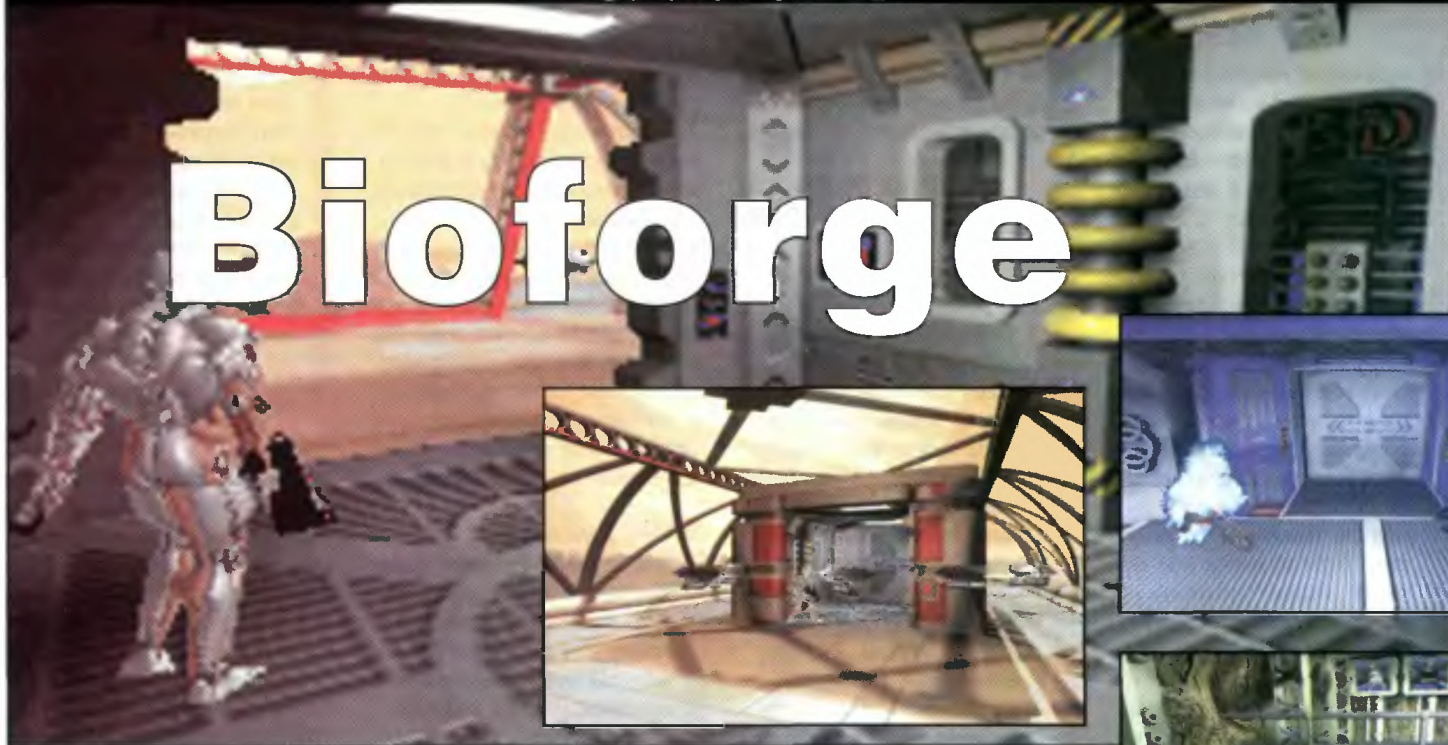
**WC3** bardzo dobrze reaguje na większą ilość wolnej pamięci RAM, najlepiej 32 MB lub w osta-

Autorzy **ORIGIN** wykazali pod tym względem umiar, co bardzo się im chwali. Trochę tylko szkoda, że bez komputera za 40-50 milionów nie ma co marzyć o graniu (i oglądaniu) **Wing Commandera 3**.

**LUKE**



# Bioforge



Coś często wspominam ostatnio o arcydziele, które powstało na deskach firmy *Infogrames* – a imię jego **Alone in the Dark**. Przyczyna tego jest taka, że coraz więcej ostatnio produkowanych gier w mniejszym lub większym stopniu przypomina ten pierwszy trójwymiarowy adventure. **Bioforge** jest jednak o tyle ciekawym przypadkiem, że przerasta pierwowzór wielokrotnie, zarówno pod względem animacji, fabuły, grafiki jak i muzyki. To zdecydowanie najlepsza gra 3D z jaką miałem w przeciągu tego roku do czynienia.

Nasz bohater nie przypomina z wyglądu człowieka – no może tylko twarz nasuwa jakieś znajome skojarzenia. Pod tytanowymi blachami kryje się jednak dusza i organy człowieka, który próbuje odkryć kim jest i kto zamienił go w skrzypiącą kupę metalu. I zapewniam was, że na drodze do poznania prawdy nie zawaha się przed niczym.

Już od samego początku, już we własnej celi zostajemy zaatakowani przez roboto-strażnika. Nie pozostawia to złudzeń co do tego, że w przyszłości czeka na nas więcej niemiłych niespodzianek. Cięższy więc szeroka gama umiejętności naszego Cyborga, który doskonale uderza zarówno rękami jak i nogami. Poza tym, co ciekawe dla tak maszynowych konstrukcji, potrafi także wykonać szybki unik a nawet zrobić fikołka do tyłu. Zapewniam was, że jeśli dobrze nim pokierujecie, żaden przeciwnik nie będzie w stanie go pokonać.

Na samym początku dobrze także wiedzieć, co oprócz prania po głębie można Cyborgiem robić. Otóż posiada on dosyć przepastną kieszeń na przedmioty (ale nie wszystkie), baterię z której odzyskuje straconą energię, działko energetyczne (na razie nieczynne) oraz kilka dodatkowych urządzeń, takich jak dziennik sprzężony z mózgiem czy status uszkodzeń.

W bazie nie spotkasz bodajże żadnej przychylniej Ci osoby, robota a nawet zwierzaka. Wszędzie roi się natomiast od żądnych krwi mutantów, polujących na Ciebie strażników i komandosów a także poobijanych więźniów – jeden szczególnie napalony znajduje się w celi obok. To właśnie na nim sprawdzą się



Twoje zdolności do bicia wszystkiego co się rusza, chociaż dobrze wiesz, że zabijasz półczłowieka stojącego po tej samej stronie barykady. Tak już jednak jest w tej grze, że najpierw się bije a potem obszukuje ciała – nie ma czasu na rozmowy, wymianę wiadomości czy negocjacje. Nienawiść wszczerpa się w tej bazie do mózgu w pierwszej kolejności.

Co ciekawe, jeśli zostaniesz kilka razy uderzony na klatce piersiowej pojawiają się wnętrzności, po stalowych imitacjach mięśni splywa krew. Warto przyrzeć się bliżej tej renderowanej, cieniowanej grafice pełnej detali, a mimo to bardzo szybko animowanej „nawet” przez procesor 486 DX. Warto też zauważyć mnogość widoków oraz usłyszeć różne natężenie dźwięku kroków robota, w zależności od odległości od aktualnie aktywnej kamery. Sprawia to wrażenie bezpośredniego uczestniczenia w grze – jeśli grasz przy zgaszonym świetle w nocy, praktycznie przenosisz się na drugą stronę ekranu. Nawet **Ecstatica** nie wywoływała tak ekstatycznych przeżyć.

Jak pewnie zauważyliście, wyjątkowo wysoko ocenilem walory „umysłowe” **Bioforge**. To nie błąd, to oczywisty fakt, który wynika z dużego „zapętnienia” drogi wiodącej do szczęśliwego końca. Nawet w tych kilkunastu pomieszczeniach można się pogubić, można czegoś nie znaleźć lub nie wymyślić „prostego” zastosowania dla jakiejś rzeczy.

A jest co robić. Najpierw trzeba wydostać się z celi, potem z bloku więziennego, potem zdobyć blastera, wykończyć roboty na dachu, strącić dwa transportowce, zamącić z doktorem Mustafą (on jest Twym kreatorem), uspokoić reaktor jądrowy, odnaleźć jeden z transportowców, zabić gigantycznego potwora, rozbudować raketę, wysadzić drzwi do kopalni, w przelocie kilka razy zmienić ubranie, uratować kobietę, zwiedzić olbrzymi labirynt korytarzy, pozabijać hordy przeciwników... Bez *solution* tygodnie zabawy są gwarantowane.

A resztą, pozwolę przemówić ilustracjom.

Dystrybutor: IPS & LiComp  
Firma: ORIGIN  
Rok produkcji: 1995  
Cena (PC-CD): 109,80 zł  
Opis: TS 39 '95

## WYMAGANIA

Komputer: IBM PC  
Grafika (PC): VGA  
Muzyka (PC): AdLib, Sound Blaster/PRO/16/16ASP/AWE-32, MPU-401 General MIDI, Roland SCC-1, Wave Blaster  
Minimalne wymagania (PC-CD): MS-DOS 5.0, 486 DX/40 + 8 MB RAM, 6-60 MB na HDD, CD-ROM, mysz



Bioforge

LUKE

**Szanowna Redakcjo!**  
 Mam 16 lat i jestem szczęśliwym posiadaczem komputera z procesorem 486SX 33 MHz, 4 MB RAM, SVGA 1 MB oraz 16 bitową kartą dźwiękową. Czytam „Bajtku” regularnie od 2 lat i z przykrością muszę stwierdzić, że staje się on coraz bardziej nudny. Nie jestem złośliwy, raczej pragnę, aby najlepsze czasopismo komputerowe rozwijało się przez następne pięć (oczywiście i więcej) lat. Według mnie przyczyn tego zjawiska jest kilka. W „Bajtku” powinny regularnie pojawiać się ankiety. To czytelnik powinien decydować, jakie tematy (komputerowe) mają się pojawić, a które są niepotrzebne. Uważam, że opisywanie gier jest sprawą zbędną i nonsensowną. Na polskim rynku jest bardzo dużo czasopism opisujących gry komputerowe. Wasz magazyn poświęca na to 8 cennych stron, opisując na nich gry stare lub na CD. Wiadomo, że są one bardzo drogie i nie stać na nie przeciętne Polaka. Faktem jest, że nie uważam za rozrywkę bezcelowego zabijania bezbronnych (no prawie...) potworów w DOOM-ie czy Heretic-u. Proszę nie sądzić, że jestem przeciwko „Czerwonym Pikselom”, gdyż nie lubię również strategii, piłki nożnej, karate i wielu innych. Strony poświęcone na gry powinny być wykorzystane do innych celów. Na pewno wielu czytelników spróbowaloby swoich sił w elektronice – artykuły typu „O silniczkach słów parę” z numeru 2/95. Dobrym rozwiązaniem byłoby zwiększenie objętości działu „Drogi Bajtku” oraz „Kursu programowania w Pascalu”. Chciałbym, aby w „Bajtku” nadal pojawiały się artykuły związane z muzyką. Mam nadzieję, że wielu czytelników uważa podobnie (tylko szkoda im pieniędzy na znaczek). Chciałbym też, aby ten list nie trafił do kosza przeznaczanego na tego typu korespondencję, ale został przeczytany, a uwagi wzię-

te pod uwagę (i do serca, o ile takowe istnieje).  
 Z poważaniem

**Arkadiusz Rozewicz,  
 Biała**

**P.S. Mam jeszcze trzy pytania:**

1. Dlaczego zaprzestano drukowania Bajnotów?
2. Czy można zamawiać zestawy Shareware na takich zasadach jak w Ofercie Specjalnej – Hyde Park, płacąc polską walutą (zł)?
3. Jaki standard polskich znaków jest najlepszym rozwiązaniem, bo odnoszę wrażenie, że gdyby Windows nie używał „strony kodowej 852” (właściwie 1250 przyp. red.), to wykorzystywana byłaby jedynie „Mazovia”?

**Szanowny Czytelniku!**

Gwarantujemy, że Twój list nie trafi nigdy do kosza na korespondencję (notabene nie mamy specjalizowanej jednostki listowej) a uwagi wpływają do naszego (całej redakcji) serca, gdyż takowe istnieje.

Problem tematyki czasopisma ogólnokomputerowego jest nad wyraz skomplikowany i wszystkie głosy dyskusyjne są nadszyczą mile widziane. Nie tylko w powyższym liście, lecz także w pozostałej korespondencji przewija się opinia o nadmiernej objętości działu „Co jest grane”. Najczęstszą motywacją krytyki jest fakt istnienia na rynku wydawniczym kilku specjalizowanych czasopism tylko o grach komputerowych.

Muszę wyjawić, że zamierzamy przekształcić „Multimedia” i „Co jest grane” w jeden dział „Rozrywki”, którego tematyka zostanie znacznie zmodyfikowana a objętość dostosowana do sugestii Czytelników.

Chciałbym tylko, aby przynajmniej kilka (...naście, ...dziesiąt, ...set) osób nie pożałowało pieniędzy na znaczki i przysłało swoje opinie. W ramach niespodziankowego konkursu, który rozpoczniemy we wrześniu, planujemy też ankietę.

W kwestii pytań:

1. Bajnoty wyłączyły nam z pracy na kilka miesięcy sekretarza redakcji, co okazało się nie do zniesienia w codziennej praktyce „Bajtku”.

Niestety, pod presją redakcyjną zrezygnowaliśmy z kontynuacji

tej akcji, lecz obiecuję – wrócimy z bajtkową walutą.

2. Shareware można zakupić wypełniając regularny kupon zamieszczony powyżej formularza prenumeraty.

3. Bez wątpliwości, Mazovia ma tę zaletę nad standardem Latin II (jak zwał, tak zwał – strona kodowa 852), że polskie znaki nie eliminują znaków semigrafiki. Jednak siła przebiccia wielkich rynku informatycznego okazała się naprawdę znaczna i teraz obowiązuje Latin II. A szkoda...

**Droga Redakcjo!**

**Okolo pięciu lat temu kupilem sobie pierwszy raz gazetę o tematyce komputerowej. Był to „Bajtek”. To właśnie wasz miesięcznik wprowadził mnie w świat komputerów.**

**Od tamtego czasu aż do dzisiaj, ze zniecierpliwieniem oczekuję ukazania się kolejnego numeru „Bajtku”. Piszecie wciąż tak ciekawe artykuły, tylko że większość objętości czasopisma przejęły PeCety. No właśnie – PeCety. Mam C64 ale chcę kupić komputer tej klasy. Mam problem, nie tyle związany z kupnem komputera, co z jego użytkowaniem i myślę, że mogę się z nim do was zwrócić, gdyż uważam was za naprawdę poważne wydawnictwo.**

**Bardzo interesuję się programowaniem i dużo programowałem na komodoru w BASIC-u i ciut w assemblerze, jednak ten drugi pozostał cały czas „czarną magią”. Gdy kupię coś zgodnego ze standardem PC, to nie chciałbym zaprzestać programowania, lecz wolałbym zmienić BASIC na język programowania o większych możliwościach. Chodzi o taki, w którym można napisać ciekawą grę, program edukacyjny lub użytkowy. Pomóżcie wybrać mi taki język, aby nie był tak trudny jak assembler, a jednocześnie nie był tak ograniczony i wolny jak BASIC. Słyszałem trochę o PASCAL-u i C, lecz nie wiem, czy są to dobre języki programowania. Ciekawi mnie również jakle istnieją programy umożliwiające pisanie w tych językach?**

**Korzystając z okazji chciałbym również zapytać, w jakich językach pisanie jest takie oprogramowanie jak: DOS, Windows, programy graficzne, gry?**

**Pozdrawiam redakcję i dziękuję za wspieranie lekturę, jaką jest „Bajtek”**

**Karol Padiasek,  
 Łagów Lubuski**

Dziękujemy za pozdrowienia i będziemy się starać, aby dobrą lekturę zapewnić także w przyszłości. Wracając do problemu poruszonego przez Karola, to jego zasłyszana opinia jest słuszna. Najpopularniejszymi językami programowania w świecie PeCetów są właśnie PASCAL i C. PASCAL ma opinię prostszego i łatwiejszego w nauce, zaś możliwościami (szczególnie w wersji Borland PASCAL 7.0) niewiele ustępuje C.

Dla przyzwyczajonych do BASIC-u mam też dobrą informację – są przecież kompilatory tego języka (Visual BASIC dla DOS, GFA BASIC dla DOS), które są wolne od wad interpreterów znanych z maszyn 8-bitowych i PeCetowych programów: QBasic i GWBasic.

Do zastosowań profesjonalnych wykorzystywany jest głównie C w rozszerzonej odmianie C++. Jest to język z kategorii „obiektowych”, które poza rozlicznymi zaletami posiadają także kilka wad: rozbudowane programy nie działają najszybciej, są bardzo rozrośnięte oraz samo środowisko programisty (kompilator, linker z oprawą) są monstrualnych rozmiarów. Jednak to właśnie w C++ (Microsoft, Borland, Watcom) pisane są programy użytkowe dla Windows. Przypuszczam, że gry też.

Same Windowsy mają skomplikowaną strukturę.

Ich kernel, czyli zasadnicze procedury, są napisane w assemblerze, zaś natychmiast nad nimi pojawia się program tworzony w C. Co do DOS-u, to muszę szczerze powiedzieć – nic pewnego nie wiem, przypuszczam, że sytuacja jest podobna jak z Windows.

Sprowadzając zapalonych programistów na ziemię chcę uświadomić, że kod źródłowy CorelDRAW! 3.0 napisany w Watcom C zajmował prawie cały dysk optyczny (około 500 MB), a pracował nad nim zespół liczący kil-



kanaście osób przez kilkanaście miesięcy.

Jeśli wybierałbym teraz język do nauki programowania i pisania własnych aplikacji, to zdecydowałbym się jednak na PASCAL. W tej dziedzinie króluje firma Borland i seria kompilatorów Turbo PASCAL i Borland PASCAL. Borland PASCAL jest pakietem o bardziej rozbudowanych możliwościach, szczególnie w zakresie kompilacji pod Windows i obsługi pamięci ponad 640 KB pod DOS-em.

**Szanowna Redakcjo!**

**Piszę ten list w związku z kilkoma problemami, z jakimi spotkałem się podczas użytkowania mojego komputera.**

**Jestem stałym czytelnikiem Waszego pisma oraz posiadaczem maszyny wyposażonej w: procesor 386DX 40, 4 MB RAM, 170 MB HDD, 1,44 FDD, SVGA Trident 8900 CL 1 MB VRAM, płytę główną HOT-317 (złącza ISA), sterownik dysku AT-BUS, monitor Samtron, kartę dźwiękową Dextra Chord DC 16 CD. W niedalekiej przyszłości chciałbym „odmłodzić” mój komputer.**

**Planuję zakup płyty głównej OPTi 486 z 256 KB pamięci cache, 3\*LB, Green, 3/5 V, ZIF oraz procesora AMD 486DX2/66 3 V (duże znaczenie ma cena).**

**Pod uwagę biorę zwiększenie wielkości RAM do 8 MB. Co Państwo sądzą o takiej modernizacji? Drugie pytanie dotyczy mojej karty graficznej. W instrukcji obsługi nie mogę znaleźć jednoznacznej odpowiedzi, czy jest to karta wyposażona w złącze VLB.**

**Programy diagnostyczne utrzymują mnie jednak w tym przekonaniu.**

**Oto wyniki testów przeprowadzonych kilkoma z nich:**

**CONFIG v 7.30  
VESA-VGA (TRIDENT) 16  
Bit Bus, 1024 k RAM**

**SYSINFO  
(Norton Utilities 8.0)  
VESA-COMPATIBLE VGA**

**MSD v 2.01  
VESA SUPPORT INSTAL-**

**LED: YES  
VESA VERSION :  
1.02  
VESA OEM NAME :**

**Karta ta sprawia mi kłopoty w wyższych rozdzielczościach (od 800x600). Obraz na monitorze jest całkowicie nieczytelny. Myślę, że winę za to ponosi podłączenie tej karty w slotcie ISA, ale nie jestem pewien.**

**Trzecie pytanie dotyczy mojego kontrolera dysków. Czy AT-BUS to to samo co IDE?**

**Czy po zmianie konfiguracji mój kontroler będzie poprawnie działać, czy lepiej zakupić kontroler IDE VLB FDD/HDD Ctrl.+ MI/O lub IDE VLB FDD/HDD Ctrl.+ MI/O, Fast ATA-2? Co oznaczają skróty VLB, Ctrl. oraz FAST ATA-2?**

**Przemysław  
Wasilewski, Bydgoszcz**

Planowana modyfikacja komputera jest całkowicie w porządku, warto tylko sprawdzić, jak ma się cena procesora AMD 486DX2/80 do DX2/66.

Przyrost szybkości działania jest widoczny, zaś różnica w cenie nie powinna być szokująca. Rozszerzenie RAM-u do 8 MB jest praktycznie niezbędne, jeśli zamierza się intensywnie pracować pod Windows oraz korzystać z produkcji multimedialnych. Właśnie z uwagi na multimedia warto rozważyć też zakup CD ROM-u.

Karta grafiki Trident 8900 nie jest kartą ze złączem Local Bus. Widać to gołym okiem, gdyż owo złącze jest przedłużeniem normalnych złączy do szyny ISA. Informacja, jaką podają programy diagnostyczne jest stwierdzeniem faktu, że BIOS tej karty posiada obsługę trybów pracy VESA (Video Electronics Standard Association), którymi próbuje się usystematyzować karty SVGA.

Wyższe rozdzielczości (powyżej 640x480) wymagają zazwyczaj specjalnych sterowników dla programów użytkowych (także dla Windows, z wyjątkiem 800x600 w 16 kolorach).

Jeśli nic nie widać na ekranie, oznacza to, że program sam z siebie nie obsługuje dobrze tej karty. Warto zajrzeć do pudełka po

karcie i odnaleźć dyskietki ze sterownikami.

AT-BUS w świecie PeCetów to to samo co IDE.

Po zmianie konfiguracji kontroler będzie działał bez problemów. Można kupić szybszy kontroler dysków ze złączem Local Bus, który spowoduje, że praca komputera będzie jeszcze szybsza. VLB to skrót od VESALocal Bus, Ctrl. od Controller, FAST ATA-2 (zwane także ATAPI) to rozszerzony interfejs IDE tzw. Enhanced IDE, umożliwiający podłączenie 4 jednostek (twardych dysków, CD ROM-ów itp. ze złączem IDE) pamięci masowej.

**Drogi Bajtku  
Jestem posiadaczem komputera PC 486SX/25 MHz, 4 MB RAM z kartą grafiki Trident 9000/512 KB.**

**W związku z tym mam tylko jedno pytanie:**

**czy mogę uruchomić Windows 3.1 w rozdzielczości 640\*480 przy 256 kolorach?**

**Jeśli tak, to w jaki sposób? Chciałbym zaznaczyć, że nie posiadam żadnych driverów do wyżej wymienionej karty. Czy praca w tym trybie będzie znacząco wolniejsza niż w 640\*480\*16 kolorów?**

**Z poważaniem**

**Radosław Zacheja,  
Wołomin**

Oczywiście, 512 KB pamięci obrotu wystarczy do pomieszczenia danych dla ekranu 640\*480 w 256 kolorach (307200 bajtów), a nawet 800\*600 z tą samą paletą barw (480000 bajtów). Praca w trybach z rozszerzonym zakresem kolorów jest rzeczywiście wolniejsza, gdyż komputer musi poradzić sobie z większą ilością informacji, lecz przy posiadanym procesorze (486SX/25 MHz) nie odegra to większej roli i nie będzie denerwujące.

W kwestii driverów – niestety, bez nich nie da się zmusić Windowsów do obsługi niestandardowych trybów pracy kart SVGA. Bez tych programików ani rusz, gdyż każdy producent stosuje inne rozwiązania sprzętowe.

Rubrykę „Drogi Bajtku” opracował:

**Tomasz GROCHOWSKI**

# HPR

COMPUTERS S.C.

02-609 Warszawa  
ul. Szarotki 10  
tel. 44-96-38  
fax. 44-96-35

HANDEL SERWIS PRODUKCJA  
DORADZTWO

Rok założenia  
1990

RATY BEZ ŻYRANTÓW

\*  
DOWOLNA KONFIGURACJA KOMPUTERÓW PC

\*  
SZEROKI ASORTYMENT PODZESPOŁÓW, DYSKÓW TWARDYCH, PŁYT GŁÓWNYCH, PROCESORÓW, MONITORÓW, OBUDÓW, KART WIZYJNYCH I DŹWIĘKOWYCH, PAMIĘCI RAM.

\*  
OPROGRAMOWANIE:  
PONAD  
500 TYTUŁÓW  
- UŻYTKOWE  
- EDUKACYJNE  
- GRY

\*  
SIECI KOMPUTEROWE, INSTALACJA I URUCHOMIENIA

\*\*\*\*\*  
HURT I DETAL  
\*\*\*\*\*

ZAPRASZAMY  
PN - PT 9 - 16



### Access 2.0 PL. Krótki kurs

„Access 2.0 PL. Krótki kurs” w założeniu przeznaczony dla początkujących, wymaga jednak od czytelnika dobrej znajomości systemu Windows. Autor stara się przekazać informacje na temat projektowania i korzystania z tabel, zapytań, formularzy, raportów, itp. w programie Access. Objaśnia większość zagadnień związanych z zarządzaniem i codziennym użytkowaniem baz danych, typu: gromadzenie danych, łatwe wyszukiwanie, selekcjonowanie ich na podstawie różnych kryteriów.

Każdy rozdział zawiera opis i ćwiczenia do wykonania przez czytelnika. Dotyczą one tworzenia tabel, wprowadzania informacji, sposobów przygotowywania formularzy, zapytań, itd.

Plusem tej właśnie książki jest dołączona do niej dyskietka, zawierająca poprawnie wykonane ćwiczenia. Autor posługuje się przez cały czas jednym przykładem: bazą danych zawierającą informacje o członkach klubu sportowego. Pozwala to na lepsze zorientowanie się w kolejnych czynnościach.

Zaletą, a jednocześnie wadą książki jest fakt, że w rzeczywistości jest ona po prostu zbiorem algorytmów, każda czynność jest przedstawiona jako kolejne podpunkty, które należy wykonać. Taka forma pozwala z jednej strony na poprawne wykonywanie zadań, ale jednocześnie zabrakło tu wielu informacji podstawowych, których początkujący użytkownik nie ma prawa znać. Powoduje to niezrozumienie celowości poszczególnych poleceń i istoty działania programów obsługujących bazy danych. Używany język ma w sobie dużo niezrozumiałych wyrażań (np. kreator maski wprowadzania), które męczą czytelnika i niczego nie wyjaśniają. Nie pomagają tu nawet zamieszczone na końcu książki słownik.

Ewa PANUFIK

Russel A. Stultz, Access 2.0 PL. Krótki kurs, Mikom 1995, stron 111, cena 8,80 zł.



### Jak działa komputer

Wydawnictwo Naukowe PWN we współpracy z PC Magazine po polsku przygotowało tłumaczenie książki Rona White'a „How Computer Works”. Oryginalnie wydana przez Ziff Davis Press pozycja została bestsellerem roku 1993 na rynku amerykańskim. Szkoda więc, że polski czytelnik musiał czekać aż dwa lata na tę książkę, gdyż jest to naprawdę dobra lektura. „Jak działa komputer” jest utrzymana w konwencji historii obrazkowej z dość ograniczoną objętością komentarzy. Nie należy jednak zrażać się niewielką ilością tekstu, gdyż doskonałe połączenie informacji tekstowej z rysunkową owocuje zrozumiałością każdego zagadnienia. Ron White nie stroni przy tym od tematów trudnych np. zasady działania tranzystora przy opisie pamięci operacyjnej. Trzeba przyznać, że w niewielu książkach o tematyce komputerowej można spotkać taki zasób informacji.

Książka obejmuje praktyczne kompendium wiedzy o komputerze IBM PC. Od procesów zachodzących podczas włączenia komputera (test samokontroli, inicjalizacja systemu operacyjnego itd.), przez zasady działania części składowych maszyny (pamięć, procesor, dyski itp.) po elementy sieci komputerowych i przegląd drukarek. Niestety, czas wydania oznacza brak współczesnych zagadnień związanych np. z drukarkami piezoelektrycznymi, kartami PCMCIA, magistralą lokalną VLB, magistralą PCI lub innymi niż DOS systemami operacyjnymi. Brak też jakichkolwiek informacji o sieci Internet, lecz są to niedostatki wynikające w sposób oczywisty z opóźnienia w tłumaczeniu amerykańskiego oryginału. Pomimo tych braków książkę tę polecam wszystkim, gdyż jest doskonała, zarówno w wyjaśnieniu zagadnień, estetyce jak i tłumaczeniu.

Tomasz GROCHOWSKI

Ron White, Jak Działa Komputer, Wydawnictwo Naukowe PWN, Warszawa 1994, 199 stron, cena 29 zł.



### Pierwsze spotkanie z Windows 95

Jeszcze przed ukazaniem się komercyjnej wersji systemu operacyjnego Windows 95 otrzymujemy pierwsze publikacje dotyczące tego oprogramowania. Są to opracowania napisane na podstawie testowych (tzw. beta) wersji Windows 95, więc nie mamy pewności, czy wszystkie mechanizmy systemu będą zachowane w końcowej formie programu. Warto jednak przygotować się na sprostanie nowym zadaniom.

Laura Acklen opisuje w sposób systematyczny swoje wrażenia z pracy pod nowym systemem operacyjnym. Jest to typowa relacja od strony przeciętnego użytkownika, uwypuklająca różnice widoczne w porównaniu do Windows 3.1x oraz podkreślająca zalety Windows 95. Oddzielnym tematem jest problematyka instalacji nowych „okienek” oraz podstawy nowych technologii zastosowanych w tym systemie. Opisana jest wielozadaniowość z wyłączeniem, nowy system plików oraz kwestie organizacji pamięci. Oddzielny lecz krótki rozdział został poświęcony architekturze sieciowej. Sporo miejsca zajmują natomiast zagadnienia multimedialne oraz opis bogatego systemu pomocy Windows 95.

Niestety, cały czas drażni czytelnika zła jakość ilustracji. Zrzuty ekranów są niewyraźne, wyglądają na przygotowane w rozdzielczości zwykłej drukarki laserowej. Nałożone na rysunki polskie opisy wskazują czasem w próżnię, gdyż nie sposób odcyfrować co znajduje się na ilustracji. Jest to wada powszechna wśród polskich wydawców książek informatycznych, która musi przecież kiedyś ulec poprawie. Brakuje też skorowidza, który przydaje się gdy mamy do czynienia z książką o pionierskiej tematyce, w której stosowane są zupełnie nowe określenia.

Tomasz GROCHOWSKI

Laura Acklen, Pierwsze spotkanie z Windows 95, Wydawnictwo Intersoftland, Warszawa 1995, str. 150, cena 7,80 zł.



### Mosaic dla Windows dla opornych

W dobie powszechnej fascynacji globalną siecią Internet ta książka ma szansę stać się bestsellerem. Program Mosaic jest tu właściwie tylko pretekstem do wprowadzenia hiperprzestrzeni informacyjną, lecz dla niewprawnych będzie to na pewno duża zaleta. Dostajemy do ręki szczegółową instrukcję instalacji i obsługi tej aplikacji a ponadto bogatą i wyczerpującą analizę problemu jak połączyć się z Internetem. Jest też praktyczny rozdział obejmujący polskie realia, niestety bez informacji o kosztach i adresach odpowiednich firm. Mamy nadzieję, że dane o komercyjnych serwerach Internetowych będą w kolejnych wydaniach uzupełniane.

Nie wszyscy wiedzą, ale Mosaic oferuje możliwości odtwarzania dźwięków i ruchomych sekwencji obrazów. Jak to zrobić – dowiadujemy się w rozdziale o umultimedialnieniu aplikacji. Nowum dla mnie był temat dotyczący tworzenia własnych stron WWW, czyli dokumentów w formacie HTML (HyperText Markup Language). Jednocześnie zasygnalizowano kwestię kupna usług sieciowych.

Niewątpliwą grąką dla Internautów jest dział zatytułowany „Przewodnik podróznika”. Na 83 stronach książki opisano ponad 120 węzłów sieciowych (oczywiście WWW) lub konkretnych dokumentów (HTML lub HTTP) z całego świata. Znaleźć tu możemy nawet Beavis'a i Butt-Head'a z filmami w formacie QuickTime dla Macintosha. Dla polskiego użytkownika interesujący będzie spis polskich zasobów sieciowych FTP, list dyskusyjnych, czasopism oraz serwerów WWW. „Mosaic dla Windows dla opornych” jest w mojej opinii książką wartą posiadania i przeczytania.

Tomasz GROCHOWSKI

David Angell i Brent Heslop, Mosaic dla Windows dla opornych, Oficyna Wydawnicza ReadMe, Warszawa 1995, str. 377, cena 22,80 zł.



# WYPRZEDAŻ NUMERÓW ARCHIWALNYCH

## Drodzy Czytelnicy.

Ponieważ zapas numerów archiwalnych uległ wyczerpaniu zmieniamy zasady wyprzedaży. Zamawiać można pisma wydane nie wcześniej niż rok, licząc od daty ukazania się numeru w którym zamieszczony jest kupon. Można zamawiać archiwalne numery pisma "Atari Magazyn".

Cena każdego egzemplarza wynosi 2 zł. Koszta wysyłki uzależnione są od liczby zamówionych egzemplarzy:  
 1 egzemplarz - 0,8 zł  
 2-5 egzemplarzy - 1,5 zł  
 6 i więcej - 2 zł

## Aby zakupić czasopisma archiwalne należy:

- wypełnić kupon
- zsumować ilość zamawianych numerów, przemnożyć przez 2 zł (tyle kosztuje 1 egzemplarz), dodać koszt wysyłki.
- obliczoną sumę wysłać przekazem na nasze konto:

**PBK S.A. IX OW-wa**  
**370031-534488-139-11**

- kupon wraz z kopią dowodu wpłaty przelać na adres Wydawnictwa z dopiskiem RETRO

## KUPON NR 8/95

TAK TAK TAK!

Prześlijcie mi numery archiwalne:

Imię i Nazwisko: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

## JAK ZAMAWIAĆ SHAREWARE

Zestawy sprzedawane są zawsze w całości. Aby zamówić dyskietki, należy:

- wypełnić kupon znajdujący się obok
- zsumować ceny zamówionych zestawów i dodać do tego koszt wysyłki, wynoszący 3,5zł
- obliczoną sumę wpłacić przekazem na nasze konto:

**Wydawnictwo „Bajtek”,**  
**PBK S.A. IX Oddział w W-wle,**  
**370031-534488-139-11**

- kupon i kopię odcinka przekazu należy wysłać na nasz adres:

**Wydawnictwo „Bajtek” SHAREWARE**  
**ul. Służby Polsce 2, 02-784 Warszawa**

UWAGA: Prosimy o czytelne (najlepiej DRUKOWANYMI LITERAMI!) wypełnianie kuponu i formularza przekazu. Nieczytelny kupon może być powodem opóźnienia realizacji zamówienia lub niedoręczenia wysłanych dyskietek przez pocztę.

## SHAREWARE - zamówienie

\_\_\_\_\_ imię i nazwisko (nazwa firmy)

adres \_\_\_\_\_ ulica i nr domu

\_\_\_\_\_ kod pocztowy \_\_\_\_\_ miasto (miejscowość)

## KUPIĘ SPRZEDAM ZAMIENIĘ INNE

Krzyżykami w odpowiednich kratkach zaznacz, czy oferta dotyczy kupna, sprzedaży czy zamiany i do jakiego typu komputera się odnosi.

AMIGA  AMSTRAD  ATARI   
 COMMODORE  PC  SPECTRUM

Wypełniony po obu stronach kupon wyślij na nasz adres:

**Redakcja "BAJTKA"**  
**ul. Służby Polsce 4**  
**02-784 Warszawa**

Niedokładnie wypełniając kupon ryzykujesz, że nie wydrukujemy TWOJEGO OGŁOSZENIA!

W przypadku kupna sprzedaży można wypełnić wszystkie cztery pozycje, podając ceny. W przypadku zamiany - dwie pierwsze pozycje to oferta, dwie następne - to czego szukasz.

## Aby zaprenumerować któreś z naszych czasopism należy:

1. Wypełnić zamieszczoną obok tabelkę, wpisując w odpowiednie rubryki od którego numeru życzymy sobie prenumeratę, ile kolejnych numerów i po ile egzemplarzy.
2. Wypełnić znajdujący się po drugiej stronie

przekaz,  
 wyciąć,  
 opłacić  
 na pocztę  
 i wysłać.

Kupon ważny do dnia 30.09.1995

**Bajtek** **TOP SECRET**

### PRENUMERATA

od numeru	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]
<b>CENA</b>	<b>2,60 zł</b>	<b>2,20 zł</b>	<b>2,50 zł</b>
	x	x	x
liczba kolejnych numerów (od 3 do 12)	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]
	x	x	x
po ile egzemplarzy	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]
	=	=	=
<b>SUMA</b>	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]	[ ] [ ] [ ]
	=		
<b>RAZEM:</b>	[ ] [ ] [ ]		



**Bajtek** - najstarsze popularne czasopismo komputerowe w Polsce. Wydawany nieprzerwanie od 1985 roku. Ukazuje się co miesiąc w nakładzie 55 tys. egzemplarzy. Adresowany do czytelnika początkującego i średniozaawansowanego w posługiwaniu się komputerem, niezależnie od wieku. Redagowany dla osób, które:

- chcą być na bieżąco z techniką komputerową,
- chcą doskonalić swoje umiejętności,
- chcą wiedzieć co kupić,
- wykorzystują komputer do nauki,
- lubią czasem zagrać w coś dobrego.

Realizacji tych potrzeb służą stała rubryki pisma: **Mikromagazyn, opisy programów, testy sprzętu i Gielda, Po dzwonku, Co jest grane.**

W każdym numerze konkurs i cenne nagrody. Cena detaliczna **Bajtki** – 2,80 zł, w prenumeracie 2,60 zł.

**Commodore & Amiga** - miesięcznik poświęcony w całości komputerom **C-64 i Amiga**. Jego lekturę polecamy wszystkim właścicielom (i przyszłym posiadaczom) tych popularnych maszyn. W C&A znaleźć można opisy sprzętu, programów, kursy programowania, relacje z copy party, ciekawostki, porady dla majsterkowiczów oraz opisy gier. C&A to jedyne pismo w Polsce poruszające tematykę C-64.

Miłośnicy majsterkowania znajdą praktyczne opisy pozwalające wykonać samodzielnie drobne usprawnienia posiadanego sprzętu.

Cena detaliczna – 2,50 zł, w prenumeracie 2,20 zł.

**Top Secret** – wysokonakładowy, wydawany na terenie całego kraju miesięcznik poświęcony grom komputerowym i wszystkiemu, co się z nimi wiąże. Oprócz samych opisów pismo obfituje w mapy, opisy sztuczek (Tips), a nawet kompletnych sposobów ukończenia gry. Całość uzupełniają cieszące się dużą popularnością rubryki:

**Lista Przebojów** - jedyny w swoim rodzaju wskaźnik popularności (i niepopularności) poszczególnych tytułów dla każdego z komputerów.

**Listy** - przegląd korespondencji redakcyjnej.

**Tips'n Tricks** - czyli zbiór porad i cudownych sztuczek niezbędny dla tych, którzy „utknęli”, albo mają „drewniane ręce”.

Cena detaliczna – 2,80 zł, w prenumeracie 2,50 zł.

Prenumeratę na TOP SECRET przyjmuje także „RUCH” S.A. na następujących warunkach:

– Prenumerata przyjmowana jest tylko na okresy kwartalne. Cena za trzeci kwartał wynosi 7,80 zł. Wpłaty na trzeci kwartał 1995 r. należy dokonać do dnia 20 maja 1995 r.

– Wpłaty należy przysyłać do „RUCH” S.A.; Warszawa, ul. Towarowa 28; nr konta:

PBK, XIII Oddział Warszawa, 370044-1195-139-11.

Wpłaty przyjmują również terenowe oddziały „RUCH” S.A.

– Prenumerata za granicę jest o 100% droższa od krajowej.

## Warunki prenumeraty:

- Prenumeratę można rozpocząć od dowolnego miesiąca (numeru) i może ona trwać od 3 do 12 miesięcy.
- Prenumerata zawarta przed upływem ważności kuponu gwarantuje stałość cen.
- Zamówione egzemplarze przysyłamy równocześnie lub przed ukazaniem się w kioskach.
- Przesyłka pocztowa nie wymaga dodatkowych opłat.

## Jak zaprenumerować:

- Aby zaprenumerować któreś z naszych czasopism należy:
  - wyciąć znajdujący się w dolnej części kupon,
  - do tabelki znajdującej się z drugiej strony wpisać odpowiednią liczbę egzemplarzy i czas trwania prenumeraty.
  - wypełnić przekaz i wpłacić odpowiednią kwotę na nasze konto bankowe,
- Prosimy o staranne i wyraźne wpisanie odpowiednich liczb egzemplarzy. Za błędy wynikające z niestarannego wypełnienia formularza Wydawnictwo nie ponosi odpowiedzialności.
- Prenumeratę prosimy zamawiać z co najmniej miesięcznym wyprzedzeniem.
- Prenumeratę można także opłacić w siedzibie Wydawnictwa.

## Prenumerata zagraniczna:

- Cena rocznej prenumeraty jednego z naszych czasopism wysyłanego za granicę pocztą zwykłą (wodną lub lądową) jest o 33 zł wyższa od krajowej.
- Wysyłka pocztą lotniczą zwiększa cenę rocznej prenumeraty o 147 zł.
- W przypadku zamówienia większej liczby egzemplarzy wysyłka jest tańsza — prosimy o kontakt listowny.

## Reklamacje:

- Jeśli w ciągu 2 tyg. od pojawienia się numeru w kioskach przesyłka nie nadeszła lub zamówienie zostało zrealizowane błędnie, prosimy o kontakt z Wydawnictwem.
- Najtańszym i skutecznym sposobem reklamacji jest zgłoszenie na kartce pocztowej (powinna ona również zawierać dane prenumeratora).
- Reklamacje są realizowane natychmiast.
- Reklamacje i pytania dotyczące prenumeraty prosimy kierować pod adres: Wydawnictwo Bajtek, Dział Prenumeraty, ul. Służby Polsce 2, 02-784 Warszawa (lub telefonicznie w godz. 9–17, tel. (02) 644 77 37, prenumeratą zajmuje się pani Alicja Baczyńska).

## ZAMAWIAM:

Dyskietki 3,5" od zestawu nr.24

dyskietki PC SHAREWARE ( 5.25" ) ..	●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....
●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....
dyskietki PC SHAREWARE ( 3.5" ) ..	●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....
●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....	●nr .....
dyskietki ZX SHAREWARE .....	●ZX nr.....	●ZX nr.....	●ZX nr.....	●ZX nr.....
●ZX nr .....	●ZX nr .....	●ZX nr .....	●ZX nr .....	●ZX nr .....

W odpowiednie miejsce wpisz numer zestawu. Zamawiając kilka takich samych zestawów należy wpisać kilkakrotnie numer zestawu.

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

zamienić na

3. \_\_\_\_\_

4. \_\_\_\_\_

za	zł	gr
za	zł	gr
Gdy chcesz dokonać zamiany, nie musisz podawać cen.		
za	zł	gr
za	zł	gr

Kupon ważny do 30.09.95

imię \_\_\_\_\_ nazwisko \_\_\_\_\_

adres \_\_\_\_\_ telefon \_\_\_\_\_

- miasto \_\_\_\_\_

Odcinek dla poczty

Zł .....

Słownie zł .....

Imię \_\_\_\_\_

Nazwisko \_\_\_\_\_

Ulica, nr \_\_\_\_\_

Miasto \_\_\_\_\_

Odcinek dla posiadacza rachunku

Zł .....

Słownie zł .....

Imię \_\_\_\_\_

Nazwisko \_\_\_\_\_

Ulica, nr \_\_\_\_\_

Miasto \_\_\_\_\_

Odcinek dla wpłacającego

Zł .....

Słownie zł .....

Imię \_\_\_\_\_

Nazwisko \_\_\_\_\_

Ulica, nr \_\_\_\_\_

Miasto \_\_\_\_\_

**Wydawnictwo BAJTEK**  
ul. Służby Polsce 2  
02-784 Warszawa


**Wydawnictwo BAJTEK**  
ul. Służby Polsce 2  
02-784 Warszawa

**Wydawnictwo BAJTEK**  
ul. Służby Polsce 2  
02-784 Warszawa


PBK S.A. IX Oddział Warszawa  
370031-534488-139-11

PBK S.A. IX Oddział Warszawa  
370031-534488-139-11


PBK S.A. IX Oddział Warszawa  
370031-534488-139-11

Datownik  Opłata

podpis przyjmującego

Datownik  Opłata

podpis przyjmującego

Datownik  Opłata

podpis przyjmującego



**NATURALNIE, SKUTECZNIE,  
SZYBKO**

### JĘZYK ANGIELSKI ODKRYWA TAJNIKI KOMPUTERA

SITA LEARNING SYSTEM umożliwia naukę języka obcego wprowadzając nasz organizm w stan głębokiego odprężenia w sposób naturalny, bez wkuwania słówek i żmudnego wertowania gramatyki. Dzięki metodzie SITA LEARNING SYSTEM przyswajasz niezbędną wiedzę, utrwalasz w pamięci teksty wystąpień, dowolne liczby, daty lub argumenty do prowadzenia negocjacji.

Skuteczność SITA LEARNING SYSTEM potwierdziły badania naukowe przeprowadzone m. in. przez dr. Janusza Zydronia (Uniwersytet Adama Mickiewicza w Poznaniu), prof. dr. Rainera Dietericha (Uniwersytet Bundeswehry w Hamburgu). „Po tygodniowym kursie uczestnicy przyswoili średnio 1138 słów i zwrotów – to jest mniej więcej tyle, ile zawiera roczny kurs języka prowadzony metodą tradycyjną.”

Jeżeli po kilku godzinach pracy znajdziesz czas na pół godziny relaksu, następných kilka godzin będzie miało wartość kilkunastu.

SITA LEARNING SYSTEM stosują między innymi: Powszechny Bank Kredytowy SA, Lufthansa, Fundacja Banku Śląskiego, BOC Gazy, Daimler Benz AG, Orbis SA, IBM, Katedra Biofizyki Uł i ponad 90 tysięcy prywatnych użytkowników na całym świecie.

Blizszych informacji o urządzeniach i kursach SITA LEARNING SYSTEM udziela wyłączny dystrybutor na Polskę firma Relaxa oraz dealerzy: firma **Expo-service** – Warszawa, Marnott, Al. Jerozolimskie 65/79, Warszawa, Panorama, Al. Witosa 31, **Gdańsk**, ul. Kościuszki 5, **Kraków**, Pałac Pod Baranami, Kraków, Mogilska 21, **Katowice**, ul. Słowackiego 13, **Lublin**, Krakowskie Przedm. 55, **Sosnowiec**, ul. 1 Maja 14

**Linguae Mundi** – Warszawa, Al. Jana Pawła II 13, **Lido** – Wrocław, ul. Zawiszy Czarnego 24, **Centrum Nauki Niekonwencjonalnej Adventure For Thought** – Wrocław, ul. Kazimierza Wielkiego 27 C

Zapytania pisemne na kartach pocztowych kierować pod adres:

**Relaxa**

01-022 Warszawa, ul. Bellottiego 1  
tel. (22) 38 75 56, fax (22) 38 91 84

**SITA  
LEARNING  
SYSTEM**

**Proszę o przesłanie informacji na temat  
SITA LEARNING SYSTEM**

imię i Nazwisko

ulica

nr

m.

kod

miejsowość

tel.

**Ciesz się,  
Wypoczywaj,  
Ucz się Łatwiej**

**Aktywator  
umysłu firmy  
NOVAG sprawia,  
że czujesz się  
dobrze**

NOVAG AKTYWATOR UMYSŁU - oferuje 20 naukowo opracowanych programów treningowych. Ten minikomputer klasy „high-tech” kontroluje wszystkie wybrane programy, przekazuje sygnały dźwiękowe i wizualne, które będą stymulować Twoje ciało i umysł w naturalny i harmonijny sposób.

Dzięki aktywatorowi będziesz mógł opanować stres przed egzaminami, efektywnie uczyć się języków obcych, łatwiej porzucić nałóg palenia tytoniu i picia alkoholu, pomoże Ci zasnąć bez kłopotu. Aktywator jest również zalecany sportowcom dla uzyskania wysokiej koncentracji przed zawodami

**UWAGA**  
cena promocyjna 499 zł



Blizszych informacji  
udzielamy pod adresem:  
02-042 Warszawa, ul. Mochackiego 12  
tel./fax (0-22) 22 25 14, 22 74 41-45 w. 4638; 4639

## ZESTAWY MULTIMEDIALNE

≡ FUKS ≡

PC 486 DOWOLNE ZESTAWY MODERNIZACJE

**MONITORY PHILIPS 14-21"**  
**SKANERY MUSTEK EPSON**  
**DRUKARKI HP OKI EPSON**

**KARTY DŹWIĘKOWE**  
**CD-ROM-y GŁOŚNIKI**

BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW

**RATY**

BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW  
BEZ ŻYRANTÓW

**PORADA**

00-533 WARSZAWA  
MOKOTOWSKA 63  
☎ 621-70-80, g.10-16

Z TYM KUPONEM

**5% TANIEJ**

# Wybraliśmy dla Ciebie *to, co najlepsze*

Najlepsze gry (opisy w języku polskim) dotrą do Ciebie najprostszą z możliwych dróg: do domu, za zaliczeniem pocztowym. Wystarczy wypełnić kupon i wysłać go na podany obok adres.

UWAGA! Nasza oferta obejmuje ponad 550 pozycji na komputery PC, PC-CDROM, AMIGA, CD-32, ATARI ST/XL, Commodore 64/128. Katalog z pełną ofertą wysyłamy bezpłatnie. Katalog można zamawiać również telefonicznie.

**Wysyłkowa Sprzedaż**  
**Wydawnictw Komputerowych**  
 Wydawnictwo BAJTEK  
 ul. Służby Polsce 2, 02-784 Warszawa

NAZWA	KOMPUTER	PRODUCENT	WYMAGANIA	CENA
Armored Fist	PC	NovaLogic	386, 4MB, VGA	805.200,- 80,52
Bioforge	PC CD	Origin	486DX40, 8MB	1.098.000,- 109,80
Colonization/wersja polska	PC	MicroProse	386-16, 2MB, VGA, 12HD	854.000,- 85,40
Ecstatica	PC	Psygnosis	386, 4MB RAM	940.500,- 94,05
Ecstatica	PC CD	Psygnosis	386, 4MB RAM	793.000,- 79,30
F-15 Strike Eagle III	PC	MicroProse	386, 2MB RAM, VGA, 10HD	610.000,- 61,00
Flight of Amazon Queen	PC	Renegade	4MB	512.400,- 51,24
Grand Prix Unlimited	PC	Hit Squad	AT VGA	366.000,- 36,60
Harpoon II	PC	Electronic Arts	386SX, 4 MB RAM, VGA	793.000,- 79,30
Hell	PC CD	Gametek	486, 4MB RAM	1.037.000,- 103,70
IndyCar Racing	PC	Virgin	386DX25, 4MB, VGA, 15MB HDD	561.000,- 56,10
Klick & Play	PC CD	EuroPress	386, 4MB RAM	1.098.000,- 109,80
Lilil Devil	PC CD	Gremlin	386, 4MB RAM	695.400,- 69,54
Little Big Adventure	PC CD	Electronic Arts	486-25, 4MB, VGA	1.037.000,- 103,70
Magic Carpet	PC	Electronic Arts	486DX50, 8MB	854.000,- 85,40
Magic Carpet	PC CD	Bullfrog	386-25, 4MB, VGA	1.098.000,- 109,80
Mortal Kombat II	PC	Acclaim	4MB	1.403.000,- 140,30
Mortal Kombat II	PC CD	Acclaim	4MB	1.586.000,- 158,60
Nascar Racing	PC	Virgin	386, 4MB RAM	732.000,- 73,20
NBA LIVE '95	PC CD	Electronic Arts	486DX40, 8MB	854.000,- 85,40
Scottish Open	PC	Core Design	4MB	585.600,- 58,56
Subwar 2050/wersja polska	PC	MicroProse	386, 1 MB RAM, VGA	793.000,- 79,30
Syndicate/wersja polska	PC	Bullfrog	386, 4MB, VGA, 12 HD	695.400,- 69,54
System Shock/wersja polska	PC	Origin	486, 4MB, 30HD	1.037.000,- 103,70
Teenagent	PC	Metropolis	AT VGA	494.100,- 49,41
Theme Park	PC	Bullfrog	386, 4MB, VGAVESA, 18HD	793.000,- 79,30
Transport Tycoon	PC	MicroProse	386, 4MB, VGA/MCGA	854.000,- 85,40

Oferujemy również pełną gamę tytułów Kolekcji Klasyki Komputerowej, po bardzo atrakcyjnych cenach!  
 W naszej ofercie znajdują się również konsole i gry Pegasus

Proponujemy:

- konsola Pegasus IQ-502 (zasilacz, 2 joysticki) + cartridge „Złota Płatka”	1.790.000,-	179,00
- konsola Pegasus IQ-502 (zasilacz, 2 joysticki)	1.130.000,-	113,00
- cartridge „Złota Płatka” (5 gier na kasecie)	690.000,-	69,00
- cartridge z grami ze „Złotej Płatki”:		
- Big Nose Freaks Out	350.000,-	35,00
- Big Nose the Caveman	350.000,-	35,00
- Micro Machines	350.000,-	35,00
- The Ultimate Stuntman	350.000,-	35,00
- Dizzy	350.000,-	35,00
- cartridge Dancing Blocks	350.000,-	35,00
- cartridge Little Red Hood	350.000,-	35,00
- cartridge Side Winder	350.000,-	35,00

Chętnym przesyłamy również ofertę na produkty firmy Sega

Nazwa Pegasus jest nazwą zastrzeżoną. Wszystkie prawa należą do firmy Bobmark Int.

## ZAMÓWIENIE

8/95

Imię: \_\_\_\_\_

Nazwisko: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

prosimy wypełniać drukowanymi literami

Informujemy, że kupon jest ważny do ukazania się następnego numeru. Zamówienia nieczytelne lub niekompletne nie będą realizowane.

Proszę o przysłanie katalogu na komputer \_\_\_\_\_

Proszę o przesłanie mi za zaliczeniem pocztowym następujących gier.

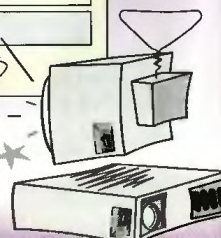
NAZWA	KOMPUTER	ILOŚĆ SZTUK	CENA

Łączna kwota \_\_\_\_\_

Należność zobowiązuję się wpłacić przy odbiorze przesyłki.

podpis zamawiającego .....

podpis rodziców (dla osób poniżej 18 lat) .....



# Wybraliśmy dla Ciebie to, co najlepsze

## JOYSTICKI (PC)

kod cena (zł)

- doskonale zarówno do symulatorów jak i do gier akcji, wyjątkowa trwałość i ergonomiczność.
- J1. Joystick Logitech Wingman ..... 109,80  
 J2. Joystick Logitech Wingman extreme .. 161,04  
 ● wygodny panel sterowania dla wszystkich gier  
 ● coś więcej niż tylko joystick
- J3. Dexxa Control Pad ..... 22,99  
 J4. Dexxa Control Pad Cordless ..... 64,16  
 ● bezprzewodowy (podczerwień)



## DRUKARKI

kod cena (zł)

- P1. Desk Jet 320 ..... 929,27  
 ● rozdzielczość 600x300 dpi (cz.-b.)  
 ● rozdzielczość 300x300 dpi (kolor)
- P2. Desk Jet 320 z podajnikiem ..... 994,30
- P3. Desk Jet 540 ..... 994,30  
 ● rozdzielczość 600x300 dpi (cz.-b.)  
 ● rozdzielczość 300x300 dpi (kolor)
- P4. Desk Jet 660C ..... 994,30  
 ● rozdzielczość 600x600 dpi
- P5. Citizen Projet IIC (atramentowa) ..... 1114,90
- P6. Citizen Swift 90 S (9 igłowa) ..... 594,76
- P7. Citizen Swift 90 CS (9 igłowa) ..... 672,35
- P8. Citizen Swift 90 SX (9 igłowa) ..... 923,32
- P9. Citizen Swift II 240 S (24 igłowa) ..... 923,32
- P10. Citizen Swift II 240 CS (24 igłowa) .. 1099,74
- P11. Citizen Swift II 240 SX (24 igłowa) .. 1215,00
- P12. Oki ML 280 (9 igłowa) ..... 993,84



## MYSZKI (PC)

kod cena (zł)

- M1. Dexxa IV - 3 przyciski ..... 23,64  
 ● popularne myszki o wysokiej trwałości
- M2. Dexxa IV - 2 przyciski ..... 21,15
- M3. Logitech Mouseman Upgrade ..... 124,44  
 ● ergonomiczne, znakomite myszki o wyjątkowej jakości.
- M4. Logitech Pilot Serial ..... 60,53
- M5. Logitech Trackman vista ..... 199,10



## DYSKIETKI

kod cena (zł)

- Verbatim
- D1. Datalife Plus, 3,5" HD, Teflon, form. PC ... 24,70  
 D2. Datalife Plus, 5,25" HD, Teflon, form. PC .. 21,10  
 D3. Datalife 3,5" HD form. PC ..... 19,30  
 D4. Datalife 3,5" DD ..... 17,20  
 D5. Datalife 5,25" HD ..... 16,20  
 D6. DS HD 3,5" ..... 23,00  
 D7. DS HD 5,25" 1,2 MB ..... 20,00
- SONY 3M
- D8. MFD 3,5" 1,4 MB form. PC ..... 24,76  
 D9. MFD 3,5" 1,4 MB ..... 24,64
- cena za opakowanie 10 szt.

## FAX-MODEMY

kod cena (zł)

- F1. Zoom AFC 9600 wewn. .... 179,34  
 F2. Zoom VFP V.32bis 14.4 wewn. .... 423,34  
 F3. Zoom VFX V.32bis 14.4 zewn. .... 573,40  
 F4. Zoom VFP V.34i 28.8 wewn. .... 933,40  
 F5. Zoom VFX V.34x 28.8 zewn. .... 1076,04

## MULTIMEDIA

kod cena (zł)

- K1. Karta dźwiękowa  
 Logitech SoundMan Wave ..... 485,31  
 ● syntezytor Yamaha  
 ● 16 kanałów MIDI  
 ● 128 instrumentów w ROM  
 ● 16-bitowy zapis i odtwarzanie dźwięku z szybkością 44,1 kHz  
 ● dźwięk 3DI  
 ● 5-kanałowy mikser  
 ● 100% zgodności z SB, AdLib, Roland, MPC 1 i 2
- K2. Karta dźwiękowa Gravis Ultrasound ... 384,89  
 K3. Karta dźwiękowa Gravis Ultrasound Max . 554,34  
 C1. Sony CDU-76E-RP 4xspeed, IDE, 220 ms . 689,30  
 ● transfer 600 KB/s  
 ● obsługuje formaty CD ROM, CD Audio, CD XA, CD-1, Photo CD  
 ● bufor 256 KB!  
 ● automatyczny mechanizm ładowania  
 ● kompatybilność z MPC-2

## UWAGA!

- wszystkie produkty są najwyższej jakości gwarantowanej przez **TORNADO**
- nabywca otrzymuje roczną gwarancję oraz możliwość korzystania z porad telefonicznych
- do podanych cen doliczane są koszty przesyłki (ok. 6 zł)
- Płatność przy odbiorze przesyłki

## ZAMÓWIENIE

8/95

Imię: \_\_\_\_\_  
 Nazwisko: \_\_\_\_\_  
 Adres: \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

prosimy wypełniać drukowanymi literami

Informujemy, że kupon jest ważny do ukazania się następnego numeru

zamówienia przysyłać na adres:  
**Wydawnictwo BAJTEK**  
 ul. Służby Polsce 2  
 02-784 Warszawa

Proszę o przesłanie mi za zaliczeniem pocztowym następujących pozycji.

NAZWA / KOD	ILOŚĆ	CENA
Łączna kwota		

Należność zobowiązuję się wpłacić przy odbiorze przesyłki.

podpis zamawiającego .....

podpis rodziców (dla osób poniżej 18 lat) .....

# GIGA COMPUTERS

02-661 WARSZAWA, ul. Wita Stwosza 4 B  
tel./fax (0-22) 47-12-78 tel.kom. 0-90 22-50-26

Nasze komputery można kupić również w:  
"TRANSMICRO" Warszawa, ul. Krzywickiego 34 tel. 625-12-48  
"SIS computers systems" Włocin, ul. 1 Maja p.20 tel. 776-43-35

## Zestawy komputerowe GIGA PC

	260 MB	420 MB	540 MB	850 MB	1.2 GB
486 SX 25	1.766,00	1.780,00	1.835,00	-	-
486 SX 40	1.778,00	1.795,00	1.846,00	-	-
486 DX 40	1.840,00	1.857,00	1.909,00	2.034,00	2.400,00
486 DX2 66	1.890,00	1.909,00	1.960,00	2.085,00	2.450,00
486 DX2 80	1.966,00	1.983,00	2.034,00	2.159,00	2.500,00
486 Dx4 100	2.015,00	2.027,00	2.075,00	2.200,00	2.638,00

PENTIUM 60 PCI	2.989,00	3.006,00	3.058,00	3.183,00	3.582,00
PENTIUM 90 PCI	3.274,00	3.291,00	3.343,00	3.468,00	3.852,00

KĄDZY ZESTAW ZAWIERA:  
monitor color 14"  
Low Radiation Non Interface  
4 MB RAM SVGA 512 Kb  
FDD 1.44 MB  
obudowa MINI TOWER  
klawiaturowa 101 US  
płyty główne 486-3:  
YESA LOCAL BUS, GREEN PC, PS 2

monitor color 14"  
Low Radiation Non Interface  
SVGA 1Mb VLB WinAccelerator  
8 MB RAM FDD 1.44 MB  
obudowa MINI TOWER  
klawiaturowa 101 US  
płyty główne 386 3xPCI  
YESA LOCAL BUS, GREEN PC, PS 2

- ✓ Gwarancja i bezpłatny serwis - 2 lata (następny rok +3%)
- ✓ Każdy komputer testowany indywidualnie
- ✓ Zamówienia telefonicznie, wysyłka SERWISCKO !!!
- ✓ Sprzedaż ratalna - minimalna wpłata 25% wartości realnie oprocentowana - 23%

**UWAGA**  
NOTEBOOKI MULTIMEDIALNE  
CPU 486, RAM 4-32Mb, 1Mb SVGA, PCMCIA,  
TrackBall, DOS6.2, HDD 110-850Mb, SoundBlaster  
matryca MONO 486Sx od 3200.-zł  
matryca KOLOR 486Sx od 4600.-zł

DRUKARKI:

HP DESK JET 320C	727,00	EPSON LX 100	400,40
HP DESK JET 540	750,00	EPSON LQ 100	562,00
HP LASER JET 4 L	1.395,00	OKI 800+	753,00
HP LASER JET 5 P	2.259,00	OKI 320PL	790,00
		OKI 321PL	859,00

Wszystkie ceny podane w nowych zł. Ceny nie zawierają VAT (22%)

## Pełna oferta sprzętu komputerowego

Serwery, stacje robocze, drukarki, plotery, notebooki:

# digital

## PC



## HEWLETT PACKARD

Elementy sieciowe: 3Com SMC

Systemy zasilania awaryjnego: APC

Wykonujemy nietypowe konfiguracje sprzętowe min. dla stacji DTP i CAD, oraz serwery sieciowe w bardzo atrakcyjnych cenach.

**SPRZEDAŻ WYSYŁKOWA NA TERENIE CAŁEGO KRAJU**  
DOSTAWA DO KLIENTA W CIĄGU 48 GODZIN PRZY ZAKUPIE POWYŻEJ 2000.- zł  
NETTO WYSYŁKA NA KOSZT FIRMY NA ADRES WSKAZANY PRZEZ KLIENTA.

ZADZWOŃ PO AKTUALNE - ZAWSZE NAJNIŻSZE CENY !!!

## UWAGA

WIADOMOŚĆ DLA KILIENTÓW  
Z WROCŁAWIA I OKOLIC  
Od 15.08.95 komputery GIGA rozprowadza  
firma **CYBERNET Wrocław**  
tel.(071) 55-29-31 ul.Trzemeska 12  
50-950 Wrocław

Microsoft  
**WINDOWS**  
FOR WORKGROUPS  
MS Windows 3.11PL  
290.-zł.+22%VAT

Microsoft  
**WORD**  
MS Word 6.0PL  
538.-zł.+22%VAT

Microsoft  
**ACCESS**  
MS ACCESS 2.0PL  
315.-USD +22%VAT

MS DOS 6.22 - 175.-zł.+22%VAT

Microsoft  
**EXCEL**  
MS Excel 5.0PL  
538.-zł.+22%VAT

Microsoft  
**OFFICE**  
MS Office 4.2PL  
865.-zł.+22%VAT  
(Excel, Word, PowerPoint, Mail)

**Borland**  
Pascal 7.0 925.-zł.+22%VAT  
Delphi 1.0 909.-zł.+22%VAT  
Borland C++ 999.-zł.+22%VAT  
dBase 5.0 999.-zł.+22%VAT

Norton Comander 5.0PL - 175.-zł.+22%VAT

## CORELDRAW!

3.0PL CD 925.-zł.+22%VAT  
5.0 +Corel Ventura  
900.-zł.+22%VAT

Instalujemy sieci lokalne w oparciu o systemy Novell NetWare, Lantastic, Windows for Workgroups z dożywotnią gwarancją i opieką serwisową.

# 2,5"

Seagate



# 3,5"

incomTeam  
50-071 WROCŁAW  
pl. Wolności 4  
tel.: (071) 724 580  
fax: (071) 724 237

incomLogic  
02-256 WARSZAWA  
Al. Krakowska 110  
tel.: (022) 46 24 12  
tel.: (022) 46 25 12  
fax: (022) 46 29 12

**incom**

Nazwa i znak firmowy Seagate są zastrzeżone dla Seagate Technology Inc. Wszystkie użyte nazwy są zastrzeżone dla odpowiednich firm.

# SZEROKI WYBÓR KART MUZYCZNYCH

dla amatorów  
i profesjonalistów

## Gravis ACE

Wspaniała karta o parametrach dźwiękowych jak UltraSound GRAVIS.  
Łatwa ewentualna współpraca z Sound Blasterem

Bogata biblioteka programów shareware do GRAVISA

czytniki ATAPI IDE  
czytniki SCSI

# NAPĘDY CD-ROM KOMPUTERY PENTIUM

# ULTRA

media s.c.

BIURO HANDLOWE  
ul. Nowogrodzka 4 IVp.  
00-513 Warszawa  
tel./ fax (0-2) 628-80-74

# TORNADO



00-975 Warszawa  
ul. Kierbedzia 4  
tel./fax (022) 400103  
(022) 402171

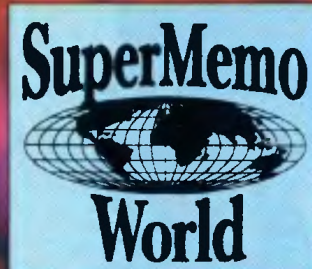
**I  
NAGRODA**

Joystick  
Logitech WingMan

SuperMemo World  
ul. R. Maya 1  
61-371 Poznań

**II  
NAGRODA**

Najnowszy pakiet  
SuperMemo  
na dyskietkach



**Intersoftland**

Intersoftland  
00-873 Warszawa  
ul. Ogrodowa 37  
tel./fax (02) 6207004

**III  
NAGRODA**

Trzy zestawy książek



## Pytania, sierpień '95

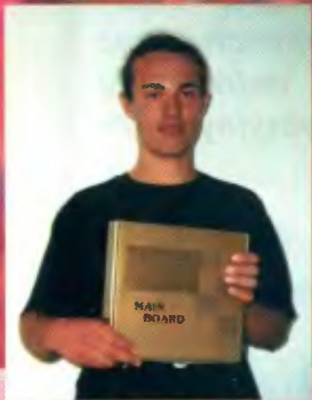
- Gdzie używa się specjalnej kasetki na płytę?  
a. w Plextorze b. w SONY c. w Teacu d. w Mitsumi
- Czego nie widać na ekranie?  
a. prompta b. kolorów c. wodotrysków d. obywatela... (no wiecie)
- W czym możemy sobie pogrzebać?  
a. w zębach b. w śmietniku c. w ognisku d. w... (no wiecie)
- Co może być uzupełnieniem ponurego nastroju?  
a. pała z matmy b. deszcz c. przyszcz d. fakt
- Co siedzi w środku?  
a. robak b. krasnoludek c. PowerPC d. Z80
- Gdzie została umieszczona kula?  
a. w środku b. na zewnątrz c. w talerzu d. w dziupli
- Czego nie przypomina z wyglądu nasz bohater?  
a. krokodyla b. człowieka c. dziury w serze d. niczego

Rozwiązania z Bajtka 5/95

- CD ROM ma ścieżkę w formie spirali.
- Ultrapen z wyglądu przypomina mazak.
- Lżejsza jest Inca II.
- O zdobycie proszą się wrogie statki.
- Problemy zawsze sprawiały ułamki.
- BEE ma 47 ćwiczeń.
- Do Zooma przyłączyła się karta I/O.

Każdy czytelnik Bajtka może wziąć udział w losowaniu cennych nagród, jeśli w ciągu miesiąca od ukazania się numeru prześle prawidłowo wypełniony kupon konkursowy.

Kupon należy wypełnić, wyciąć, dla usztywnienia nakleić na kawałek tekturki lub pocztówkę i wysłać.



**Pierwszą nagrodę** w majowej edycji konkursu „7 PYTAŃ” – PŁYTĘ GŁÓWNĄ Z PROCESOREM 486DLC - wylosował Konrad Lewandowski z Gorzowa Wielkopolskiego. Konrad ma 17 lat i uczy się w II LO w Gorzowie. Posiada komputer Amiga 500, na którym gra i bawi się muzyką. Od pewnego czasu planował zakup peceta, nasza nagroda będzie więc dobrym początkiem w spełnieniu tych planów.

**Drugą nagrodę** – Joystick Logitech WingMan EXTREME - wylosował Krzysztof Banasik z Warszawy.

Trzy zestawy książek wylosowali: Jacek Kabaciński (Szczecin), Paweł Wichciel (Gryfino), Leszek Mróz (Pruszków).

**ODPOWIEDZI**  
sierpień '95

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

IMIĘ .....

NAZWISKO .....

ADRES .....

.....

**Redakcja "BAJTKA"**  
ul. Służby Polsce 4  
02 - 784 WARSZAWA



**C.K. Shareware**

**KATOWICE - Wojewódzka 14a**

40-001 Katowice 1, skr. poczt. 1237, POLAND

tel. (0-32) 51-03-45

## PROGRAMY SHAREWAROWE I PUBLIC DOMAIN

**NAJTAŃSZE LEGALNE PROGRAMY KOMPUTEROWE ZE WSZYSTKICH DZIEDZIN**

**Koszt dyskietki z nośnikiem - 3 zł (nie doliczamy VATu).**

**Opakowanie i wysyłka - 4 zł. Płatność przy odbiorze.**

**Na życzenie wysyłamy 3 dyskietki HD (15 zł + portu)**

**z katalogiem w języku angielskim, zawierającym ponad**

**90.000 programów sharewarowych (tylko PC), a wybrane**

**programy łączymy w zestawy na dyskietkach 360 Kb**

**w cenie 3,5 zł za dyskietkę.**

- AMISSETUP 2.7 - (1) Najnowsza wersja znakomitego konfiguratora setupu.
- BATTLESTAR 1.0 - (1) kosmiczna strzelanka (VGA, Sound Blaster).
- BLASTER MASTER 6.2 - (1) najlepszy edytor plików muzycznych VOC.
- MVP BRIDGE 2 - (1) brydż uznany za najlepszą sharewarową grę w karty 1994.
- THE DANIX UTILITIES 2.01 - (1) ponad dwadzieścia użytkowników z Unixa dla Dosa.
- DIAMONDS 1.0 - (1) gra logiczno-zręcznościowa.
- DOTSO 1.0 - (1) gra strategiczna.
- EA-KIDS 1 - (3) pyszna zabawa dla dzieci, wędrowka z czarodziejską różdżką.
- EA-KIDS 2 - (4) druga część zabawy dla dzieci.
- FPROT 2.18a - (2) nowa wersja znakomitego antywirusa.
- PENTIUM FLOATING POINT BUG CHECKER - (1) czy masz Pentium z błędem?
- CHAMP MS. PACMAN - (1) klon klasycznej gry komputerowej.
- PICTURE EDITING PACKAGE 1.6 - (2) grafika wektorowa i WYSWIG w Dosie.
- POCKETD PLUS 4.4 - (1) menedżer plików, ponad 220 opcji, BEST 1994 i 95
- PRINT PARTNER 3.0 - (1) drukuje znaki, kalendarze, pocztówki itp.
- PAINT SHOP PRO 3.0 - (4) najlepszy program do obróbki i konwersji grafiki pod Win.
- PYRO - (3) gra, misja w kosmosie, dobra grafika i dźwięk.
- QPEG 1.3f - (1) szybka przeglądarka do plików JPEG.
- SHARDS - (1) strategiczna układanka, gra logiczna.
- SUPER SHOW 5.0 - (2) prezentacje multimedialne, grafika, video, dźwięk.
- TERMINATE 1.50 - (4) znakomity program komunikacyjny, dużo możliwości.
- UNIX UTILITIES 2.3 - (2) użytki unixowe dla dosa.
- VIABASE 1.4 for WIN - (2) tworzy i zarządza prostymi bazami danych.
- VIAPRINT 3.0 for WIN - (2) drukuje naklejki, karty pocztowe i wiele innych.
- VPIC 6.1 - (1) jedna z najlepszych przeglądarek i konwerterów do plików graficznych.

**Po otrzymaniu znaczka pocztowego za 60 gr. (6.000 zł) przesyłamy bezpłatny katalog**

Polecamy także **TOP SHAREWARE** - miesięcznik na dyskietkach. Każdy numer to dwie dyskietki HD z najnowszymi programami shareware. Cena prenumeraty kwartalnej - 40, półrocznej - 70, rocznej - 120 zł. Zgłoszenie prenumeraty polega na wysłaniu pod adres:

C.K. SHAREWARE, 40-001 Katowice, skr. poczt. 1237

swojego dokładnego adresu i kserokopii dowodu wpłaty na konto

C.K. SHAREWARE, Bank Śląski, VII/O Katowice, 312608-0700019011

Exemplarze pojedyncze i archiwalne - 15 zł (na dyskietkach 3,5" - 17 zł)

## Uwaga!

**Redakcja czasopisma „Bajtek“ poniosła dużą stratę materialną. Skradziono nam testowany komputer Macintosh LC 630 z kartą tunera TV/video. Jeśli zauważą państwo sprzęt tego typu, posiadający numery seryjne**

**CK 5084 NX 2 PY**

**prosimy o jak najszybszy kontakt z redaktorem naczelnym pod numerem telefonu 644 77 17.**

**Proponujemy także stworzenie bazy danych o skradzionych komputerach i cykliczną publikację informacji o takich zdarzeniach wraz z zamieszczaniem (ku ostrzeżeniu kupujących) numerów seryjnych utraconego sprzętu.**

**Redakcja**

# KOMPUTERY PERYFERIA DRUKARKI

486SX40, 4 MB RAM, HDD  
270 MB, SVGA MONO,  
tylko 1.560 zł

486DX2-66MHz, 4 MB RAM, 420MB,  
SVGA LR KOLOR, tylko 1.988 zł

486DX2-80MHz, 4 MB RAM, HDD  
420MB, SVGA KOLOR,  
tylko 2.083 zł

486DX4-100MHz, 4MB RAM, HDD  
540 MB SVGA KOLOR, tylko 2213 zł

W zestawie: obudowa Mini Tower  
FDD, 1,44 MB, 2\*RS232, centron-  
iks, klawiatura  
101 klaw-  
iszy, moni-  
tor 14".



CD ROM 2\*speed - 268 zł  
Karta muzyczna 16bit - 170 zł  
Mysz - 19 zł

**OBUDOWA:**  
Mini Tower - 90 zł  
Midi Tower - 133 zł  
Big Tower - 161 zł

**MONITORY:**  
14" SVGA MONO - 210 zł  
14" SVGA KOLOR - 538 zł  
14" SVGA KOLOR LR NI - 550 zł

Płyta główna 486 VLB  
GREEN 3V - 231 zł  
Płyta główna 486 PCI  
GREEN 3V + EIDE - 302 zł

**DYSKI TWARDE:**  
HDD 420MB - 367 zł  
540MB - 415 zł  
720MB - 533 zł  
850MB - 55 zł

**PAMIĘCI:**  
SIMM 1MB 9bit - 96 zł

SIMM 4MB 36bit - 379 zł  
SIMM 16MB 36bit - 1.200 zł

**KARTY WIDEO:**  
SVGA 1MB VLB Cirrus - 195 zł  
SVGA 1MB PCI Cirrus - 251 zł

**PROCESORY:**  
CPU - 486 DX 40MHz - 145 zł  
486 DX2/66 - 205 zł  
486 DX 2/80 - 250 zł  
486 DX 4/100 - 275 zł  
Pentium 75MHz - 744 zł

**DRUKARKI:**  
HP DJ 540 - 899 zł  
HP 5P - 2440 zł  
OKI 321- 950 zł  
CITIZEN ABC 24 Color - 480 zł  
CITIZEN SWIFT 90s - 432 zł  
CITIZEN SWIFT 240s - 750 zł



Ceny bez VAT



CENY ZEBRANO  
23 LIPCA 1995.

Uwzględniono VAT

# GIĘŁDA

Sezon urlopowy i upał znacznie przerzedziły szeregi kupujących i sprzedających. W lipcowym stołcu najszybciej spadały ceny procesorów (AMD DX2/80 – 250 zł) i dysków twardych (Conner 1280 MB – 710 zł). Po raz pierwszy obudowy mini tower sprzedawane były poniżej 100 zł. Pojawiły się także napędy CD firmy Panasonic (teraz już 6 firm proponuje napędy poczwórnej prędkości). Z ciekawostek znalazłem przejściówkę z SIMM-ów 8- na 32-bitowe, przedatną dla tych, którzy chcą

zmienić płytę główną (w nowych płytach są sloty wyłącznie 32-bitowe), a nie chcą lub, z przyczyn finansowych, nie mogą wymienić pamięci.

Innego gatunku ciekawostkami był sprzedawca, który zapytany przez klienta o różnice między kartami graficznymi odpowiedział, że to wszystko to samo, oraz młodzieniec szepciem proponujący na jednej z alejek „Interesują zestawy CD?”. Po odmowie zawsze grzecznie przeproszał.

Dariusz J. MICHALSKI



**Płyty główne:**

386 DX/40/128c	149
386/486 z proc. 486 DLC	270
486 z proc. 486 SX/25 220	
486 bez CPU/256c/3 VLB OPTI	260
486 bez CPU/256c/3 VLB ALI	200
486 bez CPU/256c/3 VLB 3-5V SIS	260
486 bez CPU/256c/3 PCV2 VLB	
EIDE UMC	330
486 bez CPU/256c/3 PCI/2 VLB	
EIDE OPTI	350
486 bez CPU/256c/3 PCI	330
486 bez CPU/256c/3 PCI/2 VLB SIS	330
Pentium 75/90/100/256c/4 PCI	540



**Procesory:**

486 SX/25 INTEL	110
486 SX/33 INTEL	159
486 SX/40 UMC	125
486 DX/33 INTEL	160
486 DX/40 CYRIX	150
486 DX/50 INTEL	300
486 DX2/66 INTEL (5V)	300
486 DX2/66 AMD (3V)	200
486 DX2/66 CYRIX (3V)	235
486 DX2/80 AMD (3V)	250
486 DX2/80 CYRIX (5V)	250
486 DX4/100 AMD (3V)	290
486 DX4/100 INTEL (3V)	470
486 DX4/100 INTEL (5V)	530
PENTIUM 75	850
PENTIUM 90	870
PENTIUM 100	1050



**Pamięć:**

SIMM 1 MB 60/70 ns 8-bit	95
SIMM 1 MB 60/70 ns 9-bit	115
SIMM 4 MB 60/70 ns 9-bit	300
SIMM 4 MB 60/70 ns 32-bit	340
SIMM 4 MB 60/70 ns 36-bit	440
SIMM 8 MB 60/70 ns 32-bit	690
SIMM 8 MB 60/70 ns 36-bit	880
SIMM 16 MB 60/70 ns 32-bit	1439
SIMM 16 MB 60/70 ns 36-bit	1586
SIMM 32 MB 60/70 ns 32-bit	3172
SIMM 32 MB 60/70 ns 36-bit	3538



**Karty muzyczne:**

Gravis ULTRASOUND	400
Gravis MAX	530
Mad 16 Pro	190
Media Expert	180
Mozart	200
PC Music Wonder	35
Sound Blaster Pro	190
Sound Blaster 16	270
Sound Blaster 16 V.E.	320

Sound Blaster AWE 32	750
Sound Maker 16E	210
Sound Vision 16 GOLD	200

**Karty graficzne:**

512k Trident 9000	85
1 MB AVGA2	135
1,5 MB TIGA	130
2 MB VEGA 7	270
1 MB Trident 8900 VLB	175
1 MB Cirrus Logic GLD5428 VLB	170
1 MB Cirrus Logic GLD5429 VLB	190
1 MB ALI PCI	250
1 MB Cirrus Logic 5430 PCI	230
1 MB Cirrus Logic 5434 PCI	290
1 MB S3 864 PCI	285
1 MB Trident 9440 PCI	220
1 MB Tseng ET 4000 PCI	270
1 MB VEGA 7 PCI	270



**Monitory (SVGA):**

Hercules 14" używ.	79
color 14" LR Hyundai	620
color 14" LR G-Scan	590
color 14" LR NI Daewoo	660
color 14" LR NI Hyundai MultiScan	660
color 15" LR NI Hyundai	910
color 15" LR NI Daewoo	890



**Myszy:**

AM 5E	28
AM 5 Plus	40
Flash Mouse	18
LCE-A3	22
Logitech Trackball	150
Power Click	22
WinMouse	34
WinMouse Cordless	150
WinTrack	89

**Obudowy:**

Mini Tower	95
Midi Tower	140
Big Tower	250

**Kontrolery:**

Super Multi I/O Enhanced IDE	55
PCI IDE	55



**Stacje dysków:**

5,25" Canon	120
3,5" Alps	75
3,5" Epson	80
3,5" NEC	80
3,5" Panasonic	75
3,5" Sony	75

**Klawiatury:**

BTC 101-102/USA	35
Chicony 101-102/USA	40
IBM 101-102/USA	42

**Napędy CD-ROM:**

Mitsumi 1x	165
BTC 2x	340
Dolphin 2x	275
Mitsumi 2x	280
Panasonic 2x	285
Sanyo 2x	360
Sony 2x	330
Wearness	280
Mitsumi 4x	450
NEC 4x	470
Panasonic 4x	525
Toshiba 4x	560



**Drukarki:**

D-161S (9 igieł, emul. Epson FX-85)	350
D-100 M PC (9 igieł, emul. Epson FX-85)	295
Epson LQ-100	585
Epson FX-870	1320
HP DeskJet 310	630
HP DeskJet 560C	1430
HP DeskJet 660C	1430
HP DeskJet 860C	2260
HP LaserJet 4L	1750
Panasonic KX-P1150	450
Panasonic KX-P2123	670
Saikosha SP-241S	940
Stylus 800+	940



**Dyski twarde:**

Caviar	250 MB	310
	850 MB	550
	1280 MB	810
Conner	250 MB	280
	425 MB	365
	540 MB	410
	630 MB	455
	850 MB	525
	1280 MB	710
Fujitsu	1000 MB SCSI	830
HP	270 MB	280
IBM	340 MB SCSI	340
Maxtor	40 MB	79
	120 MB	200
	210 MB	299
Samsung	560 MB	420
	850 MB	490
Seagate	210 MB	250
	260 MB	280
	540 MB	490
	720 MB	590
	1000 MB SCSI	1100
Quantum	215 MB SCSI	275
	270 MB	280



**Dyskietki:**

noname	HD 5,25"	10
	DD 5,25"	5
	HD 3,5"	10
BASF	DD 3,5"	12
	HD 3,5"	15
3M	DD 3,5"	8
	HD 3,5"	2D
Dysan 100	HD 3,5"	21
Fuji	HD 3,5"	15
Maxel	HD 3,5"	15
Precision	HD 3,5"	13
SKC	DD 3,5"	14
	HD 3,5"	16
Verbatim DL	HD 3,5"	15
Verbatim DLP	HD 5,25"	18
	HD 3,5"	20



**Komputery domowe i konsole:**

Amiga 500 uż + 10 gier	400
Amiga 570 uż	300
Amiga 600 uż + 10 gier	600
Amiga 1200 uż + 10 gier	1250
Amiga CD32	490
Amiga CD32 uż	400
Amiga CDTV	500
Pegasus	160
Sega MegaDrive II	360
Super Nintendo	350

**Pudełka:**

5,25"	50 szt.	8,5
5,25"	100 szt.	11
3,5"	50 szt.	8,5
3,5"	100 szt.	10

**Filtry monitorowe:**

Chamoxa	16
Clare Guard	240
Looking Saver 14"	17
Maxt 12/14"	129
OPTI Protect	180
Polaroid CP-Universal 13/15"	294
Verbatim 14"	250
Vision Plus 14"	99



**Akcesoria komputerowe:**

Copy Holder	24-40
Kieszeń na dysk twardy	85
Kieszeń na mysz	16
Podkładka pod mysz	3
Podstawa pod monitor	150
Przejściówka SIMM 8-bit na 32-bit	28
Sanki do dysku twardego	5
Stojak pod obudowę	35
Wentylator do procesora 486	15
Wentylator do procesora Pentium	28
Zasilacz do PC	45-50

**AMIGA**

**KUPIE**

● A 1200 (1000 zł). W. Sołtysik, ul. Kościuski 4/7, 64-300 Nowy Tomyśl, tel. (666)22595.

**SPRZEDAM**

● A 1200 z osprzętem (1050 zł), monitor Philips (450 zł). P. Melek, ul. Klonowa 15d/27, 41-800 Zabrze, tel. 1718958.

● A 500 1 MB RAM (450 zł), kolorowy monitor 1084 (400 zł), joystick, dyskietki (50 zł). K. Szydkowski, ul. Galczyńskiego 1, 55-015 Radwanice, tel. 117055.

● A 500 1 MB, modulator TV, joystick, mysz, dyskietki (470 zł). M. Sibiga, ul. Kwitnąca 19/46, 01-926 Warszawa, tel. (6636565.)

● A 500 2 MB, kickstart 1.3-2.0, kontroler HDD, mysz, joystick, dyskietki (690 zł). A. Jakóbaszek, ul. Jugosławińska 8/54, 03-984 Warszawa, tel. 6721125.

● A 500 2,5 MB RAM, monitor 1084S, mysz (110 zł). S. Cudny, skr. poczt. 80, 04-026 Warszawa 50, tel. 6180272.

● A 600, dyskietki (520 zł), rozszerzenie do 2 MB (90 zł). A. Taga, ul. Kazimierza Wielkiego 1/21, 39-100 Ropczyce.

● Amiga CD-32, 3\*CD (550 zł), zielony monitor Philips (100 zł). P. Rączkiewicz, Piskora 66, 22-600 Tomaszów Lubelski, tel. (0832)3088.

● CD 32, mysz, 4\*CD (780 zł). D. Karczewski, ul. Norwida 23b/1, 41-700 Ruda Śląska, tel. 484596.

● Elbox 1200 4 MB rozszerzenie pamięci do A 1200 (400 zł), twardy dysk 2,5" 40 MB do A 600 lub 1200 (100 zł). W. Tomaszewski, ul. Strażacka 7, 68-205 Żary.

**ZAMIENIE**

● A 600 1 MB, mysz, joystick, MIDI interface; na PC 386 (286) lub sprzedam. B. Wiśniewski, Siedlec Mały 12, 42-295 Koziegłowy, tel. (034)141154.

**AMSTRAD**

**KUPIE**

● Amstrada CPC 6128, stację 5,25", monitor GT 65, joystick, czasopisma (300 zł). A. Mądry, ul. Rymanowska 36a, 38-500 Sanok, tel. 33438.

**ZAMIENIE**

● CPC 6128, monitor GT 65, drukarkę D 100, joystick, dyskietki, literaturę (450 zł). P. Sztęrbicki, ul. Czarna 2/6, 30-416 Kraków, tel. 662970.

**ATARI**

**KUPIE**

● Atari 1040 STE lub STFM z monitorem mono (500 zł). M. Przybylski, ul. Łanowa 10, 63-400 Ostrów Wlkp., tel. 381321.

**SPRZEDAM**

● Atari 1040 STE (500 zł), monitor mono SM 124, (200 zł) drukarkę Epson LX 400 (300 zł). J. Jarosz, os. Nad Solą 8/12, 32-650 Kęty.

● Atari 1040 STE 2 MB RAM (550 zł), kolorowy monitor SC 1224 (300 zł). J. Lalik, ul. Bialska 17, 23-300 Janów Lubelski.

● Atari 130 XE, stację dysków, magnetofon, drukarkę, ploter, monitor, tabliczkę graficzną, kasety (500 zł) H. Botteher, Knuszyń Krajeński 4, 86-005 Białe Błota, tel. 814942.

● Atari 65 XE 256 KB, XF 551, drukarkę 1029, joystick, literaturę, dyskietki, mysz (300 zł). P. Stądnik, ul. Sochaczewska 12/10, 60-645 Poznań, tel. 486738.

● Stację dysków do Atari XL/XE TOMS 710 (150 zł). M. Kanton, Dorycka 7/117, 01-947 Warszawa, tel. grzecz. 350650.

● XC 12 i interface. S. Wojciechowski, Dziełice 4, 63-708 Rozdrażew.

**ZAMIENIE**

● Atari 130, stację LDW, CA 12, monitor (400 zł); na części do PC, Super Nintendo lub sprzedam. T. Czerwiński, ul. Palisadowa 23/24, 58-314 Wałbrzych Podzamcze, tel. 419538.

**COMMODORE**

**KUPIE**

● C 64, 1541 II, 3 joysticki, dyskietki, literaturę (299,9 zł). K. Król, os. Na Stoku 9/17, 24-408 Kielce, tel. 323079.

**SPRZEDAM**

● C 64, 2 joysticki, magnetofon, zasilacz, Black Box v.3 (200 zł). P. Bystry, ul. Domańskiego 4/1, 78-600 Wałcz.

● C 64, magnetofon, joystick (200 zł). P. Łoński, ul. Lelewela 25/7, 80-442 Gdańsk.

● C 64, magnetofon, joystick, Black Box v.3, Final III, zasilacz, literaturę (150 zł). P. Przybyszewski, ul. Klonowa 13/2, 65-029 Zielona Góra, tel. 255377.

● C 64, magnetofon, moduł X, kasety, literaturę (120 zł), Atari 800 XL, magnetofon, Turbo, kasety, literaturę (110 zł). T. Wróbel, Dąbkowice Górne 32, 99-400 Łowicz.

● C 64, stację 1541, magnetofon, monitor Neptun, drukarkę MPS 801, joystick, dyskietki, (250 zł). M. Dydak, ul. Wiolinowa 8/111, 02-789 Warszawa, tel. 6419296.

● C 64, VC 1541 II, osprzęt (360 zł) lub zamienię z dopłatą, na dowolny model Amigi. P. Hryciuk, ul. Polna 147, 08-201 Niemotki.

● Magnetofon Datasette (26 zł), Joystick Python (19 zł), zasilacz do C 64 (14 zł). Ł. Gawin, ul. Konopnickiej 6/6, 26-800 Białobrzegi, tel. (048)133235.

● Moduł Max PI (29 zł), Black Box v.3 (15,5 zł), edytor PI (35 zł), przewód serial-centr. (35 zł). M. Kowalczyk, ul. Bulwary 9/46, 21-300 Radzyń Podlaski, tel. (057)522786.

**ZAMIENIE**

● C 64, magnetofon, joystick, 2\*cartridge; Game Boy-a i cartridge. M. Domańska, ul. Drzymały 16/13, 48-300 Nysa.

**PC**

**KUPIE**

● AT 20 MHz, 1 MB RAM, HDD 50 MB, VGA kolor, obudowę, klawiaturę (500 zł). M. Kawa, 33-159 Żalaszowa 374.

● SIMMy 4\*1 MB, 60/70 ns (350 zł), SVGA 512 KB (65 zł). Ł. Wilczyński, ul. Chelmońskiego 55h, 65-001 Zielona Góra.

**SPRZEDAM**

● 286 IBM, 1 MB RAM, HDD 11 MB, FDD 360 KB (400 zł), kolorowy monitor CGA, monitor mono SVGA 14". S. Pawełczak, ul. Sikorskiego 11/39, 05-480 Karczew, tel. 7796396.

● 286/12 MHz, 2 MB RAM, 2\*FDD 5,25", 21 MB HDD, SVGA 512 KB, kolorowy monitor SVGA, mysz (750 zł). K. Popanda, ul. Zjednoczenia 33, 42-793 Ciasna, tel. 660.

● 386 DX 40, 16 MB RAM (4\*4), HDD 110, 2\*FDD, SVGA kolor Trident 512 KB, big tower (2800 zł). B. Stus, ul. Leśna 5/3, 76-248 Dębica Kaszubska, tel. (059)25891 w. 760.

● 386 SX, 40 MHz, 2 MB, HDD 20 MB, SVGA512 KB, monitor mono (1700 zł). P. Szczypek, Warszawa, tel. 156145.

● 386 SX/16, 4 MB RAM (60 ns), HDD 120 MB, VGA 512 kolor, FDD, mysz (1300 zł). S. Siwecki, ul. Wrocławska 23/8, 61-838 Poznań, tel. (061)531508.

● 386 SX/33, 4 MB RAM, 2\*FDD 1,44 i 1,2 MB, HDD 42 MB, VGA mono, Sound Blaster, Star NX-1000MF (1700 zł). S. Kursa, ul. Narutowicza 82, 05-120 Legionowo.

● 486 DX, 33 MHz, 4 MB RAM, HDD 120, 1,44 i 1,2 FDD, SVGA 1 MB, monitor 14" LRNI kolor SB 2, mysz (2500 zł). D. Rybarz, ul. Wiejska 104, 44-350 Gorzyczki.

● Interface umożliwiający odczyt z magnetofonu programów na Spectrum (14 zł). J. Kozioł, ul. Zawadzkiego 142/6, 71-246 Szczecin.

● Interface umożliwiający połączenie PC z notesem elektronicznym Casio (150 zł). K. Dukowicz, ul. Olsztyńska 26c/25, 26-600 Radom, tel. (048)48427.

● Joystick Warrior 5 (40 zł). P. Walczak, os. 700-Leśna 12/40, 32-650 Kęty.

● Kartę muzyczną Thunder Board (150 zł), kartę graficzną SVGA Trident, drivery itp. (100 zł). S. Pawełczak, ul. Sikorskiego 11/39, 05-480 Karczew, tel. 7796396.

● PC 386 DX/40, 4 MB RAM, HDD 420 MB, FDD 3,5" (1500 zł) z kolorowym monitorem SVGA (2100 zł). D. Ślusarczyk, os. Korfante 4b/8, 44-240 Żory, tel. (036)343034.

● PC 486 DX4 100 MHz, 8 MB RAM, HDD 850 MB, CD ROM, 1,44 FDD, SVGA 1 MB RAM, I/O (1200 zł). J. Andrzejczyk, ul. Królowej Marysieńki 33/47, 02-954 Warszawa, tel. 6420868.

● PC 486 SX/25, 4 MB RAM, HDD 130 MB, 1,44 MB FDD, SVGA-S3-2 MB VLB, monitor 15", SB 16 MCD CSP (3200 zł). M. Dziemidzionek, ul. Żmudzka 5a/48, 85-028 Bydgoszcz, tel. 423303.

● PC AT 12 MHz, 0 RAM, FDD 360 KB, HDD 20 MB (130 zł) monitor HGC i karta Hercules (60 zł). M. Kuk, ul. Sikorskiego 11/31, 05-480 Karczew.

● Pentium 90 MHz, 8 MB, HDD 850 E-IDE, SVGA kolor (4600 zł) lub zamienię na 486 DX 66 lub 100 MHz z dodatkami + dopłata. M. Szymczak, ul. Długa 2, 63-200 Jarocin, tel. grzecz. (090)610252.

● Płyte 386 SX/25, 0 RAM (80 zł). R. Januszewski, os. Słoneczne 9/6, 27-400 Ostrowiec Świętokrzyski.

● Płyte główną 486 3 VLB, 8 gniazd na SIMM 9 bit. (135 zł) i 286/16 MHz, koprocessor 287/16 MHz - AMD (45

zł). B. Lemke, ul. Kusocińskiego 10/26, 64-200 Wolsztyn.

● Płyte główną AT 286 1 MB RAM (80 zł) lub zamienię na płytę główną 386 DX albo na płytę główną 486 DX (dopłata). L. Nowak, ul. Wolności 22, 44-190 Knurow, tel. 1350854.

● Procesor 486 SX 25 Intel (150 zł). M. Więckowski os. Piastowskie 100/29, 61-163 Poznań, tel. (061)773220.

● SIMM 4\*256 KB RAM. P. Paszyński, ul. Baczyńskiego 3/77, 09-409 Płock, tel. (024)634846.

● Stację dysków 5,25" 1,2 MB (100 zł), twardy dysk 100 MB (200 zł), twardy dysk MFM 40 MB (30 zł). M. Różewicz, ul. Szobera 6/12, 01-318 Warszawa, tel. 66480026.

● Twardy dysk 212 MB Conner (340 zł), płytę główną AT 286 12 MHz, 1 MB RAM (80 zł). S. Pawełczak, ul. Sikorskiego 11/39, 05-480 Karczew, tel. 7796396.

**ZAMIENIE**

● AT 1 MB, FDD, SVGA, monitor, dopłatki dopłata; na A 1200 lub A 500 z kolorowym monitorem. P. Malinowski, 22-450 Zawada 280, tel. (084)168096.

● Kolorowy monitor EGA z kartą EGA; na monitor mono VGA (SVGA) lub sprzedam (200 zł). J. Gościński, ul. Szanieckiej 9. 63-090 Środa Wlkp., tel. 53561.

**INNE**

**KUPIE**

● Secret Service 5, Gambler 0,1/94, Bajtek 5-12/93. K. Bucki, ul. Spółdzielcza 2/5, 21-200 Parczew, tel. 542494.

**ZAMIENIE**

● Monitor Philips 14" (150 zł). S. Wojciechowski, Dziełice 4, 63-708 Rozdrażew.

● Secret Service 2-16, Top Secret 3/93, Atari Magazyn 1-4/94 (2,5 zł/szt.), Enter 8/94-4/95 (3 zł/szt.) M. Zajączny, os. Jagiellońskie 8/2, 32-410 Dobczyce.

● Super Nintendo, 2 joysticki (1400 zł). P. Starowicz, Facimiech 89, 32-051 Wielkie Drogi, tel. (12)762811 w. 38.

● Top Secret 14-24, 27, 28, 31, 32 (20 zł), ŚGK 11/93-5/95 (45 zł), Gambler 5/95, 7/94-6/95 (26 zł). N. Dąbrowski, ul. Sienna 67/89, 00-820 Warszawa, tel. 243979.

● Top Secret 2-7 (1,5 zł), Bajtek 88-91 (1 zł), PC Kurier 19/92, 5,10/94 (1,5 zł). R. Gruda, ul. Drzymały 5/4, 45-343 Opole.

**UWAGA PROGRAMIŚCI IBN PC!**

Wysyłkowa sprzedaż zestawu do Turbo Pascala (od 6.0 wzwyż) zawierającego:

- Program do edycji fontów CHR
  - Moduły wraz z listingami, umożliwiające we własnych programach:
    - wyświetlanie rysunków BMP, PCX, GIF
    - odtwarzanie sampli WAC, VOC, SMP, modułów muzycznych mod oraz animacji FLI
    - obsługę pamięci XMS i EMS
    - tworzenie efektów graficznych (przesuw ekranu, ruchome obiekty itd.)
    - wykorzystywanie nowych, bardziej rozbudowanych modułów Crt i Dos.
    - obsługę kart SVGA - tryby 16 i 256 kolorów
  - Program do tworzenia animacji FLI - AniMagic
  - Inne krótkie, ale przydatne programy i procedury shareware.
- Cena (programy + dysk 3.5" HD + opłaty pocztowe) 9zł 50 gr płatne przy odbiorze przesyłki (w zamówieniu zaznaczyć wybrany program kompulsacyjnie: ARJ/ZIP/RAR)

A.Z.  
ul. Gopiańska 2  
61-051 Poznań

**NAGRYWANIE CD**

Archiwizacja danych w firmie Amigi i PC  
Krótkie terminy realizacji  
Dane przyjmujemy na:  
➔ twardych dyskach  
➔ dyskietkach DD, HD  
➔ CD-ROM-ach

**Vector**

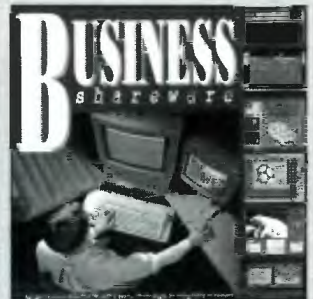
27-200 Starachowice  
skr. poczt. 7  
tel. (0-47) 74 71 24  
74 36 67

## NAJTAŃSZE W POLSCE LEGALNE OPROGRAMOWANIE DLA IBM PC!

Ponad 50 tys. programów z całego świata (dziesiątki GB) - największa oferta w Polsce!  
Poniżej przedstawiamy fragment naszej oferty:

- D011: (1) FDFORMAT v. 1.8 - doskonały program do formatowania dyskieciek, również nietypowych. Lepszy od "800".  
 DB028: (2) PC-FILE v 7.0 - najnowsza wersja cieszącej się dużą popularnością bazy danych firmy Buttonware. Graficzny interfejs użytkownika i wiele innych nowości w porównaniu do poprzednich wersji.  
 G185: (3) RAPTOR - doskonała gra firmy Apogee Software. Lecimy statkiem kosmicznym i, zwalczając przeciwników, zdobywamy pieniądze, za które poprawiamy wyposażenie naszego statku. Wymagania: 386, VGA, 2 MB RAM 5 MB na HD. (7 MB w celu zainstalowania)  
 G187: (2) PINBALL FANTASIES - bardzo efektowna realizacja flippera na PC. Wersja demo. W pełni umożliwi zabawę. [AT, VGA]  
 G188: (1) Hero - Idealna labiryntówka, edycja poziomów (muzyki, wyglądu, poziomu trudności) [EGA+, Mysz]. Pistoł - Poker jako Tetris (doskonały interfejs) [EGA+]  
 G189: (1) Oilap v. 6.0 - Gra zręcznościowo-logiczna (budowa rurociągu na czas); Snarf - Labiryntówka. Dużo emocji; Xerix - Super lot statkiem kosmicznym.  
 G190: (1) AstroFire - bardzo ładna zręcznościowa gra z ładną 256 kolorową grafiką uzyskaną dzięki technice raytracingu. Pomysł gry stary, ale całkiem nowa, rewelacyjna oprawa!  
 G191: (2) Galactix v.1.3a - strzelanina w kosmosie. Doskonała animacja, digitalizowany dźwięk, dopracowana grafika. [VGA, 2MB HD].  
 G192: (3) OVERLORD - wersja demonstracyjna symulatora lotu firmy VIRGIN GAMES. Jest w pełni funkcjonalna. ograniczenie dotyczy ilości misji. [386, VGA, 2.2 MB RAM]  
 G194: (5) HERETIC - najnowszy produkt iD Software, następcą Wollensteina i DOOMA. Animacja i grafika jeszcze lepiej dopracowana. Wymagania: 486/33MHz, 4MB RAM, VGA (w praktyce chodzi na 386).  
 G195: (2) VIRTUAL GOLF - grymy w golfa. Symulacja golfa na poziomie programów komercyjnych. [386,VGA,4MB RAM]  
 GR088: (2) PERSISTENCE OF VISION raytracer v. 2.0 - jeden z najlepszych programów do generowania realistycznych obrazów. Do opisywania obiektów używa się specjalnego języka o bardzo dużych możliwościach. Więcej informacji znaleźć można w ENTERZE nr 8/94. Wymaga 386 i minimum 2MB RAM. Dyskietka HD.  
 GR089: (2) RAY TRACER v. 8.0.0 - Antonio Costa's. Program o zastosowaniach podobnych do poprzedniego. Obrazy tworzy się również za pomocą specjalnego języka. Więcej informacji można uzyskać również w ENTERZE 8/94. Dyskietka HD.  
 GR074: (2) VORT v. 2.12 - Uniwersalny (w postaci kodu źródłowego, który można skompilować na dowolnym komputerze) program do ray-tracingu. Jest bardziej rozbudowany, niż POV-Ray, czy VIVID, może generować animacje. Więcej informacji jak zwykle w ENTERZE 8/94. Dyskietka HD.  
 GR075: (2) Wizard - komputerowa książeczka do kolorowania. Umożliwia nie tylko wypełnianie powierzchni dany kolor, ale również malowanie po obrazku. Pełne 256 kolorów do dyspozycji!  
 GR077: (1) ASG - Auto StereoGram, prosty generator starogramów ze zbiorów typu PCX.  
 GR078: (2) GHOSTSCRIPT 2.6.1 - wyświetla na ekranie w trybie graficznym, oraz drukuje na drukarkach zbiory w języku Postscript. Wersja dla DOS.  
 GR079: (3) FONTY do GHOSTSCRIPT - zestaw fontów do programu Ghostscript 2.6.2 dla wersji DOS i WINDOWS.  
 GR080: (2) NEOPAINT v. 3.0 - najnowsza wersja rewelacyjnego programu graficznego. Pełnosprawny program z wieloma funkcjami zaawansowanych programów graficznych.  
 OS022: (1) VIRUSCAN V 2.1.3 - kolejna wersja powszechnie znanego programu antywirusowego firmy McAfee.  
 OS027: (1) DOS Navigator(tm) 1.15 - doskonała realizacja narzędzia podobnego do Norton Commandera. Program rosyjski wersja angielskojęzyczna.  
 DS029: (2) F\_PROT v. 2.17 - wysoko ceniony program antywirusowy, wykrywa i usuwa wirusy z całego świata. Produkt belgijski, autor: Fridrik Skulason.  
 PU001: (1) MksVir - najpopularniejszy w Polsce program antywirusowy. Ta dyskietka zawiera zawsze najnowszą wersję demonstracyjną.  
 PU009: (1) WYKRES - program do profesjonalnej graficznej prezentacji informacji handlowych, ekonomicznych, statystycznych i naukowych w języku polskim. Wersja pełna. Przekazany od rozpowszechniania w shareware po zaprzestaniu dystrybucji komercyjnej. Do pracy niezbędna myszka i 640 KB RAM.  
 PU083: (1) Fizyka1 - Nauczyciel fizyki dla szkoły średniej przygotowuje do egzaminu na studia. Bardzo dobry. Wersja pełna.  
 PU087: (1) KSIĘGA 5.01 - program obsługi księgi przychodów i rozchodów firmy LEGAT. Wersja DEMO, po denominacji.  
 PU088: (1) 2x2 - program pomagający w odrabianiu lekcji z matematyki  
 PU089: (1) PC Commander v. 2.01 - Polskojęzyczna wersja Norton Commandera. Wersja demo, działa do końca 1995r.  
 PU085: (1) BLOWIN - biometry pod Windows. Udoskonalona wersja programu Biometry 1.22.  
 PU086: (1) MISZMASZ 1.0 - udany dyktor ASCII. Komunikacja z użytkownikiem po polsku. Konwersja różnych kodów polskich liter.  
 PU087: (1) KSIĘGA 5.01 - program obsługi księgi przychodów i rozchodów firmy LEGAT. Wersja DEMO, po denominacji  
 PU088: (1) 2x2 - program pomagający w odrabianiu lekcji z matematyki  
 U140: (1) LZEXE 0.91 E - Angielska wersja jednego z najlepszych kompresorów do zbiorów EXE.  
 U141: (1) RAR 1.51 - doskonały kompresor produkcji rosyjskiej. Komunikuje się po angielsku. Wygodny shell obsługujący zbiory kompresowane innymi programami.  
 WT091: (3) PagePlus Intro - Windows DTP firmy Serif, Inc. Jest to w pełni użytkowy program (nie demo) rejestracja dla celów domowych i osobistych jest za darmo. Jest to "młodszy brat" PagePlus 2.0.  
 WT092: (1) Type Designer - Działająca wersja Demo edytora fontów TYPE 1 dla Windows. Screen thief - "łapacz ekranów" dla Windows i DOS.  
 WT093: (1) ClockMan - Inteligentny Budzik dla Windows MetaPlay - Program do obsługi plików WMF. Gview - Program do obsługi nietypowych formatów.  
 WT094: (2) PhotoLab - Obróbka zdjęć pod Windows, FontMaster i TTFInst - Obróbka fontów. IconDw i IconMaster - obróbka ikon. More Control - lepszy Control Panel.  
 WT095: (2) Fonts - Zestaw fontów TYPE 1 dla środowiska MS-Windows.  
 WT096: (2) Fonts - Zestaw fontów TRUE TYPE i TYPE 1 dla środowiska Windows.  
 WT097: (2) Plug-In v. 2.1 - doskonałe rozszerzenie Program Managera do Windows. Patrz Gazeta-Biuro Komputer 23.08.94.  
 WT098: (1) POPOUT 2.0 - generator stareogramów, wersja shareware, pracujący w środowisku WINDOWS.  
 WT099: (2) GHOSTSCRIPT 2.6.1 - wyświetlanie i druk zbiorów w języku Postscript. Wersja pod Windows.  
 WT100: (2) Top Draw 2 - Jeden z najlepszych programów graficznych pod Windows. Obiektowo zorientowany, import do różnych formatów [386+,VGA]  
 WT101: (2) CAD DRAW v.2.01 - doskonały program typu CAD pod Windows opracowany przez firmę TommySoftware.

**Tanie CD-ROM'y!**  
Oferta kilkudziesięciu CD-ROM'ów z najrozmaitszych dziedzin w rewelacyjnej cenie **25zł/szt.** (już z VAT'em!)



Inne działy w naszym katalogu, to m. in. bazy danych, programy dla biznesu, narzędzia dla programistów, grafika, programy muzyczne i wiele innych. Ponadto oferujemy programy licencjonowane polskie i zagraniczne.

Pragniemy zwrócić uwagę na bogatą ofertę (kilkadziesiąt sztuk) **polskiego oprogramowania edukacyjnego dla wszystkich (od przedszkolaków do dorosłych) z najrozmaitszych dziedzin. Szczegóły w katalogu.**

**Programy na CDROM.** Jesteśmy przedstawicielem w Polsce amerykańskiego dystrybutora oprogramowania na CD - firmy **WALNUT CREEK CDROM** z Kalifornii. Najnowsze wydania (1995 r) najpopularniejszych zestawów programów **SIMTEL** i **CICA for WINDOWS, LINUX** na CD i dziesiątki innych CDROM.

Aby zamówić katalog lub program wystarczy zadzwonić lub napisać. Ceny: 2,99 zł za dyskietkę + VAT (zniżki już przy 10 dyskietkach). Za przygotowanie do wysyłki pocztą i wysyłkę niezależnie od wielkości zamówienia 2,99 zł + VAT. Zniżki dla uczniów.

Zgłoszenia osobiste:

Warszawa, ZBYCH, Al. Stanów Zjednoczonych 24 p.101, tel. 617-69-84  
 Poznań, L&P Dystr. Oprogr. Shar., Osiedle Orła Białego 44, tel. 79-53-76  
 ZBYCH S-ka z o.o., 02-649 Warszawa 13, skr. poczt. 93  
 (02) 617-69-84 - czynny całą dobę!!!  
 zbych@ikp.atm.com.pl, zbych@maloka.waw.pl, zbych@dircon.co.uk

Listowne:

Tel./fax:

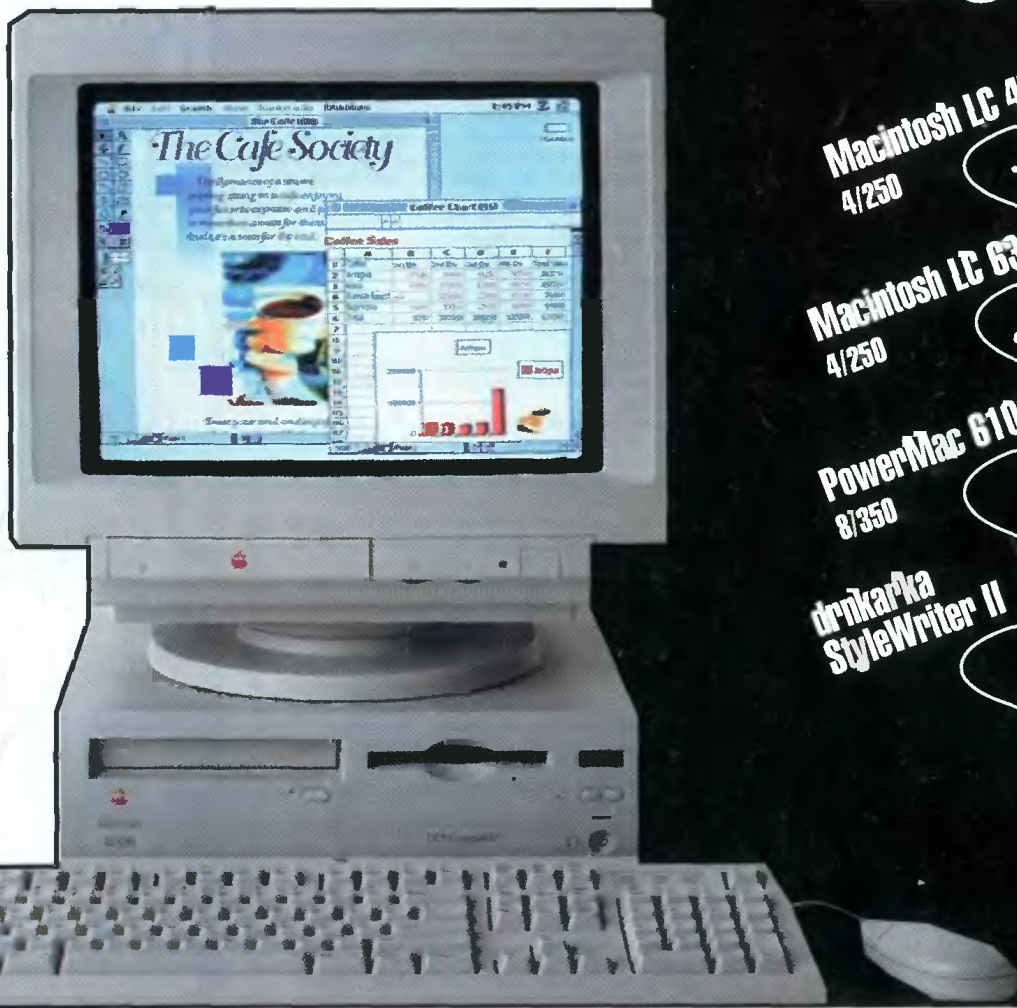
E-mail:

Ponadto za **10zł** (VAT wliczony!)  
 CD-ROM z pełną ofertą oprogramowania na CD firmy Walnut Creek (z przykładami!)

# Festiwal Apple

7-9 września '95

# Macintosh taniej niż PeCet.



Macintosh LC 475\*  
4/250

1998,- zł

Macintosh LC 630\*  
4/250

2172,- zł

PowerMac 6100\*\*  
8/350

3994,- zł

drukarka  
StyleWriter II

744,- zł



A możesz kupić Apple...

Owiedź autoryzowanego sprzedawcę Apple Computer, weź udział w konkursie i wygraj jeden z trzech komputerów!

#### Opcje

\* menitor SONY Trinitron, klawiatnra, mysz, pakiet ClarisWorks 881 Zl.

\*\* menitor SONY Trinitron, klawiatnra polska lub angielska, mysz 935 zł.

Ceny bez VAT, knrs z dn. 28.07.95

**BIALYSTOK** BAZA ul. Bema 102 tel. 42 88 92 **PUBLIKATOR** Szosa Pln. Obwodowa 38 tel. 53 90 00 **BIELSKO-BIALA** MULTIMEDIA CENTER ul. Jutrzenki 18 tel. 14 72 79 **BRZEG DOLNY** UNOX ul. Kochanowskiego 14 tel. 19 55 03 **BYDGOSZCZ** BAZA ul. Karłowicza 26 tel. 41 72 87 **MIKROTECH** ul. Dworcowa 71 tel. 22 11 13 **BYTOM** PRINITY POLAND ul. Smolenia 16 tel. 182 81 18 **CZĘSTOCHOWA** MACSYSTEMS ul. Staffa 2 tel. 62 13 22 **GDANSK** USE ul. Fiszerza 14 tel. 47 24 51 **GDYNIA** SPARTAN ul. Śląska 35/37 tel. 21 19 03 **DEMOS** ul. Śląska 35 tel. 21 10 30 **KATOWICE** APLAND ul. Graniczna 29 tel. 156 19 05 **KSK** ul. Plebiscytowa 36 tel. 157 39 57 **KRAKOW** BIF-ART Pl. Na Stawach 1 tel. 22 88 84 **CCNS** ul. Przegorzelska 10A tel. 33 10 84 **DEXTER** ul. Wrocławska 37A tel. 34 08 08 **PC COMPUTER** ul. Grobowskiego 13 tel. 34 50 03 **TOMZAX** ul. Lea 112 tel. 39 11 57 **QMK** Pl. Szczepański 2 tel. 22 73 85 **ZSK** ul. Wadowicka 12 tel. 66 58 06 **LUBLIN** LASER & GRAF ul. Przyjaźni 13 tel. 76 10 37 **POMAREX** ul. Nadbystrzyckiego 11 tel. 54 11 13 **STUDIO eM** ul. Głowackiego 13/3 tel. 326 84 w. 37 **ŁÓDZ** ART ul. Piotrkowska 204/210 tel. 36 87 86 **FOCUS** ul. Zamenhofa 5 tel. 36 51 72 **KROKUS** ul. Sterlinga 26 tel. 30 01 10 **STUDIO** 101 ul. Piotrkowska 101 tel. 32 50 60 **OLSZTYN** INTER ul. Pstrowskiego 16 tel. 39 13 07 **OPOLE** ATABAJT ul. Grunwaldzka 10 tel. 54 53 76 **VOGAR** ul. Małopolsko 18 tel. 55 56 16 **POZNAN** CORTLAND ul. Górbary 56 tel. 52 69 21 **PERFEKT** ul. Grodziska 11 tel. 67 12 67 **POZNAN** STRATUS Szosa Poznańska 5 tel. 14 27 73 **RZESZOW** PRESS-MEDIA ul. pik.Lisa Kuli 20 tel. 62 90 17 **STALOWA WOLA** MIKROLAND ul. Okulickiego 84 tel. 42 68 44 **SZCZECIN** USE ul. Piotra Skargi 23 tel. 22 18 22 **TORUN** VIA ul. Strumykowa 15 tel. 105 47 **WARSZAWA** ALITX ul. Indiry Ghandi 21 tel. 641 16 97 **APPLAUSE** ul. Wilecza 50/52 tel. 623 04 91 **ASUB** ul. Jana Sengera 8 tel. 644 21 97 **BAZA** ul. Powsińska 22a tel. 642 19 14 **CORTLAND** Al. Krakowska 11 tel. 720 44 03 **ELEKTROLAND** ul. Ostrobramska 75A tel. 13 83 45 **FONTEX** ul. Sienna 64 tel. 620 34 70 **KP-SYSTEM** ul. Andersa 27a/76 tel. 31 53 79 **LANGUAGE & BUSINESS** ul. Konstruktorska 1a tel. 49 99 51 **4DREAM-MAYDAY** ul. Turystyczna 2 tel. 4B 44 54 **MEDIA GRAPH** ul. Alzacka 5c tel. 617 27 53 **PARTNERS P&P** Skw. Kard. Wyszyńskiego 9 tel. 38 00 56 **PROGRAMAC** ul. Chmielna 5/7 tel. 26 92 91 **RUDOLF RIEGLER II** ul. Conrada 30 tel. 34 07 64 **SEMAFIC** ul. Targowa 80/82 tel. 618 41 97 **STUDIO Q** ul. Mokołowska 59 tel. 622 35 00 **TACHO-BIS** ul. Żelazna 64 tel. 24 38 83 **TERMINUS** ul. Wiśniowa 59 m.4 tel. 49 46 87 **TILPOL-JH** ul. Narbuta 25A/210 tel. 48 51 38 **VIGGEN** ul. Jana Pawła 46/48 tel. 635 86 43 **WESTWOOD POLAND** ul.Przasnyska 6 tel. 663 48 24 **WIMAL** ul. Modzelewskiego 27 tel. 47 94 62 **WOOD** ul. Sienna 82 tel. 620 90 60 **WROCLAW** CCS ul. Bema 17 tel. 21 16 66 **PRINITY LAND** ul. Ofiar Oświęcimskich 17 tel. 44 57 83 **ROBOMATIC** ul. Powstańców Śląskich 166 tel. 62 33 84 **SEC** ul. Wybrzeże Słowackiego 12/14 tel. 72 51 55